Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 122 (2004)

Heft: 109

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 05.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZ. LANDESBIBLIOTHEK 0025065
3003 BERN 10255

AZ 3000 Bern 1
Postcode 1

249

No 109 Mittwoch, 09.06.2004 122. Jahrgang
No 109 Mercredi, 09.06.2004 122. année
No 109 Mercoledì, 09.06.2004 122. annata

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, **s e c o**, Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 130.– (inkl. MwSt); Ausland CHF 210.–
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Amtliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, **s e c o**, Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.fosc.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.– (TVA compris); Etranger CHF 210.–
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, **s e c o**, Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, **E-mail**: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.fusc.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.– (IVA compresa); Estero CHF 210.–
Servizio d'abonnenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Christine Gutbub Casa Fiori**, in Killwangen, Rütihaldenstrasse 22a, 8956 Killwangen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Verkauf von Handwerk- und Kunstgegenständen. Eingetragene Personen: Gutbub-Hofmann, Christine, von Sternenberg, in Killwangen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Gutbub, Rolf, von Sternenberg, in Killwangen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4476 vom 03.06.2004
(02299448 / CH-400.1.025.518-5)

■ **Coiffure Mondo U. Hubacher & C. Morone GmbH**, in Zofingen, Gerbergasse 10, 4800 Zofingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 05. 2004. Zweck: Betrieb eines Coiffeursalons für Damen und Herren; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft 'Coiffure Mondo C. Morone & U. Hubacher', in Zofingen, gemäss Bilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 286'784.50 und mit Passiven von CHF 12'094.55 zum Preise von CHF 274'689.95, wovon CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 254'689.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hubacher, Urs, von Mötschwil, in Rothrist, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Morone, Cleonice, von Niederbipp, in Rothrist, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.
Tagebuch Nr. 4477 vom 03.06.2004
(02301002 / CH-400.4.025.487-4)

■ **Cosmos Watch Trading GmbH (Cosmos Watch Trading S. à r. l.)**, in Muhen, Hauptstrasse 55, 5037 Muhen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 05. 2004. Zweck: Herstellung und Handel mit Uhren und Schmuck aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Doner, Andranik, armenischer Staatsangehöriger, in Muhen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Doner, Nora, von Muhen, in Muhen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 4478 vom 03.06.2004
(02299440 / CH-400.4.025.488-2)

■ **FinnComm Nierula**, in Seon, Spitzensteinstrasse 13, 5703 Seon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Übersetzungs- und Dolmetscherdienste finnisch/deutsch, Werbekommunikation sowie Pressemitteilungen. Eingetragene Personen: Nierula, Jaana Elina, von Dachsen, in Seon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4479 vom 03.06.2004
(02299450 / CH-400.1.025.519-0)

■ **Gashi Wellness Consult**, in Gebenstorf, Landstrasse 77, 5412 Gebenstorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen von Wellness-, Fitness- und artverwandten Betrieben, Schulung und Vermittlung von Fachpersonal sowie Beratung in den genannten Bereichen. Eingetragene Personen: Gashi, Isuf, Staatsangehöriger von Serbien und Montenegro, in Gebenstorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4480 vom 03.06.2004
(02299452 / CH-400.1.025.520-4)

■ **Gentilesca Weinhandlung, Nachfolger S. Ambrosio**, in Wettingen, Etzelstrasse 11, 5430 Wettingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Weinen und Getränken aller Art. Übernimmt Teilaktiven und Teilpassiven der erloschenen Einzelfirma 'Gentilesca Weinhandlung,' in Wettingen. Eingetragene Personen: Ambrosio, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Wettingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4481 vom 03.06.2004
(02301012 / CH-400.1.025.521-2)

■ **PICK PAY De Carolis & Partner**, in Strengelbach, Sägetstrasse 33, 4802 Strengelbach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 3. 05. 2004. Zweck: Verkauf von Lebensmitteln und Waren aller Art, insbesondere Weine, Spirituosen und Tabak. Eingetragene Personen: De Carolis, Mario Aldo, italienischer Staatsangehöriger, in Zermatt, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jankovic-Detta, Anna, italienische Staatsangehörige, in Kölliken, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4482 vom 03.06.2004
(02299470 / CH-400.2.025.522-2)

■ **Real Systems GmbH**, in Sulz AG, Bahnhofstrasse 12, 5084 Rheinsulz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 05. 2004. Zweck: Erstellung von industriell gefertigten Anlagen insbesondere im Rohrleitungsbau; kann Liegenschaften erwerben, veräussern, verwalten, belasten, mieten und vermieten; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder errichten, Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schlatter, Peter G., von Signau, in Stein AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Walter, Marco, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (DE), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–.
Tagebuch Nr. 4483 vom 03.06.2004
(02300198 / CH-400.4.025.489-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Auto De Feo**, in Wohlen AG, Innen- und Aussenpflege an Automobilen (Autokosmetik) usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 28 vom 09. 02. 2001, S. 1015). Domizil neu: Obere Farnbühlstrasse 53, 5610 Wohlen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: De Feo, Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Wohlen AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zufikon].
Tagebuch Nr. 4484 vom 03.06.2004
(02300200 / CH-400.1.021.019-7)

■ **Café Restaurant Arena GmbH**, in Windisch, Betrieb des Cafés und Restaurants Arena in Windisch usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2002, S. 1, Publ. 339614). Firma neu: **Café Restaurant Arena GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil:, c/o Rosa Boutellier, Dättwilerstrasse 8, 5405 Baden-Dättwil. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 28.04.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boutellier, Rosa, von Gansingen, in Baden, Gesellschafterin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.– [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin].
Tagebuch Nr. 4485 vom 03.06.2004
(02300202 / CH-400.4.023.163-4)

■ **Cleymans GmbH in Liquidation**, in Baden, Handel mit Stilmöbeln usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 82 vom 01. 05. 2003, S. 1, Publ. 971690). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegen.].
Tagebuch Nr. 4486 vom 03.06.2004
(02300204 / CH-400.4.018.437-5)

■ **Communiworth GmbH**, in Arni AG, Dienstleistungen in den Bereichen Kommunikation, Management und Consulting usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2002, S. 2, Publ. 379446). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Markus, von Schleitheim, in Arni AG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 4487 vom 03.06.2004
(02300206 / CH-020.4.023.309-1)

■ **Copy-Center Baregg AG**, in Baden, Betrieb einer Reprou- Kopieranstalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 30. 03. 2004, S. 2, Publ. 2192578). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gut, Bernadette, von Zufikon, in Mellingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fegble, René, von Schübelbach, in Fischbach-Göslikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Mellingen, Präsident]; Concepta Treuhand Siegrist AG, in Turgi, Revisionsstelle [bisher: Concepta Treuhand Siegrist AG, in Baden].
Tagebuch Nr. 4488 vom 03.06.2004
(02300208 / CH-400.3.010.753-5)

■ **Ferrobau AG**, in Unterlunkhofen, Bau von und Handel mit Industrie- und Wohnbauten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 20. 01. 2004, S. 2, Publ. 2078310). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wick-Steiger, Anna, von Flawil und Zuzwil SG, in Ottenbach, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Wick, Michael, von Zuzwil SG, in Ottenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brun, Josef, von Besenbüren, in Oberlunkhofen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4489 vom 03.06.2004
(02299442 / CH-400.3.006.961-0)

■ **Fürsorgefond der Freiämter Mosterei Muri**, in Muri AG, Stiftung (SHAB Nr. 181 vom 19. 09. 2001, S. 7285). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4490 vom 03.06.2004
(02300210 / CH-400.7.902.278-6)

■ **Fürsorgefonds der Ferrum AG**, in Rupperswil, Stiftung (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 2004, S. 2, Publ. 2243610). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4491 vom 03.06.2004
(02300212 / CH-400.7.902.119-9)

■ **Fürsorgefonds Sentenhof**, in Boswil, Stiftung (SHAB Nr. 65 vom 18. 03. 1978, S. 849). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4492 vom 03.06.2004
(02300214 / CH-400.7.902.239-6)

■ **Fürsorgestiftung der Spinnerei Kunz AG**, in Windisch, Stiftung (SHAB Nr. 209 vom 30. 10. 2003, S. 1, Publ. 1237502). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4493 vom 03.06.2004
(02300216 / CH-400.7.902.111-5)

■ **G. Kappeler-Stiftung**, in Oftringen, Stiftung (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1998, S. 8661). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4494 vom 03.06.2004
(02300218 / CH-400.7.902.069-0)

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister 1
Registre du commerce
Registro di commercio
AG 1 BS 5 JU 9 SH 12 UR 16
AI 2 FR 6 LU 9 SO 12 VD 17
AR 2 GE 7 NE 10 SZ 14 VS 18
BE 3 GL 8 NW 11 TG 14 ZG 19
BL 4 GR 8 SG 11 TI 15 ZH 20

Konkurse 26
Faillites
Fallimenti

Nachlassverträge 32
Concordats
Concordati

Schuldbetreibungen 32
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

Schuldenrufe 34
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Abhanden gekommene Werttitel 37
Titres disparus
Titoli smarriti

Öffentliches Beschaffungswesen 40
Marchés publics
Acquisti pubblici

Marken 43
Marques
Marchi

Andere gesetzliche Publikationen 44
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Infoservice 45
Service d'information
Servizio d'informazioni

Unternehmenspublikationen 46
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Index 49
Indice
Indice

Abonnementsdienst
Unser Abonnementsdienst ist unter
folgenden Nummern erreichbar:
Tel. 031 385 13 88
Fax 031 385 14 18
oder per E-mail:
shab.abo@derbund.ch

■ **Geissmann Papier AG**, in Villmergen, Grosshandel mit Papieren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 2002, S. 1). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissmann, Robert Gottfried, von Hägglingen, in Villmergen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geissmann-Kühne, Daniel, von Hägglingen, in Villmergen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Geissmann, Daniel, in Dottikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4495 vom 03.06.2004
(02300220 / CH-400.3.908.193-7)

■ **Hangartner AG**, in Aarau, Camionnage, Spedition usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17. 07. 2003, S. 2, Publ. 1087810). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fagagnini, Prof. Dr. Hans Peter, von Gossau SG, in Stettlen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4496 vom 03.06.2004
(02299444 / CH-400.3.908.088-2)

■ **Hangartner Terminal AG**, in Aarau, Bau, Erstellung und Betrieb des Kombiterminals 'Domo 2' in Domodossola (I) sowie Tätigkeit als Kombi-Operateur. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19. 08. 2003, S. 1, Publ. 1135590). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fagagnini, Prof. Dr. Hans Peter, von Gossau SG, in Stettlen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hangartner, Kaspar, von Aarau, in Aarau, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 4497 vom 03.06.2004
(02299446 / CH-400.3.022.298-2)

■ **Hofor AG**, in Eggenwil, Betrieb eines Pferdestalles mit Reitschule usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 2002, S. 1, Publ. 758118). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Juricon Treuhand AG, in Sursee, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: TBO Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4498 vom 03.06.2004
(02300222 / CH-400.3.023.293-3)

■ **Höchli-Frey-Fonds**, in Baden, Stiftung (SHAB Nr. 176 vom 15. 09. 1997, S. 6791). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4499 vom 03.06.2004
(02300224 / CH-400.7.902.281-9)

■ **Janjic Transporte**, in Spreitenbach, Bau-Transporte, Einzelfirma (SHAB Nr. 39 vom 27. 02. 2003, S. 1, Publ. 881920). Firma neu: **Janjic Bau & Renovation**. Zweck neu: Umbau- und Renovationsarbeiten.
Tagebuch Nr. 4500 vom 03.06.2004
(02300226 / CH-400.1.024.157-2)

■ **Kramer & Partner Versicherungs-Treuhand GmbH**, in Bremgarten AG, Vermittlung von Versicherungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 154 vom 13. 08. 2002; S. 1, Publ. 598952). Statutenänderung: 24. 05. 2004. Firma neu: **Kramer & Partner GmbH**. Zweck neu: Dienstleistungen im Versicherungs- und Finanzwesen, insbesondere in den Bereichen allgemeine Vorsorge- und Finanzberatung, Versicherungs-Treuhand und Vermittlung von Kapitalanlagen; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke, Wertschriften oder Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kramer, Doris, von Dettighofen und Pfyn, in Niederwil AG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kramer, Jörg, von Dettighofen und Pfyn, in Niederwil AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.–]; Rufer, Hansueli, von Mattstetten, in Unterehrendingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Kiss, Balazs, von Wettingen, in Lengnau AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.
Tagebuch Nr. 4501 vom 03.06.2004
(02300228 / CH-400.4.022.627-0)

■ **Nosa Druck AG**, in Bergdietikon, Herstellung und Vertrieb von Druckerzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1995, S. 2380). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oraco-AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirth Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4502 vom 03.06.2004
(02300230 / CH-400.3.007.657-7)

■ **Patronale Personalfürsorgestiftung der Strauss AG Kleiderfabrik Baden**, in Baden, Stiftung (SHAB Nr. 208 vom 07. 09. 1985, S. 3440). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4503 vom 03.06.2004
(02300232 / CH-400.7.903.072-5)

■ **Patronale Stiftung der EGRO AG**, in Niederrohrdorf, Stiftung (SHAB Nr. 175 vom 12. 09. 2003, S. 2, Publ. 1169332). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4504 vom 03.06.2004
(02300234 / CH-400.7.903.012-6)

■ **Patronaler Wohlfahrtsfonds der Gebrüder Nauer AG**, in Bremgarten AG, Stiftung (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2000, S. 206). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4505 vom 03.06.2004
(02300236 / CH-400.7.902.142-4)

■ **Pensionskasse der ALU Menziken-Gruppe**, in Menziken, Stiftung (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 2001, S. 5010). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amrein, Josef, von Neudorf, in Menziken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mebold, Daniel, von Seuzach, in Baldegg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4506 vom 03.06.2004
(02300238 / CH-400.7.006.478-4)

■ **Pensionskasse der Rothrist Rohr (Schweiz) AG**, in Rothrist, Stiftung (SHAB Nr. 7 vom 13. 01. 2004, S. 2, Publ. 2067938). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4507 vom 03.06.2004
(02300240 / CH-400.7.902.153-3)

■ **Personalfürsorgefonds der Firma Kisten- & Holzwarenfabrik C. Lauber AG**, in Hallwil, Stiftung (SHAB Nr. 48 vom 10. 03. 1999, S. 1588). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4508 vom 03.06.2004
(02300242 / CH-400.7.903.038-6)

■ **Personalfürsorgestiftung der billerbeck Schweiz AG**, in Fischbach-Göslikon, Stiftung (SHAB Nr. 247 vom 23. 12. 2003, S. 3, Publ. 2045294). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4509 vom 03.06.2004
(02300244 / CH-400.7.017.588-7)

■ **Personalfürsorgestiftung der Cesare Perlini AG Etzgen**, in Etzgen, Stiftung (SHAB Nr. 181 vom 05. 08. 1978, S. 2469). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4510 vom 03.06.2004
(02300246 / CH-400.7.903.024-4)

■ **Personalfürsorgestiftung der Gebr. Meier AG, Tiefbau-Unternehmung Brugg und Olten, Brugg**, in Brugg, Stiftung (SHAB Nr. 146 vom 31. 07. 2002, S. 2, Publ. 585278). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4511 vom 03.06.2004
(02300248 / CH-400.7.902.156-5)

■ **Personalfürsorgestiftung der Hochuli & Cie AG**, in Safenwil, Stiftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2004, S. 2, Publ. 2106448). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4512 vom 03.06.2004
(02300250 / CH-400.7.902.157-0)

■ **Personalvorsorgestiftung der Delta Zofingen AG**, in Zofingen, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 2000, S. 5530). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4513 vom 03.06.2004
(02300252 / CH-400.7.902.158-1)

■ **Personalvorsorgestiftung der Friedrich Schmid & Co AG**, in Suhr, Stiftung (SHAB Nr. 216 vom 10. 11. 2003, S. 2, Publ. 1252786). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4514 vom 03.06.2004
(02300254 / CH-400.7.902.114-6)

■ **Personalvorsorgestiftung der Geissmann Papier AG**, in Villmergen, Stiftung (SHAB Nr. 10 vom 17. 01. 2003, S. 2, Publ. 817216). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4515 vom 03.06.2004
(02300256 / CH-400.7.915.182-8)

■ **Personalvorsorgestiftung der SIG Arms HÄMMERLI AG in Liquidation**, in Lenzburg, Stiftung (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 2004, S. 2, Publ. 2147520). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4516 vom 03.06.2004
(02300258 / CH-400.7.902.048-0)

■ **Personalvorsorgestiftung Stoll Giroflex**, in Koblenz, Stiftung (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 2001, S. 4970). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4517 vom 03.06.2004
(02300260 / CH-400.7.902.265-2)

■ **POSITIVE, S. Oezarslan**, bisher in Reinach AG, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 226 vom 24. 11. 2003, S. 2, Publ. 1273988). Sitz neu: Teufenthal AG. Domizil neu: Wynentalstrasse 1, 5723 Teufenthal.
Tagebuch Nr. 4518 vom 03.06.2004
(02300262 / CH-400.1.022.094-6)

■ **Rock Star Promotion, Aeschbach**, in Menziken, Vermittlung von Musikern usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 54 vom 18. 03. 2004, S. 2, Publ. 2173654). Zweck neu: Promotion, Management und Vermittlung von Musikern und Bands, insbesondere Rockbands, sowie Verlag von Tonträgern; Server-Dienstleistungen für Internetzugang, Datensicherungen, Vermittlung von Geschäftskontakten sowie Vermittlung im Kommunikationsbereich.
Tagebuch Nr. 4519 vom 03.06.2004
(02300264 / CH-400.1.018.934-8)

■ **Technosoftware AG**, in Niederlenz, Handel mit Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2002, S. 2, Publ. 499274). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haus, Kurt, von Hottwil, in Austin, (Texas/USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; Johannhson-Tanner, Edith Cäcilia, von Köniz, in Rüfenach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Johannhson, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Rüfenach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident]; Mäder, André, von Niederwil AG, in Villmergen, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4520 vom 03.06.2004
(02300266 / CH-400.3.006.302-5)

■ **Unkauf Werbung**, bisher in Risch, Konzeption, Gestaltung und Realisation von Werbemitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 27. 01. 2003, S. 19). Sitz neu: Boniswil. Domizil neu: Pfaffenhalde 1, 5706 Boniswil. Zweck: Konzeption, Gestaltung und Realisation von Werbemitteln. [Unkauf, André genannt Andy wurde bei der Eintragung vom 21.01.2003; TB-Nr 604 vom 21.01.2003 publiziert im SHAB vom 27.01.2003 Seite 19 fälschlicherweise mit Unkauf, Andy eingetragen]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Unkauf, André genannt Andy, von Zürich und Erlen, in Boniswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [wie bisher].
Tagebuch Nr. 4521 vom 03.06.2004
(02300268 / CH-440.1.011.470-8)

■ **Unterstützungskasse für die Angestellten der Rothpletz, Lienhard & Cie AG**, in Aarau, Stiftung (SHAB Nr. 56 vom 24. 03. 2003, S. 2, Publ. 917132). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4522 vom 03.06.2004
(02300270 / CH-400.7.902.149-0)

■ **Vorsorgefonds der Lagerhäuser der Centralschweiz in Liquidation**, in Buchs AG, Stiftung (SHAB Nr. 137 vom 21. 07. 2003, S. 2, Publ. 1092738). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4523 vom 03.06.2004
(02300274 / CH-400.7.902.266-8)

■ **Wohlfahrtsstiftung Ringier AG**, in Zofingen, Stiftung (SHAB Nr. 40 vom 25. 02. 2000, S. 1315). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 4524 vom 03.06.2004
(02300276 / CH-400.7.902.097-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Coiffure Mondo C. Morone & U. Hubacher**, in Zofingen, Betrieb eines Coiffeursalons usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 02. 04. 2001, S. 2434). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Coiffure Mondo U. Hubacher & C. Morone GmbH', in Zofingen, übergegangen. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 4525 vom 03.06.2004
(02301008 / CH-400.2.022.609-8)

■ **Gentilesca Weinhandlung**, in Wettingen, Handel mit Weinen und Getränken aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 2004, S. 1, Publ. 2257458). Teilaktiven und Teilpassiven sind an die 'Gentilesca Weinhandlung, Nachfolger S. Ambrosio', in Wettingen übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 4526 vom 03.06.2004
(02301014 / CH-400.1.024.138-3)

■ **Ha-Ver AG in Liquidation**, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit technischen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05. 03. 2004, S. 2, Publ. 2155110). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 4527 vom 03.06.2004
(02300280 / CH-020.3.006.427-4)

■ **Hotel-Restaurant Rotes Haus Ates**, in Gebenstorf, Führen eines Restaurants, Einzelfirma (SHAB Nr. 38 vom 25. 02. 2004, S. 1, Publ. 2139858). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4528 vom 03.06.2004
(02300282 / CH-400.1.025.237-4)

■ **HT Hediger Trading AG in Liquidation**, in Reinach AG, Handel mit Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 02. 04. 2004, S. 2, Publ. 2198176). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 4529 vom 03.06.2004
(02300284 / CH-400.3.008.070-6)

■ **Lederpark HU AG in Liquidation**, in Hunzenschwil, Handel mit Polstermöbeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 2004, S. 2, Publ. 2163468). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 4530 vom 03.06.2004
(02300286 / CH-400.3.022.361-8)

■ **Milchverwertungs-Genossenschaft Leutwil in Liquidation**, in Leutwil, Bestmögliche Verwertung der Milch, Förderung der milchwirtschaftlichen Technik, usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 2004, S. 2, Publ. 2163478). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 4531 vom 03.06.2004
(02300288 / CH-400.5.908.017-8)

■ **Restaurant Pub Sunny's Inn, Karin Käser**, in Rohr AG, Betrieb eines Restaurants und Pub, Einzelfirma (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2002, S. 1). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4532 vom 03.06.2004
(02300290 / CH-400.1.023.683-3)

■ **Zeikon 21 GmbH in Liq.**, in Fisibach, Ausführung von Beratungstätigkeiten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 2004, S. 2, Publ. 2190034). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 4533 vom 03.06.2004
(02300292 / CH-400.4.022.437-1)

AI

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Transispat AG**, in Appenzell, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Metallen und deren Transport, vorzugsweise auf dem Schienenweg usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 09. 05. 2003, S. 3, Publ. 982784). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Firma neu: **All Trans Holding AG**. Zweck neu: Beteiligung an andern Unternehmungen, insbesondere solcher im Transport- und Handelsbereich. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Rechte erwerben und veräussern.
Tagebuch Nr. 165 vom 03.06.2004
(02300068 / CH-310.3.000.959-0)

AR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Hotel Walzenhausen AG**, in Walzenhausen, Unterdorf, 9428 Walzenhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 2004. Zweck: Betrieb eines Hotels mit zugehörigen Einrichtungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und solche gründen, erwerben, pachten, finanzieren oder mit solchen fusionieren, Liegenschaften und Rechte erwerben und veräussern sowie Obligationsanleihen und Darlehen aufnehmen. Aktienkapital: CHF 600'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 600'000. Aktien: 600 Namenaktien zu je CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der Ulrich Jüstrich AG, in Walzenhausen, den Betriebsteil Hotel Walzenhausen gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Mai 2004 und Bilanz per 1. Januar 2004 mit Aktiven von CHF 974'252.35 und Passiven von CHF 374'252.35, wofür 600 Namenaktien zu CHF 1'000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen, oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Jüstrich, Marcel, von Berneck, in Walzenhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jüstrich, Hansueli, von Berneck, in Walzenhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 451 vom 03.06.2004
(02300046 / CH-300.3.014.805-4)

■ **Nord Süd Handelshaus Spagnolo**, in Herisau, Burghalden 1676, 9100 Herisau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Spagnolo, Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Herisau, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Spagnolo, Paolo, italienischer Staatsangehöriger, in Altstätten, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 452 vom 03.06.2004
(02300050 / CH-300.1.014.804-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **DPR Holding GmbH**, in Teufen AR, Erwerb, Halten und dauerndes Verwalten von Beteiligungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 28. 05. 2004, S. 4, Publ. 2284424). Statutenänderung: 27. 05. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Temmes Management Services B.V., in Amsterdam (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Phelon,

Russel, amerikanischer Staatsangehöriger, in Aiken/South Carolina (US), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000 (bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000).
Tagebuch Nr. 453 vom 03.06.2004
(02300048 / CH-300.4.014.799-0)

■ **Ergänzungs- Vorsorgekasse der HUBER+SUHNER AG**, in Herisau, Berufliche Vorsorge für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Huber+Suhner AG usw. Stiftung (SHAB Nr. 65 vom 04. 04. 2003, S. 3, Publ. 935456). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kohler, Jean, von Wynigen, in Pfäffikon ZH (Pfäffikon), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reiser, Alexander, von Lichtensteig, in Lichtensteig, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Torretti, Ubaldo Piero, italienischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon ZH (Pfäffikon), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glaus, Martin, von Benken SG, in Pfäffikon ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Ziegler, Rolf, von Elgg, in Bäretswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Alder, Urs, von Teufen AR, in Teufen AR, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Rütsche, Christian, von Kirchberg SG, in Gossau SG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung).
Tagebuch Nr. 454 vom 03.06.2004
(02300060 / CH-300.7.012.245-3)

■ **Sozialfonds der Huber + Suhner AG**, in Herisau, Fürsorge der Mitarbeiter, deren Angehörige usw. Stiftung (SHAB Nr. 248 vom 24. 12. 2003, S. 2, Publ. 2047376). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fäh, Niklaus, von Kaltbrunn, in Gais, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 455 vom 03.06.2004
(02300062 / CH-300.7.010.419-0)

BE

Bern-Mitteland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Beat Dellsperger-Calusic**, in Bern, Viktoriastrasse 44, 3013 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autoservice und Ausführen von Reparaturen aller Marken. [Eintragung von Amtes wegen nach Art. 57 HRegV.]. Eingetragene Personen: Dellsperger-Calusic, Beat, von Vechigen, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2528 vom 03.06.2004
(02300792 / CH-035.1.033.167-4)

■ **Maura Wasescha Immobilienberatung und -vermittlung**, in Bremgarten bei Bern, Burgackerweg 8, 3047 Bremgarten bei Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Vermittlung von Immobilien. Eingetragene Personen: Wasescha, Maura, von Savognin, in Bremgarten bei Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2529 vom 03.06.2004
(02300794 / CH-035.1.033.168-2)

■ **Oberholzer Consulting**, in Bern, Egelbergstrasse 33, 3006 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Consulting. Eingetragene Personen: Oberholzer, Olivier, von Goldingen, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2530 vom 03.06.2004
(02300796 / CH-035.1.033.169-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **AG Elektrowerkzeuge**, in Bern, Handel mit Elektrowerkzeugen und verwandten Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 05. 05. 2004, S. 2, Publ. 2246778). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Aktienkapital neu: CHF 500'000.– [bisher: CHF 400'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 500.– [bisher: 800 Namenaktien zu CHF 500.–]. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten].
Tagebuch Nr. 2531 vom 03.06.2004
(02300798 / CH-035.3.000.146-7)

■ **B & D Branding & Design AG**, in Bern, Produktion und Verkauf von Schweizer Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10. 05. 2004, S. 3, Publ. 2252852). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schädeli Treuhand AG Münsingen, in Münsingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2532 vom 03.06.2004
(02300800 / CH-035.3.030.255-6)

■ **BEA bern expo**, in Bern, Messebetrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 2004, S. 2, Publ. 2099260). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürki, Karl, von Oberegg, in Hondrich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Federli, Heiner, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2533 vom 03.06.2004
(02300802 / CH-035.5.014.807-8)

■ **BKW Handel AG**, in Bern, Verfolgung von Geschäftsinteressen im Bereich Kraftwerkeinsatz und -optimierung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 07. 11. 2003, S. 3, Publ. 1249508). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohrbach, Kurt, von Wahlern, in Büren an der Aare, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ineichen, Hermann, von Emmen und Ennetbürgen, in Münchenbuchsee, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Seiffert, Urs, von Binningen, in Bern, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 2534 vom 03.06.2004
(02300804 / CH-035.3.026.621-2)

■ **Boffi Bern AG**, in Bern, Planung und Verkauf von exklusiven Bad-, Küchen- und sonstigen Inneneinrichtungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26. 08. 2003, S. 2, Publ. 1143848). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Menzi, Martin, von Filzbach, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2535 vom 03.06.2004
(02300806 / CH-035.3.029.450-0)

■ **BVG-Stiftung der Gysi AG Chocolatier Suisse**, in Bern, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer usw., Stiftung (SHAB Nr. 203 vom 22. 10. 2003, S. 2, Publ. 1225690). Domizil neu: Morgenstrasse 134, 3018 Bern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kulli, Thomas, von Wangen bei Olten, in Bern, Mitglied und Arbeitgebervertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thomi, Peter, von Oberburg, in Täuffelen, Mitglied und Arbeitgebervertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2536 vom 03.06.2004
(02300808 / CH-035.7.016.836-4)

■ **GaleniCare AG**, in Bern, Betrieb und Verwaltung von Apotheken und anderen Betrieben im Gesundheitswesen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25. 05. 2004, S. 3, Publ. 2275824). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Apotheken-Drogerien Uzwil AG, in Uzwil. Aktiven von CHF 841'601.76 und Passiven von CHF 502'704.52 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 27.5.2004 und Fusionsbilanz per 29.2.2004 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übertragenden Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Die Gesellschaft führt in 1020 Renens, Place de la Gare 4, das Geschäft 'Pharmacie Victoria Gare, Inhaberin: GaleniCare AG'. [gestrichen: Die Gesellschaft führt in 1020 Renens, Place de la Gare 4, das Geschäft 'Pharmacie de la Gare, Inhaberin: GaleniCare AG'.]. Die Gesellschaft führt in 1003 Lausanne, Place de la Palud 23, das Geschäft 'Pharmacie Victoria Palud, Inhaberin: GaleniCare AG'. [gestrichen: Die Gesellschaft führt in 1003 Lausanne, Place de la Palud 23, ein Geschäft unter der Enseigne 'Pharmacie de la Palud'.]. Die Gesellschaft führt in 1024 Ecublens, Centre Commercial, du Croset 1, das Geschäft 'Pharmacie Victoria Croset, Inhaberin: GaleniCare AG'. [gestrichen: Die Gesellschaft führt in 1024 Ecublens, Centre Commercial, du Croset 1, ein Geschäft unter der Enseigne 'Pharmacie du Croset'.].
Tagebuch Nr. 2537 vom 03.06.2004
(02300786 / CH-550.0.057.824-4)

■ **Iris Verlag AG**, in Laupen, Betrieb eines Verlages und Vornahme aller Geschäfte, die mit diesem Zweck im Zusammenhang stehen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 2001, S. 10000). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feller, Konrad, von Strättligen, in Pontresina, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Faoug, Mitglied]; Bertschinger Feller, Barbara, von Thun, in Pontresina, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Dr. Röthlisberger AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2538 vom 03.06.2004
(02300810 / CH-035.3.006.031-4)

■ **MoTechnology AG**, in Köniz, Produkteentwicklung und Design auf dem Gebiet des Maschinen- und Fahrzeugbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 2002, S. 3, Publ. 745832). Firma neu: **MoTechnology AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 10.5.2004 hat der Konkursrichter Bern-Laupen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 2539 vom 03.06.2004
(02300812 / CH-053.4.015.060-4)

■ **Nigg Data AG**, in Bern, Erstellung, Vermittlung und Vermietung von kommerzieller und wissenschaftlicher Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 2001, S. 784). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhand Cotting AG, Zweigniederlassung in Bern, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cotting Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2540 vom 03.06.2004
(02300814 / CH-035.3.011.028-2)

■ **NSL Services GmbH**, in Muri bei Bern, Erbringung von Dienstleistungen im Netzwerkbereich usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 100 vom 26. 05. 2004, S. 2, Publ. 2277576). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Guggisberg, Konrad, von Belp, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jeannet, Luc, von Les Verrières und La Côte-aux-Fées, in Rüfenacht BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.–].
Tagebuch Nr. 2541 vom 03.06.2004
(02300816 / CH-035.4.033.118-6)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 3, publizierten TB-Eintrags Nr. 2390 vom 26. 05. 2004. **Parkhotel Schloss Münchenwiler AG**, in Münchenwiler, Führen des Parkhotels Schloss Münchenwiler usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 3, Publ. 2288854). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blunschi, Leonz Meinrad, von Saanen und Niederrohrdorf, in Gstaad (Saanen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Blunschi, Leonz Meinhard].
Tagebuch Nr. 2542 vom 03.06.2004
(02300818 / CH-035.3.032.880-8)

■ **Pipes & More GmbH**, in Bern, Handel, Kauf und Verkauf sowie Import und Export von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2002, S. 2, Publ. 609908). Firma neu: **Pipes & More GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 17.5.2004 hat der Konkursrichter Bern-Laupen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 2543 vom 03.06.2004
(02300820 / CH-035.4.029.506-4)

■ **Proversim Treuhand AG**, in Worb, Besorgung aller in den Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft fallenden Geschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2002, S. 3, Publ. 352510). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bossart, Peter Ludwig, von Oberbüren, in Worb, Präsident, mit Einzelunterschrift; Scherz, Robert Claude, von Aeschi bei Spiez, in Zäziwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2544 vom 03.06.2004
(02300822 / CH-035.3.005.036-1)

■ **RBA-Holding**, in Bern, Beteiligung an Unternehmen jeder Art, insbesondere im Finanz- und Dienstleistungsbereich, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 23. 03. 2004, S. 3, Publ. 2181048). Statutenänderung: 2. 06. 2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].
Tagebuch Nr. 2545 vom 03.06.2004
(02300824 / CH-035.3.000.984-2)

■ **Schaer & Gerber GmbH**, in Vechigen, Beratung von Unternehmen, Verbänden usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 1996, S. 2809). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaer, Urs Dr., von Walterswil BE, in Boll, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 2546 vom 03.06.2004
(02300826 / CH-035.4.017.159-9)

■ **Stiftung des Verbandes Zahntechnischer Laboratorien der Schweiz für die Förderung der beruflichen Aus- und Weiterbildung**, in Bern, Förderung der beruflichen Aus- und Weiterbildung des Zahntechnikers, usw., Stiftung (SHAB Nr. 179 vom 17. 09. 2002, S. 3, Publ. 645310). Adresse der Verwaltung: Marktgasse 50, Postfach 632, 3000 Bern 7. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kamber, Markus, von Gunzgen, in Bangerten, Leiter der Geschäftsstelle, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruetz, Christian, von Maur, in Wabern (Köniz), Sekretär (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2547 vom 03.06.2004
(02300828 / CH-035.7.016.748-0)

■ **Viscount Treuhand AG**, in Bern, Führung eines Treuhandbüros sowie Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28. 09. 1999, S. 6627). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Invalor AG, in Beringen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2548 vom 03.06.2004
(02300830 / CH-035.3.011.373-2)

■ **VORSORGE RUAG**, in Bern, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG usw. Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 30. 07. 2002, S. 3, Publ. 583012). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schäublin, Peter, von Winterthur und Bennwil, in Thun, Mitglied und Arbeitgeber-Vertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Arbeitnehmer-Vertreter; Siegrist, Otto, von Ostermundigen, in Ostermundigen, Mitglied und Arbeitnehmer-Vertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Arbeitgeber-Vertreter. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartmann-Bertschi, Regula, von Ennetbaden, in Bern, Mitglied und Arbeitnehmer-Vertreterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Arbeitgeber-Vertreter; Müller, Rolf, von Spiringen, in Bürglen UR, Mitglied und Arbeitgeber-Vertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Arbeitnehmer-Vertreter.
Tagebuch Nr. 2549 vom 03.06.2004
(02300832 / CH-035.7.028.077-9)

■ **Wenger Hörgeräte-Akustik AG**, in Bern, Beratung von Hörbehinderten und Abgabe von Hilfsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 18. 05. 2001, S. 3756). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Peter, von Entlebuch und Hochdorf, in Marly, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenger, Erika, von Oberlangenegg, in Uettligen, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Laubscher-Saprjanov, Zlatka, von Bulgarien, in Uettligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilson, Stephen L., Bürger der Vereinigten Staaten von Amerika, in Santa Barbara (USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; Rieder, Beat, von Bretzwil und Zürich, in Aeugst am Albis, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zimmermnn, Daniel, von Döttingen, in Birr, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; KPMG Fides Peat, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2550 vom 03.06.2004
(02300834 / CH-035.3.014.498-3)

■ **X-Dos GmbH**, in Allmendingen, Handel mit Produkten und das Zurverfügungstellen von Dienstleistungen im und aus dem Bereich des Strahlenschutzes usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 69 vom 10. 04. 2003, S. 3, Publ. 944592). Statutenänderung: 19. 11. 2003. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dicey, Bruce, Bürger der USA, in Oakhorne San Antonio Texas (USA), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Gisag Informatik AG, in Zollikofen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–; Maurer, Gabriela, von Oberstammheim und Hundwil, in Bern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–]; Melliger, Brigitta, von Zuzwil BE, in Allmendingen bei Bern (Allmendingen), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–]; PROXTRONICS, INC., in Springfield Virginia (USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–; Walther, Philipp, von Krauchthal, in Moosseedorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 2551 vom 03.06.2004
(02300836 / CH-035.4.031.610-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **ARK Coiffeur + Kosmetik GmbH in Liquidation**, in Bern, Betrieb eines Coiffeur- und Kosmetiksalons usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2004, S. 2, Publ. 2104824). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2552 vom 03.06.2004
(02300838 / CH-035.4.028.407-9)

■ **Deluxe Club Antonio Gasser**, in Toffen, Marketing in der Musikbranche, Einzelfirma (SHAB Nr. 182 vom 23. 09. 2003, S. 3, Publ. 1182778). Mit Verfügung der Konkursrichterin Schwarzenburg-Seftigen vom 2.6.2004 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2553 vom 03.06.2004
(02300840 / CH-035.1.030.633-7)

■ **Druck + Kopier Service Köniz GmbH in Liquidation**, in Köniz, Herstellung von Drucksachen aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2004, S. 2, Publ. 2104862). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2554 vom 03.06.2004
(02300842 / CH-035.4.011.255-9)

■ **Futuro AG**, in Bern, Betrieb von Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 04. 07. 2003, S. 3, Publ. 1065654). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 20.10.2003 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagebuch Nr. 2555 vom 03.06.2004
(02300844 / CH-035.3.030.219-4)

■ **IMZ Restaurationsbetriebe AG in Liquidation**, in Bern, Betrieb und Verwaltung von Restaurationsbetrieben usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2004, S. 2, Publ. 2104878). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2556 vom 03.06.2004
(02300846 / CH-035.3.010.006-2)

■ **Kuoni Reisen AG, Zweigniederlassung 'Helvetic Tours'**, in Bern, Betrieb eines Touristikunternehmens usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 229 vom 27. 11. 2003, S. 3, Publ. 2002080), mit Hauptsitz in: Zürich. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2557 vom 03.06.2004
(02300848 / CH-035.9.032.515-7)

■ **Reichenbach + Gauch in Liquidation**, in Bern, Lüftungsmontagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2004, S. 3, Publ. 2104898). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2558 vom 03.06.2004
(02300850 / CH-035.2.015.879-7)

■ **Restaurant/Partyservice AERO-LUNCH Bader Peter und Marianne**, in Belp, Führen eines Restaurantbetriebes sowie eines Partyservices, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 14. 02. 2003, S. 2, Publ. 863436). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 2559 vom 03.06.2004
(02300852 / CH-035.2.031.422-5)

■ **Shooters Gastro AG in Liquidation**, in Bern, Führung eines oder mehrerer Restaurationsbetriebe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 15. 07. 2002, S. 2, Publ. 558594). Das

Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters Bern-Laupen vom 28.5.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2560 vom 03.06.2004
(02300854 / CH-035.3.025.637-2)

Emmental - Oberaargau (BE)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Molly Wälti**, in Signau, Betrieb einer Feinbäckerei, eines Lebensmittelgeschäftes, eines Tea-Rooms sowie des Kinos 'Roxy', Einzelfirma (SHAB Nr. 238 vom 07. 12. 1999, S. 8274). Zweck neu: Betrieb des Kinos 'Roxy'.
Tagebuch Nr. 1071 vom 03.06.2004
(02300856 / CH-053.1.014.520-8)

■ **Moser + Ruf Immobilientreuhand AG**, in Herzogenbuchsee, Verwaltung, Kauf und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 4, Publ. 1080256). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 27.05.2004 infolge Fusion mit der Treuhand Gerber + Co AG, in Herzogenbuchsee. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsvertrag vom 27.05.2004 und Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalsukzession auf die Treuhand Gerber + Co AG, in Herzogenbuchsee, über.
Tagebuch Nr. 1072 vom 03.06.2004
(02300870 / CH-053.3.007.156-8)

■ **Radio Emme AG**, in Langnau im Emmental, Betrieb eines Lokalradios im Gebiet des Emmentals-Entlebuch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 15. 07. 2002, S. 3, Publ. 559168). Statutenänderung: 27. 05. 2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oberli, Eduard, von Rüderswil, in Röthenbach im Emmental, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blaser, Niklaus, von Langnau im Emmental, in Langnau im Emmental (Bärau), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Langnau im Emmental, ohne Zeichnungsberechtigung]; Duss, Heidi, von Escholzmatt, in Escholzmatt, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 1073 vom 03.06.2004
(02300858 / CH-053.3.002.328-1)

■ **Simon Installations AG**, in Niederbipp, Installation von Heizungen und Sanitäranlagen sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2002, S. 3, Publ. 705396). Firma neu: **Simon Installations AG in Liq.**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 02.10.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simon-Ammann, Doris, von Niederbipp, in Niederbipp, einziges Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Gruner, Samuel, von Walliswil bei Niederbipp, in Wangen an der Aare, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1074 vom 03.06.2004
(02300860 / CH-053.3.007.260-7)

■ **SwA SwissAnnoncen GmbH**, in Kirchberg BE, Ausübung von Werbetätigkeiten, insbesondere Gestaltung und Produktion von kommerzieller Werbung in der ganzen Schweiz usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6371). Weiteres Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 37, 3427 Utzenstorf.
Tagebuch Nr. 1075 vom 03.06.2004
(02300862 / CH-053.4.014.831-8)

■ **Traube Bigel AG**, in Hasle bei Burgdorf, Betrieb des Restaurants Traube Bigel in Goldbach (Gemeinde Hasle bei Burgdorf) usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 2001, S. 5947). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegenthaler, Therese, von Schangnau, in Lützelflüh, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zaugg-Siegenthaler, Hans-Peter, von Lützelflüh, in Hasle bei Burgdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung]; Zaugg-Siegenthaler, Christine, von Lützelflüh und Schangnau, in Hasle bei Burgdorf, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 1076 vom 03.06.2004
(02300864 / CH-053.3.006.301-3)

■ **Treuhand Gerber + Co AG**, in Herzogenbuchsee, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften auf eigene und fremde Rechnung, Abschluss damit zusammenhängender Treuhandgeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 2003, S. 4, Publ. 2030166). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Moser + Ruf Immobilientreuhand AG, in Herzogenbuchsee. Aktiven von CHF 400'984.50 und Passiven von CHF 62'650.25 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 27.05.2004 und Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.
Tagebuch Nr. 1077 vom 03.06.2004
(02300866 / CH-053.3.001.315-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Pneuservice, Michele Negro**, in Langenthal, Montage, Kauf und Verkauf von Autopneus, Felgen sowie Autozubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 2004, S. 4, Publ. 2110922). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters Interlaken-Oberhasli vom 29.04.2004 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1078 vom 03.06.2004
(02300868 / CH-053.1.001.263-5)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Gesta Gastro GmbH**, in Lyss, Hirschenplatz 2, 3250 Lyss, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 2004. Zweck: Führen von Gastwirtschaftsbetrieben, Erbringen von Dienstleistungen jeglicher Art im Gastronomiesektor und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen oder mit diesen fusionieren, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von Anita Greder, in Worben, gemäss Vertrag vom 28.05.2004 eine Kaffeemaschine C60-102 KM-Nr. 64899 Cafina inkl. Zubehör zum Preis von CHF 30'000.–, wovon CHF 20'000.– an das Stammkapital und CHF 10'000.– als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: brieflich. Eingetragene Personen: Greder, Anita, von Biel BE, in Worben, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.–; Strauss, Christian, österreichischer Staatsangehöriger, in Worben, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.–; Colier, Gérald, französischer Staatsangehöriger, in Biel BE, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–.
Tagebuch Nr. 1460 vom 03.06.2004
(02300890 / CH-073.4.015.832-5)

■ **inter-Rencontres Benoit**, in Gampelen, Rebenweg 33, 3236 Gampelen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Dienstleistungen in den Bereichen Geschenkartikel und der Linguistik. Betreuung von Partnervermittlung-Website und andere Dienstleistungen aus dem Bereich E-Commerce. Eingetragene Personen: Benoit, Olga, russische Staatsangehörige, in Gampelen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1461 vom 03.06.2004
(02300892 / CH-073.1.015.833-1)

■ **Rüegsegger**, in Aarberg, Bernstrasse 32, 3270 Aarberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kauf und Verkauf von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Rüegsegger, Kurt, von Röthenbach im Emmental, in Aarberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rüegsegger, Rosemarie, von Röthenbach im Emmental, in Aarberg, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1462 vom 03.06.2004
(02300894 / CH-073.1.015.834-6)

■ **UGWA CHURCHILL CHIMA**, in Biel BE, Rüschlistrasse 17, 2502 Biel/Bienne, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Export von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Ugwa, Churchill Chima, nigerianischer Staatsangehöriger, in Biel BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1463 vom 03.06.2004
(02300896 / CH-073.1.015.835-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Burri S.A.**, à Moutier, Décolletage et pièces à façon, Société anonyme (FOSC no 230 du 28. 11. 2003, p. 3, publ. 2004360). Personne et signature radiée: Chenal, Pierre-Olivier, de Epauvillers, à Châtillon JU, administrateur et directeur, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personnes: Mérillat, Sébastien, de Perrefitte, à Bienne, administrateur, avec signature collective à deux; Aeschbacher, Gottfried, de Eggiwil, à Delémont, directeur, avec signature individuelle.
Journal no 1457 du 03.06.2004
(02300886 / CH-073.3.000.361-6)

■ **Fiduciaire de la Prévôté Sàrl**, à Moutier, exploitation d'un bureau fiduciaire, Société à responsabilité limitée (FOSC no 204 du 19. 10. 2000, p. 7155). Modification des statuts: 27. 05. 2004. Personne et signature radiée: Robbiani-Häfliger, Elisabeth, de Novazzano, à Moutier, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.–. Inscription ou modification de personnes: Fiducia Delémont S. à r.l., à Delémont, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 20'000.– [précédemment: pour une part sociale de CHF 1'000.–]; Pfund-Häfliger, Blandine, de Herbetswil, à Delémont, gérante, avec signature individuelle.
Journal no 1458 du 03.06.2004
(02300888 / CH-073.4.012.467-0)

■ **Hans Kämpf AG**, in Lyss, Ausführung sämtlicher Arbeiten im Bereich Gartenbau und Gartenpflege usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 20. 05. 2003, S. 4, Publ. 997444). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kämpf, Ursula, von Sigriswil, in Lyss, mit Kollektivprokura zu zweien; Weingart, Rolf, von Grossaffoltern, in Lobsigen (Seedorf BE), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1464 vom 03.06.2004
(02300898 / CH-073.3.004.978-3)

■ **Hirsch (Schweiz) AG**, in Biel BE, Handel mit Uhrarmbändern aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 02. 06. 2003, S. 3, Publ. 1014276). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Daniel, von Buochs, in Küssnacht am Rigi (Küssnacht SZ), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1465 vom 03.06.2004
(02300900 / CH-130.0.005.508-0)

■ **Magic Restaurationsbetrieb GmbH**, in Meinisberg, Betrieb von Gaststätten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 06. 04. 2001, S. 2590). Firma neu: **Magic Restaurationsbetrieb GmbH in Liquidation**. Am 30.04.2004 hat der Gerichtspräsident 3 des Gerichtskreises III Aarberg-Büren-Erlach über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1466 vom 03.06.2004
(02300902 / CH-073.4.012.463-3)

■ **Martin Kiener**, bisher in Sutz-Lattrigen, Systementwicklung Soft- und Hardware, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 04. 03. 1992, S. 1001). Sitz neu: Täuffelen. Domizil neu: Schützenstrasse 13, 2575 Gerolfingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kiener, Martin, von Vechigen, in Gerolfingen (Täuffelen), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sutz (Sutz-Lattrigen)].
Tagebuch Nr. 1467 vom 03.06.2004
(02300904 / CH-073.1.007.311-4)

■ **Opensky Sàrl**, à Biel BE, la conception et la commercialisation de formations etc., société à responsabilité limitée (FOSC no 44 du 04. 03. 2004, p. 3, publ. 2151996). Nouvelle adresse: rue Marcelin-Chipot 15, 2503 Biel/Bienne.
Journal no 1475 du 03.06.2004
(02300920 / CH-073.4.015.628-4)

■ **Personalvorsorgestiftung der Hartmann + Co AG**, in Biel BE, die berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer usw., Stiftung (SHAB Nr. 94 vom 17. 05. 2004, S. 3, Publ. 2265196). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spätig, Fred, von Lüscherz, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Verwalter (nicht Mitglied)].
Tagebuch Nr. 1468 vom 03.06.2004
(02300906 / CH-073.7.004.073-8)

■ **Schwab Mechanik**, bisher in Leuzigen, mechanische Fertigung wie Fräsen, Bohren, Drehen, Einzelfirma (SHAB Nr. 78 vom 23. 04. 2004, S. 4, Publ. 2230248). Sitz neu: Pieterlen. Domizil neu: Sägestrasse 14, 2542 Pieterlen.
Tagebuch Nr. 1469 vom 03.06.2004
(02300908 / CH-073.1.015.757-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Good Rock Import Stillhart & Co.**, in Biel BE, Import von und Grosshandel mit Schallplatten, Büchern usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 08. 04. 1975, S. 911). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 1470 vom 03.06.2004
(02300910 / CH-073.2.011.540-9)

■ **Memoplan AG in Liquidation**, in Studen, Erstellen und Verwalten von Planunterlagen der Haustechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 10. 04. 2003, S. 5, Publ. 944830). Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 1471 vom 03.06.2004
(02300912 / CH-073.3.003.528-2)

■ **MMC Marketing Management und Consulting GmbH in Liquidation**, in Studen, Dienstleistungsbetrieb für Beratung und Realisierung von Projekten in den Bereichen Internet, Marketing usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 2004, S. 4, Publ. 2147202). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht, da kein Einspruch erhoben wurde.
Tagebuch Nr. 1472 vom 03.06.2004
(02300914 / CH-073.4.014.439-6)

■ **Roberto Da Pozzo**, in Erlach, Betrieb eines Architektur- und Planungsbüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 142 vom 24. 06. 1981, S. 2026). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1473 vom 03.06.2004
(02300916 / CH-073.1.008.719-5)

■ **Rudolf Kopp**, in Sutz-Lattrigen, Holzbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 201 vom 29. 08. 1979, S. 2783). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1474 vom 03.06.2004
(02300918 / CH-073.1.007.030-4)

■ **Schaad Exclusive Pearls**, à Biel BE, commerce de perles de culture, raison individuelle (FOSC no 28 du 12. 02. 2003, p. 3, publ. 858094). Cette raison de commerce est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 1476 du 03.06.2004
(02300922 / CH-073.1.014.884-4)

Berner Oberland (BE)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **3 Soft AG**, in Unterseen, Handel mit Software. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 10. 04. 2000, S. 2400). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tobler, Susanna, von Lipperswil, in Unterseen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schären, Hanspeter, von Köniz, in Unterseen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 1125 vom 03.06.2004
(02300872 / CH-092.3.006.185-8)

■ **AAT Auto AG Thun**, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 2004, S. 5, Publ. 2227514). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frozza, Marco, von Rodersdorf, in Oberhofen am Thunersee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1126 vom 03.06.2004
(02300874 / CH-092.3.000.326-0)

■ **Auto-Center Thun AG**, in Thun, Handel mit Automobilen und andern Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 2004, S. 5, Publ. 2227518). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frozza, Marco, von Rodersdorf, in Oberhofen am Thunersee, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 1127 vom 03.06.2004
(02300876 / CH-092.3.000.220-1)

■ **Implementus GmbH**, in Brienz BE, Dienstleistungen für KMU's, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 93 vom 17. 05. 1999, S. 3237). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Mitteilungen an Gesellschafter: mit Brief. [gestrichen: Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich.]. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wegmann-Gafner, Thomas, von Lindau, in Unterseen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Heinz, von Schangnau, in Brienz BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.– [bisher: in Schwanden bei Brienz, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.–].
Tagebuch Nr. 1128 vom 03.06.2004
(02300878 / CH-092.4.009.928-6)

■ **Pferdesportanlage Wyden AG**, in Unterseen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 21. 01. 1998, S. 453). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tobler, Susanna, von Lipperswil, in Uttigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schären, Hanspeter, von Köniz, in Unterseen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Uttigen, Präsident].
Tagebuch Nr. 1129 vom 03.06.2004
(02300880 / CH-092.3.000.478-8)

■ **Touring-Garage AG Thun**, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 2004, S. 5, Publ. 2227542). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frozza, Marco, von Rodersdorf, in Oberhofen am Thunersee, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 1130 vom 03.06.2004
(02300882 / CH-092.3.006.471-1)

■ **Wasserversorgungsgenossenschaft der Gemeinden Aeschi und Spiez**, in Spiez, Genossenschaft (SHAB Nr. 238 vom 10. 12. 2003, S. 4, Publ. 2021706). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maurer, Paul, von Spiez, in Spiez, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fahrni, Christian, von Eriz, in Faulensee (Spiez), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 1131 vom 03.06.2004
(02300884 / CH-092.5.002.910-7)

BL

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **B & K WandArt GmbH**, in Therwil, Brunnmattstrasse 6, 4106 Therwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Durchführung von Trockenbau- und Gipserarbeiten an Neu- und Umbauten sowie Handel mit Produkten für Bau- und Gipserarbeiten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen sowie andere Unternehmungen erwerben und sich an solchen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Briechle, Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Kurztusch, Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Lauchringen (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Ein-

zelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Stopp, Andreas, von Niederdorf, in Oberwil BL, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2387 vom 03.06.2004
(02300160 / CH-280.4.007.641-0)

■ **Fonsegrive GmbH**, in Giebenach, Sägeweg 15, 4304 Giebenach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Produktion von Beschlägen sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 300'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der erloschenen Einzelfirma 'FONSEGRIVE A.C.P.', in Arisdorf, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 805'490.20 und Passiven von CHF 443'815.05 zum Preis von CHF 361'675.15, wovon CHF 300'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 61'675.15 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fonsegrive, Philippe Armand Pierre Omer Paul, von Basel, in Arisdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 185'000.–; Fonsegrive, Félix Philippe, von Basel, in Arisdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 74'000.–; Fonsegrive, Joël Jaques, von Basel, in Arisdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 37'000.–; MÜLLER-FLAIG TREUHAND- UND REVISIONSGESELLSCHAFT mbH, in Biel-Benken, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–.
Tagebuch Nr. 2388 vom 03.06.2004
(02300162 / CH-280.4.007.642-1)

■ **TÜG (Schweiz) GmbH**, in Aesch BL, Weidenstrasse 6, 4147 Aesch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 2004. Zweck: Zertifizierung von Personal und Verfahren als anerkannte unabhängige Prüfstelle gemäss Artikel 13 der Druckgeräterichtlinie (DGRL) sowie Aufbau von Qualitätsmanagementsystemen gemäss DIN EN ISO 9001:2000, Aufbau von Sicherheitsmanagementsystemen gemäss SCC, Aufbau von Umweltmanagementsystemen gemäss DIN EN ISO 14001, Schweissüberwachungen und Durchführung von Werkstoffprüfungen in der Schweiz. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baier, Wilfried, von Aesch BL, in Aesch BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Depri, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (DE), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Brombach, Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (DE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Ebert-Kern, Beate, deutsche Staatsangehörige, in Iffezheim (DE), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–.
Tagebuch Nr. 2389 vom 03.06.2004
(02300164 / CH-280.4.007.636-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **AKRZ AG (AKRZ SA) (AKRZ Ltd)**, bisher in Basel, Betrieb eines Gymnastik- und Trainingsstudios, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 06. 1994, S. 3635). Statutenänderung: 1. 06. 2004. Sitz neu: Binningen. Domizil neu: c/o Efstratios Martinis, Im Marteli 25, 4102 Binningen. Zweck: Betrieb eines Gymnastik- und Trainingsstudios, Durchführung physiotherapeutischer Behandlungen, Erwerb und Vermittlung von dafür bestimmten Geräten und Instrumenten sowie Vermittlung von Personal und Räumlichkeiten für diese Zwecke. Die Gesellschaft kann Kurse und Seminare im Rahmen ihres Zweckes anbieten sowie sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 230'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 230'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.– und, 1'300 Inhaberaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Junker, Markus, von Rapperswil BE, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wachsmann, Martin, von Reinach BL, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fundata Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Martinis, Efstratios, griechischer Staatsangehöriger, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: griechischer Staatsangehöriger, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 2390 vom 03.06.2004
(02300166 / CH-270.3.000.141-2).

■ **Attractions Dössegger AG**, bisher in Zürich, Betrieb von Achterbahnen und anderen Schaustellergeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 03. 12. 1997, S. 8713). Statutenänderung: 25. 05. 2004. Firma neu: **Hallenminigolf Rauscher AG**. Sitz neu: Allschwil. Domizil neu: Lachenstrasse 18, 4123 Allschwil. Zweck neu: Betrieb von Hallenminigolfanlagen, Unterhaltungs- und Spielautomaten sowie Restaurants, ferner Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 50'000.–. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.–. Aktien neu: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1 000.–]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern Adressen bekannt, durch eingeschriebenen Brief. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dössegger, Ella, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; RB Treuhand Rosita Born, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rauscher-Rieger, Erna, von Basel, in Birsfelden, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Rauscher, Eduard, von Basel, in Birsfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Rauscher, Marcel, von Basel, in Birsfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; RB Treuhand, R. Born & Co., in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2391 vom 03.06.2004
(02300556 / CH-020.3.901.997-6)

■ **Baugeschäft Hänggi AG**, in Zwingen, Betrieb eines Baugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 14. 03. 2003, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänggi, Dominik, von Nunningen, in Röschenz, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fluri-Lisser, Paul, von Mümliswil-Ramiswil, in Ramiswil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Ackermann, Heinz, von Mümliswil-Ramiswil, in Mümliswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2392 vom 03.06.2004
(02300168 / CH-280.3.918.728-7)

■ **bemag Objekteinrichtungen AG**, in Zunzgen, Fabrikation von und Handel mit Möbeln, insbesondere Spezialmöbeln jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 2004, S. 4, Publ. 2243060). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmitt, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Schaub, Fritz, von Ormalingen, in Ormalingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Brogli, Joachim, von Hellikon, in Ormalingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Roth, Paul, von Niederbipp und Wintersingen, in Wintersingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honegger, Christoph, von Rüti ZH, in Feldbrunnen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschan, Martin, von Känerkinden, in Sissach, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates]; Frank, Thomas, von Rodersdorf, in Rodersdorf, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hammel, Philipp, von Kleinlützel, in Pfeffingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschannen, Martin, von Wohlen bei Bern, in Emdthal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschan, Christoph, von Känerkinden, in Sissach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Tschan, Peter, von Känerkinden, in Sissach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Tschan, Reto, von Känerkinden, in Kaiseraugst, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2393 vom 03.06.2004
(02300170 / CH-280.3.910.010-1)

■ **Buzzi Kunststein GmbH**, in Bubendorf, Produktion von Kunststeinen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 04. 10. 2000, S. 6771). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kamber, Michael, von Hauenstein-Ifenthal, in Seltisberg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buzzi, Roberta, italienische Staatsangehörige, in Bubendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: in Basel, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–].
Tagebuch Nr. 2394 vom 03.06.2004
(02300172 / CH-280.4.003.863-3)

■ **Gebr. Staudt AG**, in Zwingen, Herstellung, Verkauf von, Handel mit, Import und Export von Natursteinen und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 22. 10. 2003, S. 5, Publ. 1226360). Statutenänderung: 1. 06. 2004. Firma neu: **Staudt AG**.
Tagebuch Nr. 2395 vom 03.06.2004
(02300174 / CH-280.3.918.770-6)

■ **Global Mushrooms AG**, in Pratteln, Handel mit Nahrungsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 2002, S. 4). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 103 vom 01.06.2004, S. 10) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2396 vom 03.06.2004
(02300176 / CH-280.3.005.722-2)

■ **HESPERION AG**, in Allschwil, Aktivitäten jeglicher Art im Bereich der Gesundheit, Forschung und Marketing von medizinischen Substanzen, Apparaten und Pharmaprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 2004, S. 5, Publ. 2269190). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wunschheim, Dr. Alfons O., österreichischer Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2397 vom 03.06.2004
(02300178 / CH-270.3.002.683-2)

■ **Ikea Trading und Design AG**, in Gelterkinden, Handel mit Waren, insbesondere mit Möbeln und Einrichtungsgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 2003, S. 6). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thordson, Christer, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (S), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holmquist, Magnus, schwedischer Staatsangehöriger, in Helsingborg (SE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2398 vom 03.06.2004
(02300180 / CH-280.3.914.640-7)

■ **Immovartis GmbH**, bisher in Münchenstein, Durchführung allumfassender Gebäudebewirtschaftung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 2000, S. 7535). Statutenänderung: 1. 06. 2004. Sitz neu: Maisprach. Domizil neu: c/o Verena + Beat Herzog, Schleichmattweg 11, 4464 Maisprach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Verena, von Basel, in Maisprach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.– [bisher: in Münchenstein]; Herzog, Beat, von Basel, Maisprach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2399 vom 03.06.2004
(02300182 / CH-280.4.003.951-8)

■ **Innendekorationen J. Steinmann AG**, in Münchenstein, Betrieb eines Innendekorationsgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 09. 10. 1997, S. 7383). Die Gesellschaft, neu firmierend als 'INOVO AG', wird infolge Verlegung des Sitzes nach Jona (SHAB Nr. 103 vom 01.06.2004, S. 12) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2400 vom 03.06.2004
(02300184 / CH-280.3.916.787-9)

■ **Plot AG**, in Muttenz, Erbringung von Gesamtleistungen im Bereich Vervielfältigungen und Kopien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 2003, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zingg, Alfred, von Bürglen TG, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gammeter, Heiner, von Lützelflüh, in Aesch BL, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2401 vom 03.06.2004
(02300186 / CH-280.3.005.082-4)

■ **RBJServices GmbH**, in Allschwil, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Informationstechnologie und Betriebswirtschaft, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2002, S. 5). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Firma neu: **Jaseba GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jaeck, René, von Allschwil, in Allschwil, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaeck, Roger, von Allschwil, in Allschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–].
Tagebuch Nr. 2402 vom 03.06.2004
(02300188 / CH-280.4.005.191-6)

■ **RUBAG, Rollmaterial- & Baumaschinen Aktiengesellschaft**, in Binningen, An- und Verkauf und Vermietung von Materialien und industriellen Produkten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8790). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schib, Olivia, von Möhlin, in Möhlin, mit Kollektivprokura zu zweien; Streiff, Daniel, von Schwanden GL, in Laufen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2403 vom 03.06.2004
(02300190 / CH-270.3.005.200-1)

■ **RUBAG, Rollmaterial- & Baumaschinen Aktiengesellschaft**, in Birsfelden, An- und Verkauf und Vermietung von Materialien und industriellen Produkten jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 240 vom 08. 12. 2000, S. 8381), mit Hauptsitz in: Binningen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schib, Olivia, von Möhlin, in Möhlin, mit Kollektivprokura zu zweien; Streiff, Daniel, von Schwanden GL, in Laufen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2404 vom 03.06.2004
(02300192 / CH-280.9.004.036-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Erb Johannes**, in Therwil, Gipsergeschäft, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 2000, S. 8422). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2405 vom 03.06.2004
(02300194 / CH-280.1.003.809-1)

■ **FONSEGRIVE A.C.P.**, in Arisdorf, Vertretungen für Firmen aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 40 vom 27. 02. 2001, S. 1472). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Fonsegrive GmbH', in Giebenach, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 2406 vom 03.06.2004
(02300196 / CH-280.1.913.790-8)

BS

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Coiffeur New Style, Sabine Bär**, in Riehen, Unterm Schellenberg 120, 4125 Riehen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffeursalons. Eingetragene Personen: Bär, Sabine, von Basel und Ebersecken, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2745 vom 03.06.2004
(02299492 / CH-270.1.013.557-1)

■ **FC BASEL 1893**, in Basel, Gellertstr. 235 (St. Jakob-Park), 4052 Basel, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 2003. Zweck: Der Verein pflegt und fördert den Fussballsport. Er unterhält zu diesem Zwecke insbesondere Lizenz- und Amateurmannschaften. Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Mittel: Von der Generalversammlung bestimmte jährliche Mitgliederbeiträge. Organisation: Generalversammlung, Vorstand (Clubleitung) und Revisionsstelle. Vorstand (Clubleitung): mindestens 3 Mitglieder. Ursprüngliche Statuten: 15.11.1893. Eingetragene Personen: Edelmann, Werner, von Muolen, in Wallbach, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oeri, Gisela, von Basel, in Basel, Vizepräsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jaus, Mathieu S., von Bubendorf und Basel, in Therwil, Delegierter des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Werner, von Oberhelfenschwil, in Allschwil, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2598 vom 25.05.2004
(02299484 / CH-270.6.000.521-6)

■ **MEP Multidimensionale Energie Produkte, Marco Jürg Meisser**, in Basel, Auf dem Wolf 5, 4052 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit multidimensionalen Energieprodukten, insbesondere Bilder und Aurasprays. Eingetragene Personen: Meisser, Marco Jürg, von Davos, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2746 vom 03.06.2004
(02299498 / CH-270.1.013.558-6)

■ **Moderne Kunst AG Schipper Stalder Trier (Modern Art Ltd Schipper Stalder Trier) (Art Moderne SA Schipper Stalder Trier) (Arte Moderna SA Schipper Stalder Trier)**, in Basel, St.Johanns-Vorstadt 17, 4056 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 05. 2004. Zweck: Handel mit Kunst, Betrieb einer Galerie sowie Erbringung aller einschlägigen Dienstleistungen auf diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe oder Zustellung gegen Empfangsbescheinigung, sofern alle Adressen bekannt, sonst SHAB. Vinkulierung. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Stalder, Georges, von Marbach LU, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Schipper, Esther, französische Staatsangehörige, in Berlin (DE), mit Einzelunterschrift; Trier, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (DE), mit Einzelunterschrift; Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2747 vom 03.06.2004
(02299556 / CH-270.3.013.411-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ASSU Neutrale Versicherungsberatung Werner Rüefli & Partner GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 26. 03. 1999, S. 2000). Domizil neu: Schönaustr. 76, 4058 Basel.
Tagebuch Nr. 2748 vom 03.06.2004
(02299558 / CH-270.4.001.676-3)

■ **ATAG Treuhand Holding AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 22. 05. 2003, S. 4, Publ. 1001140). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hurni, Peter, von Ferenbalm, in Arlesheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burri, Markus, von Rüschegg, in Dorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2749 vom 03.06.2004
(02299564 / CH-270.3.000.348-6)

■ **Capri Wenger Transport**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 2004, S. 5, Publ. 2269660). Domizil neu: Clarahofweg 25, 4058 Basel.
Tagebuch Nr. 2750 vom 03.06.2004
(02299568 / CH-270.1.013.532-6)

■ **Dune Systems GmbH**, in Basel, Unternehmensberatung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 2002, S. 6, Publ. 540162). Domizil neu: Kohlenberg 3 (HIGH CARE CENTER), 4002 Basel.
Tagebuch Nr. 2751 vom 03.06.2004
(02299572 / CH-170.4.001.633-9)

■ **Expertenbüro Amhof GmbH**, bisher in Dornach, Gutachtertätigkeit auf den Gebieten Fahrzeugschäden usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 2004,

S. 11, Publ. 2102248). Statutenänderung: 19. 05. 2004. Sitz neu: Riehen. Domizil neu: Schützenrainweg 32, 4125 Riehen. Zweck: Gutachtertätigkeit auf den Gebieten Fahrzeugschäden und -Beratung, Mängelbeurteilungen, Unfallrekonstruktionen usw. Die Gesellschaft erstellt auch Gerichtsgutachten und Wertschätzungen aller Art. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Sacheinlage und -übernahme: Die Gesellschaft übernahm Aktiven von CHF 71'358.91 und Passiven von CHF 26'189.40, der im Handelregister nicht eingetragenen Einzelfirma Expertenbüro vffs Paul Arnhof, in Dornach, zum Preis des Aktivenüberschusses von CHF 45'169.51, gemäss Zwischenbilanz per 30.04.2000, wovon CHF 20'000.00 auf das Stammkapital angerechnet wurden. CHF 25'169.51 erhielt der Sacheinleger als Gutschrift auf einem Darlehenskonto [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cherbuin, Thomas, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [wie bisher].
Tagebuch Nr. 2752 vom 03.06.2004
(02300140 / CH-247.4.000.077-0)

■ **EY Accounting Services AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 2004, S. 4, Publ. 2255292). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Aktienkapital neu: CHF 500'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.–. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, Aktiven und Passiven des Geschäftsbereichs 'Allgemeine Wirtschaftsberatung (AWB)' der 'Ernst & Young AG', in Basel, zum Preis von maximal CHF 6'000'000.– zu übernehmen.
Tagebuch Nr. 2753 vom 03.06.2004
(02299726 / CH-170.3.022.799-7)

■ **Fo-To Reproservice AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 2002, S. 5, Publ. 445682). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlattmann, Bernhard, von Basel, in Binningen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].
Tagebuch Nr. 2754 vom 03.06.2004
(02300142 / CH-270.3.002.098-9)

■ **Friedrich Reinhardt AG**, in Basel, innovative Informationsbearbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 12. 03. 2003, S. 5, Publ. 900954). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt Aktiven von CHF 1'069'569.81 und Passiven von CHF 1'170'982.47 der 'Schudeldruck AG', in Riehen, gemäss Bilanz per 31.12.2003 nach Massgabe von Art. 748 OR. Es bestehen Rangrücktritte im Umfang von CHF 110'412.66. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der zu übernehmenden Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.
Tagebuch Nr. 2755 vom 03.06.2004
(02300734 / CH-270.3.004.497-5)

■ **IMC International Money Change and Transfer Ltd liab. Co.**, in Basel, Change und Transfer von Geldern ins Ausland usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 11. 04. 2003, S. 5, Publ. 946650). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hochstrasser, Ernst, von Densbüren, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2756 vom 03.06.2004
(02300144 / CH-270.4.013.319-9)

■ **IT Services & Systems GmbH**, in Basel, Produkte im Informationstechnologie-Bereich usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 230 vom 28. 11. 2003, S. 5, Publ. 2004544). Löschungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Biel-Benken (SHAB Nr. 103 vom 01.06.2004, S. 5) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2757 vom 03.06.2004
(02300146 / CH-270.4.013.162-7)

■ **Klima Immobilien und Beteiligungen AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 23. 02. 2004, S. 5, Publ. 2136120). Zweigniederlassung: [gestrichen: Lancy (HR Genf)].
Tagebuch Nr. 2758 vom 03.06.2004
(02300148 / CH-270.3.003.429-5)

■ **Progenio AG**, in Basel, Kunstwerke usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 09. 01. 2003, S. 8, Publ. 803464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Helios Treuhand AG, in Liestal, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Röthlisberger AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2759 vom 03.06.2004
(02300150 / CH-270.3.013.001-9)

■ **Qronos AG**, in Basel, Immobilien und Grundstücke usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02. 10. 2003, S. 4, Publ. 1197452). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oechslin, Hanspeter, von Einsiedeln, Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felser, Detlef, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2760 vom 03.06.2004
(02300152 / CH-270.3.013.305-0)

■ **Rewefit GmbH**, in Basel, Finanz- und Treuhanddienstleistungen aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2002, S. 5, Publ. 4575). Domizil neu: ohne. Domizil Pfeffingerstr. 16, 4053 Basel, weggefallen. [Gesellschaft ohne Domizil.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reiniger Weiss, Andrea, von Basel und Zürich, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Reiniger, Andrea].
Tagebuch Nr. 2761 vom 03.06.2004
(02300154 / CH-270.4.002.179-5)

■ **Schudeldruck AG**, in Riehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 2003, S. 6, Publ. 2043478). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 17. Mai 2004 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der 'Friedrich Reinhardt AG', in Basel. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf die 'Friedrich Reinhardt AG' über.
Tagebuch Nr. 2762 vom 03.06.2004
(02300736 / CH-270.3.012.975-0)

■ **Transrhein Immobilien AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 2004, S. 6, Publ. 2218314). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hesselmann, Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Haan (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suchsland, Martin Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Korschenbroich (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2763 vom 03.06.2004
(02300156 / CH-270.3.013.331-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Hilton International (Switzerland) AG**, in Basel, Hotels usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5520), mit Hauptsitz in: Opfikon (HR Zürich). Löschungsgrund: Zweigniederlassung infolge Löschung der Firma am Hauptsitz (SHAB Nr. 103 vom 01.06.2004, S. 23) von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2764 vom 03.06.2004
(02300158 / CH-270.9.000.229-0)

FR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Abidex SA**, à Cheyres, En Crevel 12. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18.05.2004. But: étude, conseil, développement, représentation et commercialisation dans le domaine de la construction ou l'industrie. Capital-actions: CHF 100'000.–, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.–, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Reprise de biens: Selon contrat du 18.05.2004, la société reprend de Multireal SA, à Cernier, un stock de pompes pour CHF 55'000.– et un fichier clients pour CHF 30'000.–. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Zaugg Patrick, de Trub, à Cheyres, président, Zaugg Sylvie, de Trub et Sorvilier, à Cheyres, administratrice, tous deux avec signature individuelle, et Nussbaum Daniel, de Grosshöchstetten, à La Chaux-de-Fonds, administrateur délégué, avec signature collective à deux. Réviseur: Fidustavia SA, à Estavayer-le-Lac.
Journal no 2480 du 25.05.2004
(02300990 / CH-217.3.531.245-6)

■ **BAUER HORSE CONSULTING**, à Neyruz (FR), Route du Puits 1. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Bauer Simone, de Amriswil, à Neyruz (FR). Objet: organisation de cours, stages et séminaires ou autres événements dans le milieu équestre.
Journal no 2577 du 03.06.2004
(02300970 / CH-217.3.531.267-0)

■ **Bijouterie Angéloz**, à Bulle, Grand-Rue 15. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Angéloz Sébastien, de Corminboeuf, à Villars-sur-Glâne. Objet: exploitation d'une bijouterie, horlogerie et joaillerie.
Journal no 2578 du 03.06.2004
(02300972 / CH-217.3.531.268-1)

■ **Boucherie du Centre Raphaël Gachet**, à Charmey, Rue du Centre 26. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Gachet Raphaël, de Gruyères, à Charmey. Objet: exploitation d'une boucherie-charcuterie.
Journal no 2579 du 03.06.2004
(02300974 / CH-217.3.531.269-6)

■ **CLARIPATCH SA**, à Fribourg, Avenue de Beauregard 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28.05.2004. But: commerce international et prestation de tous services dans le domaine des instruments de musique et leurs accessoires ainsi que l'organisation de concerts et la promotion de musiciens. Capital-actions: CHF 100'000.–, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 1.–, au porteur. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Administration: Siegenthaler Stephan, de Trub, à Barberêche, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: BfB Fidam révision, succursale de Fribourg, à Fribourg.
Journal no 2580 du 03.06.2004
(02300976 / CH-217.3.531.270-8)

■ **Enraf Tanksystem AG [Enraf Tanksystem SA] [Enraf Tanksystem Ltd.]**, in Bulle, Rue de l'Industrie 2. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 01.06.2004. Zweck: Entwicklung, Produktion und Verkauf von Mess-, Prüf- und Überwachungsinstrumenten, insbesondere für die Bereiche Schifffahrt sowie Öl- und Chemie-Industrie. Aktienkapital: CHF 100'000.–, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung gemäss einem noch abzuschliessenden Vertrag von der TS Tanksystem SA, in Bulle, noch näher zu bestimmende Aktiven und Passiven zu einem Betrag von höchstens CHF 20'000'000.– zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: Brief. Verwaltungsrat: Zumstein Jörg, von Seeberg, in Gerzensee, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. de Groot Egbert Hendrik, holländischer Staatsangehöriger, in Bilthoven (NL), Dekker Markus Johannes, holländischer Staatsangehöriger, in Hilversum (NL), zeichnen beide mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Ernst & Young AG, in Bern.
Tagebuch Nr. 2581 vom 03.06.2004
(02300978 / CH-217.3.531.271-3)

■ **L'appart... Rogueiro Barral Belen**, à Bulle, Rue de Vevey 6. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Rogueiro Barral Belen, d'Espagne, à Bulle. Objet: exploitation d'un salon de coiffure.
Journal no 2584 du 03.06.2004
(02300984 / CH-217.3.531.273-7)

■ **La Lavandière, Th. Dénervaud**, à Vuadens, Au Village. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Dénervaud Thérèse, de Bouloz, à Vuadens. Objet: exploitation d'un salon lavoir.
Journal no 2583 du 03.06.2004
(02300982 / CH-217.3.531.272-9)

■ **Saussaz Roland**, à Les Montets, Au Village 24. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Saussaz Roland, d'Ollon, à Montet (Broye). Objet: terrassement, agencement d'extérieur, rénovation.
Journal no 2585 du 03.06.2004
(02300986 / CH-217.3.531.274-5)

■ **Trio de A Sàrl**, à Bulle, Grand-Rue 7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 27.05.2004. But: exploitation d'établissements publics. Capital social: CHF 20'000.–, entièrement libéré. Associés: Paréjas Alain, de Bernex, à Bulle, pour une part de CHF 19'000.–, et Paréjas Ana, de Bernex, à Bulle, pour une part de CHF 1'000.–, sans signature. Gérant: l'associé Paréjas Alain, avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.
Journal no 2586 du 03.06.2004
(02300988 / CH-217.3.531.275-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ANTIDA SARL en liquidation**, à Fribourg, exploitation d'un ou plusieurs établissements publics, etc. (FOSC du 28.01.2004, p. 6). Par ordonnance du 14.01.2004, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.
Journal no 2587 du 03.06.2004
(02300924 / CH-217.1.001.124-4)

■ **Auto-Bestandteil-Wiederverwertungs-AG ABW**, à Grolley, le démontage et le commerce de véhicules accidentés, etc. (FOSC du 16.03.2004, p. 6). Transformation des 240 actions de CHF 1'000.–, nominatives, en 120 actions de CHF 1'000.–, nominatives de catégorie A et 120 actions de CHF 1'000.– nominatives de catégorie B. Capital-actions porté de CHF 240'000.– à CHF 360'000.– par l'émission de 60 actions de CHF 1'000.–, nominatives de catégorie A et 60 actions de CHF 1'000.–, nominatives de catégorie B, toutes entièrement libérées. Statuts modifiés le 13.05.2004. Capital-actions actuel: CHF 360'000.–, entièrement libéré, divisé en 180 actions de CHF 1'000.–, nominatives, de catégorie A et 180 actions de CHF 1'000.–, nominatives, de catégorie B.
Journal no 2588 du 03.06.2004
(02300926 / CH-217.0.133.179-1)

■ **Banque Raiffeisen de la Glâne**, à Romont (FR), acceptation de fonds sous toutes formes bancaires, etc. Société coopérative. (FOSC du 25.07.2003, p. 5). La procuration collective à deux de Girard David est radiée.
Journal no 2589 du 03.06.2004
(02300928 / CH-206.0.350.077-9)

■ **Banque Raiffeisen de Montagny-Léchelles**, à Montagny (FR), effectuer toutes opérations bancaires usuelles, etc. Société coopérative. (FOSC du 14.08.2003, p. 5). Selon procès-verbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 02.04.2004 et contrat de fusion passé les 02.04.2004 et 03.04.12004, la société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 914 CO, par le fait que la Banque Raiffeisen Région Estavayer-le-Lac en reprend l'actif et le passif.
Journal no 2590 du 03.06.2004
(02300968 / CH-200.0.250.007-7)

■ **Banque Raiffeisen Région Estavayer-le-Lac**, à Murist, effectuer toutes opérations bancaires usuelles, etc. Société coopérative. (FOSC du 22.09.2000, p. 6502). Siège transféré à Estavayer-le-Lac, Rue du Four 14. Selon procès-verbal de son assemblée générale du 03.04.2004, la société a ratifié un contat de fusion passé les 02.04.2004 et 03.04.2004 avec la Banque Raiffeisen de Montagny-Léchelles aux termes duquel la Banque Raiffeisen Région Estavayer-le-Lac reprend l'actif de CHF 71'348'781.60 et le passif de CHF 69'712'096.74 de la société coopérative Banque Raiffeisen de Montagny-Léchelles conformément à l'art. 914 CO et selon bilan au 31.12.2003 accusant un actif net de CHF 1'636'684.86. Nouvelle raison sociale: **Banque Raiffeisen Estavayer-Montagny**. Statuts modifiés le 03.04.2004. Duruz Bernard, n'est plus membre du comité, sa signature est radiée. Volery Jean-Marc, n'est plus secrétaire, mais reste membre du comité sans signature; Baechler Jean-Pierre, n'est plus gérant, et Ducrest Jean-Marc, n'est plus aide-gérant, maintenant tous deux avec procuration collective à deux. Challand Alain, de Courtaman, à Cousset, est nommé vice-président, Francey Eric, de Montagny-les-Monts, à Léchelles, est nommé secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Monnier Henriette, d'Arnex-sur-Orbe, à Léchelles, est nommée membre du comité, sans signature. Haas Thierry, de Bonfol, à Prez-vers-Noréaz, est nommé gérant, avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Chatagny Pascal, de Corserey, à Granges-Paccot.
Journal no 2591 du 03.06.2004
(02300930 / CH-200.0.250.045-2)

■ **BRW INTER-TRADE SA**, à Givisiez, commercialisation, achat, vente, importation et exportation de toutes marchandises et produits dans le domaine du bâtiment, etc. (FOSC du 24.06.2002, p. 7). Par ordonnance du 03.05.2004, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **BRW INTER-TRADE SA en liquidation**.
Journal no 2592 du 03.06.2004
(02300932 / CH-217.1.000.397-1)

■ **Fondation Clos Fleuri**, à Bulle, promouvoir la formation scolaire et l'intégration sociale et économique en milieu ouvert ou protégé de personnes mineures ou majeures mentalement déficientes, etc. (FOSC du 04.07.2002, p. 8). Menoud Bernard, vice-président, a démissionné, sa signature est radiée.
Journal no 2593 du 03.06.2004
(02300934 / CH-217.0.470.140-2)

■ **GEM Global Estate Managers**, précédemment à Genève (FOSC du 21.05.2004, p. 6). Siège transféré à Granges-Paccot, Route de Chantemerle 58, c/o MCM Conseil SA. Statuts originaires du 07.11.2001, modifiés en dernier lieu le 17.05.2004. But: achat, vente, administration et gestion de participations dans toutes sociétés, notamment dans toutes sociétés de services, principalement dans des sociétés fiduciaires, à l'exclusion de toutes sociétés immobilières en Suisse. Capital-actions: CHF 15'988'390.–, entièrement libéré, divisé en 15'988'390 actions de CHF 1.–, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Apports en nature inscrits: selon contrat du 07-05-2004, la totalité du capital-actions de la société FidFund Management SA, à Saint-Cergue, soit 5'000 actions de CHF 1'000.– pour CHF 5'000'000.–, ainsi que la totalité du capital-actions de la société FIDUTEC Fiduciaire SA, à Genève, soit 4'000 actions de CHF 250.– pour CHF 5'250'000.–, en contrepartie desquels il est remis 6'000'000 d'actions de CHF 1, nominatives, liées selon statuts. Le solde constituant tant un agio à concurrence de CHF 2'250'000.– qu'une créance en faveur de l'apporteur de CHF 2'000'000.–. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Frei Sandro et Lüthi Marc, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Golaz Alain, inscrit, n'est plus administrateur, mais est nommé directeur, avec signature collective à deux. Pennone Robert, de Lausanne, à Genève, président inscrit, et Hentsch Bénédict, de Genève, à Céligny, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux. Réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale de Genève, inscrit.
Journal no 2582 du 03.06.2004
(02300980 / CH-660.2.151.001-5)

■ **Intercasings Investissement S.A. en liquidation**, à Fribourg, toutes prises de participations dans des sociétés commerciales, industrielles ou de service, etc. (FOSC du 03.08.2000, p. 5291). La procuration de Jaquet Christiane est radiée.
Journal no 2594 du 03.06.2004
(02300936 / CH-217.0.132.905-8)

■ **Les Amis de Clos Fleuri**, à Bulle, aider financièrement la 'Fondation Clos Fleuri', etc. Fondation. (FOSC du 18.07.2002, p. 7). Imhof Roland, président, a démissionné, sa signature est radiée. Maillard André, secrétaire inscrit, est nommé président, avec signature collective à deux. Tercier Bernard, de Vuadens, à Riaz, est nommé secrétaire, et Perrottet Stéphane, de Gumefens, à Gumefens, est nommé membre du conseil, tous deux avec signature collective à deux.
Journal no 2595 du 03.06.2004
(02300938 / CH-217.0.470.897-0)

■ **MAGG Maschinenbau AG Galtern**, in Alterswil, Herstellung von, Handel mit und Wartung von Maschinen, usw. (SHAB vom 12.01.1998, p. 177). BCM Unternehmensberatungs- und Verwaltungsgesellschaft AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Fiduciaire REVICOR Consulting SA, in Fribourg.
Tagebuch Nr. 2596 vom 03.06.2004
(02300940 / CH-217.0.630.420-7)

■ **Marketingsuisse AG - Unternehmensberatung & Topkader-Pool**, in Kerzers, Kaderberatung; Führungskräfte vermitteln; Unternehmensberatung, usw. (SHAB vom 18.09.2003, p. 5). Schwab Fredi und Schwab Marianne, beide bisher in Bergdietikon, sind neu wohnhaft in Kerzers.
Tagebuch Nr. 2597 vom 03.06.2004
(02300942 / CH-400.3.023.438-4)

■ **Pavatex SA**, à Fribourg, La création et l'exploitation d'usines pour la fabrication, etc. (FOSC du 22.05.2003, p. 5). Capital-actions porté de CHF 1'800'000.– à CHF 4'300'000.– par l'émission de 250'000 actions de CHF 10.–, au porteur, entièrement libérées. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre. Statuts modifiés le 01.06.2004. Capital-actions actuel: CHF 4'300'000.–, entièrement libéré, divisé en 430'000 actions de CHF 10.–, au porteur.
Journal no 2598 du 03.06.2004
(02300944 / CH-217.0.132.032-3)

■ **Peter Bapst AG**, in Brünisried, Betrieb einer Zimmerei und die Ausführung ähnlicher Arbeiten, usw. (SHAB vom 18.07.2002, p. 8). Bapst Marius, bisher Vizepräsident, ist neu Präsident mit Einzelunterschrift. Bapst Peter, bisher Präsident, ist neu Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2599 vom 03.06.2004
(02300946 / CH-217.0.630.250-5)

■ **Spring - Schafer AG**, in Alterswil, Ausführung allgemeiner Reparaturen an Lastwagen und Personenwagen, usw. (SHAB vom 24.12.1997, p. 9266). BCM Unternehmungsberatungs- und Verwaltungsgesellschaft AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Fiduciaire REVICOR Consulting SA, in Fribourg.
Tagebuch Nr. 2600 vom 03.06.2004
(02300948 / CH-217.0.630.449-3)

■ **Stesa-Services Techniques pour l'Environnement SA**, à Avry, tous services techniques concernant l'environnement, etc. (FOSC du 18.08.2003, p. 5). Procuration collective à deux est conférée à Niklaus Daniel, de Münchringen, à Twann.
Journal no 2601 du 03.06.2004
(02300950 / CH-217.0.136.743-6)

■ **Tornad SA**, à Fribourg, exploitation d'un hôtel-restaurant, etc. (FOSC du 09.08.2001, p. 6109). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce du canton de Fribourg par suite du transfert du siège à Montreux (FOSC du 18.05.2004, p. 17).
Journal no 2609 du 03.06.2004
(02300966 / CH-217.1.001.254-5)

■ **Trans-Inkasso + Finanz AG**, in Alterswil, Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art, usw. (SHAB vom 31.03.2000, p. 2169). BCM Unternehmungsberatungs- und Verwaltungsgesellschaft AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Fiduciaire REVICOR Consulting SA, in Fribourg.
Tagebuch Nr. 2602 vom 03.06.2004
(02300952 / CH-217.0.630.611-8)

■ **VP LiftMontage Sàrl**, à Semsales, montage d'ascenseurs. (FOSC du 11.04.2002, p. 6). La société est dissoute par décision de l'assemblée des associés du 24.05.2004. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **VP LiftMontage Sàrl en liquidation**, par Vuichard François-Xavier, gérant inscrit, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Vuichard Catherine, gérante, a démissionné, sa signature est radiée.
Journal no 2603 du 03.06.2004
(02300954 / CH-232.0.740.130-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **FLO Holding AG in Liquidation**, in Greng, Erwerb, Halten, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen, usw. (SHAB vom 14.02.2002, p. 6). Die Liquidation der Gesellschaft ist abgeschlossen, diese Firma ist gelöscht.
Tagebuch Nr. 2604 vom 03.06.2004
(02300956 / CH-224.0.530.730-5)

■ **Grünig SA, Alimentation, boissons, vins en liquidation**, in Courtepin, Handel mit Lebensmitteln und Getränke aller Art. (SHAB vom 28.12.2000, p. 8880). Die Liquidation der Gesellschaft ist abgeschlossen, die Firma ist gelöscht.
Tagebuch Nr. 2605 vom 03.06.2004
(02300958 / CH-217.0.530.637-0)

■ **MB Romandie Construction SA**, à La Tour-de-Trême, exploitation d'une entreprise générale sur le territoire romand, etc. Succursale. (FOSC du 25.04.2002, p. 6). Siège principal à Cully. Cette raison sociale est radiée, par suite de la suppression de la succursale.
Journal no 2606 du 03.06.2004
(02300960 / CH-217.0.490.088-5)

■ **Menoud maintenance Sàrl en liquidation**, à Romont (FR), fourniture, pose, dépannage, réparation et entretien d'installations de chauffage, etc. (FOSC du 20.01.2004, p. 6). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.
Journal no 2607 du 03.06.2004
(02300962 / CH-217.1.001.898-6)

■ **S.I. Les Planchettes A. en liquidation**, à Fribourg, l'achat et la vente d'immeubles en Suisse, etc. Société anonyme. (FOSC du 02.09.2002, p. 5). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 2608 du 03.06.2004
(02300964 / CH-217.0.133.759-1)

GE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AIR-MONTAGE HUGENER SA**, à Genève, rue de Zurich 36. Nouvelle société anonyme. Statuts du 04.05.2004. But: exploitation d'une entreprise de montage et de maintenance dans le domaine de la ventilation et de la climatisation. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Apport en nature et reprise de biens: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle 'Air-Montage' Kurt Hugener, à Genève, selon contrat du 04.05.2004 et bilan au 31.12.2003 comportant un actif de CHF 198'713,07 et un passif envers les tiers de CHF 41'347,35, soit un actif net de CHF 157'365,72, en contrepartie duquel sont remises 100 actions de CHF 1'000, au porteur, le solde étant porté au crédit de l'apporteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Hugener Patrick, d'Unterägeri, à Carouge (GE), est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Fiducior, SA Fiduciaire et de Gestion, à Genève.
Journal no 6532 du 03.06.2004
(02299506 / CH-660.1.208.004-9)

■ **CITCO TECHNOLOGY MANAGEMENT, INC., Fort Lauderdale, succursale de Meyrin**, à Meyrin, chemin de l'Epinglier 2. Succursale de CITCO TECHNOLOGY MANAGEMENT, INC., corporation, à Fort Lauderdale, USA, inscrite auprès du Secretary of State, State of Florida, le 29.01.1992 sous le n°V09823. Statuts du: 07.01.1992 modifiés le 06.01.1999. But et objet particulier de la sucursale: fournir un environnement pour le traitement des données, pour l'utilisation et le profit de sociétés appartenant au Citco Group Limited. Capital: USD 100, divisé en 100 actions de USD 1. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Jansen Ben, des Pays-Bas, à Miami Beach, USA, et Seibald Marcia, des USA, à Larchmont, USA. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Wheatley Andrew, de Grande-Bretagne, à Givrins, directeur de la succursale, Banck Helio, des Pays-Bas, à Préverenges, et Denny John, de Grande-Bretagne, à Nyon.
Journal no 6533 du 03.06.2004
(02299456 / CH-660.1.209.004-8)

■ **ING Fiduciary Services (Suisse) SA**, à Genève, avenue de Frontenex 30. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28.05.2004. But: exécuter tous mandats et rendre tous services pouvant faire partie de l'activité d'une fiduciaire, notamment constitution et administration de sociétés et de fondations, détention et gestions de biens pour le compte de tiers, à l'exclusion de toutes opérations soumises à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger, ainsi que tous conseils en gestion de patrimoines. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Van Neste Paul, de Grande-Bretagne, à Jersey, GB, président, Pedrazzini Françoise, de et à Genève, vice-présidente, Beniada Guy, de France, à Veyrier, Switters Egbert, des Pays-Bas, à Zandvoort, NL, Vassiltchikov Alexandre, de et à Genève, tous avec signature collective à deux. Signature collective à deux de Smutny Jana, de Neuchâtel, à Genève, secrétaire hors conseil. Réviseur: Ernst & Young SA, succursale à Lancy.
Journal no 6534 du 03.06.2004
(02300996 / CH-660.1.210.004-4)

■ **ITI Consulting SA**, à Genève, cours des Bastions 4, c/o Cofis compagnie fiduciaire S.A.. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28.05.2004. But: participer à des entreprises commerciales, financières et industrielles, à l'exclusion de participations dans des sociétés ayant un but immobilier au sens de la LFAIE et à des entreprises immobilières à l'étranger, dans le sens d'une holding, et de se livrer à cet effet à des opérations financières et d'administration et à toute activité en relation avec le but de la société. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions de CHF 10, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Bogusz Dennis, des USA, à New-York, USA, président, Calame Gérald, de Reverolle, à Renens, et Rastaldi Jean-Philippe, de et à Monthey, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Roberto Bassi & Partners SA, Società di Revisione e Consulenza Aziendale, à Lugano.
Journal no 6535 du 03.06.2004
(02299458 / CH-660.1.211.004-5)

■ **Kinowski, Assurances**, à Thônex, avenue Adrien-Jeandin 12. Titulaire: Kinowski Kazimierz André, de France, à Thônex. Objet: prospecter et faire des assurances-vie à accumulation de capital, les rentes viagères et le financement immobilier; hypothèques.
Journal no 6536 du 03.06.2004
(02299514 / CH-660.1.212.004-1)

■ **Logiman Sàrl**, à Carouge (GE), place du Temple 4 bis. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 28.05.2004. But: audit, conseil, formation et développement dans les domaines technologique et de l'entreprise. Capital: CHF 20'000. Associés: Jenni Jean-François, de Carouge (GE), à Collonge-Bellerive, et ADONYS GROUP HOLDING SARL, à Carouge (GE), pour une part de CHF 10'000 chacun. Gérants: l'associé Jenni Jean-François et Cirousseil Bruno, de France, à Carouge (GE), lesquels signent individuellement. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.
Journal no 6537 du 03.06.2004
(02299460 / CH-660.1.213.004-7)

■ **NORTH-WEST OIL COMPANY SA**, à Genève, boulevard Helvétique 36, c/o Ralph Lugon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24.05.2004. But: commerce, négoce de matières premières, notamment de pétrole brut, produits pétroliers et produits dérivés, transport, raffinage de pétrole brut; prestations de services aux sociétés du groupe North West Oil Group, Saint-Pétersbourg, notamment dans le domaine administratif, de la recherche, de la production du pétrole et des produits pétroliers, de leur transport (bateau, rail, oléoduc) et du financement d'opérations s'y rattachant. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Larpin Gérald, de Genève, à Collonge-Bellerive, est administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à Lugon Ralph, de Finhaut, à Vandoeuvres. Réviseur: SFG Société Fiduciaire et de Gérance SA, à Genève.
Journal no 6313 du 27.05.2004
(02299454 / CH-660.1.180.004-5)

■ **WEDGE ASSOCIATES SA**, à Genève, place de Saint-Gervais 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27.05.2004. But: gestion de fortune pour le compte de tiers, le conseil en maitère de placement et les opérations y relatives. Capital-actions: CHF 120'000, entièrement libéré, divisé en 120 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Pavoncello Serge, de Genève, à Plan-les-Ouates, président, Wohnlich Caroline, de Lancy, à Fournex, secrétaire, Favre Marc, de Saint-Barthélemy, à Genève, et Marini Cyril, de Genève, à Cologny, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Berney et Associés SA Société Fiduciaire, à Genève.
Journal no 6538 du 03.06.2004
(02299462 / CH-660.1.214.004-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **'Imacom', Peier Dzelili Rebecca**, à Genève, Importation et diffusion de briquets, stylos, etc. (FOSC du 15.11.2000, p. 7772). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 23.03.2004.
Journal no 6554 du 03.06.2004
(02299548 / CH-660.2.228.000-3)

■ **A1 RELOCATION SA**, à Avully, intégration de cadres et de toutes autres personnes (FOSC du 07.05.2004, p. 7). Nouveau siège: Genève, cours de Rive 2. Statuts modifiés le 25.05.2004. Mayor Carine n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Sprenger Marie-Laurence, de Fischingen, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.
Journal no 6543 du 03.06.2004
(02299464 / CH-660.1.821.002-6)

■ **Actaris SA**, à Vernier, fabrication, réparation et vente de compteurs à gaz, etc. (FOSC du 17.02.2004, p. 6). Gallez Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. von Büren Marc est maintenant domicilié à Prangins. Pimenta de Miranda Thierry, de France, à Bruxelles, B, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.
Journal no 6539 du 03.06.2004
(02299516 / CH-660.0.003.920-9)

■ **ARTASIA, S. Shalam**, à Genève, commerce d'articles de décoration, etc. (FOSC du 09.10.2001, p. 7842). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 01.03.2003
Journal no 6540 du 03.06.2004
(02299518 / CH-660.1.898.001-4)

■ **Ascofinance SA**, à Genève, assistance, courtage, conseil et commerce de métaux précieux, etc. (FOSC du 23.02.2004, p. 7). La procuration de Abolgar Firas et Abolgar Hashem est radiée.
Journal no 6541 du 03.06.2004
(02299520 / CH-660.0.116.985-5)

■ **Ascort SA**, à Genève, création, reprise et gestion de commerces, etc. (FOSC du 12.03.2004, p. 5). La société dispose de bureaux au boulevard Carl-Vogt 20, à Genève.
Journal no 6542 du 03.06.2004
(02299522 / CH-660.0.316.989-7)

■ **BALMA Sàrl**, à Genève, achat, vente, exploitation et gestion d'établissements publics, etc. (FOSC du 13.05.2004, p. 6). Procuration collective à deux a été conférée à Tanzi Natercia, de Lancy, à Collonge-Bellerive.
Journal no 6544 du 03.06.2004
(02299466 / CH-660.1.011.004-9)

■ **Banque nationale suisse**, succursale à Genève, société anonyme ayant son siège à Berne (FOSC du 30.04.2004, p. 7). Les pouvoirs de Lieber Yves sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Föllmi Marco, de Genève, à Lancy.
Journal no 6545 du 03.06.2004
(02299524 / CH-660.0.008.907-1)

■ **Café Coton SA**, à Genève, commerce de textile et de produits manufacturés se rapportant au textile et à la mode (FOSC du 16.08.2001, p. 6290). La société exploite un second établissement au Centre Commercial de Balexert, avenue Louis-Casaï 27.
Journal no 6546 du 03.06.2004
(02299526 / CH-660.1.944.000-8)

■ **Charmilles Technologies Sales SA**, à Satigny, vente, installation et entretien d'appareils, etc. (FOSC du 18.04.2002, p. 7). Abt Roland et Serra Yves ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Brütsch André, de Bütternhardt, à Schaffhouse, et Fontana Mauro, de Grancia, à Dachsen, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 6547 du 03.06.2004
(02299528 / CH-660.2.268.998-5)

■ **FCL Le Club SA**, à Genève, émission et exploitation en Suisse de cartes de fidélité, etc. (FOSC du 18.11.2003, p. 7). Engeli Otto Adolf n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Leone Tonino, d'Italie, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.
Journal no 6548 du 03.06.2004
(02299530 / CH-660.1.084.990-6)

■ **Foundation for Innovative New Diagnostics (FIND)**, à Meyrin, promouvoir la santé et soutenir les personnes dans le besoin, etc. (FOSC du 24.12.2003, p. 9). Mach Bernard, de Genève, à Pregny-Chambésy, membre du conseil, signe collectivement à deux.
Journal no 6549 du 03.06.2004
(02299534 / CH-660.1.517.003-1)

■ **Gestec SA**, à Lancy, activités dans le domaine du revêtement de façades, etc. (FOSC du 07.12.2001, p. 9639). Nouvelle adresse: route de Saint-Georges 55, c/o Pierre-André Baldenweg.
Journal no 6550 du 03.06.2004
(02299468 / CH-660.1.009.989-1)

■ **Gevaldo SA**, à Genève, développement du tourisme et des entreprises touristiques, etc. (FOSC du 26.06.2001, p. 4792). La procuration de de Senger Alexandre est radiée.
Journal no 6551 du 03.06.2004
(02299536 / CH-660.0.158.964-9)

■ **Grand Raoul**, à Chêne-Bougeries, tabacs, journaux et loteries (FOSC du 08.08.2000, p. 5396). Nouveau siège: Genève, rue Beau-Site 1c. Objet actuel: vente de cartes postales, de voeux, de briquets, notamment de marque Zippo et de jouets.
Journal no 6552 du 03.06.2004
(02299544 / CH-660.1.589.000-9)

■ **H.G. L'Artisan du Parquet, Henrique de Jesus Gonçalves**, à Genève, entreprise de pose et rénovation de parquets (FOSC du 09.03.1999, p. 1559). Nouvelle adresse: chemin de la Gravière 8.
Journal no 6553 du 03.06.2004
(02299546 / CH-660.0.440.999-2)

■ **Inglese Carmelo et Duru Riza**, à Genève, café-restaurant à l'enseigne 'La Signora' (FOSC du 24.11.2003, p. 6). La procuration de Catalfamo Giuseppe est radiée. Signature collective à deux de Ciancio Paratore Sebastiano, d'Italie, à Carouge.
Journal no 6555 du 03.06.2004
(02299552 / CH-660.2.274.003-7)

■ **Joao Pedro Bila**, à Genève, livraison et distribution rapide de courriers et colis, etc. (FOSC du 26.09.2003, p. 5). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 23.03.2004
Journal no 6556 du 03.06.2004
(02299554 / CH-660.1.858.003-6)

■ **KRISHIP SA**, à Genève, activités dans le domaine du transport et logistique s'y rapportant, etc. (FOSC du 17.05.2004, p. 6). Horwath Carole n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Les pouvoirs de Horwath Robert sont radiés. Achénitéguy Jérôme, de France, à Arzier, est administrateur unique avec signature individuelle.
Journal no 6557 du 03.06.2004
(02299560 / CH-660.1.045.004-6)

■ **Leopold Grosjean CGFR**, à Genève, comptabilité, gestion, fiscalité, recouvrement (FOSC du 07.07.2003, p. 7). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 16.03.2004.
Journal no 6558 du 03.06.2004
(02299566 / CH-660.1.287.003-7)

■ **Les Dessinateurs Associés, P. Chappatte & Cie**, à Genève, conception et réalisations artistiques (FOSC du 16.11.1992, p. 5340). Nouvelle raison sociale: **Globe Cartoon, Les Dessinateurs Associés, P. Chappatte & Cie**.
Journal no 6559 du 03.06.2004
(02299576 / CH-660.1.008.992-8)

■ **Luigi Zanoni**, à Genève, café-restaurant à l'enseigne 'La Conca d'Oro' (FOSC du 08.03.1993, p. 1131). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 30.03.2004
Journal no 6560 du 03.06.2004
(02299578 / CH-660.0.192.993-5)

■ **Luis Borralho**, à Genève, entreprise de nettoyage et transports de marchandises (FOSC du 18.09.1998, p. 6462). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 23.02.2004
Journal no 6561 du 03.06.2004
(02299580 / CH-660.1.666.998-1)

■ **Magic (Suisse) SA**, à Genève, commercialisation, sur le territoire suisse principalement de produits informatiques 'Magic', etc. (FOSC du 16.05.2002, p. 7). Nicolas Wenger, expert-comptable n'est plus réviseur.
Journal no 6562 du 03.06.2004
(02299584 / CH-660.0.274.976-0)

■ **Marco Francisco**, à Onex, installation de systèmes de sécurité (FOSC du 04.11.2003, p. 10). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 09.03.2003
Journal no 6563 du 03.06.2004
(02299588 / CH-660.2.125.003-4)

■ **Meriga, Entreprise W.A.I.T. import-export**, à Genève, import-export et recherches de transports par voie terrestre, etc. (FOSC du 26.05.2003, p. 7). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 22.03.2004.
Journal no 6564 du 03.06.2004
(02299590 / CH-660.1.036.003-8)

■ **MONACO INVESTMENT GROUP SA**, à Genève, gestion de fortune et toutes opérations y relatives, etc. (FOSC du 23.02.2004, p. 8). La procuration de Abolgar Firas et Abolgar Hashem est radiée.
Journal no 6565 du 03.06.2004
(02299592 / CH-660.0.291.000-1)

■ **National Assets for Financial and Investment Services (NAFIS)**, à Genève, activité financière, etc. (FOSC du 09.01.2003, p. 11). Nouvelle adresse: avenue Blanc 46, c/o Jean-Luc Emonet.
Journal no 6566 du 03.06.2004
(02299596 / CH-660.1.308.001-8)

■ **Olivier Junod, Consultant Informatique**, à Cologny, assistance et conseils en matière de gestion de projets informatiques, etc. (FOSC du 02.03.1995, p. 1204). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 29.03.2004
Journal no 6567 du 03.06.2004
(02299598 / CH-660.0.842.992-9)

■ **Orozco Manuel**, à Genève, exploitation d'un café restaurant, etc. (FOSC du 27.02.2001, p. 1477). Le titulaire exploite en outre un café restaurant à l'enseigne 'La Table', rue Jacques-Dalphin 31.
Journal no 6568 du 03.06.2004
(02299602 / CH-660.0.579.999-2)

■ **Overseas Finance and Trading (Geneva) Ltd**, à Genève, commerce international de produits et articles, etc. (FOSC du 19.01.1998, p. 386). Nicolas Wenger. experts-comptable n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Société fiduciaire d'Expertise et de Revision SA, à Genève.
Journal no 6569 du 03.06.2004
(02299606 / CH-660.0.063.961-4)

■ **Pharmacie Noyer SA**, à Lancy, vente de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 05.11.1999, p. 7555). Noyer Manuela, qui par suite de changement d'état civil porte désormais le nom de Squadrani-Noyer Manuela, maintenant domiciliée à Veyrier, jusqu'ici secrétaire hors conseil, est membre, présidente et déléguée du conseil d'administration et signe désormais individuellement. L'administratrice Noyer Josette Marianne signe désormais collectivement à deux. Fiduciaire Sofidusa SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fidela Sàrl, à Genève.
Journal no 6570 du 03.06.2004
(02299610 / CH-660.0.525.998-3)

■ **Pharmacies Grosclaude SA**, à Genève, exploitation d'une ou plusieurs pharmacies, etc. (FOSC du 19.12.2003, p. 8). La société n'exploite plus un second établissement à l'adresse avenue Weber 2.
Journal no 6571 du 03.06.2004
(02299612 / CH-660.0.133.954-1)

■ **Privantis SA**, à Genève, création, gestion de techniques, systèmes et applications liées à la récolte, l'assemblage de données, etc. (FOSC du 26.05.2004, p. 7). L'administrateur Genevier Yves est maintenant domicilié à Genève.
Journal no 6572 du 03.06.2004
(02299614 / CH-660.1.081.000-2)

■ **Rummel Eddy**, à Perly-Certoux, mécanique, carrosserie et peinture (FOSC du 03.04.2001, p. 2474). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 02.03.2004
Journal no 6573 du 03.06.2004
(02299616 / CH-660.0.664.001-5)

■ **Sengul Hasan**, à Genève, exploitation d'un restaurant à l'enseigne 'Ephese 3' (FOSC du 16.06.1998, p. 4100). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 15.03.2004
Journal no 6574 du 03.06.2004
(02299618 / CH-660.1.081.998-5)

■ **SERI SA (Société d'Etudes et Réalisation Immobilières)**, à Genève, achat, vente et construction de biens immobiliers, etc. (FOSC du 02.11.2001, p. 8595). Meyer Patrice et Bonvallat Pierre-Alain ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Erbeia François, de Laconnex, à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. Ballif Yvan, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 6575 du 03.06.2004
(02299620 / CH-660.2.058.001-8)

■ **SGS Group Management SA**, à Genève, assister, conseiller et fournir des services de gestion, etc. (FOSC du 06.05.2004, p. 6). Les pouvoirs de Tardieu Jean sont radiés.
Journal no 6576 du 03.06.2004
(02299624 / CH-660.1.396.998-9)

■ **SGS Société Générale de Surveillance SA**, à Genève, fournir des services, etc. (FOSC du 26.05.2004, p. 7). Les pouvoirs de Tardieu Jean sont radiés.
Journal no 6577 du 03.06.2004
(02299626 / CH-660.0.172.975-8)

■ **SIGMA DEVELOPMENT GROUP SA**, à Genève, étude, réalisation, financement et gestion, etc. (FOSC du 23.02.2004, p. 8). La procuration de Abolgar Firas et de Abolgar Hashem est radiée.
Journal no 6578 du 03.06.2004
(02299630 / CH-660.0.179.003-0)

■ **Snamprogetti Management Services SA**, à Genève, principalement la mise à disposition et fourniture de services, etc. (FOSC du 09.03.2004, p. 7). La procuration de Gullo Vincenzo est radiée.
Journal no 6579 du 03.06.2004
(02299634 / CH-660.0.785.985-0)

■ **Socinvest Finance SA**, à Genève, opérations de finance, de crédit, de change, etc. (FOSC du 12.03.2003, p. 7). Moura Stabile Ginez est maintenant domicilié à Cologny.
Journal no 6580 du 03.06.2004
(02299638 / CH-660.0.354.994-6)

■ **TV Léman SA**, à Genève, élaborer et diffuser un programme de télévision régionale, etc. (FOSC du 03.09.2003, p. 7). Bagnoud Joseph, Bertholet René, Felix Maurice, Fleury Jean-Marie, Gilloz Pierre, Ginet François, Hug Michel, Labbé Ronald, Poitry Alain-Valéry, Ray Roland et Richard Jacques ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Knechtli Albert, jusqu'ici président, continue à signer collectivement à deux. Mayer Antoni, de Sisikon, à Confignon, président, Bianco Robert, de France, à Ugine, F, Mouthon Yves, de Meyrin, à Chens-sur-Léman, F, et Mugny Patrice, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 6581 du 03.06.2004
(02299644 / CH-660.0.328.995-1)

■ **Venberg SA**, à Genève, commerce d'articles d'horlogerie, etc. (FOSC du 29.11.2002, p. 7). Zbinden Michelle n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. La procuration de Schneider Eliane est radiée. Zbinden Jean-Jacques, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Procuration individuelle a été conférée à Zbinden Cédric, de et à Genève.
Journal no 6582 du 03.06.2004
(02299650 / CH-660.1.426.995-9)

■ **VMV Montage SA**, à Meyrin, exploitation d'un atelier de montage, de climatisation et de ventilation (FOSC du 28.10.1996, p. 6568). Tronchet André n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Ciampi Sandro, de Tramelan, à Gland, est administrateur unique avec signature individuelle.
Journal no 6583 du 03.06.2004
(02299652 / CH-660.0.926.987-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **'Air-Montage' Kurt Hugener**, à Genève, entreprise de montage dans le domaine de la ventilation et de la climatisation (FOSC du 03.10.2001, p. 7683). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par AIR-MONTAGE HUGENER SA, à Genève.
Journal no 6585 du 03.06.2004
(02299658 / CH-660.0.215.972-0)

■ **Advance Visual Communications SA, en liquidation**, à Genève, activités de conseils, de services et de production dans le domaine de l'édition multimédia, etc (FOSC du 22.05.2002, p. 6). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 6584 du 03.06.2004
(02299656 / CH-660.0.464.999-2)

■ **Belu's Bar - Yildizhan**, à Genève, exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 05.03.2004, p. 6). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 6586 du 03.06.2004
(02299660 / CH-660.0.458.004-7)

■ **ESS Engineering Services SA, en liquidation**, à Genève, services et activités de promotion dans le domaine de l'engineering, etc (FOSC du 15.08.1996, p. 4909). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 6587 du 03.06.2004
(02299662 / CH-660.0.985.994-0)

■ **Finance Carriere SARL, en liquidation**, à Genève, conseils en matière d'administration, etc. (FOSC du 05.03.2004, p. 7). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 6588 du 03.06.2004
(02299664 / CH-660.1.061.996-5)

■ **Franchinvest Holding SA, en liquidation**, à Genève, prise de participations dans toutes sociétés, etc. (FOSC du 09.03.2004, p. 6). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 6589 du 03.06.2004
(02299666 / CH-660.0.297.993-2)

■ **G.A. Les Gérants Associés SA, en liquidation**, à Genève, gérance et administration de fonds et de fortunes, etc. (FOSC du 15.02.1993, p. 759). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 6590 du 03.06.2004
(02299668 / CH-660.0.300.981-1)

■ **Kanz SA, en liquidation**, à Genève, administration et gestion de biens, etc. (FOSC du 20.02.2003, p. 8). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 6591 du 03.06.2004
(02299490 / CH-660.1.240.997-6)

■ **Macedo Fernando**, à Lancy, exploitation d'un kiosque tabac-journaux (FOSC du 14.03.2003, p. 5). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 6592 du 03.06.2004
(02299674 / CH-660.0.541.003-4)

■ **Société Immobilière Malagnou-Roches B, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 04.06.2002, p. 6). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 6593 du 03.06.2004
(02299676 / CH-660.0.044.953-4)

■ **Transposition SA, en liquidation**, à Genève, conseils en carrière, etc (FOSC du 20.12.2002, p. 9). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 6594 du 03.06.2004
(02299680 / CH-660.0.225.985-5)

GL

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Beglinger Gartenbau AG**, in Mollis, Beratung und Ausführung auf den Gebieten des Garten-, Landschafts- und Sportplatzbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02. 10. 2003, S. 6, Publ. 1197042). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Glaronia-Treuhand AG, in Glarus, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: VTB Verwaltungs- Treuhand & Beratungs AG, in Niederurnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 371 vom 03.06.2004
(02300096 / CH-160.3.000.189-9)

■ **Supreme Capital AG**, in Niederurnen, Handels-, Finanz- und Rechtsgeschäfte aller Art für eigene und fremde Rechnung, insbesondere An- und Verkauf, Handel und Vertrieb von Nahrungsmittel aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 2002, S. 6, Publ. 610820). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Umberg, Hans, von Glarus und Flums, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kundert, Peter, von Schwanden GL, in Niederurnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jereva AG, in Glarus, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Orenstein, Stephen, amerikanischer Staatsangehöriger, in Frankfurt/Main (D), Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Direktor]; Heierli, Dr. Stefan, von Gais, in Jona, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift; UMBERG TREUHAND AG, in Glarus, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 372 vom 03.06.2004
(02300098 / CH-160.3.003.959-2)

■ **Supreme Foodservice AG**, in Niederurnen, Erbringung von Dienstleistungen im internationalen Lebensmittelhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 2002, S. 6, Publ. 610822). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.– [bisher: CHF 200'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Umberg, Hans, von Glarus und Flums, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kundert, Peter, von Schwanden GL, in Niederurnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frei, Hans, von Schwanden GL, in Riedern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jereva AG, in Glarus, Revisionsstelle; Orenstein, Dr. Petra, deutsche Staatsangehörige, in Frankfurt/Main (D), Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Steuben, Nina, deutsche Staatsangehörige, in Kronberg (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heierli, Dr. Stefan, von Gais, in Jona, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Speicher, Direktor]; UMBERG TREUHAND AG, in Glarus, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 373 vom 03.06.2004
(02300100 / CH-160.3.003.865-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Stauffacher Sohn AG, Schwanden in Liquidation** in Schwanden GL, Vertrieb, Import und Export von Webblättern, von Webblattzähnen sowie ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05. 11. 2001, S. 8656). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht (Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 216 vom 07.11.2001, S. 8759).
Tagebuch Nr. 374 vom 03.06.2004
(02300102 / CH-160.3.003.246-4)

GR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Active Life Management (ALM) GmbH**, in Trin, Hauptstrasse 5, 7014 Trin, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Ist als Marketing- und Verkaufsorganisation für Firmen im In- und Ausland und in den Bereichen Sport, Freizeit und Tourismus tätig. Sie entwickelt, organisiert, vermittelt und führt selber Aktivitäts- und Erlebnisreisen durch und bietet innovative Lösungen in den Bereichen Aus- und Weiterbildung, Sicherheits- und Risikomanagement, Projektmanagement, Marketingdienstleistungen und Events. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen in- und ausländischen Unternehmungen beteiligen oder diese erwerben. Sie kann Grundeigentum erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 21'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Frei, Giacum, von Safien, in Trin, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000; Gujan, Regina, von Fideris, in Falera, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000; Gujan, Peter, von Fideris, in Trin, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.
Tagebuch Nr. 1605 vom 03.06.2004
(02299984 / CH-350.4.001.509-7)

■ **Heinz Heldstab**, in Davos, Villa Surlej, 7265 Davos Wolfgang, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Warenimport und -export sowie Liegenschaftenverwaltungen. Eingetragene Personen: Heldstab, Heinrich genannt Heinz, von Fideris, in Davos, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1606 vom 03.06.2004
(02299988 / CH-350.1.007.577-3)

■ **Leisure Investments AG**, in St. Moritz, Via Quadrellas 4, 7500 St. Moritz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Investment-, Beratungs- und Vermittlungstätigkeiten aller Art; die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmungen erwerben und für eigene wie für fremde Rechnung tätig werden. Sie kann Handel betreiben und Dienstleistungen in diesem Zusammenhang erbringen sowie Grundstücke im In- und Ausland erwerben und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1 000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Adressen bekannt sind. Eingetragene Personen: Hartmann, Markus, von Trimmis, in Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Unitax Partner AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1607 vom 03.06.2004
(02299992 / CH-350.3.008.068-7)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Acifer Landquart AG**, in Igis, Handel mit Stahl usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 2003, S. 11, Publ. 1034998). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rutz, Dr. Wilfried, von Nesslau, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartmann, Ueli, von Neftenbach, in Wangs (Vilters-Wangs), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1608 vom 03.06.2004
(02299996 / CH-320.3.050.853-0)

■ **Chemilt Aktiengesellschaft in Liquidation**, in Roveredo GR, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Mobilien und Immobilien, Handels- und Finanzgeschäfte aller Art, Vermögensverwaltung, Beteiligungen an anderen Unternehmungen,

auch im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 2003, S. 9, Publ. 836822). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagbuch Nr. 1609 vom 03.06.2004
(0299998 / CH-350.3.001.450-9)

■ **Davos Klosters Bergbahnen AG**, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 12. 2003, S. 9, Publ. 2028082). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Engler, Peter, von Seven, in Davos, mit Kollektivprokura zu zweien; Bugmann, Yves von Döttingen, in Davos, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagbuch Nr. 1610 vom 03.06.2004
(0230000 / CH-350.3.000.330-5)

■ **Dr. Karstädt GmbH in Liquidation**, in Grono, Beratung und Vertrieb von Produkten im Bereich der Gesundheit, der Energiemedizin, Biomedizintechnik und Umweltmedizin, Vertrieb von diesbezüglichen Verlagserzeugnissen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 07. 02. 2003, S. 8, Publ. 851634). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagbuch Nr. 1611 vom 03.06.2004
(0230004 / CH-350.4.000.527-0)

■ **Eisenbahner-Baugenossenschaft Chur**, in Chur, Genossenschaft (SHAB Nr. 106 vom 02. 06. 1995, S. 3100). Statutenänderung: 7. 04. 2004. Zweck neu: Die Genossenschaft verfolgt den Zwecke, in gemeinsamer Selbsthilfe und Mitverantwortung ihren Mitgliedern gesunden und preisgünstigen Wohnraum zu verschaffen und zu erhalten. Sie ist bestrebt, Wohnraum insbesondere für Mitarbeiter/inner der SBB, der Post, der Swisscom und der allgemeinen Bundesverwaltung anzubieten. Sie fördert das Zusammenleben im Sinne gesamtgesellschaftlicher Verantwortung und gegenseitiger Solidarität. Sie sucht den Zweck zu erreichen durch Erwerb von Bauland und Baurechten, Bau und Erwerb von Ein- und Mehrfamilienhäusern, die den zeitgemässen genossenschaftlichen Wohnbedürfnissen entsprechen, sorgfältigen und laufenden Unterhalt und periodische Erneuerung der bestehenden Bauten, Verwaltung und Vermietung der Wohnungen auf der Basis der Kostenmiete, Fördern von genossenschaftlichen Aktivitäten in den Siedlungen usw.; die Genossenschaft kann sich an Unternehmen und Organisationen mit gleichem oder ähnlichen Zielsetzungen beteiligen. Pflichten neuer des Mitglied ist verpflichtet, mindestens einen Anteilschein zu CHF 100 zu übernehmen und eine Aufnahmegebühr von CHF 500 zu bezahlen. [bisher: Pflichten: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, mindestens einen Anteilschein zu CHF 100 zu übernehmen und eine Eintrittsgebühr von CHF 20 zu bezahlen.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Podda, Kathrina, von Schiers, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Catschen, Regina, von Andiast, in Chur, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär (nicht Mitglied); Wellinger, Claudia, von Surava, in Chur, Mitglied, ohne Zeichungsberechtigung; Cathomas, Venanzi, von Breil/Brigels, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagbuch Nr. 1612 vom 03.06.2004
(0231004 / CH-350.5.000.034-0)

■ **Jlier Holding GmbH**, in St. Moritz, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Finanzierung von Unternehmungen und allen damit zusammenhängenden Geschäften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 119 vom 25. 06. 2003, S. 8, Publ. 1051590). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kühi-Brunner, Jeannette, von Langnau im Emmental und Hemberg, in Weiningen ZH, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Brunner, Jeannette, von Hemberg].
Tagbuch Nr. 1613 vom 03.06.2004
(0230012 / CH-350.4.000.060-8)

■ **Mauro GmbH in Liquidation**, in Chur, Betrieb eines Malergeschäftes für die Ausführung von Malerarbeiten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 241 vom 12. 2. 2002, S. 9, Publ. 768760). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der Steuerverwaltungen.
Tagbuch Nr. 1614 vom 03.06.2004
(0230016 / CH-350.4.000.043-2)

■ **Rbinvest AG in Liquidation**, in Davos, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen sowie Erwerb und Verwaltungen Vermögenswerten aller Art für eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 30. 01. 2003, S. 8, Publ. 838324). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagbuch Nr. 1615 vom 03.06.2004
(0230018 / CH-350.3.003.432-1)

■ **Rsena-Betun SA**, in Ramosch, Herstellung von Fertigbeton und Mörtel nach SIA-Normen, deren Verkauf und Transport, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 2000, S. 3266). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürst-Müller, Armin N.H., von Rüschlikon, in Zernez, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Hans, von Mels, in Igis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 1616 vom 03.06.2004
(0230020 / CH-350.3.004.840-6)

■ **Sia Investment AG in Liquidation**, in St. Moritz, Kauf/Verkauf und Veräusserung von Wertschriften und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 2002, S. 7, Publ. 731732). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagbuch Nr. 1617 vom 03.06.2004
(0230022 / CH-350.3.005.782-4)

■ **SBA Sportbahnen Bergün AG**, in Bergün/Bravuogn, Bau und Betrieb von touristischen Beförderungsanlagen und von Nebenbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 2004, S. 8, Publ. 2069660). Statutenänderung: 25. 05. 2004. Aktienkapital neu: CHF 1'987'100 [bisher: CHF 1'500'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'987'100. Aktien neu: 39'742 Inhaberaktien zu CHF 50 [bisher: 30'000 Inhaberaktien zu CHF 50]. [Eine weitere Statutenänderung berührt eine nicht publikationspflichtige Tatsache.].
Tagebuch Nr. 1618 vom 03.06.2004
(02299982 / CH-350.3.004.110-5)

■ **TOGA Methodik AG in Liquidation**, in Chur, Forschung, Entwicklung und Anwendung von Methoden für den Gesundheitssektor im Allgemeinen, aber vor allem für die Zahnmedizin und die Dentaltechnik, Zusammenarbeit mit Firmen im In- und Ausland. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 07. 01. 2003, S. 9, Publ. 800346). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagebuch Nr. 1619 vom 03.06.2004
(02300024 / CH-350.3.002.278-1)

■ **Xelanav Invest AG in Liquidation**, in Davos, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen sowie Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art für eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 30. 01. 2003, S. 8, Publ. 838874). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagebuch Nr. 1620 vom 03.06.2004
(02300026 / CH-350.3.003.436-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Cao Egidio SA in liquidazione**, in Brusio, la realizzazione di lavori di genio civile in Svizzera e all'estero, e il prestito di macchine edili di tutti i generi che servono a costruzioni di questo tipo. Società anonima (FUSC no. 212 del 01. 11. 2002, pagina 7, publ. 710780). Liquidazione terminata. La società è cancellata.
Giornale no 1625 del 03.06.2004
(02300038 / CH-350.3.005.888-6)

■ **Crop Circle GmbH in Liquidation**, in Chur, Führung von Gastrobetrieben aller Art und Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 2003, S. 6, Publ. 1110756). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1621 vom 03.06.2004
(02300030 / CH-350.4.000.931-5)

■ **Knecht AG Chemische Reinigung St. Moritz in Liquidation**, in St. Moritz, Betrieb einer Anstalt für chemische Reinigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 2004, S. 8, Publ. 2102258). Nachdem die Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft gelöscht.
Tagebuch Nr. 1622 vom 03.06.2004
(02300032 / CH-350.3.002.198-8)

■ **Rudin Aldo**, in Thusis, Betrieb des Hotels Adler, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1993, S. 882). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1623 vom 03.06.2004
(02300034 / CH-350.1.002.672-9)

■ **SAMAB AG in Liquidation**, in Splügen, Führung und Erwerb von Restaurantbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 2004, S. 7, Publ. 2153214). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1624 vom 03.06.2004
(02300036 / CH-320.3.020.564-5)

JU

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Atelier AReA Sàrl**, à Porrentruy, Rue de l'Eglise 36, 2900 Porrentruy, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 27. 02. 2004. But: Exploitation d'un atelier de conservation et de restauration d'art et d'analyse des matériaux. Capital social: CHF 20'000.–. Selon contrat d'apports et de reprise de biens du 27.02.2004, il a été fait apport à la société de matériel de peinture (assiettes, brosses, cire, peinture, pinceaux) pour un montant de CHF 53'804,10, accepté pour ce prix, contre remise d'une part sociale de CHF 19'000.– et d'une autre de CHF 1'000.–, entièrement libérées, le solde par CHF 33'804,10 étant crédité à l'apporteur. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Bruthus, Amalita, de Carouge GE, à Porrentruy, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.–; Bruthus, Evelyne, de Carouge GE, à Dully, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.–.
Journal no 533 du 03.06.2004
(02299332 / CH-670.4.003.394-1)

■ **Ecocrystal S.à r.l.**, à Coeuve, Le Cras 135, c/o M. Claude Theubet, 2932 Coeuve, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 3. 06. 2004. But: Importation, fabrication et vente de produits pour le traitement de l'eau. Capital social: CHF 20'000.–. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Benaros, Philippe, de France, à Neuchâtel, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 9'000.–; Theubet, Claude, de Fahy, à Coeuve, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 9'000.–; Theubet, Eva, d'Allemagne, à Coeuve, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 2'000.–.
Journal no 534 du 03.06.2004
(02299334 / CH-670.4.003.395-6)

■ **Jurarenov Sàrl**, à Delémont, Route de Bâle 78, 2800 Delémont, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 2. 06. 2004. But: Rénovation et mise en valeur de tous biens immobiliers, ainsi que l'achat, la vente, l'exportation et l'importation de tous matériaux en relation avec la construction et la rénovation d'immeubles. Capital social: CHF 20'000.–. Organe de publication: FOSC. Communications aux associés : par lettre recommandée. Personnes inscrites: Woestelandt, Eric, de France, à Altkirch (F), associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.–; Wannier, Patrice, de Soyhières, à Delémont, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 1'000.–.
Journal no 535 du 03.06.2004
(02299336 / CH-670.4.003.396-4)

■ **Nicoulin Robert**, à Rocourt, Bas du Village 25, 2907 Rocourt, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation du restaurant du Raisin. Personne inscrite: Nicoulin, Robert, de Chevenez, à Rocourt, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 536 du 03.06.2004
(02299338 / CH-670.1.003.397-1)

■ **Schulze Gilbert**, à Courrendlin, Route de Vicques 1, 2830 Courrendlin, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation du restaurant de l'Etoile. Personne inscrite: Schulze, Gilbert, de Les Brenets, à Delémont, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 537 du 03.06.2004
(02299340 / CH-670.1.003.398-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **L'Aide S. à r. l.**, à Porrentruy, Gérance d'affaires et de fortunes, notamment d'immeubles, d'investissements, de valeurs en tous genres, tant mobilières qu'immobilières. Société à responsabilité limitée (FOSC no 5 du 10. 01. 1997, p. 139). Personne et signature radiée: Burger, René, de Röschenz, à Paris (F), gérant, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Burger, Yves, de Porrentruy, à Paris (F), gérant, avec signature individuelle.
Journal no 538 du 03.06.2004
(02299342 / CH-677.4.000.005-5)

■ **Mica SA**, à Les Breuleux, Fabrication et commerce de boîtes de montres tous métaux et tous genres, exploitation d'un atelier mécanique, etc. Société anonyme (FOSC no 96 du 19. 05. 2004, p. 8, publ. 2268876). Personnes et signatures radiées: Paratte, Michel, de Muriaux, à Le Noirmont, président, avec signature individuelle; Paratte, Berthe, de Muriaux, à Le Noirmont, secrétaire, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Brunner, Gérard, de Laupersdorf, à Crans-près-Céligny, administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 539 du 03.06.2004
(02299344 / CH-674.3.000.073-6)

■ **TEXSWISS Sàrl**, à Alle, Développement et commercialisation de produits horlogers. Société à responsabilité limitée (FOSC no 76 du 23. 04. 2003, p. 8, publ. 960772). Nouvelle raison sociale: **TEXSWISS Sàrl en liquidation**. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée des associés du 01.06.2004, la société a décidé sa dissolution. Inscription ou modification de personne: Zwahlen, Hubert, de Rüschegg, à Alle, associé, gérant et liquidateur, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.– [précédemment: associé et gérant].
Journal no 540 du 03.06.2004
(02299346 / CH-670.4.003.032-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **P.A.I. Sàrl en liquidation**, à Alle, Importation de denrées alimentaires. Société à responsabilité limitée (FOSC no 88 du 09. 05. 2003, p. 12, publ. 983104). Raison sociale radiée d'office (art. 89 ORC).
Journal no 541 du 03.06.2004
(02299348 / CH-677.4.000.849-5)

■ **Seipp S.A., en liquidation**, à Porrentruy, Expertises industrielles et commerciales, engineering, études de procédés et de prototypes d'équipements industriels, conseils techniques et commerciaux, études de marchés, délégation de personnel... Société anonyme (FOSC no 133 du 12. 07. 2001, p. 5340). Raison sociale radiée, les prescriptions de l'art. 748 CO ayant été respectées.
Journal no 542 du 03.06.2004
(02299350 / CH-677.3.000.769-3)

LU

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **IK Ideal Kebab GmbH**, in Kriens, Wyssmattstrasse 7a, 6010 Kriens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Herstellung und Bearbeitung von sowie Handel mit Fleischwaren, insbesondere Döner-Kebab (Grillfleisch) sowie weiterer Lebensmittel und Waren aller Art für den Bedarf der türkischen Küche; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Grundeigentum, Lizenzen und Patenten sowie anderen immateriellen Gütern. Stammkapital: CHF 150'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tümay, Süleyman, türkischer Staatsangehöriger, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.–; Ali, Iscen, türkischer Staatsangehöriger, in Ebikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.–; Baser, Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Ebikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.–.
Tagebuch Nr. 2548 vom 03.06.2004
(02300590 / CH-100.4.028.166-8)

■ **Parucci le Salon Sibylle Antener**, in Luzern, Pfistergasse 11, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffeursalons. Eingetragene Personen: Antener, Sibylle, von Meggen, in Küssnacht am Rigi, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2549 vom 03.06.2004
(02300598 / CH-100.1.028.167-7)

■ **SIRIWAT GmbH**, in Rickenbach LU, c/o Nunchaya Willimann, Sonnenrain 3a, 6221 Rickenbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 05. 2004. Zweck: Betrieb eines Restaurantes; Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften und Wertschriften; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von Böhlen Sathip, von Riggisberg, in Olten, Restaurantmobiliar und Kücheneinrichtungen gemäss einer noch zu erstellenden separaten Liste zum Maximalpreis von CHF 75'000.– zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Weitere Geschäftsräumlichkeiten: Ziegelfeld 32, 4600 Olten. Eingetragene Personen: Willimann, Nunchaya, von Rickenbach LU, in Rickenbach LU, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.–; Lapanawath, Passkron, thailändischer Staatsangehöriger, in Wangen b. Olten, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.
Tagebuch Nr. 2550 vom 03.06.2004
(02300612 / CH-100.4.028.168-9)

■ **T. Kälin Feuerthalen GmbH, mit Sitz in Luzern**, in Luzern, c/o Bättig Treuhand AG, Obergrundstrasse 17, 6002 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 06. 2004. Zweck: Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineraloel AG in Feuerthalen. Stammkapital: CHF 50'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Coop Mineraloel AG, in Allschwil, das gesamte Verkaufsinventar im Pronto-Shop in Feuerthalen gemäss einem noch zu erstellenden Inventar zu einem Maximalpreis von CHF 100'000.– zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kälin, Ten, von Einsiedeln, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.–; Coop Mineraloel AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Hangartner, Bruno, von Schaffhausen, in Basadingen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüst, Fredi, von Oberriet SG, in Sennwald, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2551 vom 03.06.2004
(02300686 / CH-100.4.028.169-7)

■ **Traum-Boutique Anneliese Frank**, in Hergiswil bei Willisau, Kreuzmättli, 6133 Hergiswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung einer Boutique; Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Frank, Anneliese, von Grossdietwil, in Hergiswil b. Willisau, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2552 vom 03.06.2004
(02300458 / CH-100.1.028.170-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **A. Wey Spenglerei AG**, in Buchs LU, Betrieb einer Spenglerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15. 08. 2001, S. 6256). Domizil neu: Dorfstrasse 40, 6211 Buchs.
Tagebuch Nr. 2553 vom 03.06.2004
(02300500 / CH-100.3.010.885-5)

■ **AquaSan AG**, in Grosswangen, Ausführung industrieller, zerstörungsfreier und umweltfreundlicher Verfahrenstechniken zur Innensanierung von Rohrleitungen und Beratung in diesen Bereichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 2003, S. 10, Publ. 2040274). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Hubert, von Altishofen und Wilihof, in Nebikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2554 vom 03.06.2004
(02300502 / CH-100.3.021.432-0)

■ **B + B ENGINEERING AG**, in Inwil, Systemplanung und Projektmanagement für Industrieanlagen und integrale Gebäudetechnik, insbesondere unter Einhaltung der garantierten Wirtschaftlichkeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 18. 08. 2003, S. 7, Publ. 1133256). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Godat, Marcel, von Münchenstein und Les Bois, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reif, Michael, von Kradolf-Schönenberg, in Knonau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bolliger, Flavia, von Hochdorf und Lungern, in Walchwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2555 vom 03.06.2004
(02300506 / CH-100.3.016.049-5)

■ **Büro Vier Aktiengesellschaft für integrale Bauplanung Projektmanagement Generalplanung**, in Luzern, Übernahme und Ausführung sämtlicher Dienstleistungen im Bereich des Baugewerbes, wie Planung und Ausführung von Bauprojekten, Kostenmanagement, Finanzierungen, Liegenschaftsverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 1995, S. 5042). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leuthard, Arthur, von Merenschwand, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2556 vom 03.06.2004
(02300512 / CH-100.3.018.098-4)

■ **Château Gütsch AG**, in Luzern, Führung des Hotel Château Gütsch in Luzern sowie weiterer Hotel- und Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2001, S. 6111). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dreifuss, Claude, von Endingen, in Erlenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glanzmann, Agatha, von Luzern und Escholzmatt, in Luzern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Glanzmann, Heidy, von Luzern, in Meggen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Glanzmann, Vreni, von Luzern und Escholzmatt, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüthrich, René, von Trub, in Luzern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wüthrich, Agatha, von Trub, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glanzmann, Peter, von Luzern und Escholzmatt, in Luzern, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glanzmann, Franz, 1955, von Luzern, in Meggen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 2557 vom 03.06.2004
(02300514 / CH-100.3.005.512-6)

■ **Ciao-Ciao Moda GmbH**, in Kriens, Produktion und Verkauf von Modeartikeln und modischen Accessoires aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 2001, S. 8596). Firma neu: **Ciao-Ciao Moda GmbH in Liq.**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cerchiara, Agostino, italienischer Staatsangehöriger, in Arth, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 2558 vom 03.06.2004
(02300518 / CH-100.4.025.302-0)

■ **EF Cultural Tours Management Ltd**, in Luzern, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Reiseveranstaltung für Sprachreisen und Schul- und Ausbildungsprogramme im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 2003, S. 10, Publ. 1201930). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peyer, Pierre, von Lostorf, Olten und Kriens, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hult, Bertil, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rangne Blendow, Asa E., schwedische Staatsangehörige, in Meggen, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Karlsson, Pehr Magnus, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; DELOITTE & TOUCHE AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2559 vom 03.06.2004
(02300520 / CH-100.3.026.584-8)

■ **Gipsergeschäft H. Muri**, bisher in Littau, Ausführung von Gipserarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 28. 10. 1997, S. 7831). Sitz neu: Buttisholz. Domizil neu: Banschimatt 1, 6018 Buttisholz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Muri, Heinz, von Gunzwil, in Buttisholz, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Littau].
Tagebuch Nr. 2560 vom 03.06.2004
(02300522 / CH-100.1.017.814-6)

■ **Human Resources Management Beteiligungen AG**, in Sursee, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 2002, S. 9, Publ. 679536). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Odermatt, Franz, von Dallenwil, in Oberdorf NW, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lufida Revisions AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2561 vom 03.06.2004
(02300524 / CH-100.3.026.366-8)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, publizierten TB-Eintrags Nr. 2435 vom 26. 05. 2004. **Human Resources Management Immobilien AG**, in Sursee, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, Publ. 2288446). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle [nicht: BDO Visura, in Luzern].
Tagebuch Nr. 2562 vom 03.06.2004
(02300528 / CH-100.3.008.558-4)

■ **Instromet AG Zweigniederlassung für Elektromesstechnik**, in Emmen, Verkauf und Vertrieb industrieller Geräte und Apparaturen als Tochtergesellschaft der Instromet-Gruppe, vornehmlich auf dem Gebiet der Strömungstechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 87 vom 06. 05. 2004, S. 8, Publ. 2248188), mit Hauptsitz in: Therwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Perregaux, Jacques, von Küsnacht ZH und Les Geneveys-sur-Coffrane, in Emmen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2563 vom 03.06.2004
(02300532 / CH-100.9.026.750-4)

■ **Konkordia AG, Versicherungen**, in Luzern, Betrieb von Generalagenturen und Agenturen des Versicherungsgeschäftes jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 27. 02. 2003, S. 8, Publ. 881506). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andermatt, Vital, von Kriens und Baar, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Baar]; Hamburger, Beat, von Emmen und Gaiserwald, in Kriens, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2564 vom 03.06.2004
(02300534 / CH-100.3.007.546-7)

■ **Kranken-, Invaliditäts- und Altersfond der St. Anna Stiftung**, in Luzern, Vorsorge und Unterstützung der Mitglieder der Gemeinschaft der St, Stiftung (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 2001, S. 5479). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bucher, Dr. Jörg, von Luzern, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Renner, Ludwig K., von Luzern und Andermatt, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin]; Graf, Walter, von Luzern und Schongau, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin; Karikunnel, Sr. Merly, indische Staatsangehörige, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin [bisher: in Sorengo]; Koch, Markus, von Ebikon und Romoos, in Buchrain, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin.
Tagebuch Nr. 2565 vom 03.06.2004
(02300536 / CH-100.7.007.536-8)

■ **Manel AG in Liquidation**, in Meggen, Handel, Vertrieb, Import und Export von Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 23. 01. 2003, S. 11, Publ. 826450). Die Liquidation ist durchgeführt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.].
Tagebuch Nr. 2566 vom 03.06.2004
(02300538 / CH-100.3.007.898-4)

■ **Patronale Fürsorgestiftung der Konkordia AG, Versicherungen, Luzern**, in Luzern, Freiwillige Fürsorge der Stifterin zugunsten ihrer ehemaligen und aktiven Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Innen- und Aussendienst, Stiftung (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 2000, S. 8698). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann, Walter, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andermatt, Vital, von Kriens und Baar, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2567 vom 03.06.2004
(02300540 / CH-100.7.013.309-8)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, publizierten TB-Eintrags Nr. 2439 vom 26. 05. 2004. **Personal C AG**, in Sursee, Gewerbsmässige Personalberatung, Personalvermittlung und Personalmanagement sowie Durchführung von Schulungen in diesem Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, Publ. 2288462). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle [nicht: BDO Visura, in Luzern].
Tagebuch Nr. 2568 vom 03.06.2004
(02300542 / CH-100.3.021.653-4)

■ **Reso AG**, in Schötz, Übernahme von Buchhaltungs- und Revisionsmandaten sowie allgemeine treuhänderische Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 07. 12. 1998, S. 8341). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Obrist, Sonja, von Nebikon, Baden, Riniken und St. Antoni, in Altishofen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Aebischer, Sonja, von St. Antoni und Heitenried, in Altishofen].
Tagebuch Nr. 2569 vom 03.06.2004
(02300544 / CH-100.3.016.711-0)

■ **Reuss FM AG**, in Inwil, Bewirtschaftung, Unterhalt und Finanzierung von technischen Anlagen und Objekten im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 27. 06. 2003, S. 9, Publ. 1055654). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolleter, Jürg, von Zürich, in Geroldswil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oetwil an der Limmat, Mitglied]; Bolliger, Flavia, von Hochdorf und Lungern, in Walchwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Eggenberger, Albert, von Grabs, in Buchrain, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2570 vom 03.06.2004
(02300546 / CH-100.3.027.097-1)

■ **Reuss Group International AG**, in Inwil, Vermarktung und Erbringung der Dienstleistungen im Ausland der Reuss Group, bestehend aus der Reuss Group Holding AG, in Inwil, und ihren Tochter- und Partnergesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 2003, S. 14, Publ. 1035302). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Godat, Marcel, von Münchenstein und Les Bois, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolleter, Jürg, von Zürich, in Geroldswil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baar, Vizepräsident und Delegierter]; Bolliger, Flavia, von Hochdorf und Lungern, in Walchwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2571 vom 03.06.2004
(02300550 / CH-100.3.025.421-4)

■ **Reuss Management AG**, in Inwil, Erbringung von Managementdienstleistungen, insbesondere für Kunden, die im Bereiche der integralen Gebäudetechnik, der Systemplanung und des Projektmanagements für Industrieanlagen tätig... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 20. 01. 2004, S. 9, Publ. 2079542). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger-Blum, Flavia, von Hochdorf, Egliswil und Lungern, in Walchwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 2572 vom 03.06.2004
(02300560 / CH-100.3.027.696-9)

■ **S + P HAUSTECHNIK AG**, in Inwil, Planung und Koordination von Haustechnikanlagen sowie MSR-Anlagen (Messen, Steuern, Regeln), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 2003, S. 14, Publ. 1034564). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Godat, Marcel, von Münchenstein und Les Bois, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Albert, von Meggen und Luzern, in Adligenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Verwaltungsrat, beschränkt auf den Hauptsitz]; Bisgaard, Lennart, dänischer Staatsangehöriger, in Reiden, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Verwaltungsrat, beschränkt auf den Hauptsitz]; Bolliger, Flavia, von Hochdorf und Lungern, in Walchwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2573 vom 03.06.2004
(02300562 / CH-100.3.009.857-9)

■ **Schweiz. Gesellschaft für Kranken- und Wöchnerinnenpflege**, in Luzern, Unterstützung der Gemeinschaft der St, Verein (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 2004, S. 8, Publ. 2086626). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Jörg, von Winterthur und Rafz, in Meierskappel, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2574 vom 03.06.2004
(02300564 / CH-100.6.007.535-0)

■ **St. Anna Stiftung**, in Luzern, Verfolgung gemeinnütziger und wohltätiger Zwecke im Allgemeinen, Stiftung (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 2001, S. 4794). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bucher, Dr. Jörg, von Luzern, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Renner, Ludwig K., von Luzern und Andermatt, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsidentin]; Graf, Walter, von Luzern und Schongau, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsidentin; Karikunnel, Sr. Merly, indische Staatsangehörige, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsidentin [bisher: in Sorengo]; Koch, Markus, von Ebikon und Romoos, in Buchrain, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsidentin.
Tagebuch Nr. 2575 vom 03.06.2004
(02300568 / CH-100.7.020.714-4)

■ **TETRAG AG**, in Inwil, Bezweckt die treuhänderische Bewirtschaftung von technischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17. 06. 2003, S. 8, Publ. 1036628). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Godat, Marcel, von Münchenstein und Les Bois, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolleter, Jürg, von Zürich, in Geroldswil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baar, Vizepräsident und Delegierter]; Schaller, Erwin, von Ruswil und Hasle LU, in Stansstad, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Bolliger, Flavia, von Hochdorf und Lungern, in Walchwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Huber, Arthur, von Steinhausen, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien; Lombriser, Lorenz, von Trun, in Udligenswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Meierskappel].
Tagebuch Nr. 2576 vom 03.06.2004
(02300572 / CH-020.3.019.990-9)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, publizierten TB-Eintrags Nr. 2444 vom 26. 5. 2004. **Timeware AG**, in Sursee, Entwicklung von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, Publ. 2288474). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle [nicht: BDO Visura, in Luzern].
Tagebuch Nr. 2577 vom 03.06.2004
(02300574 / CH-170.4.002.479-1)

■ **Zebag GmbH**, in Nottwil, Montage, Beschichtung und Abdichtung von vorfabrizierten Betonelementen, deren Reparatur und Renovation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 2004, S. 8, Publ. 2243412). Firma neu: **Zebag GmbH in Liq.**. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 02.06.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rava, Peter, von Grosswangen, in Nottwil, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 2578 vom 03.06.2004
(02300576 / CH-035.4.032.085-6)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, publizierten TB-Eintrags Nr. 2446 vom 26. 05. 2004. **Zeit AG**, in Sursee, Herstellung von Zeiterfassungsgeräten und der entsprechenden Software sowie deren Handel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 9, Publ. 2288498). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle [nicht: BDO Visura, in Luzern].
Tagebuch Nr. 2579 vom 03.06.2004
(02300578 / CH-100.3.016.441-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Bistrettag Luzern AG**, in Luzern, Betrieb von Restaurants, Hotels, Gast- und Unterhaltungsstätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 2003, S. 10, Publ. 2042962). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 2580 vom 03.06.2004
(02300580 / CH-100.3.016.464-8)

■ **Parucci le Salon Bea Lötscher-Koch**, in Luzern, Betrieb eines Coiffeursalons, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2499). Die Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2581 vom 03.06.2004
(02300582 / CH-100.1.012.011-4)

NE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Belcortex Sàrl**, à Neuchâtel, rue des Usines 20. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 01.06.2004. But: prise de participations dans toutes sociétés et entreprises industrielles, commerciales et financières. Capital: CHF 21'000. Associés: Vaucher-de-la-Croix François-Laurent, de Fleurier, à Neuchâtel, avec une part sociale de CHF 1'000, Burniaux Jean-Robert Charles Désiré, de France, à Comblanchien, F, et Burniaux Olivier Nicole Michel, de France, à Marsannay-la-Côte, F, chacun d'eux avec une part sociale de CHF 10'000. Gérant: l'associé Vaucher-de-la-Croix François-Laurent avec signature individuelle. Les autres associés n'exercent pas de pouvoirs de représentation. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 1345 du 03.06.2004
(02299472 / CH-645.4.097.081-5)

■ **CERAME SA**, à Neuchâtel, rue du Temple-Neuf 4/o Fiduciaire Muller et Christe S.A.. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.03.2004. But: opérer un centre de recherche et développement axé sur le marché des matériaux et systèmes d'étanchéité pour l'enveloppe du bâtiment; sera notamment en charge du développement de nouveaux produits et procédés de fabrication et procédera à la planification, l'organisation, la direction et au contrôle des activités de recherche et développement des produits du groupe 'Soprema' destinés au marché mondial. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 8'000 actions de CHF 10 et 20'000 actions de CHF 1, toutes nominatives. Convocations des actionnaires: lettre recommandée. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration du/ou plusieurs membres: Bindschedler Pierre-Etienne, de Mänedorf, à Strasbourg, F, président, Burgermeister Renato, de Laupersdorf, à Mümliswil-Ramiswil, et Haefeli Peter, de Brugg, à Wilenschwil. Signature individuelle du président, ou collective à deux des autres membres du du conseil d'administration. Réseau: 'Fiduciaire Muller et Christe S.A.', à Neuchâtel.
Journal no 1346 du 03.06.2004
(02299474 / CH-645.4.097.082-0)

■ **Felco SA**, Les Geneveys-sur-Coffrane, rue des Vélèzes 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 01.06.2004. But: fabrication de sécateurs et de cisailles. Capital-actions: CHF 7'000'000, entièrement libéré, divisé en 5'000 actions de CHF 1'400 nominatives liées selon statuts. Apports en nature et reprise de biens: une partie des actifs et passifs, au sens de l'article 181 CO, de 'Felco SA' (nouvellement 'Flisch Holding SA'), selon contrat du 01.06.2004 et bilan d'apports au 01.01.2004, présentant des actifs pour CHF 42'922'105 (liquidités: CHF 11'657'220, débiteurs: CHF 11'560'277, stocks: 5'800'000, actifs transitoires: CHF 1'35'991, participations: CHF 321'404, autres immobilisations financières: CHF 108'000, machines et outillage: CHF 1'368'000, véhicules: CHF 108'000, matériel de bureau: CHF 83'000, immeubles: CHF 10'589'213) des passifs envers les tiers pour CHF CHF 8'03'182 (fournisseurs: CHF 1'208'621, créanciers: CHF 6'582'023, passifs transitoires: CHF 812'538), et des provisions pour CHF 4'90'000, soit un actif net de CHF 29'418'923, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de CHF 7'000'000, soit en échange de 1'400 actions de CHF 5'000, le solde constituant un agio à concurrence de CHF 5'000'000 et une créance de l'apporteur contre la société à concurrence de CHF 17'418'923. Convocations et communications aux actionnaires: lettre. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration du/ou plusieurs membres: Berclaz Jean-Paul, de Mollens, à Montmollin, président, Flisch Félix-André, dit André, de Tschappina, à Marin-Epagnier, vice-président, Perrin Eric, de Noiraigue à Auvernier, secrétaire, et Bouille André-Pierre, de Muriaux, Bôle, lesquel signent collectivement à deux. Signature collective à deux de Kirschner Blathasar, d'Allemagne, à Auvernier, Perrin Laurent, de Noiraigue, à Colombier, et Poggi Stéphane, de Saint-Cergue, à Chavornay, directeurs. Procuration collective à deux avec un administrateur ou un directeur, de Gander Hartmann, de Safien, aux Geneveys-sur-Coffrane, Havelette Yves, de France, à Saint-Aubin-Sauges, Heidema Ariane, de Langenthal, à Montainemelon, Leuenberger Martine, de Kandersteg, à Fontaines,

Schmid Catherine, de Wellhausen, aux Hauts-Geneveys, et Wermeille Marc, du Bémont, à Cornaux. Réviseur: 'PricewaterhouseCoopers SA', succursale à Neuchâtel.
Journal no 1347 du 03.06.2004
(02299476 / CH-645.4.097.083-1)

■ **Le Lion d'Or - Paquier**, à Buttes, rue du Milieu 4. Titulaire: Paquier Cyrille Charles, de Denges, à Buttes. Exploitation du café-restaurant 'Le Lion d'Or'.
Journal no 1348 du 03.06.2004
(02299478 / CH-645.4.097.084-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Anrofa SA**, à Neuchâtel, exploitation de cafés, restaurants, hôtels et autres établissements publics, etc. (FOSC du 08.04.2004, p. 11). Facchinetti Rose-Marie n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Facchinetti Jean-Claude, jusqu'ici directeur, nommé administrateur unique, continue de signer individuellement. Signature individuelle a été conférée à Baroni Marie-Madeleine Berthe, de Croglio, à Colombier (NE), directrice.
Journal no 1350 du 03.06.2004
(02299480 / CH-645.1.001.989-0)

■ **Felco S.A.**, Les Geneveys-sur-Coffrane (FOSC du 12.11.2003, p. 8). Nouvelle raison sociale: **Flisch Holding SA**. Nouveau but: acquisition, détention et gestion de participations; opérations de financement en relation avec ces participations. La clause relative aux apports en nature et aux reprises de biens effectués à la constitution de la société est abrogée dans les statuts. Statuts modifiés le 01.06.2004. Berclaz Jean-Paul et Perrin Eric ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Gander Hartmann, Havelette Yves, Schmid Catherine, ainsi que les procurations de Heidema Ariane, Poggi Stéphane et Wermeille Marc, sont radiés. Flisch Félix André, dit André, jusqu'ici vice-président du conseil d'adminstration, est nommé président; il continue à signer collectivement à deux. Perrin Pierre-Yves, de Noiraigue, à Berne, secrétaire, et Perrin Anne Marie, de Noiraigue, à Auvernier, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Leuenberger Martine, signe désormais par procuration, collectivement à deux. Adresse: rue des Mélèses 4.
Journal no 1351 du 03.06.2004
(02299482 / CH-645.1.002.256-3)

■ **Fondation en faveur de la Société helvétique de Bienfaisance de Paris**, à Neuchâtel (FOSC du 17.11.1998, p. 7857). De Dardel Amiod et de Weck Arnaud ne sont plus membres du conseil de fondation; leurs pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Mauler Philippe, de Môtiers (NE), à Colombier (NE), membre et trésorier du conseil de fondation. Adresse: rue de la Treille 3, c/o Philippe Mauler, notaire et avocat
Journal no 1352 du 03.06.2004
(02299486 / CH-645.1.002.358-0)

■ **Fonds de secours de la Société Helvétique de Bienfaisance de Paris**, à Neuchâtel, fondation, atténuer les conséquences économiques de la vieillesse, de l'invalidité, etc. (FOSC du 07.07.1997, p. 4749). De Dardel Amiod et de Weck Arnaud ne sont plus membres du conseil de fondation; leurs pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Mauler Philippe, de Môtiers (NE), à Colombier (NE), trésorier, et Wapler Jacques, de France, à Villejuif, F, membres du conseil de fondation. Adresse: rue de la Treille 3, c/o Philippe Mauler, notaire et avocat.
Journal no 1353 du 03.06.2004
(02299488 / CH-645.1.002.363-0)

■ **Gunnebo Treasury SA**, à Neuchâtel, fournir des services financiers de toute nature pour le groupe industriel Gunnebo dont la société mère est à Göteborg en Suède, etc. (FOSC du 22.07.2002, p. 9). Kern Thomas n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Sköldefors Henrik Johan, de Suède, à Baden, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 1354 du 03.06.2004
(02299494 / CH-645.1.009.323-2)

■ **Hydroclair Ingénieurs Civils S.A.**, précédemment à Auvernier, exploitation d'un bureau d'ingénieurs civils. (FOSC du 31.01.2001, p. 757). Nouveau siège: Neuchâtel, Espace de l'Europe 3A. Statuts modifiés le 28.05.2004.
Journal no 1355 du 03.06.2004
(02299496 / CH-645.1.002.174-2)

■ **Jean Herrmann S.A. en liquidation**, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'un atelier de mécanique, étampages, emboutissages et découpages, boîtes de montres pour auto, etc. (FOSC du 21.01.2004, p. 8). Par ordonnance du 28.05.2004, le Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite de la société, faute d'actif suffisant.
Journal no 1356 du 03.06.2004
(02299500 / CH-645.1.007.790-9)

■ **Kabotech SA**, à Couvet, acquisition, détention, propriété et gestion de participations au sens d'une holding, etc. (FOSC du 14.10.2003, p. 8). La société est dissoute par décision de son assemblée générale du 18.05.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Kabotech SA en liquidation**. Liquidateur: Fera Gianni, jusqu'ici administrateur unique, lequel continue à signer individuellement. La procuration de Maltzoff Michael est radiée. Adresse: rue de la Flamme 66, c/o Jawer Neuchâtel S.A.
Journal no 1357 du 03.06.2004
(02299502 / CH-645.1.008.856-1)

■ **OPAN Concept S.A.**, précédemment à Auvernier, exploitation d'un bureau d'ingénieurs civils et exécution de tous mandats et travaux relatifs à la conception, etc. (FOSC du 18.02.2004, p. 10). Nouveau siège: Neuchâtel, Espace de l'Europe 3A. Statuts modifiés le 28.05.2004.
Journal no 1358 du 03.06.2004
(02299504 / CH-645.1.006.497-7)

■ **Torréfaction Au Moka SA**, à Neuchâtel, exploitation d'une entreprise de torréfaction de café, achat, vente et distribution de cafés, thés, etc. (FOSC du 10.10.2003, p. 7). Facchinetti Rose-Marie n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Facchinetti Jean-Claude, jusqu'ici directeur, nommé administrateur unique, continue de signer individuellement. Signature individuelle a été conférée à Baroni Marie-Madeleine Berthe, de Croglio, à Colombier (NE), directrice.
Journal no 1359 du 03.06.2004
(02299508 / CH-645.0.401.095-0)

■ **VISION mck**, à Neuchâtel, création, manufacture et commercialisation de bijouterie, horlogerie et objets précieux. (FOSC du 09.07.2002, p. 10). 'Société Fiduciaire Vigilis S.A.' n'est plus réviseur. Réviseur: 'Eura Audit Suisse SA succursale de Lausanne', à Lausanne.
Journal no 1360 du 03.06.2004
(02299510 / CH-645.4.095.874-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Cagnoni Nicola**, à La Chaux-de-Fonds, conseiller-courtage en assurance. (FOSC du 27.02.2004, p. 8). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 1361 du 03.06.2004
(02299512 / CH-645.4.096.912-1)

■ **Isofil S.à r.l. en liquidation**, à Neuchâtel, importation et exportation d'articles de toute nature, etc. (FOSC du 03.07.2002, p. 11). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 1363 du 03.06.2004
(02299532 / CH-645.1.001.237-3)

■ **PRETTY SMILE Dental Products SA en liquidation**, Le Locle, fabrication et distribution de produits de soins et de cosmétique dentaires. (FOSC du 29.01.2003, p. 10). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 1364 du 03.06.2004
(02299538 / CH-645.4.095.793-2)

■ **Riethmann publicité S. à r. l. en liquidation**, à Marin-Epagnier, activités dans le domaine de la publicité en général, notamment la création visuelle ou verbale. (FOSC du 10.09.2002, p. 9). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 1365 du 03.06.2004
(02299540 / CH-645.1.008.664-1)

■ **Veric S.A. - Les Caves du Col et de la Serre en liquidation**, à La Chaux-de-Fonds, achat, vente, importation, exportation, distribution et représentation de vins, spiritueux, etc. (FOSC du 28.12.2001, p. 10271). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 1366 du 03.06.2004
(02299542 / CH-645.1.005.978-0)

NW

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Ammann AG Bauingenieure, Stansstad**, in Stansstad, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2002, S. 8, Publ. 369334). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Firma neu: **Ammann Investment AG**. Zweck neu: Vermögens- und Kapitalanlagen, insbesondere Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräusserung von in der Schweiz gelegenen Immobilien aller Art sowie Dienstleistungen im Zusammenhang mit Baumanagement, Immobilien- und Bauberatung; kann sich an anderen Unternehmen im Inland beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mittels eingeschriebenem Brief an die zuletzt bekannte Adresse. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Max, von Oberriet SG, in Obbürgen (Stansstad), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: von Wolfenschiessen und Oberriet SG, in Obbürgen (Stansstad), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Wolfenschiessen und Oberriet, in Obbürgen, Gemeinde Stansstad, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura gemäss OR 459 Absatz 2].
Tagebuch Nr. 613 vom 03.06.2004
(02300106 / CH-150.3.000.585-7)

■ **Ammann Generalunternehmung AG**, in Stansstad, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2002, S. 9, Publ. 575408). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Max, von Oberriet SG, in Obbürgen (Stansstad), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: von Oberriet, in Obbürgen, Gemeinde Stansstad, Mitglied]; Ammann, Lydia, von Wolfenschiessen und Oberriet SG, in Obbürgen (Stansstad), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Wolfenschiessen und Oberriet, in Obbürgen, Gemeinde Stansstad, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura gemäss OR 459 Absatz 2].
Tagebuch Nr. 614 vom 03.06.2004
(02300108 / CH-150.3.000.584-9)

■ **Creabeton Baustoff AG**, in Ennetmoos, Fabrikation von, Handel mit und Vertrieb von Betonwaren, Baustoffen aller Art und anderen Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 28. 04. 2004, S. 9, Publ. 2236656). Statutenänderung: 13. 04. 2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blum, Charlotte, von Luzern und Ennetbürgen, in Luzern, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Albin, deutscher Staatsangehöriger, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käslin, Reinhold, von Beckenried, in Stans, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Geschäftsleitung].
Tagebuch Nr. 615 vom 03.06.2004
(02300104 / CH-100.3.020.565-1)

■ **Gregomatic AG**, in Hergiswil NW, internationaler Vertrieb von Gregomatic-Vakuum-Waschautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1994, S. 5846). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gremminger-Germann, Amelia, von Winterthur und Goldach, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gremminger, Gottfried, von Winterthur, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 616 vom 03.06.2004
(02300110 / CH-150.3.001.496-9)

■ **IT-Intelligence AG in Liquidation**, in Stans, Erbringung jeglicher Art von Dienstleistungen im Bereiche der Informations-Technologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 2002, S. 11, Publ. 671292). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 620 vom 03.06.2004
(02300118 / CH-150.3.002.602-3)

■ **Personalvorsorgestiftung der Hartsteinwerk AG Kehrsiten**, in Stansstad, Stiftung (SHAB Nr. 13 vom 20. 01. 1999, S. 427). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Iten, Joseph, von Unterägeri, in Hergiswil NW, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wanzenried, Walter, von Münsingen, in Stansstad, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Daniel, von Neuenkirch und Knutwil, in Rothenburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler, Reto, von Bolligen, in Emmetten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 617 vom 03.06.2004
(02300112 / CH-150.7.000.067-2)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 139 vom 23. 07. 2003, S. 11, publizierten TB-Eintrag Nr. 769 vom 17. 07. 2003. **Solar Holding GmbH**, in Stans, Beteiligung an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 23. 07. 2003, S. 11, Publ. 1097132). Stammkapital: CHF 20'000.–.
Tagebuch Nr. 618 vom 03.06.2004
(02300114 / CH-170.4.003.280-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Flammax AG**, in Stansstad, Finanzierungen, Verwertung von Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30. 08. 1996, S. 5227). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 619 vom 03.06.2004
(02300116 / CH-150.3.000.688-5)

■ **Nova Steel AG**, in Stansstad, Handel mit Stahlprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 2001, S. 3612). Das Gläubigerschutzverfahren nach Art. 826 OR ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 621 vom 03.06.2004
(02300120 / CH-150.3.002.433-7)

■ **Trops Randow AG**, in Hergiswil NW, Marketing, Marktforschung, Handel mit Bekleidungsartikeln und Lebensmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 09. 2001, S. 7106). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 622 vom 03.06.2004
(02300122 / CH-150.3.001.339-2)

SG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Erd und Metallbau Von Niederhäusern**, in Gossau SG, Ackerstrasse 2, 9212 Arnegg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Allrounder Erd- und Metallbaufacharbeiten. Eingetragene Personen: von Niederhäusern, Christian, von Wahlern, in Arnegg (Gossau SG), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3668 vom 03.06.2004
(02300714 / CH-320.1.055.420-2)

■ **Gwerder Umwelttechnologie**, in Widnau, Botenaustrasse 46a, 9443 Widnau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vertrieb von umwelttechnologischen Produkten. Eingetragene Personen: Gwerder-Kehl, Yvonne, von Muotathal, in Widnau, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Gwerder-Kehl, Emil, von Muotathal, in Widnau, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3669 vom 03.06.2004
(02300716 / CH-320.1.055.421-8)

■ **Jozleem AG**, in St. Gallen, Brühlgasse 19, 9000 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 05. 2004. Zweck: Betrieb und Führung eines Restaurantbetriebes sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 909 Namenaktien zu CHF 100.– 910 Namenaktien zu CHF 10.– (Stimmrechtsaktien). Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lee, Monica, von Homburg, in St. Gallen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lee, Thomas John, von Homburg, in Victoria (AU), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nef, Patrick, von Urnäsch, in Gossau SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; G & V Immobilien und Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3670 vom 03.06.2004
(02300728 / CH-320.3.055.422-1)

■ **Leyla Imbiss, Ismail Kösker**, in St. Gallen, Zürcherstrasse 276, 9014 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gastronomie-Betrieb. Eingetragene Personen: Kösker, Ismail, von St. Gallen, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3671 vom 03.06.2004
(02300730 / CH-320.1.055.423-9)

■ **SHALA Unterlagsböden**, in St. Gallen, Rosenbergstrasse 42a, 9000 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verlegen von und Handel mit Unterlagsböden. Eingetragene Personen: Shala, Selmon, Bürger von Serbien und Montenegro, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3672 vom 03.06.2004
(02300732 / CH-320.1.055.424-7)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Apotheken-Drogerien Uzwil AG**, in Uzwil, Betrieb von Apotheken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 2004, S. 10, Publ. 2163152). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 28.05.2004 infolge Fusion mit der GaleniCare AG, in Bern. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die GaleniCare AG über.
Tagebuch Nr. 3673 vom 03.06.2004
(02300788 / CH-320.3.045.836-9)

■ **Brunner & Blättler, Gartenbau AG**, in Oberhelfenschwil, Betrieb eines Gartenbauunternehmens usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 02. 11. 1998, S. 7460). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Robert Kuratli, eidg. dipl. Immobilientreuhänder, pat. Grundbuchverwalter, in St. Peterzell, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3674 vom 03.06.2004
(02300738 / CH-320.3.038.188-5)

■ **Bühler Services AG**, in Wartau, Erbringung von Personaldienst-, Beratungs- und Unterstützungsleistungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 24. 11. 2003, S. 9, Publ. 1273928). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Andreas R., von Winterthur, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3675 vom 03.06.2004
(02300740 / CH-320.3.012.379-9)

■ **Crescendo Software AG**, in St. Margrethen, Beratung im Bereich EDV und Betriebsorganisation usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 2000, S. 8608). Domizil neu: Johs.-Brassel-Strasse 6, 9430 St. Margrethen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fey, Walter, von Brunnadern, in St. Margrethen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Eggenberger, Heinrich, von Grabs, in Heiden, Mitglied, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 3676 vom 03.06.2004
(02300742 / CH-020.3.007.465-2)

■ **Domino Bistro GmbH**, bisher in Gommiswald, Betätigung auf dem Sektor Gastronomie und Unterhaltung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1999, S. 8144). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Sitz neu: Rapperswil SG. Domizil neu: Oberseestrasse 56, 8640 Rapperswil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pfister, Hans E., von Zürich und Basel, in Uetliburg SG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Mäder, Martin, von Galgenen, in Eschenbach SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Weise, Christian, von Zürich und Basel, in Ehrikon (Wildberg), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Marcel, von Tuggen, in Tuggen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–].
Tagebuch Nr. 3677 vom 03.06.2004
(02300744 / CH-320.4.044.956-8)

■ **dynamIT Engineering GmbH**, in St. Gallen, Dienstleistungen im Bereich der Informationstechnologie für Industrie, Dienstleistungsunternehmen, Gewerbe und Private anzubieten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 2000, S. 7536). Domizil neu: c/o Markus Kappeler, Wolfganghof 15b, 9014 St. Gallen.
Tagebuch Nr. 3678 vom 03.06.2004
(02300746 / CH-320.4.048.858-5)

■ **Gasthaus Ochsen Berneck GmbH**, in Berneck, Betrieb und Führung von gastgewerblichen Betrieben, insbesondere des Gasthauses Ochsen in Berneck, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 177 vom 12. 09. 1996, S. 5524). Statutenänderung: 29. 04. 2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kast, Peter, von Rehetobel, in Berneck, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–]; Kast-Walser, Walter, von Rehetobel, in Berneck, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–]; Kast-Brülisauer, Walter, von Rehetobel, in Berneck, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.–.
Tagebuch Nr. 3679 vom 03.06.2004
(02300748 / CH-320.4.041.254-1)

■ **Getränkehandel AG, Rorschach**, in Rorschach, Handel mit Getränken aller Art (alkoholfreie Getränke, Bier, Wein, Mostereiprodukte), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 30. 03. 2004, S. 11, Publ. 2192342). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3680 vom 03.06.2004
(02300750 / CH-320.3.003.354-0)

■ **Herberg Handels AG**, in Zuzwil SG, Detailhandel mit Kleider und Spielwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28. 04. 2003, S. 12, Publ. 965892). Firma neu: **Herberg Handels AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.05.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mani, Rudolf, von Diemtigen, in Zuzwil SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Leuenberger, Bettina, von Rohrbachgraben, in Wallenwil (Eschlikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gyseler, Stefan, von Schöftland, in Hausen am Albis, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3681 vom 03.06.2004
(02300752 / CH-320.3.052.007-7)

■ **Ingenieurbüro Hofer + Buhl + Schoch AG**, in Goldach, Führung eines Ingenieurbüros für Planung und Bauleitung, insbesondere von Hoch-, Tief- und Brückenbau usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 18. 09. 2003, S. 9, Publ. 1176900). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Debro AG, Treuhand und Inkasso, in Rorschach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3682 vom 03.06.2004
(02300754 / CH-320.3.014.268-7)

■ **Kühne, Werbung & Gestaltung**, in St. Gallen, Werbung usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 2000, S. 5577). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kreisgerichts St. Gallen vom 23.04.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 3683 vom 03.06.2004
(02300756 / CH-320.1.048.482-3)

■ **Metzgerei Gemperli AG**, in Gossau SG, Herstellung und Vertrieb von Fleisch- und Wurstwaren aller Art sowie von verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21. 07. 2003, S. 10, Publ. 1092244). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sutter-Alder, Margrit, von Bühler, in Teufen AR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rettenmund, Hansjörg, von Röthenbach im Emmental, in Stein AR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stocker, Daniel, von Sursee und Gunzwil, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eckert, Hansjörg, von Leuggern, in Eggersriet, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stadelmann, Peter, von Mörschwil, in Flawil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frésard, Jean-Pierre Marc, von Muriaux, in Münsingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Leo, von Zell ZH, in Zug, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gehriger, Dr. Willy, von Attiswil, in Pully, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sutter-Gantenbein, Ernst, von Bühler, in Gossau SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Goldach, Vizepräsident].
Tagebuch Nr. 3684 vom 03.06.2004
(02300758 / CH-320.3.023.432-9)

■ **Riederer Handels AG**, in Sargans, Handel mit Automaten aller Art, im speziellen Zigarettenautomaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 15. 05. 2003, S. 13, Publ. 991690). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 103 vom 02.06.2003, S. 22].
Tagebuch Nr. 3685 vom 03.06.2004
(02300760 / CH-320.3.024.995-9)

■ **Runsoft CompTech GmbH**, bisher in Sargans, Handel mit und Vertrieb von Hardware- und Software-Erzeugnissen, Herstellung von Software, Unternehmensberatung, Import und Export, Handel mit Waren aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 29 vom 10. 02. 2000, S. 934). Statutenänderung: 11. 05. 2004. Sitz neu: Vilters-Wangs. Domizil neu: Bahnhofstrasse 17, 7327 Wangs. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nastasi, Baldessarre, italienischer Staaatsangehöriger, in Wangs (Vilters-Wangs), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.–; Rupf, Achilles, von Flums, in Mels, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.–; Dottore, Toni, italienischer Staatsangehöriger, in Sargans, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schulz, Holger, von Sargans, in Wangs (Vilters-Wangs), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 17'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.–]; Schulz-Cagienard, Anita, von Sargans und Trun, in Wangs (Vilters-Wangs), Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.–.
Tagebuch Nr. 3686 vom 03.06.2004
(02300762 / CH-350.4.000.255-9)

■ **Schuster Heizung und Sanitär AG**, in Buchs SG, Ausführung von Heizungs-, Lüftungs- und Sanitäranlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 11, Publ. 2288040). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Horath Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3687 vom 03.06.2004
(02300764 / CH-320.3.017.870-6)

■ **SONO (Verein für soziale Notfallhilfe)**, in St. Gallen, Linderung sozialer Notfälle usw. Verein (SHAB Nr. 99 vom 25. 05. 2004, S. 10, Publ. 2275758). Eintragung auf Weisung des Kreisgerichts St. Gallen vom 02.06.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leutwyler, Jost, von Stäfa und Boniswil, in Watt (Regensdorf), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Sauter, Bruno A., von Maur, in Ebmatingen (Maur), Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Künzli, Dr. Georg, von Nesslau, in Thalwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 3688 vom 03.06.2004
(02300766 / CH-320.6.009.229-2)

■ **Sopac AG**, in St. Gallen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Personalmangements usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 2003, S. 11, Publ. 1007438), mit Hauptsitz in: Zürich. Hauptsitz neu: St. Gallen. Die Zweigniederlassung wird infolge Verlegung des Sitzes nach Küsnacht ZH (SHAB Nr. 101 vom 27.05.2004 S. 17) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 3689 vom 03.06.2004
(02300790 / CH-320.9.034.415-7)

■ **Wasserversorgung Hausen**, in Kirchberg SG, im Interesse ihrer Mitgieder die Ortschaft Hausen mit Trinkwasser zweckdienlich und rationell zu versorgen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1993, S. 3506). Statutenänderung: 6. 06. 1996. Firma neu: **Dorfgenossenschaft Hausen in Liquidation**. Domizil neu: c/o Esther Nufer, Hausen, 9533 Kirchberg. Zweck neu: Unterhalt der Dorfbrunnen, des Wegkreuzes und Durchführung von kulturellen Veranstaltungen, wie Funkensonntag und 1. August. Haftung/Nachschusspflicht neu: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. [bisher: Haftung: mit persönlicher und solidarischer Haftbarkeit]. Mit Beschluss der Hauptversammlung der Genossenschafter vom 06.06.1996 wurde die Genossenschaft umfirmiert in Dorfgenossenschaft Hausen und mit Beschluss der Hauptversammlung der Genossenschafter vom 15.12.2003 wurde die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schönenberger-Fässler, Karl, von Kirchberg SG, in Kirchberg SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bossi, Franz, von Brienz GR, in Kirchberg SG, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suhner, Hans, von Herisau, in Kirchberg SG, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rütsche, Urs, von Kirchberg SG, in Kirchberg SG, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Nufer, Esther, von Amriswil, in Kirchberg SG, Mitglied und Aktuarin, ohne Zeichnungsberechtigung; Wandernoth, Dr. Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Kirchberg SG, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3690 vom 03.06.2004
(02300768 / CH-320.5.009.921-4)

■ **Willhelm Schwarzmüller Gesellschaft m.b.H., Freinberg (A), Zweigniederlassung Kriessern**, bisher in Oberriet SG, Handel mit Kraftfahrzeugzubehör für Motorwagen und Anhänger, mit Anhängern, Tanks und Behältern, Gespannwagen und Aufbauten und zusätzlichen Geräten, Bereifungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 23 vom 05. 02. 1997, S. 795), mit Hauptsitz in: Freinberg (A). Firma neu: **Willhelm Schwarzmüller Gesellschaft m.b.H., Freinberg (A), Zweigniederlassung Diepoldsau**. Sitz neu: Diepoldsau. Domizil neu: Steigstrasse 7, 9444 Diepoldsau. Angaben zur Zweigniederlassung neu: Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 60 HRegV. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meister, Dieter, österreichischer Staatsangehöriger, in Diepoldsau, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Kriessern (Obberiet SG)].
Tagebuch Nr. 3691 vom 03.06.2004
(02300770 / CH-320.9.042.022-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Denati Handel & Gastro GmbH in Liquidation**, in Buchs SG, Führung von Gastronomiebetrieben usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 25. 11. 2003, S. 10, Publ. 1276178). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Kreisgerichts Werdenberg-Sargans vom 25.05.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 3692 vom 03.06.2004
(02300772 / CH-320.4.046.633-6)

■ **Duran Consulting**, in St. Gallen, allgemeine Unternehmensberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 60 vom 28. 03. 2003, S. 10, Publ. 925408). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 3693 vom 03.06.2004
(02300774 / CH-320.1.053.150-6)

■ **Franz Meier Schöntal Käserei**, in Waldkirch, Käserei, Einzelfirma (SHAB Nr. 222 vom 22. 09. 1977, S. 3068). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 3694 vom 03.06.2004
(02300776 / CH-320.1.016.930-0)

■ **Horst Meissl Restaurant Buchental**, in Thal, Betrieb des Restaurants Buchental, Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 16. 04. 1980, S. 1239). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 3695 vom 03.06.2004
(02300778 / CH-320.1.019.401-4)

■ **Landgasthof zur alten Herberge GmbH in Liquidation**, in Niederbüren, Betrieb und Führung von Gastronomiebetrieben usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 194 vom 09. 10. 2003, S. 8, Publ. 1207672). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Kreisgerichts Alttoggenburg-Wil vom 19.05.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 3696 vom 03.06.2004
(02300780 / CH-320.4.052.110-9)

■ **SPORT café - Dobrica + Redic**, in St. Gallen, Gastronomie, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 24. 09. 2003, S. 9, Publ. 1184918). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 3697 vom 03.06.2004
(02300782 / CH-320.2.054.050-2)

■ **Steiger Otto**, in Altstätten, Betrieb des Restaurants Appenzellerhof, Einzelfirma (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 1990, S. 801). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 3698 vom 03.06.2004
(02300784 / CH-320.1.013.963-3)

SH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Nuri Keles Automarkt Mühlental**, in Schaffhausen, Mühlentalstrasse 252, 8200 Schaffhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autohandel. Eingetragene Personen: Keles, Nuri, von der Türkei, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 748 vom 03.06.2004
(02300070 / CH-290.1.014.757-9)

■ **Roesch Möbelhandwerk AG**, in Schaffhausen, Vordergasse 28, 8200 Schaffhausen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Roesch Möbelhandwerk AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Seuzach. Statuten Hauptsitz: 24.12.2003. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 22.01.2004. Zweck Hauptsitz: Handel mit Möbeln und Wohnzubehör; Planungen und Beratungen im Bereich von Einrichtungskonzepten. Eingetragene Personen: Wettstein, Rudolf, von Illnau-Effretikon, in Andelfingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wettstein, Marianne, von Illnau-Effretikon, in Andelfingen, Mitglied und Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 749 vom 03.06.2004
(02300074 / CH-290.9.014.758-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **BST Immobilien AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Erstellung, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 20. 10. 2003, S. 10, Publ. 1221970). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roost, Marcel, von Schlatt TG, in Neuhausen am Rheinfall, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sburlino, Terzo, von Beckenried, in Flaach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 750 vom 03.06.2004
(02300078 / CH-290.3.013.645-4)

■ **Busta Trans Andjelkovic**, in Büttenhardt, Transporte aller Art, Metallentsorgung, Reinigungsdienste, Malerarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 26. 03. 2003, S. 9, Publ. 920794). Mit Verfügung vom 11. Mai 2004 hat die Einzelrichterin am Kantonsgericht Schaffhausen über die Inhaberin dieser Einzelfirma den Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 751 vom 03.06.2004
(02300082 / CH-290.1.014.368-1)

■ **Ernst Schaad AG**, bisher in Stein am Rhein, Führung und/oder Verpachtung von Hotel- und Restaurationsbetrieben und angegliederter Betriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 2001, S. 10274, Publ. 136424). Statutenänderung: 27. 02. 2004. Sitz neu: Neuhausen am Rheinfall. Domizil neu: bei BMO Treuhand und Verwaltung AG, Rundbuckstrasse 6, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knobel, Hans Rudolf, von Schaffhausen, in Langnau am Albis, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niedermann Treuhand AG, in Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle; Knobel-Bäbler, Werner, von Schaffhausen, in Stein am Rhein, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 752 vom 03.06.2004
(02300088 / CH-290.3.001.976-3)

■ **Landi Schleitheim**, in Schleitheim, Wahrnehmung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder und der Landwirtschaft im Allgemeinen, Genossenschaft (SHAB Nr. 61 vom 31. 03. 2003, S. 11, Publ. 927198). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bächtold-Meier, Hans Ulrich, von Schleitheim, in Schleitheim, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Werner, von Schleitheim, in Schleitheim, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 753 vom 03.06.2004
(02300090 / CH-290.5.003.034-6)

■ **Messerschmiede ZAUGG**, in Schaffhausen, Schleifservice, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 23. 12. 2003, S. 15, Publ. 2046378). Mit Verfügung der Einzelrichterin am Kantonsgericht Schaffhausen vom 18. Mai 2004 ist das Konkursverfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 754 vom 03.06.2004
(02300092 / CH-290.1.013.698-5)

■ **Rayal Garage Morina**, in Neuhausen am Rheinfall, Reparaturen von und Handel mit Autos, Einzelfirma (SHAB Nr. 183 vom 22. 09. 1998, S. 6524). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung der Einzelrichterin am Kantonsgericht Schaffhausen vom 11. Mai 2004 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 755 vom 03.06.2004
(02300094 / CH-290.1.007.985-0)

SO

Kanton Solothurn

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **GAME HOUSE Wicky**, in Niedererlinsbach, Breitestrasse 24, 5015 Niedererlinsbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Wicky, Angela, von Oberkulm, in Niedererlinsbach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2839 vom 03.06.2004
(02300330 / CH-241.1.004.182-5)

■ **Kadolli + Saiti Schweiz Flor Unterlagsböden**, in Obergösgen, Schachenstrasse 26, 4653 Obergösgen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 04. 2004. Zweck: Erbringen von Bauleistungen in der Sparte Unterlagsböden auf dem Gebiet der ganzen Schweiz, insbesondere Erstellung und Reparatur von Unterlagsböden, Fliesböden, Hartbeton, Anitrit-Unterlagsböden und von Isolationen. Eingetragene Personen: Kadolli, Syleiman, Bürger von Serbien und Montenegro, in Obergösgen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Saiti, Sait, Bürger von Serbien und Montenegro, in Disentis/Mustér, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2840 vom 03.06.2004
(02300994 / CH-241.2.004.183-5)

■ **Mäne's Drive & Dive GmbH**, in Biberist, Solothurnstrasse 3, 4562 Biberist, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 05. 2004. Zweck: Führung

und Betrieb einer Auto-, Motorrad- und Bootsfahrschule, eines Geschäftslokals mit Bedarfsartikeln fürs Tauchen sowie einer Tauchschule. Kann alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen, ferner im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung die Geschäfte der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirmen 'Mäne's Auto-, Motorrad- und Bootsfahrschule, Rettenmund Emanuel', in Biberist, und 'Tauchcenter Biberist Rettenmund', in Biberist, gemäss Bilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 123'794.25 und Passiven von CHF 12'652.05, wofür CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 91'142.20 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rettenmund, Emanuel, von Biel BE, in Deitingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Rettenmund-Marrer, Ingrid, von Boningen und Biel BE, in Deitingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 2841 vom 03.06.2004
(02300722 / CH-241.4.004.184-7)

■ **Raimann + Partner AG**, in Wangen bei Olten, Untere Dünnernstrasse 33, 4612 Wangen bei Olten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 05. 2004. Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros für Gebäude- und Energietechnik. Kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, ferner Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 150'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.–. Aktien: 1'500 Namenaktien zu CHF 100.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der im Handelsregister eingetragenen Kommanditgesellschaft 'Raimann + Partner', in Wangen bei Olten, die zum Geschäftsbetrieb gehörenden Teilaktiven und Teilpassiven gemäss Bilanz per 01.01.2004, wonach die übernommenen Aktiven CHF 309'582.56 und die übernommenen Passiven CHF 218'705.76 betragen, wofür 900 Namenaktien zu CHF 100.– ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Raimann, Bernardo, von Eischoll, in Trimbach, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Röthlisberger, Markus, von Langnau im Emmental, in Wölflinswil, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Raimann-Meyer, Cécile, von Eischoll und Olten, in Trimbach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; TRO Treuhand & Revisions AG, in Olten, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2842 vom 03.06.2004
(02300328 / CH-241.3.004.185-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Architekturbüro Giacomo Gaio**, bisher in Gerlafingen, Betrieb eines Architekturbüros usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1998, S. 7253). Firma neu: **gaio idealcasa niederenergie & passivhaus**. Sitz neu: Flumenthal. Domizil neu: Baselstrasse 1, 4534 Flumenthal.
Tagebuch Nr. 2843 vom 03.06.2004
(02300348 / CH-251.1.001.388-0)

■ **Bastelshop Rothenanger**, in Büsserach, Handel mit Bastelzubehör usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 09. 05. 2003, S. 15, Publ. 982356). Über die Inhaberin dieser Einzelfirma ist mit Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Dorneck-Thierstein, in Dornach, am 11.05.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 2844 vom 03.06.2004
(02300352 / CH-241.1.002.145-3)

■ **C. Rötheli Architekt**, bisher in Hägendorf, Betrieb eines Architekturbüros, Einzelfirma (SHAB Nr. 19 vom 30. 01. 2003, S. 11, Publ. 838762). Sitz neu: Rickenbach SO. Domizil neu: Kirchweg 16, Rickenbach SO, 4614 Hägendorf.
Tagebuch Nr. 2845 vom 03.06.2004
(02300354 / CH-241.1.002.871-3)

■ **Coral GmbH**, in Dulliken, Betrieb eines Restaurants mit Bar und Night-Club usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 2000, S. 7870). Firma neu: **Coral GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: D'Amico, Natalino, italienischer Staatsangehöriger, in Olten, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2846 vom 03.06.2004
(02300358 / CH-400.4.021.424-5)

■ **Crawford Hafa AG**, in Oensingen, Entwicklung und Konstruktion und Produktion, Verkauf, Import und Export, Installation, Montage, Service und Wartung von Produkten der Fördertechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 27. 12. 2000, S. 8834). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Domke, Herbert R., deutscher Staatsangehöriger, in Klingnau, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle; Eliacik, Semih, von Orpund, in Bellach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2847 vom 03.06.2004
(02300362 / CH-240.4.000.094-5)

■ **Göde Marketing und Werbung GmbH**, bisher in Grenchen, Konzeption, Entwicklung, Gestaltung und Durchführung sämtlicher Werbemassnahmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 244 vom 14. 12. 2000, S. 8521). Statutenänderung: 27. 05. 2004. Firma neu: **ringis production GmbH**. Sitz neu: Solothurn. Domizil neu: Barfüssergasse 1, 4500 Solothurn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Schulthess, Eric, von Zürich, in Grenchen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Göde, Siegmar, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Säckingen (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Equagoo, Komla Dzodzoe, Bürger von Togo, in Solothurn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Equagoo, Dorothea, von Wilchingen, in Solothurn, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 2848 vom 03.06.2004
(02300370 / CH-254.4.000.873-1)

■ **Hugo und Melanie Frey Stiftung**, in Solothurn, Soziale Fürsorge und soziale Absicherung in unverschuldeten Notlagen zugunsten der Belegschaft der Arthur Frey AG usw., Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 2002, S. 10, Publ. 686268). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2849 vom 03.06.2004
(02300372 / CH-260.7.000.195-9)

■ **Imesch & Partner**, in Fulenbach, Planung, Entwicklung, Projektierung und Vermittlung von Aufbereitungsanlagen usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 07. 02. 1997, S. 836). Firma neu: **Imesch & Partner in Liquidation**. Mit Urteil vom 06.05.2004 hat der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen, in Olten, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 2850 vom 03.06.2004
(02300374 / CH-249.2.004.223-8)

■ **Land & Laus GmbH für Mitteilungen zum Alltag**, in Solothurn, Produktion von sowie Verlag und Handel mit Medienprodukten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 65 vom 06. 04. 1999, S. 2195). Firma neu: **Land & Laus GmbH für Mitteilungen zum Alltag in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 27.04.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vaterlaus, Markus Peter, von Winterthur, in Solothurn, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift]; Byland, Urs, von Othmarsingen, in Rüttenen, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift]; Meyer, Hans Rudolf, von Villmergen, in Derendingen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2851 vom 03.06.2004
(02300376 / CH-260.4.000.035-4)

■ **LB Cars GmbH**, bisher in Oberbuchsiten, Handel mit Gebrauchtwagen sowie Service und Unterhalt der Fahrzeuge, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 26. 11. 2002, S. 10, Publ. 744680). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Sitz neu: Subingen. Domizil neu: Luzernstrasse 60, 4553 Subingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher, Ferdinand, von Muhen, in Gränichen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.– [bisher: in Oensingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2852 vom 03.06.2004
(02300378 / CH-240.4.000.224-1)

■ **Marie Louise Schneller-Stiftung**, in Solothurn, Ausrichtung von Beiträgen an die Lukas Klinik in Arlesheim usw., Stiftung (SHAB Nr. 10 vom 17. 01. 2003, S. 13, Publ. 817048). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2853 vom 03.06.2004
(02300380 / CH-260.7.000.193-8)

■ **Marta und Ferdinand Kaus-Stiftung**, in Solothurn, Unterstützung des Kunsthauses Grenchen usw., Stiftung (SHAB Nr. 192 vom 07. 10. 2003, S. 12, Publ. 1204092). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2854 vom 03.06.2004
(02300382 / CH-260.7.000.203-3)

■ **Medifan Schweiz AG (Medifan Suisse S.A.) (Medifan Switzerland Ltd.)**, bisher in Wohlen bei Bern, Notfallmedizinische Ausbildung von Medizinern und medizinischem Personal, und sonstige Personen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 2004, S. 3, Publ. 2099368). Statutenänderung: 22. 03. 2004. Firma neu: **MTS Medizin Training Systeme AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **(MTS Medizin Training Systeme S.A.) (MTS Medizin Training Systeme Ltd.)**. Sitz neu: Hofstetten-Flüh. Domizil neu: bei DEXTRA-DATA HOLDING AG, Talstrasse 42a, 4112 Flüh. Zweck: Notfallmedizinische Ausbildung von Medizinern und medizinischem Personal, und sonstigen Personen. Kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Immobilien und Grundstücke erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, ferner alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bührle, Edgar Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Treuhandgesellschaft Hebeisen Kälin AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Bachofen, Marianne Prof. Dr., von Uster, in Hinterkappelen (Wohlen bei Bern), Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wohlen bei Bern]; Bachofen, Johann Prof. Dr., von Uster, in Hinterkappelen (Wohlen bei Bern), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wohlen bei Bern].
Tagebuch Nr. 2855 vom 03.06.2004
(02300384 / CH-020.3.025.990-9)

■ **Personalstiftung der Firma Saner + Co, Büsserach**, in Büsserach, Durchführung der beruflichen Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die nachstehend bezeichneten Destinatäre gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod usw., Stiftung (SHAB Nr. 155 vom 15. 08. 2003, S. 8, Publ. 1130912). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2856 vom 03.06.2004
(02300386 / CH-261.7.000.002-3)

■ **RICASA GmbH**, in Himmelried, Führen und Betreiben von Gaststätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2002, S. 10, Publ. 646436). Firma neu: **RICASA GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Contrafatto, Gaetano, italienischer Staatsangehöriger, in Büron, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Contrafatto, Riccardo, italienischer Staatsangehöriger, in Büron, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2857 vom 03.06.2004
(02300390 / CH-241.4.002.537-8)

■ **Ruspex GmbH**, in Solothurn, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Bereich der medizinischen Beratung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 2001, S. 4837). Firma neu: **Ruspex GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 02.06.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Veith, Volker, deutscher Staatsangehöriger, in Oberdorf SO, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Wehrle, Dr. Thomas, von Basel, in Solothurn, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2858 vom 03.06.2004
(02300396 / CH-260.4.000.661-8)

■ **Stiftung 'Neues Städtebundtheater'**, in Solothurn, Betrieb eines Zweispartenberufstheaters für die Städte Biel und Solothurn usw., Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 10. 10. 2003, S. 10, Publ. 1209484). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2859 vom 03.06.2004
(02300398 / CH-260.7.000.192-2)

■ **Stiftung Albert Grütter-Schlatter zur Ergänzung des solothurnischen Naturschutzfonds**, in Solothurn, Als Ergänzungsfonds in gleicher Weise wie der solothurnische Naturschutzfonds der Erhaltung der Natur zu dienen, Stiftung (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2002, S. 11, Publ. 579624). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heiniger, Rolf, von Eriswil, in Lohn-Ammannsegg, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Röthlisberger, Barbara, von Langnau im Emmental, in Bettlach, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2860 vom 03.06.2004
(02300402 / CH-260.7.000.016-7)

■ **Stiftung Concertare Solothurn zur Förderung junger Musiker/-innen**, in Solothurn, Förderung begabter junger Musiker/-innen bis zum Alter von 35 Jahren usw., Stiftung (SHAB Nr. 165 vom 25. 08. 2000, S. 5805). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2861 vom 03.06.2004
(02300408 / CH-260.7.000.204-9)

■ **Stiftung der Baloise Bank SoBa zur Förderung der solothurnischen Wirtschaft**, in Solothurn, Förderung der solothurnischen Wirtschaft, initiiert und unterstützt Massnahmen zur Stärkung des solothurnischen Wirtschaftsraumes usw., Stiftung (SHAB Nr. 164 vom 27. 08. 2002, S. 10, Publ. 616128). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berger, Urs, von Langnau im Emmental, in Therwil, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Liechti, Dr. Jürg, von Seengen, in Oekingen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2862 vom 03.06.2004
(02300410 / CH-260.7.000.161-8)

■ **Stiftung für Stadtmarketing der Stadtvereinigung Solothurn**, in Solothurn, Jährliche Vergabe eines Beitrages oder mehrerer Beiträge in der Gesamtsumme von CHF 30'000.– usw., Stiftung (SHAB Nr. 69 vom 11. 04. 2002, S. 11, Publ. 421906). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2863 vom 03.06.2004
(02300414 / CH-260.7.000.200-4)

■ **Stiftung Studentenhistorisches Museum SVSt**, in Solothurn, Finanzierung der Errichtung und Betrieb des Studentenhistorischen Museums SVSt usw., Stiftung (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 2001, S. 8784). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2864 vom 03.06.2004
(02300416 / CH-260.7.000.687-3)

■ **Suzanne-de Vigier-Stiftung**, in Solothurn, Verbesserung der beruflichen Qualifikation bedürftiger und alleinstehender Frauen und Mädchen, Stiftung (SHAB Nr. 48 vom 10. 03. 1999, S. 1587). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2865 vom 03.06.2004
(02300418 / CH-260.7.000.201-2)

■ **Trophy Sport & Action AG**, in Schönenwerd, Handel mit und Vertrieb von Sport- und Freizeitartikeln aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 13. 10. 2003, S. 13, Publ. 1210938). Statutenänderung: 1. 06. 2004. Aktienkapital neu: CHF 250'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 250.– [bisher: 400 Namenaktien zu CHF 250.–]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saunier, Patrick, von Tavannes, in Biberstein, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Lamia-D'Elia, Nadia, italienische Staatsangehörige, in Strengelbach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Direktorin].
Tagebuch Nr. 2866 vom 03.06.2004
(02300420 / CH-241.3.003.526-6)

■ **Wohlfahrtsstiftung der Schloss- & Beschlägefabrik AG Kleinlützel**, in Kleinlützel, Ausrichtung von Leistungen an Angestellte oder Arbeiter der 'Schloss- & Beschlägefabrik AG', in Kleinlützel usw., Stiftung (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 1995, S. 5056). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 2867 vom 03.06.2004
(02300422 / CH-261.7.000.001-8)

■ **XM-GmbH**, in Dornach, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 2001, S. 970). Firma neu: **XM-GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 22.04.2004 hat der Amtsgerichtspräsident von Dorneck-Thierstein, in Dornach, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 2868 vom 03.06.2004
(02300424 / CH-247.4.000.094-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Bally (Scbweiz) AG**, in Schönenwerd, Vertrieb von sowie Handel mit Schuhen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1999, S. 8910). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2869 vom 03.06.2004
(02300426 / CH-020.3.902.487-6)

■ **Bally Management AG**, in Schönenwerd, Erbringung von Dienstleistungen für und die Beratung der Gesellschaften der Bally-Gruppe weltweit usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1999, S. 8910). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2870 vom 03.06.2004
(02300428 / CH-249.3.001.678-2)

■ **Bally Trading AG**, in Schönenwerd, Herstellenlassen und Vertrieb von sowie Handel mit Schuhen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1999, S. 8910). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2871 vom 03.06.2004
(02300430 / CH-249.3.001.681-5)

■ **Campa & Partner GmbH in Liq.**, in Balsthal, Betrieb eines Dachdecker- und Fassadenbaugeschäftes usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 2000, S. 8132). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 2872 vom 03.06.2004
(02300432 / CH-240.4.000.163-8)

■ **Eruimy Consulting**, in Grenchen, Beratungen in Politik und Wirtschaft usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 63 vom 31. 03. 1999, S. 2116). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2873 vom 03.06.2004
(02300434 / CH-254.1.001.394-3)

■ **Mäne's Auto-, Motorrad- und Bootsfahrschule, Rettenmund Emanuel**, in Biberist, Auto-, Motorrad- und Bootsfahrschule, Einzelfirma (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 2000, S. 7870). Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die 'Mäne's Drive & Dive GmbH', in Biberist, erloschen.
Tagebuch Nr. 2874 vom 03.06.2004
(02300724 / CH-251.1.001.495-8)

■ **Nedia Laser-Technik AG in Liquidation**, in Olten, Herstellung von und Handel mit lasergeschweissten Diamantwerkzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 2002, S. 10, Publ. 746338). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht .
Tagebuch Nr. 2875 vom 03.06.2004
(02300436 / CH-249.3.001.236-5)

■ **Splash Recording Studio AG in Liquidation**, in Nunningen, Betrieb eines Tonstudios usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01. 11. 2002, S. 10, Publ. 711174). Das Konkursverfahren wurde mit Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Dorneck-Thierstein, in Dornach, vom 26.04.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2876 vom 03.06.2004
(02300438 / CH-261.3.000.097-2)

■ **Sunvest AG**, in Olten, Tätigen von Börseninvestitionen jeglicher Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 2001, S. 10103). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 2877 vom 03.06.2004
(02300440 / CH-249.3.003.236-7)

■ **Tauchcenter Biberist Rettenmund**, in Biberist, Führung und Betrieb eines Geschäftlokals mit Bedarfsartikel fürs Tauchen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 82 vom 01. 05. 1997, S. 2938). Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die 'Mäne's Drive & Dive GmbH', in Biberist, erloschen.
Tagebuch Nr. 2878 vom 03.06.2004
(02300726 / CH-251.1.001.308-5)

■ **Wesd Donghi**, in Olten, Tätigkeit als Werbegrafiker, Einzelfirma (SHAB Nr. 68 vom 07. 04. 2004, S. 13, Publ. 2204696). Das Konkursverfahren ist mit Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Olten-Gösgen, in Olten, vom 25.03.2004 mangels Aktiven eingestellt worden. Da der Inhaber das Geschäft nicht weiterbetreibt, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2879 vom 03.06.2004
(02300444 / CH-249.1.002.842-4)

SZ

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **IBS - Inlineshop, Birchler Sepp**, in Freienbach, Hungerstrasse 53, 8832 Wilen SZ, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kauf, Verkauf und Vermietung von Sportartikeln im Bereich Inlinesport, wie Skates, Sportbekleidung, Erteilung von Kursen für Anfänger und Fortgeschrittene; Herstellung und Verkauf von Fotokalendern und Erteilung von Fotokursen. Weiteres Geschäftslokal: Linthbettstrasse, 8717 Benken SG. Eingetragene Personen: Birchler, Josef genannt Sepp, von Einsiedeln, in Wilen SZ, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Birchler-Grätzer, Regula, von Einsiedeln, in Wilen SZ, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1597 vom 03.06.2004
(02300688 / CH-130.1.009.713-2)

■ **Indika GmbH**, in Einsiedeln, Ilgenweidstrasse 14, 8840 Einsiedeln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 2004. Zweck: Betrieb von Restaurants, Hotels, Gast- und Unterhaltungsstätten; Handel mit Waren aller Art, im besonderen mit Lebensmitteln und Lebensmittelprodukten, Getränken aller Art; Beratungstätigkeit, Franchise-Erteilung, Projektierung, Errichtung sowie Innenausbau und Innendekoration von Bauten aller Art; Werbung im Getränke- und Lebensmittelbereich; Durchführung von Investment-Geschäften und Sachtransport-Geschäften; Übernahme von Beteiligungen und Durchführung von Finanzierungsgeschäften aller Art, im besonderen im Gebiete der Hotel-, Restaurations- sowie Getränke- und Lebensmittelbranche; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben. Stammkapital: CHF 24'000.– Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Fernando, Elmo Francis Rajasingham, von Sri Lanka, in Einsiedeln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.–; Pamanthu, Thavarajah, von Sri Lanka, in Einsiedeln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.–.
Tagebuch Nr. 1598 vom 03.06.2004
(02300690 / CH-130.4.009.714-2)

■ **Ladis AG**, in Freienbach, Unterdorfstrasse 12, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 05. 2004, 2. 06. 2004. Zweck: Bezweckt international die Veranstaltung von nationalen und internationalen Open-air-Events sowie anderen Events und erbringt in diesem Bereich Beratungs-, Finanzierungs- und andere Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Klose, Dr. Henning Fritz, von Deutschland, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Sägesser, Rudolf, von Aarwangen, in Affoltern am Albis, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Progressia Wirtschaftsprüfung AG, in Freienbach, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1599 vom 03.06.2004
(02300692 / CH-130.3.009.685-8)

■ **Locher AG Zürich, Zweigniederlassung Wollerau**, in Wollerau, Etzelstrasse 11, 8832 Wollerau, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Locher AG Zürich. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Statuten Hauptsitz: 05.03.1998. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 20.01.1998 [letzte Publikation: SHAB Nr. 13 vom 22.01.2003, S. 21]. Zweck Hauptsitz: Führung eines Ingenieurbüros und eines Bauunternehmens; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Eingetragene Personen: Bergmann, Rolf, von Zürich und Meilen, in Wilen SZ, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rogenmoser, Marcel, von Oberägeri, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien; Roth, Helmut, von Deutschland, in Engi, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.
Tagebuch Nr. 1600 vom 03.06.2004
(02300694 / CH-130.9.009.715-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 2004, S. 12, publizierten TB-Eintrags Nr. 1470 vom 19. 5. 2004. **Cadadu-Bar, Anita Birri**, in Küssnacht SZ, Betrieb einer Bar, Einzelfirma (SHAB Nr. 100 vom 26. 05. 2004, S. 12, Publ. 2278094). Firma neu: **Cacadu-Bar, Anita Birri**. Domizil neu: Oberdorf 42, 6403 Küssnacht [behördliche Umadressierung].
Tagebuch Nr. 1601 vom 03.06.2004
(02300696 / CH-130.0.004.659-0)

■ **IG Gastronova GmbH**, in Tuggen, Gastronomielokale betreiben und sich im Gastronomie- und Unterhaltungsbereich betätigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 21. 07. 1999, S. 4967). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Zweck neu: Einerseits Gastronomielokale selbst betreiben und andererseits sich im Gastronomie- und Unterhaltungsbereich betätigen; Betriebe und Anlässe bei der Führung der Buchhaltung und anderen Teilbereichen unterstützen sowie neue Konzepte ausarbeiten; Handel, Verkauf und Verleih von Gastronomieprodukten und -maschinen; kann sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen; kann Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mäder, Martin, von Galgenen, in Eschenbach SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Marcel, von Tuggen, in Tuggen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–].
Tagebuch Nr. 1602 vom 03.06.2004
(02300698 / CH-130.0.010.523-4)

■ **Kempf Tank-Service AG**, in Freienbach, Ausführung von Tankrevisionen und Kunststoffbeschichtungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 06. 11. 2002, S. 13, Publ. 716136). Domizil neu: Strandweg 2, 8807 Freienbach.
Tagebuch Nr. 1603 vom 03.06.2004
(02300700 / CH-130.0.005.594-6)

■ **Leibinger Consulting AG**, in Feusisberg, Beratung von industriellen und kommerziellen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1998, S. 7016). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brändli, Dr. Max, von Eschenbach SG, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1604 vom 03.06.2004
(02300702 / CH-130.0.009.816-6)

■ **Moser AG Engineering und Consulting**, in Freienbach, Planung und Beratung im Bereich Fahrzeug- und Metallbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 2000, S. 7760). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Moser-Jost, Käthy, von Äziwil, in Steffisburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1605 vom 03.06.2004
(02300704 / CH-130.0.011.678-5)

■ **Räber Information Management GmbH**, in Küssnacht SZ, Organisieren und Aufbereiten von Information auf elektronischen Medien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 2002, S. 13, Publ. 742426). Statutenänderung: 25. 05. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hartinger, Reto, von Winterthur, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–; Seefeld, Bernhard, von Sierre, in Liebefeld, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Räber, Rudolf (1962), von Küssnacht am Rigi, in Küssnacht am Rigi, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.–]; DCL Data Care AG, in Kriens, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.–; Delfosse, Peter, von Wettingen und Münchwilen AG, in Kastanienbaum, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1606 vom 03.06.2004
(02300706 / CH-130.0.009.911-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Atlanta Finanz & Lease / Import & Export AG**, in Altendorf, Erbringung von Finanzierungsleistungen und Abwicklung von Leasinggeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 2002, S. 17, Publ. 538202). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1607 vom 03.06.2004
(02300708 / CH-130.0.007.716-6)

■ **Atlanta Magno Vertriebs AG**, in Altendorf, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Artikeln für den Büro-, Haushalt- und Freizeitbedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 2002, S. 17, Publ. 538204). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1608 vom 03.06.2004
(02300710 / CH-130.0.007.715-1)

■ **August Mettler**, in Steinen, Autoreparatur-Werkstatt und Autohandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 24. 02. 1976, S. 526). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1609 vom 03.06.2004
(02300712 / CH-130.0.001.592-3)

TG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Guido Hechinger**, in Kreuzlingen, Löwenstrasse 10, 8280 Kreuzlingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Hechinger, Guido, von Tägerwilen, in Kreuzlingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1856 vom 03.06.2004
(02299930 / CH-440.1.017.246-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **BAZILLUS, MEIER**, in Frauenfeld, Restaurationsbetrieb, Einzelfirma (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 2003, S. 12, Publ. 1099918). Firma neu: **BACILUS R. Meier**.
Tagebuch Nr. 1857 vom 03.06.2004
(02299932 / CH-440.1.016.442-4)

■ **Commercio Gastro GmbH**, in Amriswil, Führung von Restaurationsbetrieben sowie Handel mit wie auch Import und Export von Waren aller Art, Erwerb von Beteiligungen und Verwaltung von Vermögen aller Art. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 08. 10. 2003, S. 11, Publ. 1206018). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Firma neu: **Milla GmbH**.
Tagebuch Nr. 1858 vom 03.06.2004
(02299934 / CH-440.4.016.612-7)

■ **eMarket AG**, in Frauenfeld, Ist im Bereich Vermarktung und Vertrieb von Multimedia-Konzepten sowie Marketingberatung tätig, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 2003, S. 14, Publ. 2029856). Firma neu: **eMarket AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird infolge Konkurseröffnung vom 04.05.2004 durch den Konkursrichter des Bezirksgerichts Frauenfeld aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1859 vom 03.06.2004
(02299936 / CH-020.3.921.402-6)

■ **KVR Immobilien AG**, in Sirnach, Erbringen sämtlicher Treuhandarbeiten, Revisionen und Steuern, Bürodienstleistungen und Schreibarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1998, S. 4393). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Schwende (SHAB Nr. 102 vom 28.05.2004, S. 3) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1860 vom 03.06.2004
(02299938 / CH-440.3.000.410-7)

■ **Lion AG**, in Kreuzlingen, Kauf und Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 05. 05. 2004, S. 12, Publ. 2247362). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lion, Karl, von Kreuzlingen, in Camerley (UK), Präsident, mit Einzelunterschrift; Fürer, Robert, von Waldkirch, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hirt, Dr. Beat, von Kleinandelfingen, in Uttwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1861 vom 03.06.2004
(02299940 / CH-440.3.002.013-1)

■ **MH Interfinanz AG in Liquidation**, in Frauenfeld, Vermögensverwaltung und Consulting, Durchführung von Kapital-, Finanz- und Treuhandgeschäften aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 01. 06. 2004, S. 14, Publ. 2285844). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 26.04.2004 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 1862 vom 03.06.2004
(02299942 / CH-170.3.020.516-4)

■ **Pneurag AG in Liquidation**, in Frauenfeld, Handel mit Pneus, Autosport-, Autozubehör- und Autobedarfsartikeln, Handel mit Waren aller Art sowie Betrieb einer Autogarage, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 24. 03. 2004, S. 12, Publ. 2183090). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 19.04.2004 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 1863 vom 03.06.2004
(02299944 / CH-020.3.916.767-0)

■ **Profi's par excellence Leemann und Zahner in Liquidation**, in Rickenbach TG, Montagen von Fenstern, Türen, Böden und Decken, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16. 04. 2004, S. 13, Publ. 2215786). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Münchwilen vom 19.04.2004 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 1864 vom 03.06.2004
(02299946 / CH-440.2.013.227-6)

■ **Rising Star AG**, in Bottighofen, Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Finanzbereich. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2004, S. 11, Publ. 2103988). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thüring, Urs, von Reiden, in Aathal-Seegräben (Seegräben), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pehle, Dr. Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Sottrum (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1865 vom 03.06.2004
(02299948 / CH-440.3.014.622-0)

■ **SAP Beschichtungstechnik AG in Liquidation**, in Arbon, Fabrikation von, Handel mit, Vertretung und Übernahme von Lizenzen in Baumaterialien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 26. 04. 2004, S. 11, Publ. 2232542). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arbon vom 22.04.2004 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 1866 vom 03.06.2004
(02299950 / CH-440.3.014.782-2)

■ **Strahm Textile Systems AG**, in Aadorf, Entwicklung, Konstruktion und Fabrikation von sowie Handel mit Anlagen und Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 09. 07. 2003, S. 14, Publ. 1073054). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Aktienkapital neu: CHF 8'000'000.– [bisher: CHF 1'000'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 8'000'000.–. Aktien neu: 8'000'000 Namenaktien zu CHF 1.– [bisher: 1'000'000 Namenaktien zu CHF 1.–]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strahm, Christian, von Signau, in Aadorf, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter]; Buhofer, Philipp, von Reinach AG, in Hagendorn (Cham), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Lustenberger, Peter, von Luzern und Zollikon, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1867 vom 03.06.2004
(02299952 / CH-440.3.016.300-6)

■ **TRC Freizeit AG**, in Aadorf, Halten von Beteiligungen, die Produkte für Sport und Freizeit herstellen und vertreiben usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 2004, S. 11, Publ. 2069988). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ostschweizerische Treuhand Zürich AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1868 vom 03.06.2004
(02299954 / CH-440.3.014.866-9)

■ **VERIPAN AG**, in Matzingen, Fabrikation, Vertretung, Export und Import von sowie Handel mit Rohstoffen und Hilfsprodukten für die Nahrungs- und Genussmittelindustrie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 11. 09. 2002, S. 11, Publ. 636998). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Aktienkapital neu: CHF 364'700.– [bisher: CHF 250'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 364'700.–. Aktien neu: 34'970 Namenaktien zu CHF 10.– 15'000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 1.– [bisher: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 02.06.2004 gemäss Sacheinlagevertrag vom 02.06.2004 100 Namenaktien zu CHF 1'000.– der Veripan International AG, in Cham, wofür 8'500 Namenaktien zu CHF 10.– und 15'000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 1.– ausgegeben werden.
Tagebuch Nr. 1869 vom 03.06.2004
(02299956 / CH-170.3.018.026-6)

■ **Winterberg Consulting AG in Liquidation**, in Gachnang, Unternehmensberatung, insbesondere Installation, Verkauf, Beratung, Vermietung von elektronischen Übermittlungsgeräten und -zubehör sowie Vermietung von... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 20. 04. 2004, S. 11, Publ. 2224080). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 03.05.2004 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 1870 vom 03.06.2004
(02299958 / CH-020.3.005.935-1)

■ **Ylatex-Holding AG**, in Kreuzlingen, Beteiligung an Unternehmungen aller Art und irgendwelcher Rechtsform. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14. 05. 2004, S. 12, Publ. 2260928). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hirt, Willi, von Kleinandelfingen, in Uttwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hirt, Dr. Beat, von Kleinandelfingen, in Uttwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1871 vom 03.06.2004
(02299960 / CH-440.3.000.990-6)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Beauty Praxis Susanne Erb**, in Felben-Wellhausen, Kosmetik-Studio, biologische Haarentfernung, Wimpern und Augenbrauen färben, Fusspflege sowie Handel mit Kosmetikprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 181 vom 22. 09. 2003, S. 11, Publ. 1180730). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1872 vom 03.06.2004
(02299962 / CH-440.1.016.562-1)

■ **GH Technik GmbH in Liquidation**, in Bürglen TG, Technische Planung, Entwicklung und Installation von zentralen Staubabsauganlagen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 28. 03. 2003, S. 12, Publ. 925888). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Weinfelden vom 22.04.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1873 vom 03.06.2004
(02299966 / CH-440.4.007.492-4)

■ **PC-Studio GmbH in Liquidation**, in Frauenfeld, Handel mit PC's und zugehörigen Komponenten sowie Zubehör, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 02. 03. 2004, S. 11, Publ. 2149118). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1874 vom 03.06.2004
(02299968 / CH-440.4.016.497-5)

■ **Provida Treuhand AG Frauenfeld**, in Frauenfeld, Ausübung aller Geschäfte, die im Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft liegen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 2000, S. 8135). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1875 vom 03.06.2004
(02299970 / CH-440.3.000.365-3)

■ **Ramsperger AG in Liquidation**, in Eschlikon, Betrieb eines Baugeschäftes. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28. 02. 2003, S. 12, Publ. 884744). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Münchwilen vom 28.04.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1876 vom 03.06.2004
(02299974 / CH-440.3.000.882-3)

■ **SWINDO Electronic AG in Liquidation**, in Amlikon-Bissegg, Soft- und Hardware Entwicklung, Fabrikation und Test von analogen und digitalen elektronischen Baugruppen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24. 10. 2003, S. 13, Publ. 1229334). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Weinfelden vom 03.05.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1877 vom 03.06.2004
(02299976 / CH-440.3.000.475-8)

■ **Tiefkühlservice Adrian Buess**, in Sirnach, Verkauf von tiefgekühlten Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2002, S. 14, Publ. 511914). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1878 vom 03.06.2004
(02299978 / CH-440.1.015.455-2)

■ **Velo Müller**, in Felben-Wellhausen, Handel mit und Reparaturen von Zweirädern und Zubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 175 vom 12. 09. 2003, S. 11, Publ. 1169356). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 22.04.2004 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1879 vom 03.06.2004
(02299980 / CH-440.1.002.177-9)

TI

Distretto di Bellinzona (TI)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **MBAD 3 SAGL**, finora in Bellinzona, L'attività quale impresa generale di costruzione, studio di architettura, studio d'ingegneria, direzione lavori, manutenzione e ristrutturazione immobili, Società a garanzia limitata (FUSC no. 210 del 30. 10. 2002, pagina 12, publ. 706682). Statuti modificati: 13. 5. 2004. Nuova sede: Giubiasco. Nuovo recapito: Largo Libero Olgiati 75a, 6512 Giubiasco. Persone dimissionarie e firme cancellate: Manfredini, Enrico, da Emmen, in Tenero-Contra, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 15'000.–. Nuove persone iscritte o modifiche: Bommarito, Maurizio, cittadino italiano, in Monte Carasso, gerente, con firma individuale; Folino Gallo, Andrea, cittadino italiano, in Giubiasco, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 15'000.–.
Giornale no 426 del 03.06.2004
(02299800 / CH-500.4.005.196-9)

■ **NaturaOptima SA**, in Bellinzona, il commercio e la produzione, sia direttamente che indirettamente, di ogni tipo di pianta medicinale, Società anonima (FUSC no. 104 del 2. 6. 2004, pagina 13, publ. 2288064). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lombardo, Daniele, da Bellinzona, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Zappa, Maurizio, da Breganzona, in Sementina, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 427 del 03.06.2004
(02299802 / CH-500.3.005.514-9)

Distretto di Leventina (TI)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **PRIMOLA SA**, in Giornico, l'acquisto, la vendita, la conduzione e la gestione diretta o indiretta di esercizi pubblici di ogni genere e tipo, Società anonima (FUSC no. 210 del 30. 10. 2002, pagina 12, publ. 706686). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.
Giornale no 89 del 03.06.2004
(02299826 / CH-506.3.000.754-7)

■ **Reali e Guscetti Studio d'ingegneria SA**, in Quinto, progettazione, direzione lavori, consulenze e perizie di opere del genio civile e dell'edilizia, Società anonima (FUSC no. 8 del 13. 1. 1999, pagina 234). Nuova succursale: Claro.
Giornale no 90 del 03.06.2004
(02299828 / CH-506.3.000.187-0)

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **GIANGA Sagl**, in Locarno, Via Passetto 8, 6600 Locarno, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28. 05. 2004. Scopo: L'acquisto, la vendita, l'amministrazione e la gestione di esercizi pubblici in genere (ristoranti, grotti, bar e affini) tra i quali il Bar Passetto a Locarno-Solduno. La società potrà svolgere ogni altra attività in rapporto diretto o indiretto con lo scopo sociale. La società potrà inoltre esercitare la propria attività, creare succursali, nonché partecipare ad altre società, sia in Svizzera che all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Pecoraro Marino, Anna, cittadina italiana, in Muralto, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 8'000.–; Pecoraro, Giuseppe, cittadino italiano, in Losone, socio, con firma individuale, con una quota da CHF 6'000.–; Pecoraro, Gabriella, da Locarno, in Locarno, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 6'000.–.
Giornale no 561 del 03.06.2004
(02299832 / CH-509.4.007.955-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **IMMO-DREAM SA**, in Lavertezzo, la compera, la vendita, la progettazione di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 104 del 02. 06. 2004, pagina 13, publ. 2288154). Persone dimissionarie e firme cancellate: Zarba, Kai, da Wollerau e Tenero-Contra, in Minusio, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Arnold, Stefano, da Richenthal, in Collina d'Oro, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 562 del 03.06.2004
(02299804 / CH-500.3.004.902-4)

■ **ISB INVESTMENT SERVICE SAGL**, in Magadino, La mediazione e la vendita di fondi di investimento, la gestione per proprietari e imprenditori immobiliari e altri servizi finanziari, nonché ogni altra attività atta a conseguire lo scopo sociale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 82 del 29. 04. 2004, pagina 9, publ. 2237362). Nuova succursale: Muralto.
Giornale no 565 del 03.06.2004
(02299844 / CH-509.4.007.529-2)

■ **Sabesa SA**, in Locarno, Il trasporto di materiali di ogni genere, Società anonima (FUSC no. 248 del 23. 12. 2002, pagina 15, publ. 787514). Persone dimissionarie e firme cancellate: Recorfid Sagl, in Locarno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Fiduciaria Regazzi SA, in Locarno, ufficio di revisione.
Giornale no 563 del 03.06.2004
(02299836 / CH-509.3.000.046-9)

■ **Treff Hotel Oasis SA**, in Muralto, L'affitto, la gestione di alberghi e oggetti turistici, Società anonima (FUSC no. 134 del 12. 07. 2000, pagina 4762). Persone dimissionarie e firme cancellate: Schnell, Martin, da Arvigo, in Trachslau (Comune Einsiedeln), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Meier, Lukas, da Wettingen, in Altendorf, membro, con firma collettiva a due.
Giornale no 564 del 03.06.2004
(02299840 / CH-509.3.001.197-5)

■ **Ulleri Flavio**, finora in Minusio, Gerenza Ristorante Centrale, Ditta individuale (FUSC no. 53 del 19. 03. 1997, pagina 1873). Nuova sede: Locarno. Nuovo recapito: Via Mantegazza 5, 6600 Locarno. Nuovo scopo: Ristorante con alloggio.
Giornale no 567 del 03.06.2004
(02299848 / CH-509.1.002.447-2)

■ **Winterreise Sagl**, finora in Locarno, La società è attiva nel settore turistico, Società a garanzia limitata (FUSC no. 14 del 22. 01. 2002, pagina 13, publ. 307404). Statuti modificati: 6. 05. 2004. Nuova sede: Muralto. Nuovo recapito: Viale Verbano 7, 6602 Muralto.
Giornale no 566 del 03.06.2004
(02299846 / CH-509.4.006.382-8)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AULIDE SA**, in Lugano, Via Somaini 10, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 2. 6. 2004. Scopo: La partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto, la gestione e la vendita di titoli azionari di società, l'assunzione di attività commissionarie e fiduciarie nonché la compera e la vendita di immobili esteri, l'amministrazione di stabili esteri, la costruzione e la gerenza degli stessi. La società potrà partecipare a società similari ed ogni altra attività in relazione con lo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.–. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Gaggini, Fabio, da Collina d'Oro, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 4552 del 03.06.2004
(02299806 / CH-514.3.028.227-5)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **2K Data Services SA in liquidazione**, in Lugano, la prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 95 del 20. 5. 2003, pagina 14, publ. 998310). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
Giornale no 4553 del 03.06.2004
(02299808 / CH-514.3.021.251-1)

■ **Alberto Merlo Sagl in liquidazione**, in Lugano, acquisto e vendita di serramenti, Società a garanzia limitata (FUSC no. 67 del 6. 4. 2004, pagina 14, publ. 2202156). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.04.2004.
Giornale no 4554 del 03.06.2004
(02299852 / CH-514.4.018.328-6)

■ **ANBI Aromatics Limited, Douglas, Agno Branch in liquidazione**, in Agno, trading nel settore degli aromi artificiali, Succursale (FUSC no. 68 del 7. 4. 2004, pagina 15, publ. 2204422), con sede principale a: Douglas (Isle of Man). Nuove disposizioni per la succursale: La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 06.05.2004.
Giornale no 4555 del 03.06.2004
(02299854 / CH-514.9.012.860-6)

■ **BANCA GESFID**, in Lugano, attività bancaria, Società anonima (FUSC no. 24 del 5. 2. 2004, pagina 12, publ. 2104072). Nuove persone iscritte o modifiche: Naef, Massimiliano, cittadino italiano, in Milano (IT), membro, con firma collettiva a due.
Giornale no 4556 del 03.06.2004
(02299856 / CH-514.3.000.452-1)

■ **BIPIELLE Bank (Suisse)**, in Lugano, l'esercizio dell'attività bancaria, Società anonima (FUSC no. 38 del 25. 2. 2004, pagina 14, publ. 2140304). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiorani, Giampiero, cittadino italiano, in Lodi (I), membro, con firma collettiva a due con un membro o con il direttore generale; Marmont du Haut Champ, Dott. Paolo, da Montagnola, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due con un membro o con il direttore generale. Nuove persone iscritte o modifiche: Cattaneo, Aleardo, da Faido, in Pfäffikon, membro, con firma collettiva a due con un membro o con il direttore generale.
Giornale no 4557 del 03.06.2004
(02299810 / CH-020.3.902.725-5)

■ **Cornèr Banca SA**, in Lugano, L'esercizio di una banca, Società anonima (FUSC no. 63 del 31. 3. 2004, pagina 11, publ. 2194132). Persone dimissionarie e firme cancellate: Hirs, Dr. Alfred, da Dielsdorf, in Zollikon, vice-presidente, con firma collettiva a due.
Giornale no 4558 del 03.06.2004
(02299858 / CH-514.3.000.263-8)

■ **E.M.R. Equipement Médical Radiologique SA, Luxembourg, succursale di Lugano**, in Lugano, apparecchiature per uso medico e sanitario, Succursale (FUSC no. 233 del 1. 12. 1998, pagina 8208), con sede principale a: Lussemburgo. Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.
Giornale no 4559 del 03.06.2004
(02299860 / CH-514.9.015.841-4)

■ **Fondazione Suore Scolastiche di Nostra Signora**, in Lugano, favorire l'istruzione, Fondazione (FUSC no. 155 del 13. 8. 1990, pagina 3246). Persone dimissionarie e firme cancellate: Torti, Rev. Arc. Don Giuseppe, da Stabio, in Lugano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Grampa, Sua Eccellenza Mons. Pier Giacomo, da Ascona, in Lugano, membro, con firma individuale.
Giornale no 4560 del 03.06.2004
(02299862 / CH-514.7.009.915-5)

■ **G & J System SA**, in Massagno, l'attività fiduciaria commercialistica in genere, Società anonima (FUSC no. 85 del 4. 5. 2004, pagina 15, publ. 2245330). Altri Uffici: Via di Vèlen 4, 6528 Camorino.
Giornale no 4561 del 03.06.2004
(02299864 / CH-514.4.013.643-0)

■ **Gieffemme SA**, in Lugano, l'import-export, la commercializzazione, il noleggio di natanti, barche e motoscafi, Società anonima (FUSC no. 199 del 16. 10. 2003, pagina 13, publ. 1216974). Nuova ragione sociale: **Gieffemme SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 02.06.2004.
Giornale no 4562 del 03.06.2004
(02299866 / CH-514.3.013.256-3)

■ **Ilva Lugano SA**, in Lugano, commercio di liquori, Società anonima (FUSC no. 80 del 27. 4. 2004, pagina 10, publ. 2234134). Persone dimissionarie e firme cancellate: Klosters, Jan, cittadino olandese, in Amsterdam (NL), membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Caci, Dott. Gianfranco, cittadino italiano, in Thônex, membro, con firma individuale.
Giornale no 4563 del 03.06.2004
(02299814 / CH-514.4.008.200-0)

■ **InSe Invest Services SA**, in Lugano, la prestazione di servizi di consulenza in genere, Società anonima (FUSC no. 131 del 11. 7. 2003, pagina 13, publ. 1078574). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghitti, Dott. Gilberto, cittadino italiano, in Pescara (I), presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Piovesana, Domenico, da Lamone, in Breganzona (Lugano), presidente, con firma collettiva a due [finora: in Breganzona, membro].
Giornale no 4564 del 03.06.2004
(02299868 / CH-514.3.024.398-6)

■ **LMP FINANCE SA**, in Lugano, La consulenza e la gestione di patrimoni mobiliari per conto terzi. Società anonima (FUSC no. 186 del 26. 9. 2001, pagina 7480). Nuovo recapito: Via Peri 9d, 6900 Lugano.
Giornale no 4565 del 03.06.2004
(02299870 / CH-514.3.025.478-0)

■ **NEW AMBROSETTI TECHNOLOGIES SA**, in Manno, carrelli d'atterraggio, ruote e freni per aerei ed elicoteri, Società anonima (FUSC no. 165 del 29. 8. 2003, pagina 12, publ. 1149818). Nuove persone iscritte o modifiche: Fornasiero, Dott. Andrea, cittadino italiano, in Roma (IT), presidente, con firma collettiva a due; Merlo, Ing. Michele, cittadino italiano, in Lugano, vice-presidente, con firma individuale [finora: presidente]; Pangrazio, Alessandra, da Loco, in Sant'Antonino, segretaria, con firma collettiva a due [finora: membro]; Knecht, Dipl. Ing. Hans Rudolf, da Döttingen, in Sant'Antonino, membro, con firma collettiva a due [finora: direttore generale].
Giornale no 4566 del 03.06.2004
(02299872 / CH-514.3.021.056-4)

■ **Omega Textile International SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano**, in Lugano, commercio di articoli tessili, Succursale (FUSC no. 54 del 19. 3. 2001, pagina 2022), con sede principale a: Lussemburgo. Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.
Giornale no 4567 del 03.06.2004
(02299874 / CH-514.9.014.049-9)

■ **Primus Produkt- & Vertriebs- Management AG**, in Lugano, la consulenza negli investimenti, Società anonima (FUSC no. 249 del 29. 12. 2003, pagina 21, publ. 2051140). Persone dimissionarie e firme cancellate: Hampel, Simona, da Paradiso, in Lugano, con procura collettiva a due; Dall'Antonia, Martina, da Lugano, in Savosa, con procura collettiva a due.
Giornale no 4568 del 03.06.2004
(02299876 / CH-514.3.024.663-8)

■ **PSF Services Ltd**, in Lugano, l'intermediazione nel settore assicurativo e commerciale, Società anonima (FUSC no. 102 del 28. 5. 2004, pagina 15, publ. 2283244). Persone dimissionarie e firme cancellate: Hampel, Simona, da Paradiso, in Lugano, con procura collettiva a due; Dall'Antonia, Martina, da Lugano, in Savosa, con procura collettiva a due.
Giornale no 4569 del 03.06.2004
(02299878 / CH-514.3.013.045-9)

■ **pura vida for Flower Power Holding SA in liquidazione**, in Torricella-Taverne, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 46 del 8. 3. 2004, pagina 12, publ. 2157782). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 28.04.2004.
Giornale no 4570 del 03.06.2004
(02299880 / CH-514.3.024.613-4)

■ **Socoplast SA**, in Canobbio, materie plastiche, Società anonima (FUSC no. 63 del 31. 3. 2004, pagina 12, publ. 2194228). Persone dimissionarie e firme cancellate: Sommaruga, Fulvia, da Lugano, in Breganzona, vice-presidente, con firma collettiva a due; Sommaruga, Fernando, da Lugano, in Breganzona, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Sommaruga, Lorenza, da Lugano, in Breganzona (Lugano), presidente, con firma collettiva a due.
Giornale no 4571 del 03.06.2004
(02299882 / CH-514.3.000.170-1)

■ **STG Società Fiduciaria Svizzera, succursale di Lugano**, in Lugano, società fiduciaria, Succursale (FUSC no. 44 del 4. 3. 2004, pagina 12, publ. 2152294), con sede principale a: Basilea. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pidoux, André, da Villars-le-Comte, in Echandens, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Roth, Hans, da Basilea e Welschenrohr, in Basilea, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Feuerstein, Dr. Nicola, cittadino del Principato del Liechtenstein e svizzero da Fuldera, in Triesenberg (FL), presidente dell'organo di gestione, con firma collettiva a due [finora: membro dell'organo di gestione]; Hürlimann, Stephan, da Walchwil, in Zugo, membro della direzione, con firma collettiva a due [finora: membro dell'organo di gestione]; Taddei, Dott. Sergio, da Lugano, in Binningen, con firma collettiva a due [finora: presidente dell'organo di gestione]; Gallati, Marcel, da Näfels, in Metzerlen (Metzerlen-Mariastein), membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Lehner, Roberto, da Untereggen, in Muntelier, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Marxer, Walter, cittadino del Principato del Liechtenstein, in Vaduz (LI), membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Mascetti, Renzo, da Lugano, in Villa Luganese, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Prete, Sandro, da Eichberg, in Pfäffikon, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Zéni, Christian, da Igis, in Renens VD, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Suter, Rudolf, da Arboldswil, in Walchwil, con firma collettiva a due.
Giornale no 4572 del 03.06.2004
(02299816 / CH-514.9.025.760-2)

■ **TC Systems SA**, in Massagno, vendita di progetti informatici, Società anonima (FUSC no. 249 del 24. 12. 2002, pagina 20, publ. 790408). Persone dimissionarie e firme cancellate: Riva, Marina, cittadina italiana, in Milano (I), direttrice, con firma collettiva a due; Bordogna, Flavio, da Novazzano, in Torricella (Torricella-Taverne), con procura collettiva a due; Dennler, Manuel, da Langenthal, in Brusino Arsizio, con procura collettiva a due; Beil, Dieter, cittadino germanico, in Berlino (D), con procura collettiva a due.
Giornale no 4573 del 03.06.2004
(02299820 / CH-514.3.007.074-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Immobiliare 'La Panoramica' SA in liquidazione**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 55 del 19. 3. 2004, pagina 12, publ. 2177878). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 4574 del 03.06.2004
(02299884 / CH-514.3.002.445-4)

■ **SUNNY ASSOCIATES LIMITED, Kent, succursale di Lugano**, in Lugano, la gestione e il coordinamento delle attività di marketing, Succursale (FUSC no. 44 del 6. 3. 2003, pagina 17, publ. 893268), con sede principale a: Hythe (Kent, GB). Questa ragione sociale è cancellata avendo l'autorità fiscale cantonale dato il suo consenso.
Giornale no 4575 del 03.06.2004
(02299886 / CH-514.9.025.322-4)

■ **TAXI LIMOUSINE di Liliana Perini-Bairactarova**, in Lugano, servizio di trasporto passeggeri, Ditta individuale (FUSC no. 74 del 19. 4. 2004, pagina 43, publ. 2219358). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 4576 del 03.06.2004
(02299888 / CH-514.1.026.661-6)

■ **Teficon SA in liquidazione**, in Caslano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 191 del 6. 10. 2003, pagina 15, publ. 1202310). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 4577 del 03.06.2004
(02299890 / CH-514.3.013.890-5)

■ **Teliber SA in liquidazione**, in Lugano, affari nel campo fiduciario, Società anonima (FUSC no. 63 del 31. 3. 2004, pagina 12, publ. 2194238). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 4578 del 03.06.2004
(02299892 / CH-514.3.008.928-7)

■ **Thomson Consulting LLC, Delaware (USA), Succursale di Lugano**, in Lugano, La consulenza volta all'ottenimento della certificazione 1, Succursale (FUSC no. 44 del 5. 3. 2002, pagina 11, publ. 369074), con sede principale a: Delaware (USA). Questa ragione sociale è cancellata avendo l'autorità fiscale cantonale dato il suo consenso.
Giornale no 4579 del 03.06.2004
(02299894 / CH-514.9.013.835-0)

Distretto di Mendrisio (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **MASMAN SAGL**, in Chiasso, Corso San Gottardo 41, 6830 Chiasso, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 2. 6. 2004. Scopo: L'acquisto, la vendita ed il commercio di articoli sportivi e di abbigliamento nonché di ogni altro genere di articoli ad esso relativi. Capitale sociale: CHF 40'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Mantovani, Lara, da Soazza, in Vacallo, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.–; Punzi, Antonio, da Chiasso, in Vacallo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.–.
Giornale no 824 del 03.06.2004
(02299822 / CH-524.4.010.025-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Capoferri SA**, in Riva San Vitale, fabbricazione, vendita e messa in opera di piastrelle ed altri manufatti in pietra artificiale e prefabbricati in cemento armato, Società anonima (FUSC no. 65 del 31. 3. 2000, pagina 2175). Persone dimissionarie e firme cancellate: Interfida, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Interfida SA, in Chiasso, ufficio di revisione.
Giornale no 825 del 03.06.2004
(02299896 / CH-524.3.007.756-2)

■ **Chiesa Sport SA**, in Chiasso, acquisto, vendita e commercio di articoli sportivi e abbigliamento, nonché servizi connessi con l'attività sportiva e di svago, Società anonima (FUSC no. 100 del 26. 5. 2004, pagina 15, publ. 2278380). Nuove persone iscritte o modifiche: Capifid SA, in Chiasso, ufficio di revisione.
Giornale no 826 del 03.06.2004
(02299898 / CH-524.3.001.755-1)

■ **RTW Machinery LLC, New York, Succursale di Chiasso**, in Chiasso, materiale per litografie, Succursale (FUSC no. 60 del 28. 3. 2003, pagina 15, publ. 925942), con sede principale a: New York (USA). Nuovo scopo della sede principale: Il commercio di ogni e qualsiasi merce per forniture di materiale per litografie e cartiere in Italia ed in Sud Africa. Acquisto, vendita, import-export e commercializzazione di macchinari industriali ed accessori, assistenza tecnica; indagine di mercato nel settore, perizie, valutazioni, controlli di funzionamento; ogni e qualsiasi attività connessa direttamente o indirettamente con lo scopo sociale. Nuove disposizioni per la succursale: Modifica scopo deciso con verbale del consiglio di amministrazione del 03.05.2004.
Giornale no 827 del 03.06.2004
(02299824 / CH-524.9.009.694-1)

■ **Sqipon SA**, in Chiasso, la partecipazione e il finanziamento di società e imprese commerciali, industriali e finanziarie all'estero, Società anonima (FUSC no. 148 del 3. 8. 1995, pagina 4359). Nuova ragione sociale: **Sqipon SA in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Reviconsult SA, Via degli Albrici 6, 6830 Chiasso. In scioglimento: 02.06.2004. Nuove persone iscritte o modifiche: Pessina, Fabrizio, da Mendrisio, in Morbio Inferiore, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].
Giornale no 828 del 03.06.2004
(02299900 / CH-524.3.004.384-4)

■ **Techtonswiss SA**, in Vacallo, il commercio di apparecchiature radio tele comunicative ecc. Società anonima (FUSC no. 190 del 3. 10. 2003, pagina 14, publ. 1199218). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fontana, Claudio, da Morbio Superiore, in Monte Carasso, amministratore unico, con firma individuale. [la società è attualmente priva di amministrazione].
Giornale no 829 del 03.06.2004
(02299902 / CH-514.3.021.139-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Fidagen Sagl in liquidazione**, in Chiasso, operazioni immobiliari, attività di trading, Società a garanzia limitata (FUSC no. 49 del 11. 3. 2004, pagina 15, publ. 2163886). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 830 del 03.06.2004
(02299904 / CH-524.4.007.856-0)

■ **Karabau AG Holding in liquidazione**, in Mendrisio, la partecipazione a società, Società anonima (FUSC no. 29 del 12. 2. 2004, pagina 13, publ. 2115396). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 831 del 03.06.2004
(02299906 / CH-524.3.007.701-3)

■ **Premier Corporation Limited, Cork, succursale di Mendrisio**, in Mendrisio, la gestione di punti vendita di centri Factory Outlet in Europa, il commercio di abbigliamento e accessori per bambini, Succursale (FUSC no. 114 del 18. 6. 2003, pagina 15, publ. 1040986), con sede principale a: Cork (Irlanda). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 77 cpv. 2 lett.b ORC.
Giornale no 832 del 03.06.2004
(02299908 / CH-524.9.006.052-0)

■ **Tiziano Pasta SA - Carrozzeria - Selleria**, in Morbio Inferiore, trasformazione veicoli leggeri e pesanti; società sciolta in seguito a fusione con la 'TIZIANO PASTA AUTOMOBILI SA', in Mendrisio, Società anonima (FUSC no. 181 del 22. 9. 2003, pagina 13, publ. 1180794). Le prescrizioni dell'art. 748 CO sono ottemperate. La società è cancellata.
Giornale no 833 del 03.06.2004
(02299910 / CH-524.3.008.292-3)

Distretto di Riviera (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Armi e Sport Sagl**, in Biasca, Via Lucomagno 17, 6710 Biasca, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 14. 5. 2004. Scopo: vendita e riparazione armi, munizioni e accessori. Coltelleria, pesca, cannochiali, binocoli, macchine fotografiche e cineprese, strumenti GPS, fuochi pirotecnici. Attrezzatura ferramenta, attrezzature sportive, abbigliamento da caccia, sportivo, country, articoli da campeggio, cinofoli, casalinghi. Capitale sociale: CHF 20'000.–. Conferimenti in natura : apporto inventario del 14 maggio 2004 (tornio TCL + fresa Dekkel, materiale per ufficio - materiale vario) per il valore complessivo di CHF 20'000.–, accettato dalla società per tale importo e interamente computato sul capitale sociale, contro rimessa agli apportatori di due quote sociali di CHF 18'000.– e CHF 2'000.–. Contratto di apporto: 14.05.2004. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Todaro-Lapopin, Catherine, da Lodrino, in Lodrino, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 18'000.–; Todaro, Attilio, da Lodrino, in Lodrino, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 2'000.–.
Giornale no 104 del 03.06.2004
(02300998 / CH-528.4.001.163-2)

■ **QdiRGrafic di Morena Locatelli-Lana**, in Biasca, Contrada Cavalier Pellanda 10, 6710 Biasca, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: grafica. Persone iscritte: Locatelli-Lana, Morena, da Campo (Blenio), in Torre, titolare, con firma individuale.
Giornale no 105 del 03.06.2004
(02299912 / CH-528.1.001.164-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Al Nos, di Ceruso-Bruni Angela**, in Biasca, gestione snak bar Al Nos, Ditta individuale (FUSC no. 7 del 14. 1. 1997, pagina 226). Nuova ditta: **Al Nos, di Regolini-Bruni Angela**. Nuove persone iscritte o modifiche: Regolini-Bruni, Angela, da Dongio, in Biasca, titolare, con firma individuale [finora: Ceruso-Bruni, Angela].
Giornale no 106 del 03.06.2004
(02299914 / CH-528.1.000.345-5)

■ **Armi e Sport di Todaro Attilio**, in Biasca, vendita e riparazioni armi e accessori, Ditta individuale (FUSC no. 138 del 19. 7. 2002, pagina 22, publ. 561278). La ditta è cancellata per nuova costituzione ditta Armi e Sport Sagl, in Biasca.
Giornale no 107 del 03.06.2004
(02301000 / CH-528.1.001.100-4)

■ **De Bortoli e Trinca SA**, in Biasca, esecuzione lavori di pittura, Società anonima (FUSC no. 157 del 19. 8. 1997, pagina 5983). Nuovo recapito: Via Chiasso 9, 6710 Biasca. Persone dimissionarie e firme cancellate: Davisa SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Trinca Colonel, Angelo, da Semione, in Pollegio, con firma collettiva a due con altra procura [finora: cittadino italiano]; Contaeffe Fiduciaria SA, in Biasca, ufficio di revisione.
Giornale no 108 del 03.06.2004
(02299916 / CH-528.3.000.542-5)

■ **Fondazione Fondo Loris**, in Biasca, continuare l'opera dal Kiwanis Club Ticino Bellinzona e Valli, Fondazione (FUSC no. 132 del 10. 7. 2000, pagina 4701). Persone dimissionarie e firme cancellate: Boscolo, Paolo, da Prato (Leventina), in Airolo, membro e segretario, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente; Gagliardi, Tiziano, da Monteggio, in Airolo, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente; Ortelli, Giorgio, da Cabbio, in Pollegio, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente. Nuove persone iscritte o modifiche: Beffa, Silvano, da Airolo, in Tegna, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente [finora: presidente, con firma collettiva a due]; Colombo, Sergio, da Cureggia, in Claro, membro, con firma collettiva a due con un membro [finora: vice-presidente]; Coggi, Ivan, da Campo (Blenio), in Bellinzona, presidente, con firma collettiva a due [finora: membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente]; Gagliardi, Mario, da Monteggio, in Airolo, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente]; Guidotti, Marco, da Monte Carasso, in Sementina, membro-segretario, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente [finora: membro]; Boni, Enrico, da Melide, in Quinto, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente; Croce, Giancarlo, da Quinto, in Faido, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente; Denti, Bruno, da Lugano, in Bellinzona, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente.
Giornale no 109 del 03.06.2004
(02299918 / CH-528.7.000.078-1)

■ **Qua la zampa di Alessia Milani Termini**, in Biasca, alimentari e accessori per animali, Ditta individuale (FUSC no. 49 del 9. 3. 2000, pagina 1623). Nuovo recapito: Via Pini 22, 6710 Biasca.
Giornale no 110 del 03.06.2004
(02299920 / CH-528.1.000.378-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Stazione Shell di Uniti Gabriella**, in Biasca, stazione di servizio carburante, Ditta individuale (FUSC no. 75 del 21. 4. 1992, pagina 1760). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 111 del 03.06.2004
(02299922 / CH-528.1.000.272-7)

Distretto di Vallemaggia (TI)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Brown-Duca**, in Maggia, impianti sanitari, Ditta individuale (FUSC no. 74 del 19. 4. 2004, pagina 47, publ. 2217840). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 106 del 03.06.2004
(02299924 / CH-530.1.000.053-6)

■ **CONSTRUCTA BAU-GENERALUNTERNEHMUNG AG in liquidazione**, in Lavizzara, impresa generale, Società anonima (FUSC no. 74 del 19. 4. 2004, pagina 47, publ. 2218048). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Vallemaggia del 28 maggio 2004. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.
Giornale no 107 del 03.06.2004
(02299926 / CH-320.3.045.295-6)

■ **Niboli Alba**, in Maggia, negozio, Ditta individuale (FUSC no. 74 del 19. 4. 2004, pagina 48, publ. 2218792). La ditta è cancellata per decesso del titolare.
Giornale no 108 del 03.06.2004
(02299928 / CH-530.1.000.010-1)

UR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Braunwalder Energie-Kommunikation**, in Erstfeld, Schmiedgasse 13, 6472 Erstfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Öffentlichkeitsarbeit im Energiebereich. Eingetragene Personen: Braunwalder, Armin, von Oberuzwil, in Erstfeld, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 165 vom 03.06.2004
(02300124 / CH-120.1.001.985-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **MTS, AG für Management-Training und -Services**, in Andermatt, Management- und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 05. 07. 1999, S. 4520). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eller, Max, von Gurtnellen, in Adligenswil, Präsident, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 166 vom 03.06.2004
(02300126 / CH-120.3.000.759-6)

■ **Stiftung Maderanertal/Fellital**, in Silenen, Sie bezweckt die Erhaltung und Förderung der landwirtschaftlichen Betriebe im Maderanertal/Fellital, unter Beibehaltung einer standortgerechten Betriebsstruktur und mit... Stiftung (SHAB Nr. 134 vom 15. 07. 1998, S. 4929). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Murer, Hans, von Beckenried, in Amsteg, Gemeinde Silenen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zurfluh, Josef, von Gurtnellen, in Silenen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walker, Caspar, von Gurtnellen, in Gurtnellen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Furger, Beat, von Gurtnellen, in Seedorf UR, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 167 vom 03.06.2004
(02300128 / CH-120.7.001.001-9)

VD

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Allprinting Sàrl**, à Ecublens (VD), chemin du Parc 6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 14 mai 2004. But: production et commercialisation de travaux d'impression, notamment en offset, photolithographie et numérique; toute activité dans le domaine de la communication, soit graphisme, publicité, marketing et organisation événementielle. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Ferrero Massimo, d'Italie, à Romano Canavese (Italie), et Mussino Claudio, d'Italie, à Chieri (Italie), chacun avec une part de CHF 10'000. Gérant avec signature individuelle: Noirat Alain, de Charmoille, à Ecublens (VD). Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 5676 du 03.06.2004
(02299562 / CH-550.1.039.832-7)

■ **Espace Carpe Diem, Jean-Luc Pochon et Fabienne Viret**, à Lausanne, avenue de Montoie 41. Société en nom collectif commencée le 5 janvier 2004. Objet: location de salles pour évènements divers. Associés: Pochon Jean-Luc, de Chêne-Pâquie, et Viret Fabienne, de Bofflens, tous deux à Orbe.
Journal no 5541 du 28.05.2004
(02299550 / CH-550.1.039.777-1)

■ **Garage du Rallye, Bruno Arrigoni**, à Champagne, En Chamard. Titulaire: Arrigoni Bruno, d'Italie, à Champagne. Objet: exploitation d'un garage. Continuation des affaires de la société en nom collectif 'Garage-carrosserie du Rallye, Gillet et Arrigoni', à Montagny-près-Yverdon, conformément à l'art. 579 CO.
Journal no 5677 du 03.06.2004
(02299570 / CH-550.1.039.833-5)

■ **Gillet Automobiles**, à Champagne, chemin des Chanvriers 26. Titulaire: Gillet Olivier, d'Orges, à Champagne. Objet: commerce de véhicules automobiles.
Journal no 5678 du 03.06.2004
(02299574 / CH-550.1.039.834-0)

■ **IN EXCESS SA**, à Lausanne, avenue Gabriel-de-Rumine 48, c/o ACF audit conseil fiduciaire et fiscal S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 27 mai 2004. But: commerce et distribution de produits de grande consommation par réseau de vente direct ou indirect; conseils et prestations de service favorisant le développement d'entreprises et de produits dans le commerce de détail et la restauration. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 1'000 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Stegmueller Patrick, de Grindel, à Arzier, président, et Sandoz Cristina, d'Italie, à Bernex, tous deux avec signature individuelle. Réviseur: ACF audit conseil fiduciaire et fiscal S.A., à Lausanne.
Journal no 5679 du 03.06.2004
(02299582 / CH-550.1.039.835-1)

■ **MATçA, Mathilde Arm**, à Lausanne, ruelle de Bourg 3. Titulaire: Arm Mathilde, de Langnau im Emmental, à Echandens. Objet: stylisme, modélisme, couture et commerce de tissus.
Journal no 5680 du 03.06.2004
(02299586 / CH-550.1.039.836-6)

■ **Mouldi Ammar & Mohamed Hamidi**, à Pully, avenue Général-Guisan 16. Société en nom collectif commencée le 2 juin 2004. Objet: exploitation d'un bar-restaurant à l'enseigne Le Tango-Bar. Associés: Ammar Mouldi, de Lausanne, à Pully, et Hamidi Mohamed, de et à Lausanne.
Journal no 5681 du 03.06.2004
(02299594 / CH-550.1.039.837-4)

■ **Peter Wyss, Air Frey successeur**, à Essert-Pittet, route de Chavornay. Titulaire: Frey Hans, de Gontenschwil, à Villarvolard. Objet: commerce et installation de matériel de ventilation et climatisation et pompes à chaleur. Continuation des affaires de l'entreprise individuelle Peter Wyss, à Essert-Pittet.
Journal no 5682 du 03.06.2004
(02299600 / CH-550.1.039.838-2)

■ **Ursula Meylan**, à Forel (Lavaux), route de Grandvaux 40. Titulaire: Meylan Ursula, du Chenit, à Forel (Lavaux). Objet: exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne 'Le Soleil'.
Journal no 5683 du 03.06.2004
(02299604 / CH-550.1.039.839-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Aléa, prévoyance funéraire S.A.**, à Lausanne (FOSC du 11.04.2003, p. 13). Hediger René-Jean n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Monod Michel, d'Ormont-Dessous, à Lutry, avec signature individuelle.
Journal no 5684 du 03.06.2004
(02299608 / CH-550.0.059.624-5)

■ **Banque Cantonale Vaudoise**, à Lausanne, entreprise de droit public (FOSC du 18.05.2004, p. 16). La signature de Bohner Christian, Grandjean Pierre, Noble Jacques, Parisod Eric et Portmann Pierre-Alain est radiée et la procuration de Cochet Gérald, Decastel Pierre-André, Jaton François, Mercier Antoine, Recordon Pierre-Alain et Rochat Pierre-Louis éteinte. Barras Cédric est désormais à Montet (Glâne) et Comte Alain à Cottens (VD). Wuergler Anna Elisabeta est désormais de Rohrbach. Signature collective à deux est conférée à Battellino Gianni, d'Ecublens (VD), à Assens, Binggeli Stéphane, de Syens, à Oulens-sous-Echallens, Burger Manfred, de Engelberg, à Chavannes-de-Bogis, Bussard Joël, de Genève, à Gland, Chaperon Sandra, de Châtel-Saint-Denis, à Curtilles, Clément Lorraine, d'Ependes (FR), à Lausanne, Constantin Yann, d'Arbaz, à Auvernier, Galeano José Antonio, d'Espagne, à Saint-Légier-La Chiésaz, Gardet Frédéric, de France, à Saint-Sulpice (VD), Isoz Arnaud, de Château-d'Oex, Lederrey Elena, d'Espagne, à Veytaux, Mermod Pierre, de Sainte-Croix, à Prilly, Notheisen Raoul, de Bière, à Lausanne, Patthey Eric, de Fiez, à Lutry, Petten Yves, de Guttet-Feschel, à Chexbres, Regamey Michel, de Lausanne, à Crissier, Rizzo Lilljequist Monica, de Pully, à Lausanne, Schaut Christian, de Rafz, à Ecublens (VD), Tissot Nicolas, du Locle, à Rolle, Welsch Fabrice, de France, à Divonne-les-Bains (France), Wyss Gilbert, de Balm bei Messen, à Pully, et Zannoni Alexandre, de Genève, à Etoy. Procuration collective à deux est conférée à Alicehic Taner, de Renens (VD), à Lausanne, Angéloz Philippe, de Corminboeuf, à Lausanne, Antoine Jean-Michel, de France, à Valeyres-sous-Rances, Baffou Corinne, de France, à Lausanne, Baud Patrick, de Crissier, à Aigle, Baudin Grégoire, de Gimel, à Lausanne, Berset Steve, de Misery-Courtion, à Lausanne, Boson Christophe, de Welschenrohr, à Lausanne, Bovay Christine, de Chanéaz, à Crissier, Clerc Olivier, de Villaraboud, à Auboranges, Dottrens Hubert, de Carouge (GE), à Grancy, Emonet Laurent, de et à Attalens, Ethenoz Philippe, du Lieu, à Lausanne, Fath Michel, de Môtiers (NE), à Savigny, Favre Patrick, de Chézard-Saint-Martin, à Palézieux, Favre Thierry, de Vex, à Belmont-sur-Lausanne, Ferreira Luis, d'Espagne, à Prilly, Galand Sylvie, de Liddes, à Cheseaux-sur-Lausanne, Garnier Floran, de Cortaillod, à Collombey-Muraz, Hegi Stéphane, de Prilly, à Echichens, Hirschi Frank, de Rüschegg, à Choulex, Hunacek Brice, de et à Aigle, Jaquiery Bertrand, de Démoret, à Granges-près-Marnand, Kraehenbuehl Flavio, de Zäziwil, à Lausanne, Luescher Frédéric, de Zofingen, à Lausanne, Michel Cédric, de Saint-Prex, à Lausanne, Michelet Philippe, de Nendaz, à Saint-Légier-La Chiésaz, Millius Christophe, de Baltschieder, à Saint-Légier-La Chiésaz, Mottier Pascal, de Château-d'Oex, à Cottens (VD), Mudry Laurent, de et à La Tour-de-Peilz, Pfister Joël, de Cazis, à Romanel-sur-Lausanne, Pittier Yann, de Bex, à Lausanne, Ponnaz Yvan, de et à Lavey-Morcles, Rappaz Nathalie, de Saint-Maurice, à Lausanne, Rolle Patrick, de Farvagny, à Saillon, Roy Etienne, de Premier, à Croy, Schneiter Laurent, de Fahrni, à Epalinges, Sermier Richard, d'Arbaz, à Epalinges, Sueur David, de Sainte-Croix, à Lausanne, Viquerat Marc-Antoine, de Cronay, à Yverdon-les-Bains, Von deschwanden Patrick, de Kerns, à Crissier, Wak Madeleine, de Gimel, à Lausanne, Weber Etienne, de Vevey, à Yverdon-les-Bains, et Zimmermann Pierre-Yves, de Genève, à Yverdon-les-Bains.
Journal no 5685 du 03.06.2004
(02299622 / CH-550.1.000.040-7)

■ **Beau Soleil Voyages Sàrl**, à Lausanne, activités liées au tourisme (FOSC du 16.09.2002, p. 13). Dissolution: 28 mai 2004. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Beau Soleil Voyages Sàrl en liquidation**. Les associés Chahine Samira et Douhab Hafid, qui ne sont plus gérants, sont liquidateurs avec signature individuelle.
Journal no 5686 du 03.06.2004
(02299628 / CH-550.1.029.414-4)

■ **BRAIN MARKETING SOLUTIONS SA**, à Chavannes-des-Bois, conseils en marketing, en communication et en stratégie commerciale (FOSC du 26.04.2004, p. 14). Canton Antonio n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Gasser Stéphane, de Randogne, à Genève, avec signature individuelle. FCA Fidu-Consulting Associés S.à r.l. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CA CONSULTANTS ASSOCIES SA, à Genève.
Journal no 5687 du 03.06.2004
(02299632 / CH-550.1.039.228-7)

■ **Bruno Piatti AG**, succursale de Bussigny-près-Lausanne, fabrication et commerce d'éléments relatifs aux bâtiments, notamment fenêtres, cuisines et garnitures de vitres (FOSC du 11.06.2003, p. 12). Siège principal: Dietlikon. La signature de Erb Hugo, Erb Rolf P., et Erb Christian U. est radiée.
Journal no 5688 du 03.06.2004
(02299636 / CH-550.1.007.618-6)

■ **Charlotte & François Luzemo Malonga**, à Lausanne, société en nom collectif, commerce de cosmétiques, vêtements, produits alimentaires et articles de diverse nature (FOSC du 12.02.2002, p. 14). Nouvel objet: commerce de cosmétiques, vêtements, produits alimentaires et articles de diverse nature, notamment en provenance d'Afrique et du Brésil; transactions dans le domaine de la finance. Inscription d'une enseigne: Boutique Luzemo African Shop. Luzemo Malonga Charlotte et Luzemo Malonga François sont désormais de Lausanne.
Journal no 5689 du 03.06.2004
(02299640 / CH-550.0.176.587-8)

■ **CMDB Holding SA**, à Montreux (FOSC du 15.10.2002, p. 13). Statuts modifiés le 18 mai 2004. Nouvelle raison sociale: **Groupe Fidexpert SA**. Signature individuelle est conférée à Coletti Giordano, d'Italie, à Blonay, et Mottet Gérard, d'Evionnaz, à Collombey-Muraz, directeurs.
Journal no 5690 du 03.06.2004
(02299642 / CH-550.1.031.484-2)

■ **Constructions métalliques du Pierrier s.à r.l.**, à Montreux (FOSC du 03.03.1998, p. 1534). L'associé-gérant Alexandre Carlos est désormais à Port-Valais. Inscription de la mention de l'existence d'une succursale à Port-Valais.
Journal no 5691 du 03.06.2004
(02299646 / CH-550.0.163.004-7)

■ **CSD - Monod Ingénieurs Conseils S.A.**, à Lausanne (FOSC du 24.03.2004, p. 15). Selon décision de son assemblée générale du 23 avril 2004, contrat de fusion des 19 et 20 avril 2004 et bilan au 31 décembre 2003, la société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société CSD ingénieurs conseils SA, à Lausanne, en reprend l'actif et le passif.
Journal no 5692 du 03.06.2004
(02299648 / CH-550.0.097.652-1)

■ **CSD ingénieurs conseils S.A.**, à Lausanne (FOSC du 17.12.2003, p. 16). Selon contrat de fusion des 19 et 20 avril 2004 et bilan au 31 décembre 2003, la société reprend à titre universel et sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, l'actif (CHF 2'690'396 et le passif (CHF 1'993'905), soit un actif net de CHF 696'491, de la société CSD - Monod Ingénieurs Conseils SA, à Lausanne. Selon contrat de fusion des 19 et 20 avril 2004 et bilan au 31 décembre 2003, la société reprend à titre universel et sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, l'actif (CHF 918'060) et le passif (CHF 230'214), soit un actif net de CHF 687'846, de la société Bruderer-Magnin AG (Bruderer-Magnin SA), à Granges-Paccot. Les fusions ont lieu sans augmentation du capital-actions dans la mesure où la société absorbante détient toutes les actions des sociétés absorbées.
Journal no 5693 du 03.06.2004
(02299654 / CH-550.0.086.999-3)

■ **Day-Technologies S.A.**, à Lausanne, exploitation de techniques nouvelles, notamment dans le domaine de la mécanique et de l'outillage (FOSC du 11.06.1998, p. 3983). Brun Maurice n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CRF Comptabilité, Révision et Fiscalité S.A., à Nyon.
Journal no 5694 du 03.06.2004
(02299670 / CH-550.0.079.838-7)

■ **DMS Publications, Serge Laurent**, à Gland, édition et publication de revues professionnelles (FOSC du 02.08.2002, p. 13). Nouvelle adresse: route des Avouillons 14.
Journal no 5695 du 03.06.2004
(02299672 / CH-550.0.033.624-3)

■ **Efeckta Technologies GmbH**, à Nyon, recherche, développement et vente de technologies dans le domaine de l'information et de la communication (FOSC du 19.04.2001, p. 2896). L'adresse rue du Midi 4-6, chez David Chu, est radiée. David Chu, dont la signature est radiée, n'est plus gérant.
Journal no 5696 du 03.06.2004
(02299678 / CH-550.1.024.220-7)

■ **Fondation Chassot et Guex pour l'éthique médicale**, à Lausanne (FOSC du 22.10.2002, p. 10). Nouveau membre du conseil avec signature collective à deux: Benaroyo Lazare, de Lausanne, à Pully.
Journal no 5697 du 03.06.2004
(02299682 / CH-550.0.175.029-2)

■ **Fondation Emile, Irène et Gabrielle ROSSIER**, à Vevey, soutenir les activités de la 'Fondation du Conservatoire de musique Ecole de Jazz Montreux-Vevey-Riviera' (FOSC du 30.07.2003, p. 12). Rossier Gabrielle n'est plus membre du conseil; sa signature est radiée. Burkhalter Olivier, membre du conseil inscrit, est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouveau membre du conseil avec signature collective à deux: Treccani Martine, de et à Vevey.
Journal no 5698 du 03.06.2004
(02299684 / CH-550.1.035.287-7)

■ **Fonjallaz et Jung**, à Lausanne, société en nom collectif, exploitation de restaurants (FOSC du 23.07.1982, p. 2398). Fonjallaz Patrick est désormais à Epesses et Jung Peter-Axel à Prilly. Suppression de l'enseigne 'Bar des Artistes'.
Journal no 5699 du 03.06.2004
(02299686 / CH-550.0.175.758-9)

■ **FREL, L. Bucev**, à Ecublens (VD), installations frigorifiques et électriques, dépannage et service d'entretien (FOSC du 20.03.1998, p. 1998). Nouvelle raison de commerce: **FREL Froid-Electricité, Ljupco Bucev**. Siège transféré à Vallorbe, chemin de la Fontanette 15.
Journal no 5700 du 03.06.2004
(02299688 / CH-550.0.042.565-6)

■ **Garage JPM SA**, à Aubonne (FOSC du 10.06.2002, p. 15). Nouveau réviseur: Doxior cabinet fiduciaire S.à r.l., à Aubonne.
Journal no 5701 du 03.06.2004
(02299690 / CH-550.0.146.861-7)

■ **Groupe PACS S.A.**, à Le Mont-sur-Lausanne, opérations commerciales et financières (FOSC du 17.10.2002, p. 14). Nouveau réviseur: Fiduciaire du Quai S.A., à Aigle.
Journal no 5702 du 03.06.2004
(02299692 / CH-550.0.045.244-4)

■ **HAZARD IMMOBILIER S.A.**, à Montreux (FOSC du 29.05.2002, p. 14). Duboux Pierre n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Marchand Yves, de Delémont, à Lutry. Signature collective à deux est conférée à Vogel Nicolas, de La Tour-de-Peilz, à Saint-Légier-La Chiésaz, directeur.
Journal no 5703 du 03.06.2004
(02299694 / CH-550.0.139.821-2)

■ **Hoga S.A.**, à Montreux, administration et gérance dans le domaine de l'hôtellerie (FOSC du 28.08.2003, p. 14). Nouveau réviseur: OGH expertises comptables et fiscales SA, à Genève.
Journal no 5704 du 03.06.2004
(02299696 / CH-550.0.121.440-3)

■ **Institut catholique Mont-Olivet**, à Lausanne, association (FOSC du 07.02.2003, p. 16). Statuts modifiés le 9 février 2004 sur des points non soumis à publication. Cellier Marie et Décombaz Isabelle ne sont plus membres du comité; leur signature est radiée. Nouveau membre du comité avec signature collective à deux avec la présidente: Wyssenbach Teresa, de Guggisberg, à Lausanne.
Journal no 5705 du 03.06.2004
(02299698 / CH-550.0.167.155-6)

■ **Interforex Asset Management S.A.**, à Lausanne, fourniture de tout service dans le domaine de la gestion de fortune (FOSC du 17.04.2003, p. 14). La signature de Spycher Monique est radiée.
Journal no 5706 du 03.06.2004
(02299700 / CH-550.1.023.227-0)

■ **LH Dragon Entreprises SA**, à Lausanne, fabrication et commerce de machines en relation avec le domaine de l'environnement et de l'énergie (FOSC du 23.02.2004, p. 16). Statuts modifiés le 26 mai 2004. Nouveau but: fabrication et commerce de machines en relation avec le domaine de l'environnement et de l'énergie; toute activité dans le domaine touristique, notamment organisation de voyages pour les touristes chinois.
Journal no 5707 du 03.06.2004
(02299704 / CH-550.0.128.302-2)

■ **Lotties-Systèmes, Félicitas Bally**, à Palézieux, textiles pour nouveaux-nés (FOSC du 12.01.1995, p. 229). Nouvelle raison de commerce: **Baby Natura, Glanzmann Bally**. Nouvel objet: commerce de vêtements pour bébés et futures mamans ainsi qu'articles de diverse nature.
Journal no 5708 du 03.06.2004
(02299706 / CH-550.0.051.467-6)

■ **Manufacture des Montres Robergé S.A.**, à Le Chenit (FOSC du 14.05.2002, p. 16). Simond Paul-Marius n'est plus administrateur; sa signature est radiée.
Journal no 5709 du 03.06.2004
(02299710 / CH-550.1.006.056-4)

■ **Meier & Associés Architectes SA**, à Coppet (FOSC du 25.08.2003, p. 14). Siège principal: Genève. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Pasquettaz Jean-Daniel, de Genève, à Carouge (GE), administrateur.
Journal no 5710 du 03.06.2004
(02299712 / CH-550.1.029.473-2)

■ **Novalpex S.A.**, à Pully, commerce de toute marchandise (FOSC du 11.07.2001, p. 5302). La signature d'Ambrosi-Sacconi Pio est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Ambrosi-Sacconi Brigitte, de Flüelen, à Epalinges, présidente.
Journal no 5711 du 03.06.2004
(02299714 / CH-550.0.067.572-9)

■ **R.O.M.A. Rena Oustin Conseil**, à Villeneuve (VD), conseils et représentation de sociétés dans le domaine du marketing (FOSC du 30.10.2003, p. 13). Nouvelle raison de commerce: **Swiss + Smart Rena Oustin Conseil**. Nouvel objet: conseils et représentation, en Suisse notamment, de sociétés suisses et étrangères dans le domaine du marketing.
Journal no 5715 du 03.06.2004
(02301006 / CH-550.1.036.571-8)

■ **Rive-Reine S.A.**, à La Tour-de-Peilz, opérations immobilières (FOSC du 30.06.2003, p. 18). Morel Jacques n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La signature de Lettner Stéphane est radiée. Nouvelle administrateur avec signature collective à deux: Wernli-Rios Friedrich, de Riniken, à Attalens.
Journal no 5714 du 03.06.2004
(02299728 / CH-550.1.011.525-4)

■ **Schweizerhall Chimie SA**, succursale d' Avenches (FOSC du 30.12.2003, p. 26). Siège principal: Bâle. La signature de Widmer Hans-Rudolf et de Krähenbühl Walter August est radiée.
Journal no 5716 du 03.06.2004
(02299730 / CH-550.1.027.915-4)

■ **Smart silicon systems S.A.**, à Lausanne, conception, développement et commercialisation de circuits et de systèmes électroniques et microélectroniques (FOSC du 31.12.1997, p. 9378). Dissolution: 28 mai 2004. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Smart silicon systems S.A. en liquidation** par l'administratrice de Raad Iseli Christina, liquidatrice avec signature individuelle. Krummenacher François n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: chemin du Devin 51, c/o FIREL & MANDACO SA.
Journal no 5717 du 03.06.2004
(02299732 / CH-550.0.084.376-4)

■ **Sofidest Fiduciaire S.A.**, à Villeneuve (VD) (FOSC du 26.05.2004, p. 16). Radiation de la mention de l'existence d'une succursale à Nyon.
Journal no 5718 du 03.06.2004
(02299734 / CH-550.0.154.721-8)

■ **Techniconfort S.A.**, à Montreux, exploitation d'un atelier mécanique (FOSC du 25.05.2004, p. 14). Nouveau réviseur: Ruth Morf, à Lausanne.
Journal no 5719 du 03.06.2004
(02299736 / CH-550.0.127.741-9)

■ **TERKI Mustapha**, à Lausanne, transports en tout genre (FOSC du 01.05.2003, p. 16). Nouvelle raison de commerce: **Terki Transports**. Siège et domicile du titulaire transférés à Chavannes-près-Renens, allée du Tilleul 8.
Journal no 5721 du 03.06.2004
(02299740 / CH-550.1.034.160-6)

■ **Télécité S.A.**, à Orbe (FOSC du 05.09.2003, p. 16). RB Fiduciaire, Roland Burri, Comptable diplômé fédéral n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Burri Conseil & Révision Sàrl, à Yverdon-les-Bains.
Journal no 5720 du 03.06.2004
(02299738 / CH-550.0.119.260-3)

■ **Unicible**, à Prilly, société anonyme, conseils et exploitation de systèmes d'informations bancaires et financiers (FOSC du 06.02.2004, p. 16). La signature de Seyfried Xavier et de Zumwald Pierre est radiée.
Journal no 5722 du 03.06.2004
(02299742 / CH-550.0.115.503-5)

■ **Wad, Patrick Deegbe**, à Lausanne, commerce de fruits, notamment d'ananas du terroir africain (FOSC du 26.08.2002, p. 11). Siège transféré à Pully, avenue C.-F.-Ramuz 101.
Journal no 5723 du 03.06.2004
(02299744 / CH-550.1.030.852-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Cujean Frères**, à Arzier, société en nom collectif, charpenterie et menuiserie (FOSC du 05.07.1984, p. 2422). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 5724 du 03.06.2004
(02299750 / CH-550.0.177.196-7)

■ **Edward et Angelina Clarke**, à La Rippe, société en nom collectif, commerce de produits divers (FOSC du 25.04.1991, p. 1737). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 5725 du 03.06.2004
(02299752 / CH-550.0.177.191-4)

■ **Garage-carrosserie du Rallye, Gillet et Arrigoni**, à Montagny-près-Yverdon, société en nom collectif (FOSC du 16.11.1994, p. 6278). L'associé Olivier Gillet s'étant retiré, la société est dissoute et radiée. L'associé Bruno Arrigoni continue les affaires sous la raison individuelle 'Garage du Rallye, Bruno Arrigoni', conformément à l'art. 579 CO.
Journal no 5726 du 03.06.2004
(02299754 / CH-550.0.177.932-3)

■ **Gilliéron Janine et Pierre**, à Montreux, société en nom collectif, exploitation d'un café-restaurant, notamment de spécialités alsaciennes (FOSC du 28.06.2000, p. 4366). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 5727 du 03.06.2004
(02299756 / CH-550.1.005.576-5)

■ **Infini'tif Coiffure Sàrl en liquidation**, à Bex, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 25.02.2004, p. 16). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 5728 du 03.06.2004
(02299758 / CH-550.0.170.598-6)

■ **Mouldi Ammar**, à Pully, exploitation d'un bar-restaurant (FOSC du 09.10.2002, p. 14). La raison est radiée par suite d'association du titulaire.
Journal no 5729 du 03.06.2004
(02299762 / CH-550.1.031.416-6)

■ **Peter Wyss**, à Essert-Pittet, service ventilation et climatisation (FOSC du 17.04.1996, p. 2177). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 5730 du 03.06.2004
(02299764 / CH-550.0.044.758-6)

■ **Romano Scurti**, à Forel (Lavaux), café-restaurant du Soleil (FOSC du 03.02.2000, p. 767). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 5731 du 03.06.2004
(02299766 / CH-550.0.044.930-9)

■ **Sedico SA en liquidation**, à Monnaz, commerce de produits divers, notamment de produits biologiques (FOSC du 01.11.1996, p. 6705). La société est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 89 ORC.
Journal no 5732 du 03.06.2004
(02299770 / CH-550.0.138.044-2)

■ **Société du Parc Médiéval S.A. en liquidation**, à Moudon, en faillite (FOSC du 12.01.2004, p. 13). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 5733 du 03.06.2004
(02299772 / CH-550.1.024.081-5)

■ **Von Muralt Robin agent général d'Axa Assurances**, à Lausanne (FOSC du 06.12.2002, p. 17). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 5734 du 03.06.2004
(02299776 / CH-550.0.063.197-1)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Maico GmbH**, in Brig-Glis, Rhonesandstrasse 13, 3900 Brig, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutendatum: 26. 05. 2004. Zweck: Anpassung und Verkauf von Hörgeräten, Hörhilfsmitteln und entsprechendem Zugehör sowie aller damit zusammenhängenden Tätigkeiten. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Oberholzer Imesch, Käthy, von Brig-Glis und Goldingen, in Birgisch, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Pfaffen-Truffer, Brigitte, von Mund und Visp, in Naters, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 650 vom 03.06.2004
(02299702 / CH-600.4.012.035-3)

Bas-Valais (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **CGR CONSTRUCTION GENERALE ROMANDE SA**, à Collombey-Muraz, Rue Clos-Novex, Case postale 134, 1868 Collombey, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 18. 05. 2004. But: opérations et prise de participations dans le domaine immobilier, entre autres, acquisition, aménagement, construction, transformation, exploitation location et vente, échange d'immeubles ainsi que toutes opérations financières convergentes; participation à d'autres entreprises identiques ou analogues. Capital-actions: CHF 100'000.–. Capital-actions libéré: CHF 50'000.–. Actions: 100 actions de CHF 1'000.– au porteur. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Roch, Stéphane, de Collombey-Muraz, à Muraz (Collombey), administrateur unique, avec signature individuelle; Fiduciaire Laurent & Benoît Bender SA, à Martigny, organe de révision.
Journal no 676 du 03.06.2004
(02299708 / CH-621.3.006.848-8)

■ **Fondation 'MUSIQUE ET HUMANISME' (donation Yves Saillard)**, à Saint-Maurice, p.a. Abbaye de St-Maurice, 1890 St-Maurice, nouvelle fondation. Date des actes constitutifs: 4. 05. 2004. But: contribuer à la connaissance et au rayonnement de l'Humanisme, notamment dans le domaine culturel des arts, des lettres et, plus particulièrement, de la musique; contribuer en particulier à l'extension de la vocation d'enseignement de l'Abbaye et de son Collège, en favorisant une plus grande ouverture des jeunes à la culture, en apportant un complément à leur formation humaine, en développant leur façon de juger, la diversité de leurs compétences et leur esprit d'entreprise dans les multiples activités qu'ils seront amenés à exercer au cours de leurs carrières, en contribuant ainsi à aiguiser leur propre capacité à éduquer les générations futures; assurer la conservation et la mise en valeur de la collection donnée à l'Abbaye de St-Maurice par M. Yves Saillard et, dans ce cadre, constituer et gérer une phonothèque dans les locaux de l'Abbaye, destinée à recevoir les archives musicales et à en permettre l'accès à un public éclairé; organiser des activités didactiques et culturelles autour des archives musicales de la Fondation sur le thème 'Musique et Humanisme', telles qu'auditions, concerts, colloques, conférences ou classes de maîtrise. Organisation: Conseil de fondation de 7 à 15 membres; bureau de 5 membres issus du conseil; organe de contrôle. Personnes inscrites: Candrian, Jérôme, de Bonaduz, à Lens, président, avec signature collective à deux avec le trésorier; Progin, Thomas, de Genève, à Saint-Maurice, trésorier, avec signature collective à deux avec le président; Roduit, Olivier, de Saillon, à Saint-Maurice, membre, avec signature collective à deux avec François Roten; Roten, François, de Sion, à Saint-Maurice, membre, avec signature collective à deux avec Olivier Roduit.
Journal no 677 du 03.06.2004
(02299716 / CH-621.7.006.703-7)

■ **Julien Gottraux**, à Collombey-Muraz, Place Saint-André 5, 1893 Muraz, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: mécanicien-instrumentiste. Personne inscrite: Gottraux, Julien, de Chavannes-le-Chêne, à Muraz (Collombey), titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 678 du 03.06.2004
(02299718 / CH-621.1.007.038-8)

■ **SEPPEY ASSURANCES Sàrl**, à Martigny, Place Centrale, 1920 Martigny, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 28. 05. 2004. But: toute prestation de services et conseils destinés à l'étude ou à la conclusion de contrats d'assurance, idem en matière de finance, de fiscalité ou d'immobilier; participation à d'autres entreprises; acquisition ou vente d'immeubles ainsi que tout contrat propre à développer ou atteindre ses buts. Capital social: CHF 25'000.–. Faits qualifiés: apports en nature: selon convention du 28.05.2004, sont apportés à la société pour un total de CHF 24'000.- du mobilier et matériel de bureau; apport accepté pour ce prix et payé par imputation sur le capital. Organe de publication: FOSC. Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Seppey, Patrice, de Hérémence, à Saxon, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 24'000.–; Carruzzo née Maillard, Sophie, de Chamoson et Leytron, à Saxon, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.–.
Journal no 679 du 03.06.2004
(02299720 / CH-621.4.006.931-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ADATIS S.A.**, à Martigny, en Suisse et à l'étranger, achat, vente, fabrication, transformation par injection et tous autres procédés, de matières thermoplastiques (FOSC no 245 du 19. 12. 2003, p. 20, publ. 2039196). Nouvelle adresse: Rue de Verdan 11, 1920 Martigny. Personne et signature radiée: Donnet, Jean, de Troistorrents, à Genève, secrétaire, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Palisse, Alain, citoyen français, à Martigny, président, avec signature individuelle [précédemment: à Bellignat (F)].
Journal no 680 du 03.06.2004
(02299722 / CH-621.3.006.172-6)

■ **Banque Raiffeisen de Troistorrents**, à Troistorrents, société coopérative (FOSC no 240 du 08. 12. 2000, p. 8386). Personne et signature radiée: Monay, Raymond, de Troistorrents, à Troistorrents, vice-président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Donnet-Monay, Fabrice, de Troistorrents, à Troistorrents, vice-président, avec signature collective à deux [précédemment: membre, sans droit de signature]; Maret, Marianne, de Bagnes, à Troistorrents, membre, sans droit de signature.
Journal no 681 du 03.06.2004
(02299724 / CH-621.5.000.087-5)

■ **Banque Raiffeisen du Rhône et du Trient**, à Fully, société coopérative (FOSC no 36 du 23. 02. 2004, p. 17, publ. 2136406). Personne et signature radiée: Carron allié Jacquod, Charly, de Fully, à Fully, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Carron, Bernard, de Fully, à Fully, président, avec signature collective à deux [précédemment: membre, sans droit de signature].
Journal no 682 du 03.06.2004
(02299746 / CH-621.5.002.854-3)

■ **GEPAT S.à r.l.**, à Evionnaz, gestion de structures de détente et de loisirs, etc... (FOSC no 235 du 05. 12. 2003, p. 17, publ. 2015190). Personne et signature radiée: Carron, Gérard de Marcel, de Fully, à Sommet-des-Vignes (Martigny-Combe), avec procuration collective à deux.
Journal no 683 du 03.06.2004
(02299748 / CH-621.4.006.788-1)

■ **GERMANIER SA, succursale de Monthey**, à Monthey, succursale de société anonyme avec siège principal à Lavigny, création et entretien de parcs et jardins (FOSC no 144 du 30. 07. 2003, p. 12, publ. 1108688). Date des nouveaux statuts du siège principal: 30.04.2004 [précédemment: Date des statuts du siège principal: 23.06.2003]. Nouveau but du siège principal: acquisition et vente de toute part dans des sociétés de capitaux; gestion de participations financières, industrielles ou commerciales. Nouvelles publications du siège principal: FOSC du 21.05.2004, p. 13.
Journal no 684 du 03.06.2004
(02299760 / CH-621.9.006.736-5)

Valais Central (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ARTHUR INVESTMENT SA**, à Sion, avenue de la Gare 19, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27. 05. 2004. But: détention de participations commerciales, industrielles et financières; la société pourra ouvrir des succursales en Suisse et à l'étranger et participer à d'autres sociétés visant un but semblable; toutes affaires convergentes. Capital-actions: CHF 100'000.–, entièrement libéré. Actions: 100 actions au porteur de CHF 1'000.–. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Donnet, Jean, de Troistorrents, à Coppet, administrateur unique, avec signature individuelle; UNIFID CONSEILS SA, à Genève, organe de révision.
Journal no 749 du 03.06.2004
(02299768 / CH-626.3.009.324-0)

■ **Delaite Laurent**, à Saint-Luc, Hôtel-restaurant Favre, 3961 Saint-Luc, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: hôtel-restaurant. Personne inscrite: Delaite, Laurent, citoyen français, à Saint-Luc, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 750 du 03.06.2004
(02299774 / CH-626.1.009.325-9)

■ **HOTTINGER & ASSOCIES, Gestion Patrimoniale SA (HOTTINGER & PARTNERS, Wealth Management Ltd) (HOTTINGER & PARTNER, Vermögensverwaltung AG)**, à Sion, 10, rue des Remparts, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 6. 05. 2004. But: administration et gestion de patrimoines privés et institutionnels ainsi que le conseil en placements; toutes opérations liées à son but, notamment celles relatives à la finance, la fiducie, l'achat et la vente de titres de toute sorte; la société peut créer des succursales et participer à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger. Capital-actions: CHF 200'000.–, entièrement libéré. Actions: 20'000 actions nominatives de CHF 10.–. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Hottinger, Rodolphe, de Zurich, à Corsier, président, avec signature collective à deux; Roux, Paul-André, de Grimisuat, à Grimisuat, administrateur et secrétaire, avec signature collective à deux; Hottinger, Frédéric, de Zurich, à Rotkreuz (Risch), administrateur, avec signature collective à deux; Fiduciaire Fidag SA succursale de Sion, à Sion, organe de révision.
Journal no 751 du 03.06.2004
(02299778 / CH-626.3.009.326-6)

■ **IMMOECO SA**, à Sion, rue du Rhône 29, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27. 05. 2004. But: achat de terrains en vue de leur mise à disposition à toute entreprise commerciale ou industrielle ainsi que la participation à d'autres entreprises. Capital-actions: CHF 250'000.–, entièrement libéré. Actions: 250 actions nominatives de CHF 1000.– avec restrictions quant à la transmissibilté. Faits qualifiés: reprise de biens envisagées : des parcelles sur commune de Vétroz pour le prix de CHF 610'840.–. Organe de publication: BO et, quand la loi l'exige, la FOSC. Personnes inscrites: Schmid, Anton, d'Ausserberg, à Brig-Glis, président, avec signature collective à deux; Studer, Stéphane, de Mund et Visperterminen, à Uvrier (Sion), vice-président, avec signature collective à deux avec le président; Chevrier, Emmanuel, de Sion et Saint-Martin VS, à Bramois (Sion), administrateur et secrétaire, avec signature collective à deux avec le président; Alpes Audit SA, à Martigny, organe de révision.
Journal no 752 du 03.06.2004
(02299780 / CH-626.3.009.327-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Jean Sacco & Cie SA**, à Chalais, travaux dans le domaine de la ferblanterie, couvertures, sanitaires, bardages et façades industrielles, société anonyme (FOSC no 147 du 05. 08. 2003, p. 14, publ. 1115972). Modification des statuts: 24. 05. 2004. Nouveau capital-actions: CHF 900'000.–, entièrement libéré. Nouvelles actions: 900 actions nominatives, avec restrictions de transmissibilité, de CHF 1'000.– [précédemment: 500 actions nominatives, avec restriction de transmissibilité, de CHF 1'000.– chacune].
Journal no 753 du 03.06.2004
(02299782 / CH-626.3.002.391-0)

■ **Pétrole-Distribution SA**, à Conthey, achat, vente, courtage, transport, entreposage et distribution de produits pétroliers de toute nature, etc... Société anonyme (FOSC no 45 du 06. 03. 2001, p. 1675). Personne et signature radiée: Ishuayed, Sadek, citoyen libyen, à Bellevue, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Homisberger, Jürg, de Wynigen, à Lausanne, président, avec signature collective à deux [précédemment: secrétaire]; Ramuz, Serge, de Leytron, à Leytron, administrateur et secrétaire, avec signature collective à deux.
Journal no 754 du 03.06.2004
(02299784 / CH-626.3.001.184-0)

■ **RELAIS DES PONTIS SA**, à Chandolin, exploiter le 'Café du Pontis', etc... Société anonyme (FOSC no 233 du 02. 12. 2002, p. 15, publ. 752750). Modification des statuts: 15. 05. 2004. [statuts modifiés sur un point non soumis à publication].
Journal no 755 du 03.06.2004
(02299786 / CH-626.3.007.669-8)

■ **Schoepfer Daniel Sion Sàrl**, à Sion, exploitations, achats et ventes de carburants et de lubrifiants, société à responsabilité limitée (FOSC no 181 du 18. 09. 1998, p. 6462). Nouvelle raison sociale: **Schoepfer Daniel Sion Sàrl en liquidation**. La société est dissoute par décision de l'assemblée des associés du 2.06.2004. Inscription ou modification de personne: Schoepfer, Daniel, de Sion, à Sion, associé et liquidateur, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.– [précédemment: associé et gérant].
Journal no 756 du 03.06.2004
(02299788 / CH-626.4.004.418-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Alphôtels Joan Pralong**, à Evolène, placement de personnel pour l'hôtellerie et la parahôtellerie dans les stations touristiques, raison individuelle (FOSC no 233 du 02. 12. 1991, p. 5151). Raison de commerce radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 757 du 03.06.2004
(02299790 / CH-626.1.002.892-7)

■ **Delgibi Sàrl en liquidation**, à Sion, vente, achat, import-export de tous produits alimentaires, société à responsabilité limitée (FOSC no 176 du 15. 09. 2003, p. 15, publ. 1171186). Faillite clôturée, selon prononcé du Tribunal de Sion du 17.05.2004. Raison sociale radiée.
Journal no 758 du 03.06.2004
(02299792 / CH-626.4.004.093-5)

■ **Immo-Conseil et Promotion SA**, à Sion, promotion d'activités immobilières, société anonyme dissoute par suite de fusion avec la société 'Groupe Geco SA' à Lausanne (FOSC no 235 du 04. 12. 2002, p. 14, publ. 756240). Les conditions de l'article 748 ch. 7 CO étant remplies, cette raison est radiée.
Journal no 759 du 03.06.2004
(02299794 / CH-626.3.000.837-3)

■ **Juhatherm SA en liquidation**, à Sierre, vente, pose, entretien d'appareils, de matériel et accessoires pour chauffage, sanitaire et installations techniques, société anonyme (FOSC no 202 du 18. 10. 2002, p. 14, publ. 692182). Faillite clôturée, selon prononcé du Tribunal de Sierre du 1.06.2004. Raison sociale radiée.
Journal no 760 du 03.06.2004
(02299796 / CH-626.3.000.908-6)

■ **Rue de Conthey Club SA en liquidation**, à Sion, gestion du café-bar 'Le Club', sis à la Rue de Conthey 14 à Sion, société anonyme (FOSC no 40 du 27. 02. 2004, p. 14, publ. 2144880). Raison sociale radiée, conformément à l'art. 66, al 2 ORC.
Journal no 761 du 03.06.2004
(02299798 / CH-626.3.002.550-9)

ZG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **BEMA Immobilien AG**, Sitz: Baar, Domizil: Bahnhofstrasse 13, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 28.05.2004. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, insbesondere im Bau-, Immobilien-, Möbel- und Gesundheitsbereich; kann solche Unternehmen finanzieren und Garantien zugunsten von verbundenen Gesellschaften stellen. Aktienkapital: CHF 1'370'000, Liberierung: CHF 1'370'000, 13'700 Inhaberaktien zu CHF 100. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Zwei Liegenschaften Grundbuch Kölliken Nr. 1'566 und Nr. 1'568, Plan 51, Parzellen Nrn. 2'700 und 2'696, 15'000 Namenaktien zu CHF 10.00 der 'L'interno AG', in Baar, sowie 22'000 Inhaberaktien zu CHF 10.00 der 'relexa Swiss AG', in Steinhausen, gemäss Sacheinlageverträgen vom 26. Mai 2004, zum Gesamtpreis von CHF 1'370'000.00, wofür 13'700 Inhaberaktien zu CHF 100.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bevilacqua, Bruno, Heimat: Baar, in Steinhausen, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maglio, Geneviève, Heimat: Basel, in Schöftland, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bevilacqua, Giuseppe, Heimat: Italien, in Steinhausen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; WPnet Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5531 vom 03.06.2004
(02299354 / CH-170.3.027.290-0)

■ **Energy Video GmbH**, Sitz: Zug, Domizil: Baarerstrasse 25/27, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 27.05.2004. Zweck: Betrieb von Videotheken sowie Handel mit Waren aller Art; kann Darlehen gewähren, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 50'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kammermann, Jürg, Heimat: Lauperswil, in Feldmeilen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 49'000; Kammermann, Sandra, Heimat: Lauperswil, in Gossau ZH, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 5494 vom 03.06.2004
(02299368 / CH-170.4.004.911-6)

■ **FDO GmbH**, Sitz: Cham, Domizil: Riedstrasse 3, 6330 Cham, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 01.06.2004. Zweck: Organisation von Reisen und Warenverkauf an Endverbraucher sowie diesbezüglich die Organisation von Events; kann als Anzeigenagentur tätig sein, mit Waren aller Art handeln, Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern, Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Obermeier, Doris, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Hergiswil NW, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 5'000; Obermeier, Friedhelm, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Hergiswil NW, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 15'000.
Tagebuch Nr. 5520 vom 03.06.2004
(02299352 / CH-170.4.004.912-4)

■ **innoQ**, Sitz: Cham, Domizil: Gewerbestrasse 11, 6330 Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 19.05.2004. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen, Finanzierung von Gesellschaften, Gründung von Tochtergesellschaften sowie Ausübung aller weiteren, damit zusammenhängenden oder im Interesse der Gesellschaft stehenden Tätigkeiten, inklusive Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Immobilien; kann Patente und Lizenzen erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 120'000, Liberierung: CHF 120'000, 120 Namenaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Eine Stammeinlage zu CHF 20'000.00 der 'innoQ Schweiz GmbH', in Cham, zum Preis von CHF 20'000.00, wofür 20 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. beabsichtigte Sachübernahme: Beteiligung an einer Kapitalerhöhung der 'MC Group GmbH', in Baar, mit einem Stammanteil zu CHF 8'000.00, zum Preis von CHF 8'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Roth, Roman, Heimat: Zürich, in Muri AG, Präsident mit Einzelunterschrift; Fasler, Peter, Heimat: Densbüren, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift; Sutter, Thomas, Heimat: Appenzell, in Muri AG, Mitglied mit Einzelunterschrift; Steiner Treuhand AG Cham, in Cham, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5542 vom 03.06.2004
(02299364 / CH-170.3.027.261-6)

■ **Restaurant Bützen, Huwyler & Huwyler**, Sitz: Hünenberg, Domizil: Stadelmatt, 6331 Hünenberg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.06.1978. Zweck: Betrieb des Restaurant Bützen. Eingetragene Personen: Huwyler, Willy, Heimat: Beinwil (Freiamt), in Hünenberg, Gesellschafter mit Einzelunterschrift; Huwyler, Monika, Heimat: Beinwil (Freiamt), in Hünenberg, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5534 vom 03.06.2004
(02299432 / CH-170.2.001.037-3)

■ **well being GmbH**, Sitz: Baar, Domizil: Neugasse 18, 6340 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 04.05.2004, 27.05.2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Therapie, Gesundheit und Ökologie; kann damit zusammenhängende kommerzielle und finanzielle Tätigkeiten ausüben, Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hess-Müller, Paul, Heimat: Engelberg, in Steckborn, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; Hess-Müller, Heidi, Heimat: Engelberg, in Steckborn, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 10'000.
Tagebuch Nr. 5530 vom 03.06.2004
(02300992 / CH-170.4.004.913-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Auto Pierre Sudan**, Sitz: Zug, Handel mit Auto und Reparaturwerkstatt, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 18.12.1997, S. 9107). Eingetragene Personen Gelöscht: [Unternährer, Guido, Heimat: Romoos, in Hünenberg, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Burch, Franz Karl, Heimat: Sarnen, in Oberrickenbach, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Tenini, Hans-Jürgen, Heimat: Fahrwangen, in Oetwil am See, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5503 vom 03.06.2004
(02299386 / CH-170.1.000.060-3)

■ **Bertelsmann Personalvorsorgestiftung**, Sitz: Zug, Schutz für die nachstehend bezeichneten Destinatäre, Stiftung (SHAB Nr. 185 vom 26.09.2003, S. 12, Id. 1188916). Eingetragene Personen Neu: Dürring, Walter, Heimat: Basel, in Jegenstorf, Präsident mit Einzelunterschrift; Schwaner, Jost, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bern, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Schmucki, Ludwig, Heimat: Bütschwil, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Jutzeler, Hans, Heimat: Erlenbach im Simmental, in Stettlen, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5506 vom 03.06.2004
(02299392 / CH-170.7.000.335-2)

■ **Buchegger Informatik**, Sitz: Zug, Informatik-Dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2002, S. 15, Id. 768226). Domizil Neu: Ringstrasse 6, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 5502 vom 03.06.2004
(02299384 / CH-170.1.005.489-2)

■ **Burtscher Parkett AG in Liquidation**, Sitz: Baar, Verlegen von und Handel mit Holzparkett, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 24, Id. 2049820). Bemerkungen Neu: Liquidation: Am 09.12.2003 wurde das Konkursverfahren eröffnet. Dieses wurde jedoch mit Verfügung des Konkursrichters vom 04.05.2004 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Tagebuch Nr. 5510 vom 03.06.2004
(02300316 / CH-020.3.920.805-4)

■ **Ceridian Holding AG**, Sitz: Hünenberg, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15.04.2002, S. 15, Id. 426762). Eingetragene Personen Geändert: Palko, Björn, Heimat: Hünenberg, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Matzinger, Patrick, Heimat: Rafz, in Immensee, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Matter, Armin, Heimat: Engelberg, in Neuenkirch, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5528 vom 03.06.2004
(02299424 / CH-170.3.023.144-2)

■ **Clair Finanz Holding AG (Clair Finanz Holding SA) (Clair Finanz Holding Ltd)**, Sitz: Cham, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 02.03.2004, S. 13, Id. 2149222). Eingetragene Personen Geändert: Kuriyan, Thomas, Heimat: Kerns, in Steinhausen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dudle, Adrian Christoph, Heimat: Solothurn, Bütschwil, in Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Kalantzis, Dr. Peter, Heimat: Basel, in Basel, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peskes, Gerhard, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Essen (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stahl, Ernst Knut, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in München (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Finck, Luitpold Ferdinand, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bäch SZ, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Dr. Walter M., Heimat: Boswil, in Widen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5524 vom 03.06.2004
(02299420 / CH-170.3.027.037-5)

■ **Coalco AG**, Sitz: Zug, Finanzierung von wirtschaftlich verbundenen Gesellschaften und Dritten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08.01.2003, S. 18, Id. 801342). Eingetragene Personen Neu: Zumstein, Hannes, Heimat: Lungern, in Giswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherer, Paul, Heimat: Zürich, Flühli, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Nützi, Dr. Patrick, Heimat: Wolfwil, in Schönenberg ZH, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Busin, Christoph, Heimat: Zug, Regensdorf, in Rüschlikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Dallafior, Dr. Roberto, Heimat: Greifensee, in Meilen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5540 vom 03.06.2004
(02299360 / CH-170.3.021.629-3)

■ **Cofit AG in Liquidation**, Sitz: Baar, Consulting für IT Lösungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16.12.2003, S. 17, Id. 2029754). Bemerkungen Neu: Liquidation: Am 25.11.2003 wurde das Konkursverfahren eröffnet. Dieses wurde jedoch mit Verfügung des Konkursrichters vom 30.04.2004 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Tagebuch Nr. 5509 vom 03.06.2004
(02300314 / CH-170.3.024.678-2)

■ **Colombo bei Hilfiker Mobili AG**, Sitz: Baar, Handel mit Möbeln, Beleuchtungskörpern und Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 17.09.2002, S. 16, Id. 644900). Eingetragene Personen Geändert: Zimmermann, Leo, Heimat: Basel, in Hinterkappelen, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Fehlmann, Martin, Heimat: Menziken, Beinwil am See, in Gränichen, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Hänni, Heinz, Heimat: Zimmerwald, in Hinterkappelen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Fuchs, Rita, Heimat: Malters, in Luzern, Mitglied der Geschäftsleitung mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5512 vom 03.06.2004
(02299398 / CH-170.3.016.923-5)

■ **Docis GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit Liegenschaften, GmbH (SHAB Nr. 99 vom 25.05.2004, S. 15, Id. 2276394). Statutenänderung: 14.05.2004. Eingetragene Personen Geändert: Wild, Dr. Hans-Peter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zug, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Stammanteil: CHF 19'000]. Gelöscht: [Wild, Hans-Rudolf, Heimat: Richterswil, in Zug, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 5505 vom 03.06.2004
(02299390 / CH-170.4.004.892-7)

■ **Epcos AG**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.2004, S. 17, Id. 2240804). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Meilen (SHAB Nr. 102 vom 28.05.2004, Seite 19).
Tagebuch Nr. 5535 vom 03.06.2004
(02299434 / CH-170.3.024.904-8)

■ **Erwin Huber AG**, Sitz: Cham, Vieh- und Fleischhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20.11.2002, S. 16, Id. 735650). Eingetragene Personen Geändert: Kleiner, lic. iur. Rudolf, Heimat: Zürich, in Cham, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Huber, Erwin, Heimat: Schönenberg ZH, in Hausen am Albis, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5504 vom 03.06.2004
(02299388 / CH-170.3.008.701-8)

■ **FIONNOEL AG (FIONNOEL Ltd) (FIONNOEL SA)**, Sitz: Baar, Halten von Beteiligungen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Arbeitsvermittlung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24.05.2004, S. 18, Id. 2273470). Eingetragene Personen Geändert: McHugh, James, Heimat: Irland, in Zugerberg, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Southall (IE)].
Tagebuch Nr. 5513 vom 03.06.2004
(02299400 / CH-170.3.025.918-9)

■ **Foursome Group AG**, Sitz: Cham, Beteiligung an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 24, Id. 2049676). Statutenänderung: 27.05.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 350'000 [bisher: CHF 200'000], Liberierung: CHF 350'000 [bisher: CHF 100'000], 350'000 Inhaberaktien zu CHF 1 [bisher: 200'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1].
Tagebuch Nr. 5532 vom 03.06.2004
(02299428 / CH-170.3.026.851-5)

■ **GAMMA OIL & TRADE AG in Liquidation (GAMMA OIL & TRADE LTD in liquidation) (GAMMA OIL & TRADE SA en liquidation)**, Sitz: Zug, Handel mit Rohstoffen und Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2003, S. 28, Id. 2052772). Domizil Neu: Nüschelerstrasse 24, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 5521 vom 03.06.2004
(02299414 / CH-170.3.024.771-4)

■ **Gestograph AG**, Sitz: Oberägeri, Erbringen von Managementdienstleistungen im graphischen Gewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2000, S. 509). Eingetragene Personen Neu: OBT AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [OBT Revision AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 5522 vom 03.06.2004
(02299416 / CH-170.3.023.555-6)

■ **GRAU DATA STORAGE (Schweiz) AG (GRAU DATA STORAGE (Suisse) SA) (GRAU DATA STORAGE (Svizzera) SA) (GRAU DATA STORAGE (Switzerland) Ltd)**, Sitz: [bisher: Steinhausen], Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25.05.2004, S. 16, Id. 2276452). Statutenänderung: 01.06.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Oberneuhofstrasse 8, 6340 Baar.
Tagebuch Nr. 5539 vom 03.06.2004
(02299358 / CH-170.3.025.992-9)

■ **Griesser & Partner**, Sitz: Steinhausen, Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet von Lüftungsanlagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 14, Id. 564490). Eingetragene Personen Neu: Sehovic, Safet, Heimat: Serbien und Montenegro, in Reussbühl, Gesellschafter mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Price, Anthony, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Steinhausen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5495 vom 03.06.2004
(02299370 / CH-170.2.000.973-4)

■ **ICA Reinsurance AG**, Sitz: Zug, Betrieb von Rückversicherungen in allen Versicherungszweigen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09.01.2004, S. 20, Id. 2063662). Domizil Neu: Baarerstrasse 75, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 5538 vom 03.06.2004
(02299438 / CH-020.3.021.325-1)

■ **Icotrade AG (Icotrade SA) (Icotrade Ltd) (Icotrade Inc)**, Sitz: Zug, Tätigung und Vermittlung von internationalen Handelsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2002, S. 16, Id. 573296). Eingetragene Personen Neu: Burri, Rolf, Heimat: Neuenegg, in Dänikon, Mitglied mit Einzelunterschrift; Abax Treuhand AG, in Maur, Revisionsstelle. Gelöscht: [von Arx, Ivo Walter, Heimat: Zumikon, in Herrliberg, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [HÜSSY & PARTNER TREUHAND AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 5514 vom 03.06.2004
(02299402 / CH-020.3.003.981-6)

■ **Ifima Holding AG**, Sitz: Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2000, S. 2245). Domizil Neu: Baarerstrasse 137, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 5519 vom 03.06.2004
(02299412 / CH-035.3.016.531-0)

■ **innoQ Schweiz GmbH**, Sitz: Cham, Bezweckt im Bereich der elektronischen Daten- und Informationsverarbeitung, GmbH (SHAB Nr. 85 vom 04.05.2004, S. 19, Id. 2244920). Eingetragene Personen Geändert: Roth, Roman, Heimat: Zürich, in Muri AG, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000]. Neu: InnoQ, in Cham, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 20'000.
Tagebuch Nr. 5543 vom 03.06.2004
(02299366 / CH-020.4.018.418-9)

■ **InTek Technology SA**, Sitz: Baar, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von technologisch hochwertigen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25.08.2003, S. 18, Id. 1141964). Eingetragene Personen Neu: Fintreu AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelöscht: [CONTRAST Revision AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 5501 vom 03.06.2004
(02299382 / CH-170.3.026.484-5)

■ **Intex Wirtschaftsprüfung und Management AG (Intex Audit and Management Ltd)**, Sitz: Baar, Ausübung von interner und externer Revisionstätigkeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 22.03.2000, S. 1920). Eingetragene Personen Neu: Annen, Michael, Heimat: Zug, Schwyz, in Rüti ZH, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treucomp Trust GmbH, in Unterägeri, Revisionsstelle. Gelöscht: [Buchhaltungs- und Revisions-AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 5500 vom 03.06.2004
(02299380 / CH-170.3.018.605-6)

■ **Lassalle-Institut**, Sitz: Menzingen, Förderung von ethischem Bewusstsein in Wirtschaft und Politik, Verein (SHAB Nr. 94 vom 19.05.2003, S. 16, Id. 996152). Eingetragene Personen Neu: Franklin Engler, Carol, Heimat: Vereinigtes Königreich, Stein AR, in Stallikon, Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Bussmann, Beat, Heimat: Luzern, in Zug, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5515 vom 03.06.2004
(02299404 / CH-170.6.000.140-0)

■ **Lenita AG (Lenita SA) (Lenita Ltd)**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen und Wertschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 28.10.1999, S. 7363). Domizil Neu: c/o lic.iur. Dominik A. Schwerzmann, Baarerstrasse 63, 6301 Zug. Eingetragene Personen Neu: Schwerzmann, lic. iur. Dominik A., Heimat: Zug, Risch, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Intex Wirtschaftsprüfung und Management AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelöscht: [von Erlach, Dr. Rudolf, Heimat: Bern, in Forch, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 5496 vom 03.06.2004
(02299372 / CH-170.3.002.994-0)

■ **Lo Bianco GmbH in Liquidation**, Sitz: Zug, Führung von Gastronomiebetrieben, GmbH (SHAB Nr. 49 vom 13.03.2003, S. 15, Id. 902446). Bemerkungen Neu: Liquidation: Am 17.02.2003 wurde das Konkursverfahren eröffnet. Dieses wurde jedoch mit Verfügung des Konkursrichters vom 27.04.2004 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Tagebuch Nr. 5508 vom 03.06.2004
(02300312 / CH-170.4.003.574-3)

■ **MBC-Management-Beteiligungs- und Consulting AG**, Sitz: Zug, Betreuung und Beratung anderer Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2002, S. 15, Id. 495294). Domizil Neu: c/o Lenzlinger & Studer, Alpenstrasse 12, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Mussler, Bernd, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Oberwil bei Zug, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Sager, Dr. Christian, Heimat: Zollikon, Emmen, in Wald ZH, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Müller, Jürg, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Hager, Rainer, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5499 vom 03.06.2004
(02299378 / CH-020.3.916.902-1)

■ **Novalease AG**, Sitz: Zug, Betrieb von allgemeinen Leasinggeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 15, Id. 564498). Domizil Neu: Baarerstrasse 137, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 5518 vom 03.06.2004
(02299410 / CH-100.3.007.253-5)

■ **PolimerWelt GmbH (PolimerWelt S.à.r.l.) (PolimerWelt Ltd liab.Co)**, Sitz: Zug, Vertrieb, Kauf und Verkauf von Produkten und Maschinen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 68 vom 05.04.2000, S. 2274). Eingetragene Personen Geändert: Duss, Anton, Heimat: Buchrain, Schüpfheim, in Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagebuch Nr. 5497 vom 03.06.2004
(02299374 / CH-170.4.002.164-3)

■ **PROMOSERV Werbung & Promotion Sagl,** Sitz: [bisher: Minusio], Werbung und Promotion in allen kommerziellen Bereichen, GmbH (SHAB Nr. 119 vom 21.06.2000, Seite 4185). Statutenänderung: 17.05.2004. Sitz Neu: Oberägeri. Domizil Neu: Terrassenweg 17, 6315 Oberägeri. Zweck: Werbung und Promotion in allen kommerziellen Bereichen; kann sich an andern Gesellschaften beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Hebermeier, Ingor, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bergkamen (DE), Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 18'000. Neu: Hegglin, Marcel, Heimat: Menzingen, in Oberägeri, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 2'000. Gelöscht: [Terzi, Eros, Heimat: Minusio, in Minusio, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 2'000].
Tagebuch Nr. 5536 vom 03.06.2004
(02299356 / CH-509.4.007.085-3)

■ **Roger Finanz AG (Roger Finanz SA) (Roger Finanz Ltd)**, Sitz: Zug, Beratung von Unternehmen in Finanzierungsfragen beim Erwerb von Vermögenswerten und Beteiligungen., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28.12.1999, S. 8800). Eingetragene Personen Geändert: Duss, Anton, Heimat: Buchrain, Schüpfheim, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Hünenberg].
Tagebuch Nr. 5516 vom 03.06.2004
(02299406 / CH-170.3.017.795-4)

■ **Senna Finanz Holding AG**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf und Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 17.03.2000, S. 1817). Eingetragene Personen Geändert: Duss, Anton, Heimat: Buchrain, Schüpfheim, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Hünenberg].
Tagebuch Nr. 5498 vom 03.06.2004
(02299376 / CH-170.3.023.671-1)

■ **Servex GmbH**, Sitz: Baar, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 241 vom 15.12.2003, S. 19, Id. 2028366). Statutenänderung: 28.05.2004. Bemerkungen Neu: Auflösung: infolge Fusion in analoger Anwendung von Art. 748 OR mit der 'Sphera AG', in Baar. Generalversammlung vom 28.05.2004. Aktiven und Passiven der Servex GmbH gehen auf die 'Sphera AG' über. Eingetragene Personen Geändert: Züllig, Peter, Heimat: Romanshorn, in Baar, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000]. Neu: Sphera AG, in Baar, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 20'000. Gelöscht: [Imsa AG, in Baar, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19'000].
Tagebuch Nr. 5525 vom 03.06.2004
(02300718 / CH-170.4.002.902-2)

■ **Share Plane AG (Share Plane SA) (Share Plane Ltd)**, Sitz: [bisher: Baar], Halten von Flugzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 01.07.2003, S. 21, Id. 1059048). Statutenänderung: 28.05.2004. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Acton Treuhand AG, Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug.
Tagebuch Nr. 5541 vom 03.06.2004
(02299362 / CH-170.3.025.880-3)

■ **Sphera AG**, Sitz: Baar, Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Immobiliensektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15.12.2003, S. 19, Id. 2028372). Bemerkungen Neu: Fusion: Uebernahme der Aktiven von CHF 100'004.93 und der Passiven von CHF 77'222.60 der 'Servex GmbH', in Cham, gemäss Bilanz per 31.12.2003 und Fusionsvertrag vom 10.03.2004 in analoger Anwendung von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Stammanteile der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.
Tagebuch Nr. 5526 vom 03.06.2004
(02300720 / CH-150.3.002.243-5)

■ **Spyder Europe AG (Spyder Europe Ltd)**, Sitz: [bisher: Zug], Vertrieb von Sportartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16.12.2003, S. 18, Id. 2029632). Statutenänderung: 27.05.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Blegistrasse 11a, 6340 Baar.
Tagebuch Nr. 5507 vom 03.06.2004
(02299394 / CH-020.3.020.713-3)

■ **Suhner Inter - Trade AG (Suhner Inter - Trade Ltd)**, Sitz: Baar, Marktgerechte Einführung und Lancierung technisch neuartiger Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24.06.1999, S. 4232). Eingetragene Personen Gelöscht: [Frei, Alois, Heimat: Dagmersellen, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Laube, Anton, Heimat: Lengnau AG, in Hermetschwil-Staffeln, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 5517 vom 03.06.2004
(02299408 / CH-170.3.009.481-4)

■ **TAX EXPERT INTERNATIONAL AG (TAX EXPERT INTERNATIONAL SA) (TAX EXPERT INTERNATIONAL Ltd)**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Treuhand- und Wirtschaftsprüfungswesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 16.10.2003, S. 15, Id. 1216784). Eingetragene Personen Geändert: Padrutt, Katharina B., Heimat: Chur, in Rüschlikon, Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizedirektorin mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Müller-Spreiter, Franziska, Heimat: Sevelen, Holziken, in Adliswil, Vizedirektorin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Slongo, Damiano, Heimat: Wila, in Zürich, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Vock, Matthias Erik, Heimat: Wohlen AG, Sarmenstorf, in Zürich, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Beer, Bruno, Heimat: Tujetsch, in Oberägeri, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Busin, Christoph, Heimat: Zug, Regensdorf, in Rüschlikon, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5529 vom 03.06.2004
(02299426 / CH-170.3.023.219-2)

■ **Valmar AG (Valmar SA) (Valmar Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18.01.1999, S. 348). Firma Neu: **Valmar AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Valmar SA en liquidation), (Valmar Ltd in liquidation)** Gelöscht: **[(Valmar SA), (Valmar Ltd)]**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkurseröffnung vom 11.05.2004.
Tagebuch Nr. 5511 vom 03.06.2004
(02299396 / CH-035.3.001.390-4)

■ **Veritas Rückversicherungs Aktien-Gesellschaft (Veritas Compagnie de Réassurances SA) (Veritas Compagnia di Riassicurazioni SpA) (Veritas Reinsurance Corporation Ltd) (Veritas Compania dé Reaseguros SA)**, Sitz: Zug, Aktivitäten aller Art auf dem Gebiet der Rückversicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19.12.2003, S. 22, Id. 2039234). Eingetragene Personen Neu: Plattner, Dr. Jürg, Heimat: Untervaz, in Zumikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nater, Dr. Marc, Heimat: Männedorf, Frauenfeld, in Meilen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5537 vom 03.06.2004
(02299436 / CH-170.3.007.744-2)

■ **Wall Street Stock & Bond Trading AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Handel mit Wertpapieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001, S. 2129). Eingetragene Personen Gelöscht: [Heggli, Anna, Heimat: Müswangen, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidatorin mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5527 vom 03.06.2004
(02299422 / CH-170.3.020.539-6)

■ **Werder Ofenbau** Sitz: [bisher: Reinach AG], Kachelofen- und Cheminéebau, Einzelfirma (SHAB Nr. 237 vom 07.12.1992, Seite 5695). Firma Neu: **André Werder art&bau**. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Metallstrasse 4, 6300 Zug. Zweck Neu: Baumontagen, vorwiegend im Bereich Fenster und Türen, Erstellung und Verkauf von Liegenschaften sowie Erarbeitung von kreativen Lösungen. Eingetragene Personen Geändert: Werder, André, Heimat: Boswil, in Zug, Inhaber mit Einzelunterschrift [bisher: in Reinach AG].
Tagebuch Nr. 5523 vom 03.06.2004
(02299418 / CH-400.1.009.780-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Spitex - Verein Baar**, Sitz: Baar, Spitex-Dienstleistungen, Verein (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2001, S. 5347). Löschung: des Vereins, da dieser gemäss Art. 52ff HRegV nicht eintragungspflichtig ist.
Tagebuch Nr. 5533 vom 03.06.2004
(02299430 / CH-170.6.000.106-4)

ZH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Aerztelabor Dr. Kurt Furrer GmbH**, in Zürich, Hottingerstrasse 9, 8032 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb medizinischer Laboratorien für klinisch-chemische, bakteriologische, serologische Untersuchungen sowie die Fabrikation und den Verkauf von diagnostischen Reagenzien und Geräten. Ferner kann die Gesellschaft Grundstücke und Beteiligungen erwerben, verwalten und verkaufen. Die Gesellschaft kann mit EDV-Soft und Hardware sowie anderen elektronischen Geräten Handel treiben. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zürcher, Stefan, von Aeschi bei Spiez, in Altnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Käppeli, Dr. Franz, von Muri AG, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–.
Tagebuch Nr. 15309 vom 03.06.2004
(02299818 / CH-020.4.029.051-6)

■ **Alex Trading GmbH**, in Wiesendangen, Gerstenbüehlstrasse 11, 8544 Attikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel und Montage von Pneus aller Marken inklusive Montage, Handeln mit Autos und Kleidern. Die Gesellschaft ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fattah, Heidi, von Winterthur, in Wiesendangen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Fattah, Omar, von Winterthur, in Wiesendangen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Fattah, Mohamed, von Winterthur, in Wiesendangen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15310 vom 03.06.2004
(02299830 / CH-020.4.029.052-4)

■ **ANDREMO GmbH**, in Winkel, Buechenstrasse 6, 8185 Winkel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt: Ausführung von Arbeiten im Bereich Abdichtungen, Brandschutz und Oberflächentechnik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des In- und Auslandes beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Zudem kann sie Grundstücke erwerben oder weiter veräussern. Sie kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, welche direkt oder indirekt geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Graber, André, von Rütschelen, in Winkel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Dalla Corte, Remo, von Amriswil, in Bülach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Schlumpf, Sandra, von Mönchaltorf, in Winkel, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15311 vom 03.06.2004
(02299834 / CH-020.4.029.053-2)

■ **Apotheke Uster GmbH**, in Uster, Zürichstrasse 1, 8610 Uster, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 05. 2004. Zweck: Handel und Vertrieb von pharmazeutischen Spezialitäten und Praxisbedarfartikel; kann Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Zudem kann die Gesellschaft alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mühleis, René Max, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Mühleis, Ruth, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–.
Tagebuch Nr. 15312 vom 03.06.2004
(02299838 / CH-020.4.029.054-8)

■ **Arcadian Consulting AG (Arcadian Consulting SA) (Arcadian Consulting Ltd)**, in Zürich, Splügenstrasse 8, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Erbringen von Dienstleistungen im Treuhand- und Finanzbereich, namentlich die Beratung im Zusammenhang mit Trusts nach angelsächsischem Recht und deren Verwaltung, die Ausübung und Vermittlung von Organfunktionen etc. Die Tätigkeit erstreckt sich auch auf das Ausland. Die Gesellschaft kann Rechte aller Art wie auch Beteiligungen an anderen Unternehmen auf eigene Rechnung sowie auf Rechnung und im Interesse Dritter, jedoch in eigenem Namen, erwerben, verwalten, verwerten und veräussern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann ihre Aktivitäten auf verwandte Branchen ausdehnen sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schwendinger, Bruno, von Zürich, in Meilen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Copery, Patrick, britischer Staatsangehöriger, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; BRISE Treuhand GmbH, in Lachen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15313 vom 03.06.2004
(02299842 / CH-020.3.027.772-4)

■ **ArchitekturPlus GmbH Schlauri Konopacki**, in Zürich, Hardturmstrasse 175, 8005 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Unternehmung für Architektur und Design sowie die EDV-Beratung für Architekten und Planer. Sie kann Grundstücke kaufen, verwalten und verkaufen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Rechte, Patente und Lizenzen erwerben oder veräussern, Zweigniederlassungen errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 60'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Konopacki, Kai Waldemar Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.–; Schlauri, Stefan, von Oberbüren, in Tägerwilen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.–.
Tagebuch Nr. 15314 vom 03.06.2004
(02299850 / CH-020.4.029.055-3)

■ **BSBT GmbH**, in Otelfingen, Libernstrasse 3, 8112 Otelfingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung, Fertigung und Installation von Eigen- und Fremdprodukten im Sinne der Brandschutz- und Beleuchtungstechnik in den Bereichen Hochbau und Tunnelbau. Des weiteren handelt die Gesellschaft mit allgemeinen sowie technischen Beleuchtungen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Stammkapital: CHF 21'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brunner, René, von Reiden, in Klingnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Wapenaar, Daniel, von Grabs, in Cham, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Zellweger, Rolf, von Trogen, in Hinwil, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.
Tagebuch Nr. 15315 vom 03.06.2004
(02299964 / CH-020.4.029.056-9)

■ **Copyshop Abdel Gawwad Mohamed**, in Wallisellen, Rotackerstrasse 32, 8304 Wallisellen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Vertrieb von Digitalprints und Graphikdesigns, Textildruck, Papeterie- und Geschenkartikeln. Eingetragene Personen: Abdel Gawwad Mohamed, Reda, ägyptischer Staatsangehöriger, in Embrach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15316 vom 03.06.2004
(02299972 / CH-020.1.045.501-4)

■ **DentalWeb GmbH**, in Opfikon, c/o Sascha Temperli, Rohrstrasse 15, 8152 Glattbrugg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Anbietung sämtlicher IT-Dienstleistungen speziell ausgerichtet auf Zahnärzte und Ärzte. Dies beinhaltet Beratung, Planung, Projektierung, Installationen und Konfigurationen von EDV-Netzwerken sowie Projektierung von Gesamtsoftwarelösungen inklusive Bereitstellung, Wartung und Lieferung. Die Gesellschaft kann Handel mit Waren aller Art ausführen. Die Gesellschaft ist berechtigt, bei dementsprechendem vorhergehenden Gesellschafterbeschluss mit der Übereinstimmung von beiden Stammkapitalgebern Zweigniederlassungen zu errichten, den Betrieb aller Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rubin, André, von Reichenbach im Kandertal, in Remetschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Temperli, Sascha, von Schönenberg ZH, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.
Tagebuch Nr. 15317 vom 03.06.2004
(02299986 / CH-020.4.029.057-7)

■ **Dune Holding Company GmbH**, in Horgen, Bachtobelstrasse 3, 8810 Horgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 05. 2004. Zweck: Gegenstand des Unternehmens ist die Entwicklung, Herstellung, Vermarktung und der Verkauf von chemischen Produkten und Anwendungen, sowie die Beteiligung an, die Finanzierung und die Geschäftsführung von anderen Unternehmen und Gesellschaften; die Bereitstellung von Sicherheiten für Verbindlichkei-

ten von verbundenen Unternehmen und Dritten, die Eingehung von Verbindlichkeiten für Dritte und das Betreiben von Geschäften, die im weitesten Sinne geeignet sind den Gegenstand des Unternehmens zu fördern oder mit ihm verbunden sind. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Respini, Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Wollerau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; French Angel Fish B.V., in Hoek (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Fitzpatrick, Kenneth Richard, amerikanischer Staatsangehöriger, in Rüschlikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Poli, Luciano, von Chiggiogna, in Wollerau, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15318 vom 03.06.2004
(02299990 / CH-020.4.029.058-5)

■ **Ernst Roth Consulting**, in Uitikon, Chapfstrasse 37, 8142 Uitikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung zur Optimierung der IT Plattformen. Eingetragene Personen: Roth, Ernst, von Uitikon, in Uitikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15319 vom 03.06.2004
(02299994 / CH-020.1.045.502-2)

■ **Fashion Art & More GmbH**, in Zürich, Mattengasse 24, 8005 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Einkauf, Import, Export, Handel, Vertrieb und Verkauf von Kleidern, Objekten, Kunst und alle damit zusammenhängende Geschäfte. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rosset, Alain Luc, von Cernier, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.–; Schrecke, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.–.
Tagebuch Nr. 15320 vom 03.06.2004
(02300002 / CH-020.4.029.059-0)

■ **Flückiger Food Systems AG**, in Wetzikon ZH, Kreuzbühlstrasse 29, 8620 Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Maschinen, Apparaten und Einrichtungen im Lebensmittel- und Gastronomiesektor. Sie kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann insbesondere Grundstücke erwerben, belasten, bewirtschaften und veräussern, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche gründen oder sich mit solchen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.– . Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Flückiger, Hotel- und Metzgereibedarf, in Wetzikon ZH, gemäss Übernahmebilanz per 01.01.2004 mit Aktiven von CHF 476'204.60 und Passiven von CHF 249'982.22, wofür 10'000 Namenaktien zu CHF 10.– ausgegeben und CHF 126'222.38 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Namenaktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Flückiger, Kurt, von Huttwil, in Dürnten, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Flückiger, Sarah, von Huttwil, in Dürnten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Rudolf, von Lufingen, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüegger Treuhand GmbH, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15321 vom 03.06.2004
(02300006 / CH-020.3.027.773-2)

■ **Fritz Gehri Comestibles**, in Oetwil an der Limmat, Rebweg 11, 8955 Oetwil an der Limmat, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Fleisch, Fisch, Wild, Geflügel etc., frisch- oder tiefgekühlt, ohne eigene Lagerbewirtschaftung. Eingetragene Personen: Gehri, Fritz, von Seedorf BE, in Oetwil an der Limmat, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15322 vom 03.06.2004
(02300008 / CH-020.1.045.503-8)

■ **G. Fashion Sanches**, in Zürich, Bäckerstrasse 45, 8004 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kleider Verkauf. Eingetragene Personen: Sanches, Maria de Jesus, brasilianische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Baumann, Lucas, von Stäfa, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15323 vom 03.06.2004
(02300010 / CH-020.1.045.504-3)

■ **Hundsdorff+Co. Reinigungen**, in Winterthur, Wülflingerstrasse 34, 8400 Winterthur, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 25. 05. 2004. Zweck: Reinigung und Instandhaltung von Geschäfts- und Privatgebäuden. Eingetragene Personen: Buccino, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Hundsdorff, Daniela, österreichische Staatsangehörige, in Winterthur, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15324 vom 03.06.2004
(02300014 / CH-020.2.004.981-3)

■ **KKB Kletschke Kommunikation & Beratung**, in Maur, Wassbergstrasse 38, 8127 Forch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schulung für Kommunikation und Beratung für Kommunikation. Eingetragene Personen: Kletschke, Cornelia, von Zürich, in Maur, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Kletschke, Lucas, deutscher Staatsangehöriger, in Maur, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15325 vom 03.06.2004
(02300028 / CH-020.1.045.505-9)

■ **Madlen's Künstlerwerkstatt, Madeleine Franco-Huber**, in Uster, Bühlstrasse 8, 8606 Nänikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kunsthandwerk, Werkstatt, Begegnungsort und Persönlichkeitsbildung. Eingetragene Personen: Franco-Huber, Madeleine, von Richenthal, in Uster, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15326 vom 03.06.2004
(02300040 / CH-020.1.045.506-7)

■ **Maintain Weber**, in Lufingen, Zürcherstrasse 12, 8426 Lufingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reinigung und Objektwartung nach Plan. Eingetragene Personen: Weber, Sven, von Winterthur, in Lufingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Stoxreiter, Sven, von Neftenbach, in Opfikon, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15327 vom 03.06.2004
(02300042 / CH-020.1.045.507-5)

■ **Moda Brasil Vorathep Thongyoi**, in Winterthur, Bahnhofplatz 5, 8400 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien und Modeartikeln. Eingetragene Personen: Thongyoi, Vorathep, thailändischer Staatsangehöriger, in Arbon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15328 vom 03.06.2004
(02300044 / CH-020.1.045.508-0)

■ **Müller Landtechnik GmbH**, in Steinmaur, Brunnengasse 3, 8162 Steinmaur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Handeln und Reparieren von Landmaschinen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/übernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Müller Landmaschinen, in Steinmaur, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 441'187.45 und Passiven von CHF 313'843.06, wofür CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 107'344.39 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller, Hans Rudolf, von Steinmaur, in Steinmaur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.–; Müller-Surber, Klara, von Steinmaur, in Steinmaur, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–.
Tagebuch Nr. 15329 vom 03.06.2004
(02300052 / CH-020.4.029.060-4)

■ **Optimal Interfood Vijayakumar**, in Weiningen ZH, Zürcherstrasse 70, 8104 Weiningen ZH, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Handel mit Lebensmitteln sowie Partyservice. Eingetragene Personen: Vijayakumar-Balasubramaniam, Premalatha, sri-lankische Staatsangehörige, in Romanshorn, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15330 vom 03.06.2004
(02300054 / CH-020.1.045.509-1)

■ **PLATIUM - Business Enforcement, Marc C. Ott**, in Stäfa, Rietlirain 34, 8713 Uerikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dynamischer Aufbau und Entwicklung von Start-up Unternehmen und (K)MU-Beratungen in Sonderprojekten, insbesondere Finanzierungen, Organisation sowie innovative Problemlösungen. Eingetragene Personen: Ott, Markus Christoph, von Zell ZH und Bern, in Stäfa, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15331 vom 03.06.2004
(02300056 / CH-020.1.045.510-9)

■ **punktundkomma. Anne-Marnie Hux**, in Schlatt ZH, im Hofacker, Oberschlatt, 8418 Schlatt bei Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Texte, Konzepte, Ideen. Eingetragene Personen: Hux, Anne-Marnie, von Dägerlen, in Schlatt ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15332 vom 03.06.2004
(02300058 / CH-020.1.045.511-7)

■ **Rent and Fleet Service GmbH**, in Feuerthalen, c/o Garage Nordstern AG, Güterstrasse 10, 8245 Feuerthalen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 05. 2004. Zweck: Die Vermietung und Finanzierung von und Handel mit Fahrzeugen aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Koller, Werner, von Hundwil, in Feuerthalen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.–; Giamara, Tanja, von Tarasp, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Hägi, Roger, von Hausen am Albis, in Stein am Rhein, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 15333 vom 03.06.2004
(02300064 / CH-020.4.029.061-2)

■ **RMU Risk Management & Unternehmensberatung Rolf Uebersax**, in Zumikon, Chapfstrasse 100, 8126 Zumikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung im Bereich Information Risk Management und allgemeine Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Uebersax, Rolf Max, von Oberönz, in Zumikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15334 vom 03.06.2004
(02300066 / CH-020.1.045.512-5)

■ **Sedna Holding Company GmbH**, in Horgen, Bachtobelstrasse 3, 8810 Horgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 05. 2004. Zweck: Gegenstand des Unternehmens ist die Entwicklung, Herstellung, Vermarktung und der Verkauf von chemischen Produkten und Anwendungen, sowie die Beteiligung an, die Finanzierung und die Geschäftsführung von anderen Unternehmen und Gesellschaften; die Bereitstellung von Sicherheiten für Verbindlichkeiten von verbundenen Unternehmen und Dritten, die Eingehung von Verbindlichkeiten für Dritte und das Betreiben von Geschäften, die im weitesten Sinne geeignet sind den Gegenstand des Unternehmens zu fördern oder mit ihm verbunden sind. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Respini, Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Wollerau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Grey Angel Fish B.V., in Hoek (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Fitzpatrick, Kenneth Richard, amerikanischer Staatsangehöriger, in Rüschlikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Poli, Luciano, von Chiggiogna, in Wollerau, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15335 vom 03.06.2004
(02300072 / CH-020.4.029.062-8)

■ **SINO Investment Management AG**, in Zürich, Eichstrasse 29, 8045 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 06. 2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Vermögensverwaltung auf eigene und fremde Rechnung, Treuhand-, Handels-, Finanz- und Beteiligungsgeschäfte sowie das Erbringen sämtlicher damit zusammenhängender Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Finanzgeschäfte aller Art durchführen, insbesondere Kredite gewähren, Beteiligungen an- und verkaufen, in- und ausländische Unternehmungen finanzieren. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Liegenschaften erwerben, veräussern, mieten, vermieten und verwalten. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sowie alle Massnahmen treffen und alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 150'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.–. Aktien: 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Inhaberaktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Eingetragene Personen: Frey, Dr. Arthur, von Zürich, in Lütisburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Lomsdalen, Trond, norwegischer Staatsangehöriger, in Rorbas, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15336 vom 03.06.2004
(02300076 / CH-020.3.027.774-8)

■ **sportal media, Alexander Grimm**, in Winterthur, Gertrudstrasse 17, 8400 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Sport-Media Agentur im Bereich Mobile-und Internet-Services. Eingetragene Personen: Grimm, Alexander, von Hinwil, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15337 vom 03.06.2004
(02300080 / CH-020.1.045.513-0)

■ **STRADOTRONIK Elektrogeräte Türkmen**, in Regensdorf, Gerenstrasse 81, 8105 Regensdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export der elektronischen Geräte (Digital-Sat-System). Eingetragene Personen: Türkmen, Hülya, von Bühler, in Regensdorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Türkmen, Hasan, türkischer Staatsangehöriger, in Regensdorf, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15338 vom 03.06.2004
(02300084 / CH-020.1.045.514-1)

■ **Th. Mennen Gewürzhändlerei zum scharfen Sultan**, in Dachsen, Weierlistrasse 10, 8447 Dachsen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Handel mit Gewürzen und Tees und anderen Lebensmitteln und Zubehör. Eingetragene Personen: Mennen, Thomas, von Schaffhausen, in Dachsen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15339 vom 03.06.2004
(02300086 / CH-020.1.045.515-6)

■ **TRANSCOM WORLDWIDE S.A., Bertrange (LU), Zweigniederlassung Zürich (TRANSCOM WORLDWIDE S.A., Bertrange (LU), Zurich Branch)**, in Zürich, Hardturmstrasse 161, 8005 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: TRANSCOM WORLDWIDE S.A. Rechtsform Hauptsitz: Société anonyme. Hauptsitz: Bertrange (LU). Statuten Hauptsitz: Die Statuten datieren ursprünglich vom 11.06.1997 und wurden am 08.03.2004 letztmals geändert. Zweck Hauptsitz: Zweck der Gesellschaft ist das Bereitstellen eines mehrsprachigen Telefon- und Unterstützungsdienstes (Helpline) für sämtliche Tätigkeiten und Dienstleistungen für Kunden sowie das Bereitstellen von Vermarktungsdiensten und Unterstützungsaktivitäten. Die Gesellschaft kann alleine oder zusammen mit anderen, für eigene Rechnung oder für Rechnung Dritter, selbst oder durch Vermittlung einer dritten Person sämtliche kommerziellen, industriellen oder finanziellen Tätigkeiten ausführen, die direkt oder indirekt mit ihrem Gesellschaftszweck in Verbindung stehen. Die Gesellschaft kann sich direkt oder indirekt in jeder anderen Körperschaft oder Gesellschaft beteiligen, die einen gleichen, ähnlichen oder mit dem Zweck der Gesellschaft zusammenhängenden Gesellschaftszweck hat. Die Gesellschaft kann anderen Unternehmen, die zur gleichen Gruppe wie die Gesellschaft gehören, insbesondere in Form von Sicherheiten oder Darlehen oder auf jede andere Art finanzielle oder sonstige Unterstützung gewähren. Im allgemeinen kann die Gesellschaft sämtliche Transaktionen durchführen, die sie zur Erfüllung und Entwicklung ihres Gesellschaftszwecks als förderlich erachtet. Das Vorstehende ist in der weitesten Art und Weise auszulegen. Kapital Hauptsitz: Aktienkapital: EUR 29'660'356.68 Liberierung: EUR 29'660'356.68 Aktien: 36'091'666 Aktien (Klasse A) zu EUR 0.– und 35'689'442 Aktien (Klasse B) zu EUR 0.–. Eingetragene Personen: Carlund, Vigo John, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (SE), Präsident; Ahlström, Göran Gunnarson, schwedischer Staatsangehöriger, in Malmö (SE), Mitglied; Constanza, Jean-Louis, französischer Staatsangehöriger, in Paris (FR), Mitglied; Grant, Bruce, amerikanischer Staatsangehöriger, in Acton (Massachusetts, US), Mitglied; Rosengren, Björn Folke, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (SE), Mitglied; Stenbeck, Christina, amerikanische Staatsangehörige, in London (UK), Mitglied; Wolrath, Björn, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (SE), Mitglied; Szinyei, Renate, von Guggisberg, in Neerach, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Ernst & Young, in Luxemburg (LU), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15340 vom 03.06.2004
(02300130 / CH-020.9.002.111-4)

■ **tRAUMzentrale, Visuelle Gestaltung, Andreas und Marianne Brechbühl**, in Maschwanden, Chilerai 1, 8933 Maschwanden, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 2. 04. 2004. Zweck: Visuelle Gestaltung, Ausstattung, Dekorationen, Bühnenbau. Eingetragene Personen: Brechbühl, Andreas, von Trachselwald, in Maschwanden, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Brechbühl, Marianne, von Trachselwald, in Maschwanden, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15341 vom 03.06.2004
(02300132 / CH-020.2.004.982-9)

■ **Wagner Steuerberatung PrivateTax**, in Horgen, Waidlistrasse 86, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Rechts-, Finanz- sowie Vermögensberatung. Eingetragene Personen: Wagner, Daniel Felix, von Uitikon, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15342 vom 03.06.2004
(02300134 / CH-020.1.045.516-4)

■ **Wasila Computer Reparaturservice**, in Winterthur, Wülflingerstrasse 131, 8408 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Computerreparaturen sowie installieren von Programmen. Eingetragene Personen: Wasila, Bogdan, polnischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15343 vom 03.06.2004
(02300136 / CH-020.1.045.517-2)

■ **Webauftritt.ch GmbH**, in Dachsen, Rothausstrasse 2A, 8653 Dürnten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Informationstechnologie (IT) und Büroadministration sowie den Handel mit Waren diverser Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft ist berechtigt, Grundeigentum und Wertschriften zu erwerben, zu belasten, zu veräussern und zu verwalten. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bächtold, Brigitte, von Zürich, in Dürnten, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Bauen, Gilbert, von Thônex, in Berikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 15344 vom 03.06.2004
(02300138 / CH-020.4.029.063-3)

■ **X-ART College GmbH**, in Dietikon, Mossmattstrasse 36, 8953 Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 05. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Aus- und Weiterbildung in den Bereichen Gestaltung, Kreativität, Druckvorstufe, Multimedia, Design und Kommunikation sowie Bearbeitung von Aufträgen in den Bereichen Gestaltung, Druckvorstufe, Multimedia, Design und Kommunikation. Sie führt Kurse, Seminare und Lehrgänge durch. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sachübernahmevertrag vom 01.05.2004 von der X-Art GmbH, in Geroldswil, deren Betriebsteil 'Schule', nämlich Geräte, Mobilien und Betriebseinrichtungen sowie immaterielle Aktiven und Rechte (Markenrechte, Know-how, Goodwill, Lizenz- und Vertriebsrechte) zum Preis von CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brehm, Walter, von Lupfig, in Gebenstorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Brandenberger, Thomas, von Volketswil, in Einsiedeln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunter-

schrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Ritterbusch, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Unterkulm, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.–.
Tagebuch Nr. 15345 vom 03.06.2004
(02301010 / CH-020.4.029.022-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **'Les Amis du Champagne' Verena Conte**, in Zürich, Handel mit alkoholischen Getränken, Einzelfirma (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1995, S. 5707). Domizil neu: Giesshübelstrasse 106, 8045 Zürich.
Tagebuch Nr. 15346 vom 03.06.2004
(02300272 / CH-020.1.005.225-1)

■ **A-Commerce AG**, in Zürich, Vertrieb von Computer-Programmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05. 09. 2003, S. 19, Publ. 1158414). Domizil neu: Buckhauserstrasse 26, 8048 Zürich.
Tagebuch Nr. 15347 vom 03.06.2004
(02300278 / CH-020.3.023.011-5)

■ **A. Vaccani & Partner**, in Zollikon, Unternehmensberatung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1992, S. 5357). Domizil neu: Goldhaldenstrasse 30, 8702 Zollikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. Slongo & Partner AG, in Zürich, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 10'000.–.
Tagebuch Nr. 15348 vom 03.06.2004
(02300294 / CH-020.2.000.802-7)

■ **Ad X AG**, in Zollikon, Betrieb einer Annoncenagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 06. 2002, S. 18, Publ. 525844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Transcontag AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: OBT AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15349 vom 03.06.2004
(02300296 / CH-020.3.023.724-6)

■ **ADP.Promotion Schweiz AG**, in Zürich, Dienstleistungen auf dem Sektor Promotionsaktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 02. 2003, S. 20, Publ. 853500). Domizil neu: Schulhausstrasse 41, 8002 Zürich.
Tagebuch Nr. 15350 vom 03.06.2004
(02300298 / CH-270.3.003.405-7)

■ **Aerztelabor Dr. Kurt Furrer AG**, in Zürich, Betrieb eines Labors für medizinisch-chemische Analysen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 2003, S. 17, Publ. 951446). Statutenänderung: 13. 05. 2004. Firma neu: **Aerzte Labor Zürich AG**.
Tagebuch Nr. 15351 vom 03.06.2004
(02300300 / CH-020.3.007.173-1)

■ **AFP Aquila Financial Products AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich der Entwicklung von Finanzprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 17. 11. 2003, S. 14, Publ. 1261762). Domizil neu: Waaggasse 5, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 15352 vom 03.06.2004
(02300302 / CH-170.3.023.591-1)

■ **AIZ Aquila Invest Zürich AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Finanz- und Vermögensverwaltungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24. 02. 2004, S. 20, Publ. 2138440). Domizil neu: Bahnhofstrasse 28a, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 15353 vom 03.06.2004
(02300304 / CH-020.3.025.977-8)

■ **Ak Mann Transport GmbH**, in Unterengstringen, Ausführung von Reinigungsarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 2004, S. 17, Publ. 2269710). Statutenänderung: 16. 04. 2003, 2. 06. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gülender, Isbilir, türkische Staatsangehörige, in Turgi, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Yilmaz, Leman, türkische Staatsangehörige, in Zollikofen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yilmaz, Aydin, türkischer Staatsangehöriger, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.–.
Tagebuch Nr. 15354 vom 03.06.2004
(02300306 / CH-020.4.022.046-0)

■ **Albert Reichmuth AG**, in Zürich, Handel mit Wein und Spirituosen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 2001, S. 3325). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwander, Philipp Bruno, von Galgenen, in St. Gallen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthi, Adrian, von Lauperswil, in Winterthur, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15355 vom 03.06.2004
(02300308 / CH-020.3.921.273-4)

■ **Albis Schreinerei Wüthrich**, in Kappel am Albis, Einzelfirma (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 2004, S. 14, Publ. 2237634). In Gutheissung des Rekurses hat das Obergericht des Kantons Zürich mit Beschluss vom 27.05.2004 die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Affoltern vom 05.04.2004, mit der über den Inhaber der Einzelfirma der Konkurs eröffnet wurde, aufgehoben. [gestrichen: Mit Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 20.04.2004 ist dem Rekurs gegen die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Affoltern vom 05.04.2004 betreffend Konkurseröffnung aufschiebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Konkurs im Handelsregister gestrichen.].
Tagebuch Nr. 15356 vom 03.06.2004
(02300310 / CH-020.1.017.920-7)

■ **Arana Treuhand AG**, in Kilchberg ZH, Durchführung sämtlicher Treuhandgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 10. 03. 2003, S. 19, Publ. 896692). Die Gesellschaft (neu: HELVETIA Turkinvest AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 102 vom 28.05.2004, S. 17) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 15357 vom 03.06.2004
(02300318 / CH-020.3.909.287-2)

■ **ARcycling AG**, in Hombrechtikon, Betrieb von Radsport-Teams, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 2002, S. 19, Publ. 730180). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, Monika, von Trub, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Murten].
Tagebuch Nr. 15358 vom 03.06.2004
(02300320 / CH-020.3.026.278-2)

■ **Art Logistics International Services Holding AG**, in Zürich, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 2003, S. 17, Publ. 1048732). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zwicky, Robert F., von Zürich und Mollis, in Unterengstringen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kraft, Josy, von Starrkirch-Wil, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 15359 vom 03.06.2004
(02300322 / CH-020.3.026.813-0)

■ **B. Zähner Metallbau AG**, in Rümlang, Metallbaubetrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31. 03. 2004, S. 17, Publ. 2193892). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trigema AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittwer, Hansjörg, von Linden, in Buchs ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15360 vom 03.06.2004
(02300324 / CH-020.3.022.446-2)

■ **BACHMATT AUTOMOBILE AG**, in Zürich, Handel mit Neu- und Gebraucht-Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. 02. 2004, S. 19, Publ. 2130262). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mäder Treuhand GmbH, in Gommiswald, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15361 vom 03.06.2004
(02300326 / CH-020.3.024.700-6)

■ **Bau- und Wohngenossenschaft Flue**, in Oberglatt, Verschaffen von gesunden und preiswerten Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 12 vom 20. 01. 2004, S. 21, Publ. 2079808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buchegger, Georg, von Wittenbach, in Oberglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuenberger, Klaus, von Huttwil, in Oberglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spuhler, Thomas, von Wislikofen, in Endingen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuenberger, Stephan, von Huttwil, in Oberglatt, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15362 vom 03.06.2004
(02300332 / CH-020.5.900.054-9)

■ **BDC Building Data Control GmbH**, in Zürich, Baudienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 2000, S. 8684). Firma neu: **BDC Building Data Control GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 11.05.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Gerhard, von Baden, in Bassersdorf, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 15363 vom 03.06.2004
(02300334 / CH-020.4.022.723-6)

■ **BlatterIMMO AG**, in Marthalen, Planung von Immobilienprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21. 09. 2001, S. 7365). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blatter, Heinrich, von Dägerlen, in Marthalen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15364 vom 03.06.2004
(02300336 / CH-020.3.020.792-5)

■ **BNP PARIBAS PRIVATE BANK (SWITZERLAND) SA**, in Zürich, Betrieb einer Bank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 2004, S. 17, Publ. 2256490), mit Hauptsitz in: Genf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackermann, Roland, französischer Staatsangehöriger, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zillisheim (F)].
Tagebuch Nr. 15365 vom 03.06.2004
(02300338 / CH-020.9.001.225-3)

■ **Bosshard + Co AG Rümlang**, in Rümlang, Produktion und den Handel mit Farben und Lacken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 07. 04. 2004, S. 19, Publ. 2204212). Statutenänderung: 18. 03. 2004. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 1'100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.– [bisher: 1'100 Namenaktien zu CHF 1 000.–]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 18.03.2004 werden der 100 Namenaktien zu CHF 1'000.– vernichtet und der Nennwert der verbleibenden 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.– auf CHF 100.– herabgesetzt und je CHF 1'000.– bzw. CHF 900.– pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 26.03.2004 festgestellt.
Tagebuch Nr. 15366 vom 03.06.2004
(02300340 / CH-020.8.000.001-8)

■ **Brdjic Montage**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 33 vom 18. 02. 2004, S. 18, Publ. 2127514). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 26.05.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 15367 vom 03.06.2004
(02300342 / CH-020.1.044.628-3)

■ **Cephir GmbH**, in Adliswil, Vertretungen, Vermittlungen von Finanz- und Versicherungsgeschäften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 2004, S. 17, Publ. 2109254). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Matzingen (SHAB Nr. 102 vom 28.05.2004, S. 14) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 15368 vom 03.06.2004
(02300344 / CH-020.4.028.295-2)

■ **Charlotte und Hans Haller Stiftung**, in Zürich, Ermöglichen von Behandlungen, Ausbildungen, Erholungsaufenthalten oder von Anschaffungen von das Leben von Behinderten, Stiftung (SHAB Nr. 225 vom 21. 11. 2003, S. 18, Publ. 1270566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schlatter, Daniel, von Signau, in Hedingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zwyssig, Jörg, von Seelisberg, in Cham, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15369 vom 03.06.2004
(02300346 / CH-020.7.000.093-8)

■ **Com-In Zürich AG**, in Zürich, Handel mit Geräten der Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 2003, S. 15, Publ. 2025970). Domizil neu: Buckhauserstrasse 26, 8048 Zürich.
Tagebuch Nr. 15370 vom 03.06.2004
(02300350 / CH-020.3.905.760-3)

■ **COM2DOC AG**, in Zürich, Kommunikation und Information sowie Erbringung von Dienstleistungen im bzw. durch das world wide web ('Internet'), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 2002, S. 19, Publ. 492946). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. Hans Weiss AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Acribia AG, in Kloten, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15371 vom 03.06.2004
(02300356 / CH-020.3.022.482-8)

■ **Comprosec AG**, in Freienstein-Teufen, Analysen im Bereich der Informatiksicherheit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2002, S. 15, Publ. 315540). [Neue] Geschäftsstelle: rte de Montena 85, 1728 Rossens. [Neue] Geschäftsstelle: Irchelstrasse 25, 8427 Rorbas. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treumag Treuhand AG, in Bülach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thomas Karl Treuhand, in Winkel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15372 vom 03.06.2004
(02300360 / CH-020.3.025.443-5)

■ **Conseillers Suisse I.G. AG**, in Zürich, Finanz- und Anlageberatung sowie Vermittlung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 09. 12. 2003, S. 18, Publ. 2019566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tax Consulting Stiegler Hauser, in Uitikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honold Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15373 vom 03.06.2004
(02300364 / CH-130.4.001.047-7)

■ **CTS Computer AG**, in Schwerzenbach, Beratung in Software und Hardware, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 21. 02. 2003, S. 21, Publ. 872572). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seiler, Bruno, von Würenlos, in Arni AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor].
Tagebuch Nr. 15374 vom 03.06.2004
(02300366 / CH-020.3.906.105-5)

■ **Deloitte Financial Advisory Services AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich der Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 26. 09. 2003, S. 15, Publ. 1188320). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rothschild, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Erftstadt (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15375 vom 03.06.2004
(02300368 / CH-020.3.916.772-9)

■ **Deutsche Bank Aktiengesellschaft, Frankfurt a.M., Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Betrieb von Bankgeschäften jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 2004, S. 22, Publ. 2063306), mit Hauptsitz in: Frankfurt a.M. (D). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amman, Roger, von Viganello, in Lugano, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bassier, Elan, von Nyon, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eindiguer, Laurent Gabriel, von Saint-Prex, in Feusisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gadient, Manuel Marc Henri, von Flums, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Humm, Olivier, von Strengelbach, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schreiber, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weinmann, Daniel, von Zürich, in Oetwil an der Limmat, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zehnder, Andreas, von Eriswil, in Oberwil-Lieli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ewald, Beate Brigitte, deutsche Staatsangehörige, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bossart, Niklaus Patrick, von Luzern, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baar]; Buchser, Christoph, von Schöftland, in Winkel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bülach]; Gangshontsang, Phuntsok, von Oetwil am See, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gessner, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Joss, Brian Patrick, von Zollikofen, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Kin, Oliver, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Massumi, Dorkanay, von St. Gallen, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Orhan-Cibik, Gönül, türkische Staatsangehörige, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Schubert, Frank, von Trub, in Wohlen AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Shakarchi, Karim, von Genf, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Uhler, Patrik, von Zürich und Uttwil, in Winkel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kloten]; Warren, Stephen Robert, irischer Staatsangehöriger, in Uetikon am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Wittwer, Beat Christian, von Oberlangenegg, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Rüschlikon]; Zengerle, Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 15376 vom 03.06.2004
(02300388 / CH-020.9.001.394-5)

■ **Digital Copyright Technologies AG in Liquidation**, in Zürich, Gewährleistung des Urheberschutzes im Mulitmedia-Bereich durch Einbettung von elektronischen Wasserzeichen in digitalen Objekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14. 05. 2004, S. 18, Publ. 2261078). Das mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 23.04.2004 mangels Aktiven eingestellte Konkursverfahren wird nun durchgeführt, da im Sinne von Art. 230 Abs. 2 SchKG die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und die erforderliche Sicherheit geleistet wurde.
Tagebuch Nr. 15377 vom 03.06.2004
(02300392 / CH-020.3.020.860-1)

■ **Diners Club Switzerland Ltd.**, in Wangen-Brüttisellen, bargeldloser Zahlungsverkehr, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 09. 12. 2003, S. 18, Publ. 2019578). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Helbling, Anthony, von Jona, in Altendorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15378 vom 03.06.2004
(02300394 / CH-020.3.021.511-7)

■ **Dr. Georg und Josi Guggenheim-Stiftung**, in Zürich, Zweck der Stiftung besteht darin, das gesamte ihr gewidmete Vermögen ausschliesslich charitativen, kulturellen und insbesondere bildend-künstlerischen Zielen, Stiftung (SHAB Nr. 133 vom 15. 07. 2003, S. 20, Publ. 1083068). Domizil neu: Restelbergstrasse 6, 8044 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Guggenheim-Strauss, Josefine, von Lengnau AG und Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Girsberger, Dr. Andreas, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Merzbacher, Werner, von Kilchberg ZH, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15379 vom 03.06.2004
(02300400 / CH-020.7.901.686-2)

■ **E. Metz**, in Oberengstringen, Versicherungsagentur, Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1999, S. 3027). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 26.05.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 15380 vom 03.06.2004
(02300404 / CH-020.1.017.295-5)

■ **E. Steiner AG**, in Männedorf, Vertrieb von Sportartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 1996, S. 287). Domizil neu: Im Wiesli 6, 8708 Männedorf.
Tagebuch Nr. 15381 vom 03.06.2004
(02300406 / CH-020.3.924.879-2)

■ **Eduard Sigrist AG**, in Zürich, Betrieb einer Versicherungs-Agentur auf Direktionsebene, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 12. 01. 2004, S. 18, Publ. 2066208). Firma neu: **Eduard Sigrist AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 26.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15382 vom 03.06.2004
(02300412 / CH-020.3.924.015-5)

■ **Eisenbahner-Baugenossenschaft Effretikon**, in Illnau-Effretikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 21, Publ. 1079910). Statutenänderung: 2. 04. 2004. Zweck neu: Die Genossenschaft verfolgt den Zweck, in gemeinsamer Selbsthilfe und Mitverantwortung ihren Mitgliedern gesunden und preisgünstigen Wohnraum zu verschaffen und zu erhalten. Sie ist bestrebt, Wonnraum insbesondere für Mitarbeiter/innen der SBB, der Post, der Swisscom und der allgemeinen Bundesverwaltung anzubieten. Sie fördert das Zusammenleben im Sinne gesamtgesellschaftlicher Verantwortung und gegenseitiger Solidarität. Anteilscheine neu: CHF 100.– [bisher: CHF 300.–]. Haftung/Nachschusspflicht neu: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. [bisher: Haftung: Ohne persönliche Haftung.]. Pflichten neu: Die Mitglieder sind ver-

pflichtet, selber in den von ihnen gemieteten Wohnungen zu wohnen und dort zivilrechtlichen Wohnsitz zu haben. Mitglied der Genossenschaft kann jede natürliche oder juristische Person werden, welche die Aufnahmegebühr bezahlt hat und mindestens drei Genossenschaftsanteile übernimmt (Mitgliedschaftsanteile). Die Aufnahmegebühr von maximal CHF 500.– wird vom Vorstand festgelegt und ist im Voraus zu entrichten. Die Mitglieder sind verpflichtet: a) Die Interessen der Genossenschaft in guten Treuen zu wahren; b) Den Statuten sowie den Beschlüssen der Genossenschaftsorgane nachzuleben; c) Nach Kräften an genossenschaftlichen Aktivitäten teilzunehmen und in genossenschaftlichen Gremien mitzuwirken. d) Für die Genossenschaft jährlich während vier Stunden unentgeltliche Arbeiten wie z.B. die Treppenhausreinigung zu verrichten und für nicht geleistete Stunden eine Ersatzabgabe von Fr. 40.- pro Stunde zu bezahlten. Mitglieder, die Räumlichkeiten der Genossenschaft mieten, müssen zusätzlich zu den Mitgliedschaftsanteilen (vgl. Art. 7 Abs. 1) hinzu weitere Anteile (Wohnungsanteile) übernehmen. Einzelheiten regelt der Vorstand in einem Reglement, wobei der zu übernehmende Betrag nach den Anlagekosten der Wohnung abgestuft ist, den Wohnbauförderungsvorschriften entsprechen sowie für die Finanzierung der Bauten ausreichen muss. Der Maximalbetrag beträgt 20 % der Anlagekosten der gemieteten Räumlichkeiten. [bisher: Pflichten: Siehe Statuten.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogt, Hubert, von Winterthur, in Illnau-Effretikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Detzel, Hansjörg, von Wittenbach, in Illnau-Effretikon, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Schläpfer, Ernst, von Appenzell, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Bischof, Josef, von Blatten, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Glauser, Walter, von Rüti bei Lyssach, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 15383 vom 03.06.2004
(02300442 / CH-020.5.900.340-3)

■ **Eldorado Glückwunschkarten AG**, in Zürich, Vertrieb und Handel von Glückwunschkarten und Geschenkartikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 03. 11. 1998, S. 7483). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koller, Bruno, von Appenzell und Zürich, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rindlisbacher, Roger, von Walkringen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15384 vom 03.06.2004
(02300446 / CH-020.3.019.479-3)

■ **EUROWATER Wasseraufbereitung AG**, in Schlieren, Erstellen von Wasseraufbereitungsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 05. 2004, S. 15, Publ. 2279854). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riegel, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Welden (DE), mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 15385 vom 03.06.2004
(02300448 / CH-020.3.912.475-9)

■ **EXIMPO Chr. Kuklik**, in Opfikon, Import, Export, Verkauf, Versand sowie Präsentationen von Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 206 vom 27. 10. 1997, S. 7800). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuklik, Christoph, von Opfikon, in Opfikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: polnischer Staatsangehöriger].
Tagebuch Nr. 15386 vom 03.06.2004
(02300450 / CH-020.1.013.833-7)

■ **EY Law AG**, in Zürich, Rechtsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 07. 04. 2004, S. 20, Publ. 2204302). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Forster, Peter, von Birwinken, in Küttigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kobelt, Ulrich, von Marbach SG, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15387 vom 03.06.2004
(02300452 / CH-020.3.026.805-9)

■ **F & D Consulting GmbH**, in Zürich, Dienstleistungen im Finanzbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 11. 02. 2003, S. 20, Publ. 856146). Firma neu: **F & D Consulting GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15388 vom 03.06.2004
(02300454 / CH-020.4.023.843-9)

■ **FITNESS 4U GmbH**, in Rüti ZH, betreibt ein Fitnessstudio, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 169 vom 03. 09. 2001, S. 6814). Firma neu: **FITNESS 4U GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 13.02.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizerhof, Heinz, von Winterthur, in Hombrechtikon, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.– [bisher: in Gossau ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Billinger, Christian, von Marthalen, in Gais, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.– [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brazzoni, Dino, von Thalwil, in Adliswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.– [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 15389 vom 03.06.2004
(02300456 / CH-020.4.023.942-5)

■ **Gastro-Metzg AG**, in Regensdorf, Herstellung und Handel von Fleisch und Fleischwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 25. 07. 2003, S. 17, Publ. 1101018). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Peter, von Willisau Land, in Mülligen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15390 vom 03.06.2004
(02300460 / CH-020.3.902.813-4)

■ **Gerber Engineering**, bisher in Küsnacht ZH, Maschinen- und Anlagenbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2044). Sitz neu: Männedorf. Domizil neu: Saurenbachstrasse 35, 8708 Männedorf.
Tagebuch Nr. 15391 vom 03.06.2004
(02300462 / CH-020.1.021.462-1)

■ **Gerber Trading**, bisher in Küsnacht ZH, Handel mit Investitions-, Ausrüstungs- und Konsumgütern, Einzelfirma (SHAB Nr. 52 vom 15. 03. 2001, S. 1935). Sitz neu: Männedorf. Domizil neu: Saurenbachstrasse 35, 8708 Männedorf.
Tagebuch Nr. 15392 vom 03.06.2004
(02300464 / CH-020.1.021.438-1)

■ **Gewod Genossenschaft für Wohnungsbau Dübendorf**, in Dübendorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 83 vom 30. 04. 2004, S. 20, Publ. 2240626). Domizil neu: c/o Waldmann Herold Treuhand AG, Bahnhofstrasse 60, 8600 Dübendorf.
Tagebuch Nr. 15393 vom 03.06.2004
(02300466 / CH-020.5.900.560-2)

■ **Global Business Leuz**, bisher in Meilen, Handel mit Waren aller Art und Erbringen von Dienstleistungen hauptsächlich im EDV-Bereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 205 vom 23. 10. 2002, S. 15, Publ. 697176). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Seefeldstrasse 202, 8008 Zürich.
Tagebuch Nr. 15394 vom 03.06.2004
(02300468 / CH-020.1.041.528-0)

■ **Hariba-Gaststätten AG**, in Birmensdorf ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12. 06. 2003, S. 21, Publ. 1030354). Firma neu: **Hariba-Gaststätten AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15395 vom 03.06.2004
(02300470 / CH-020.3.911.297-9)

■ **Heckert, Eisenmann, Manta AG (HEMAG) in Liquidation**, in Zürich, Realisierung von Produktionsanlagen für Fahrzeuge und Maschinenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 07. 11. 2003, S. 19, Publ. 1249340). Mit Verfügung vom 19.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 15396 vom 03.06.2004
(02300472 / CH-020.3.022.374-7)

■ **Heinrich Zweifel Beteiligungs AG**, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11. 03. 1998, S. 1712). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15397 vom 03.06.2004
(02300474 / CH-020.3.929.596-9)

■ **Helbling Informatik AG**, in Egg, Entwicklung von Computer-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 06. 04. 2004, S. 22, Publ. 2203356). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kreis, Hans, von Zürich, in Fehraltorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Sengstag, Beat, von Müntschemier und La Chaux-de-Fonds, in Bäretswil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 15398 vom 03.06.2004
(02300476 / CH-020.3.004.735-2)

■ **Hermann Müller**, bisher in Regensdorf, Vornahme und Reparatur von Fassadenverkleidungen sowie Dachdeckerarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 14. 12. 1990, S. 4970). Sitz neu: Boppelsen. Domizil neu: Hinterdorfstrasse 6, 8113 Boppelsen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Hermann, von Schüpfen, in Boppelsen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Regensdorf]; Müller, Veronika, von Siblingen, in Boppelsen, mit Einzelunterschrift [bisher: in Regensdorf].
Tagebuch Nr. 15399 vom 03.06.2004
(02300478 / CH-020.1.912.753-3)

■ **HfB Hochschule für Berufstätige**, in Zürich, Entwicklung und Durchführung von Studiengängen und Weiterbildungsmassnahmen auf Hochschulebene, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 01. 12. 2003, S. 19, Publ. 2006208). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kern, Emil, von Rehetobel, in Speicher, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15400 vom 03.06.2004
(02300480 / CH-020.3.005.305-7)

■ **Holcim Foundation for Sustainable Construction**, in Zürich, Die Stiftung bezweckt die gemeinnützige Förderung und Entwicklung einer nachhaltig gebauten Umwelt in einem globalen Rahmen, Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 2004, S. 19, Publ. 2269796). Domizil neu: Hagenholzstrasse 85, 8050 Zürich.
Tagebuch Nr. 15401 vom 03.06.2004
(02300482 / CH-020.7.001.125-0)

■ **ID Event AG**, in Zürich, Erbringung von Event-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 2002, S. 16, Publ. 612260). Statutenänderung: 24. 05. 2004. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–.
Tagebuch Nr. 15402 vom 03.06.2004
(02300484 / CH-020.3.024.109-3)

■ **Ideereal AG**, in Zürich, Tätigkeit im Bereich Fotografie und anverwandten Gebieten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 1997, S. 406). Domizil neu: c/o Claude Müller, Röslistrasse 40, 8006 Zürich.
Tagebuch Nr. 15403 vom 03.06.2004
(02300486 / CH-020.3.912.613-3)

■ **Julius Bär Family Office AG**, in Zürich, Erbringen von Beratungs- und Treuhanddienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 10. 11. 2003, S. 18, Publ. 1251810). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jeck, Dr. Walter, von Zeiningen, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Siegrist, Christian, von Wil ZH, in Staufen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bachmann, Gabriele, von Wollerau, in Wollerau, stellvertretende Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wild, Patrick A., von Zürich, in Egg, Direktor und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Carré, Martyn, britischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Lang, Peter, von Zofingen, in Lostorf, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rothwell, Nicholas, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Izzo, Pierre, von Littau, in Kilchberg ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Emmenegger, Markus, von Flühli, in Weinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 15404 vom 03.06.2004
(02300488 / CH-020.3.926.622-4)

■ **Jyske Bank (Schweiz)**, in Zürich, Betrieb eines Bankgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13. 05. 2004, S. 19, Publ. 2258450). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koulialias, Panagiotis, von Zürich, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 15405 vom 03.06.2004
(02300490 / CH-020.3.914.408-2)

■ **Kahoona Ltd**, in Zürich, Textilien verschiedener Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 2002, S. 18, Publ. 564938). Domizil neu: Seefeldstrasse 123, 8008 Zürich.
Tagebuch Nr. 15406 vom 03.06.2004
(02300492 / CH-020.3.023.566-0)

■ **Kameraj Skandalpreis GmbH**, in Zürich, Handel mit Haushaltartikeln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 248 vom 24. 12. 2003, S. 28, Publ. 2047340). Domizil neu: Schaffhauserstrasse 499, 8052 Zürich.
Tagebuch Nr. 15407 vom 03.06.2004
(02300494 / CH-020.4.024.878-3)

■ **KLARtext, Joachim Klar**, bisher in Zug, Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 10. 10. 2003, S. 14). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Dufourstrasse 185a, 8008 Zürich. Zweck: Text-, Redaktions- und Korrektoratsarbeiten für Unternehmen, Institutionen, Verbände und Agenturen in den Bereichen PR, Kommunikation, Werbung und Marketing. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klar, Joachim, von Luzern, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Baar].
Tagebuch Nr. 15408 vom 03.06.2004
(02300496 / CH-170.1.005.022-8)

■ **LeDiet AG**, in Zürich, Dienstleistungen auf dem Gebiet Gesundheitswesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 08. 2002, S. 16, Publ. 599876). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. Hans Weiss AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Acribia AG, in Kloten, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15409 vom 03.06.2004
(02300498 / CH-020.3.023.865-1)

■ **LivingZ, Lügering + Hemkendreis**, in Zürich, Professionelle Dienstleistungen im Internet- und Multimediabereich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2001, S. 8530). Firma neu: **LivingZ, Lügering + Hemkendreis in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15410 vom 03.06.2004
(02300504 / CH-020.2.004.168-9)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 2004, S. 21, Publ. 2289770, publizierten TB-Eintrags Nr. 1918 vom 19. 01. 2004. **Max Schweizer AG**, in Zürich, Betrieb eines Malergeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 2004, S. 21, Publ. 2289770). [Die Einzelunterschrift von Tanner, Markus wurde irrtümlich gelöscht.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tanner, Markus, von Dintikon, in Dübendorf, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15411 vom 03.06.2004
(02300508 / CH-020.3.923.491-7)

■ **Metalor AG Winterthur**, in Winterthur, Vertrieb von Metallwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1995, S. 5706). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zweifel, René, von Schänis, in Seuzach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auwärter, Dr. Wolfgang, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Zell ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15412 vom 03.06.2004
(02300510 / CH-020.3.917.025-6)

■ **Micronas Semiconductor Holding AG**, in Zürich, Kauf, Verkauf und Halten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, deren Verwaltung und Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 08. 03. 2004, S. 19, Publ. 2157402). Statutenänderung: 2. 06. 2004. Aktienkapital neu: CHF 32'118'705.– [bisher: CHF 31'818'705.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 32'118'705.–. Aktien neu: 32'118'705 Namenaktien zu CHF 1.– [bisher: 31'818'705 Namenaktien zu CHF 1.–].
Tagebuch Nr. 15308 vom 03.06.2004
(02299812 / CH-020.3.006.668-9)

■ **Myllykoski Sales International AG**, in Zürich, Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung aller kommerziellen und finanziellen Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 28. 11. 2003, S. 21, Publ. 2004118). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tschäni, Dr. Rudolf, von Rüschlikon und Dittingen, in Baar, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Räty, Heikki, finnischer Staatsangehöriger, in Anjalankoski (FI), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Myllykoski (FI), mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ludwig, Bernhard, von Bern, in Muri bei Bern, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Björnberg Zweifel, Isabella, finnische Staatsangehörige, in Niederhasli, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Harjunpää, Janne, finnischer Staatsangehöriger, in Adliswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Sennhauser, Werner, von Herrliberg, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Generaldirektor].
Tagebuch Nr. 15413 vom 03.06.2004
(02300516 / CH-217.0.136.925-9)

■ **N.I.S. New Investment Solutions AG**, in Zürich, Durchführung von Handelsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 16. 10. 2003, S. 18, Publ. 1216476). Statutenänderung: 14. 11. 2003. Aktienkapital neu: CHF 400'000.– [bisher: CHF 1'000'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 400'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 400.– [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 14.11.2003 wird der Nennwert der 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.– auf CHF 400.– herabgesetzt und je CHF 600.– pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 14.05.2004 festgestellt.
Tagebuch Nr. 15414 vom 03.06.2004
(02300526 / CH-020.3.025.492-8)

■ **Ochsen Gastro GmbH**, in Dietikon, Betrieb von Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 2002, S. 20, Publ. 395914). Firma neu: **Ochsen Gastro GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 26.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15415 vom 03.06.2004
(02300530 / CH-020.4.023.299-4)

■ **optic - optical technology investments AG**, in Zürich, Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 2004, S. 22, Publ. 2098734). Statutenänderung: 27. 05. 2004. Firma neu: **OTI Energy AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **(OTI Energy SA) (OTI Energy Ltd)**. Zweck neu: Der Zweck der Gesellschaft besteht in der Anlage des Kapitals durch Kauf, Halten und Verkauf von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, die schwergewichtig im Energiesektor, insbesondere der Gewinnung, Verteilung und Handel von Energie und damit verbunden Technologien sowie im Bereich der Informationstechnologie tätig sind. Die Gesellschaft kann jedoch auch in andere Wirtschaftssektoren investieren, um so eine grösstmögliche Anlagerendite zu erzielen. Aktienkapital neu: CHF 10'161'920.– [bisher: CHF 23'450'600.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 10'161'920.–. Aktien neu: 254'048 Inhaberaktien zu CHF 40.– [bisher: 234'506 Inhaberaktien zu CHF 100.–]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 27.05.2004 wird der Nennwert der 234'506 Inhaberaktien zu CHF 100.– im Sinne von Art. 735 OR auf CHF 40.– herabgesetzt. Gleichzeitig werden 19'542 voll liberierte Inhaberaktien zu CHF 40.– ausgegeben. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Sofirom, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15416 vom 03.06.2004
(02300548 / CH-020.3.021.402-7)

■ **P.B. & P. Peter Buser & Partner Unternehmensberatung AG**, in Oberengstringen, Beratung und Schulung in sowie Realisation von unternehmerischen, organisatorischen und rechtlichen Belangen im In- und Ausland. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18. 06. 2003, S. 20, Publ. 1039892). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blaser, Fritz, von Langnau im Emmental, in Reinach BL, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 15417 vom 03.06.2004
(02300552 / CH-020.3.904.499-0)

■ **Pewi Imco AG**, in Zürich, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 2002, S. 18, Publ. 691646). Domizil neu: Winkelwiese 6, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 15418 vom 03.06.2004
(02300554 / CH-020.3.024.425-0)

■ **PH Investment AG**, in Zürich, Zweck der Gesellschaft ist das Investieren in sowie das Management von Immobilien und Immobilien Fonds, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 2004, S. 16, Publ. 2237840). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chernyak, Leonid, russischer Staatsangehöriger, in Moskau (RU), Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15419 vom 03.06.2004
(02300558 / CH-170.3.025.502-4)

■ **PRISM Consulting GmbH**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen in der strategischen und operativen Unternehmensführung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 2004, S. 18, Publ. 2109418). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bütüner, Gülderiz, von Bülach, in Höri, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strnad, Pascal, von Wallisellen, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Prism Consulting Limited, in St. Julians (MT), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–]; Cassar, Alexander, maltesischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15420 vom 03.06.2004
(02300566 / CH-020.4.028.305-3)

■ **REKAP Management AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 20, Publ. 1079876). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumberger, Markus, von Bichelsee-Balterswil, in Dietlikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Loosli, Daniel, von Wyssachen, in Affoltern am Albis, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15421 vom 03.06.2004
(02300570 / CH-170.3.025.929-4)

■ **Revalt Consult AG**, in Winterthur, Verwaltung von Finanzanlagen sowie Handel mit Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 16. 05. 2000, S. 3288). Firma neu: **Revalt Consult AG in Liquidation**. Uebersetzungen der Firma neu: **(Revalt Consult Ltd in liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 01.06.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Credor Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle; Webb, Richard, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nadler, Ralf, von Lommis, in Niederhelfenschwil, Liquidator, mit Einzelunterschrift; WITREMA Wirtschaftsprüfung AG, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15422 vom 03.06.2004
(02300584 / CH-320.3.046.743-4)

■ **Rich. Stucki**, in Andelfingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 1991, S. 827). Domizil neu: Oberkahnenstrasse 11, 8450 Andelfingen. Zweck neu: Ausführung von Spengler-, Sanitär-, Flachdach- und Kaminbauarbeiten. [Neue] Geschäftsstelle: Thurtalstrasse 38, 8450 Andelfingen.
Tagebuch Nr. 15423 vom 03.06.2004
(02300586 / CH-020.1.000.220-2)

■ **Roncona Verwaltungs- und Treuhand AG**, in Zürich, Durchführung von Vermögensverwaltungen, Grundstückverwaltungen, Treuhandgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 2001, S. 5925). Firma neu: **Roncona Verwaltungs- und Treuhand AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 28.05.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zehnder, Rudolf M., von Küsnacht ZH und Einsiedeln, in Küsnacht ZH, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Mäder, Jakob, von Schleitheim, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Pohl, Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Wettenberg-Launsbach (DE), Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wettenberg-Launsbach (D), Mitglied].
Tagebuch Nr. 15424 vom 03.06.2004
(02300588 / CH-020.3.922.337-1)

■ **Sameg**, in Zürich, Schutz der leitenden Persönlichkeiten verschiedener Firmen gegen die wirtschaftlichen Folgen des Wegfalls des Erwerbseinkommens, Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 2003, S. 16, Publ. 1109770). Domizil neu: c/o Dr. Rudolf Merker, Fraumünsterstrasse 29, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 15425 vom 03.06.2004
(02300592 / CH-020.7.903.420-3)

■ **Schiller Consulting**, in Erlenbach ZH, Unternehmensberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 234 vom 30. 11. 2000, S. 8162). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Meilen vom 27.05.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 15426 vom 03.06.2004
(02300594 / CH-020.1.008.018-4)

■ **Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft**, in Zürich, Betrieb jeder Art von Rückversicherung sowie Erbringen damit verbundener Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 2004, S. 20, Publ. 2289080). Statutenänderung: 14. 05. 2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].
Tagebuch Nr. 15427 vom 03.06.2004
(02300596 / CH-020.3.923.568-5)

■ **SCOPE, Psychologische Marktforschung und Testlabor AG**, in Zürich, Marktforschung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 2003, S. 27, Publ. 2042778). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mlasko, Elisabeth, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwarz, Robert, von Hägglingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Huber, Roland, von Emmen, in Emmen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15428 vom 03.06.2004
(02300600 / CH-020.3.922.919-4)

■ **Services for IT&Communication AG**, bisher in Wallisellen, Dienstleistungen in Telekommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2003, S. 16, Publ. 1020630). Statutenänderung: 28. 05. 2004. Sitz neu: Rümlang. Domizil neu: Glattalstrasse 521, 8153 Rümlang. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Garcia, Antonio, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Favre, Michel Maurice, von Combremont-le-Grand und Thierrens, in Adliswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 15429 vom 03.06.2004
(02300602 / CH-020.3.021.413-1)

■ **shake-entertainment GmbH**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Musikproduktionen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 43 vom 04. 03. 2002, S. 18, Publ. 366836). Domizil neu: Theaterplatz 1, 8001 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rufener Events Ltd, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher, Daniel, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.– [bisher: Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 15430 vom 03.06.2004
(02300604 / CH-020.4.024.713-5)

■ **SINGLETRAIL Cycles Store, S. Schärer-Wild**, in Rüti ZH, Veloverkauf und Reparaturen, Einzelfirma (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2002, S. 18, Publ. 342832). Domizil neu: Rapperswilerstrasse 68, 8630 Rüti ZH.
Tagebuch Nr. 15431 vom 03.06.2004
(02300606 / CH-020.1.040.028-9)

■ **SNC Société Nouvelle de Chaussures AG**, in Zürich, Handel mit Erzeugnissen aus Leder, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8778). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kammerer, Dr. Adolf Eugen, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mattei, Luigi, von Osogna, in Bellinzona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15432 vom 03.06.2004
(02300608 / CH-020.3.924.302-6)

■ **Sovereign Specialty Chemicals GmbH**, in Zürich, Herstellung, Vertrieb und Verkauf von Spezialadhesiven, Siegelungen und Beschichtungen einschliesslich solcher, welche für flexible Verpackungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 211 vom 03. 11. 2003, S. 21, Publ. 1240672). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Howell-Jones, Martyn, britischer Staatsangehöriger, in Wimbledon (GB), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15433 vom 03.06.2004
(02300610 / CH-020.4.023.652-9)

■ **Stiftung ERNE vita**, in Dällikon, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma 'Erne AG, Galvanotechnik', in Dällikon, Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 2003, S. 18, Publ. 1109832). Domizil neu: Industriestrasse 24, 8108 Dällikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Husy, Peter, von Opfikon, in Weiningen ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erne, Fred, von Zürich, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Erne-Jeanneret, Fritz]; Erne, Rea, von Zürich, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hollenstein, Roman, von Mosnang, in Gebenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15434 vom 03.06.2004
(02300614 / CH-020.7.901.152-8)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 101 vom 27. 05. 2004, S. 17, publizierten TB-Eintrags Nr. 14160 vom 21. 05. 2004. **Stiftung Friedbrunnen & Holderbach**, in Zürich, Die Stiftung bezweckt das Halten der Parzellen Albisriederstrasse/Püntstrasse in 8047 Zürich und Holderbachweg in 8046 Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 101 vom 27. 05. 2004, S. 17, Publ. 2279950). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Christian, von Biel und Zürich, in Arni AG, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: in Horgen].
Tagebuch Nr. 15435 vom 03.06.2004
(02300616 / CH-020.7.904.224-0)

■ **Sutor AG**, in Zürich, Handel mit Erzeugnissen aus Leder, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8778). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kammerer, Dr. Adolf Eugen, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mattei, Luigi, von Osogna, in Bellinzona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15436 vom 03.06.2004
(02300618 / CH-020.3.925.375-9)

■ **Teca Trading AG in Liquidation**, in Regensdorf, Handel, Kauf und Verkauf von Reinigungs- und Pflegeprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 09. 03. 2004, S. 20, Publ. 2160604). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 01.06.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 15437 vom 03.06.2004
(02300620 / CH-020.3.005.766-1)

■ **Tenisca AG**, in Zürich, An- und Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften sowie Finanztransaktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 11. 12. 2003, S. 20, Publ. 2024604). Domizil neu: c/o Inderbitzin Treuhand AG, Badenerstrasse 281, 8003 Zürich. Postadresse neu: Tenisca AG, c/o Josef Gucher, Chlupfwisstrasse 30, 8165 Oberweningen.
Tagebuch Nr. 15438 vom 03.06.2004
(02300622 / CH-020.3.925.896-2)

■ **Term Finanz AG**, in Zürich, Anlageberatung, Vermögensverwaltung, Treuhand- und Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 2004, S. 20, Publ. 2256690). Firma neu: **Term Finanz AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15439 vom 03.06.2004
(02300624 / CH-020.3.926.102-8)

■ **Thomas Gastro GmbH**, in Zürich, Betrieb von Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 2004, S. 23, Publ. 2190334). Firma neu: **Thomas Gastro GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 26.05.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 15440 vom 03.06.2004
(02300626 / CH-020.4.024.123-2)

■ **Tierärztliche Verrechnungsstelle GST AG**, in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1999, S. 1190). Statutenänderung: 6. 05. 2004. Domizil neu: Europastrasse 29, 8152 Glattbrugg. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt eine umfassende Tätigkeit auf dem Finanz- und Verwaltungssektor für die der Gesellschaft Schweizer Tierärztinnen und Tierärzte GST angeschlossenen schweizerischen Tierärzte. Sie führt einer Verrechnungsstelle für Entgegennahme und Bezahlung von Lieferanten-Rechnungen sowie Kontokorrent-Konti. Unter dem Namen BUFID erbringt sie Buchhaltungsleistungen für Tierärzte, Standesorganisationen und andere der Tierärzteschaft nahe stehende Vereinigungen. Sie kann sich an andern Gesellschaften, die den Tierärzten dienen, beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Briefe. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Täschler, Gregor, von Waldkirch, in Oberuzwil, stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15441 vom 03.06.2004
(02300628 / CH-020.3.926.441-4)

■ **Transcontag AG**, in Zürich, Durchführung aller in das Gebiet einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft fallenden Geschäfte in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 26. 11. 2003, S. 20, Publ. 2000672). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger, Max, von Schmiedrued, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Schlatter, Edgar, von Zürich und Otelfingen, in Wil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 15442 vom 03.06.2004
(02300630 / CH-020.3.926.679-4)

■ **Unimontis M&C AG**, in Zürich, Telekommunikationsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2002, S. 21, Publ. 328206). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Moser, Kurt, von Röthenbach im Emmental, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jucker, Walter, von Rüti ZH, in Meilen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stone, John D., irischer Staatsangehöriger, in London (UK), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berni, Dr. Markus, von Vals, in Zollikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blättler, Andreas, von Hergiswil NW, in Reinach BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15443 vom 03.06.2004
(02300632 / CH-020.3.023.842-1)

■ **Walter L. und Johanna Wolf-Stiftung**, in Zürich, Bau und Einrichtung eines Altersheimes, Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 2004, S. 20, Publ. 2269892). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Elisabeth, von Locarno, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15444 vom 03.06.2004
(02300634 / CH-020.7.905.191-2)

■ **Werner M. Wolf AG**, in Zürich, Handel mit allen Arten von Textilrohstoffen und Abfällen aus Textilrohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2001, S. 7945). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wolf, Werner M., von Adliswil, in Herriberg, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolf-Schneider, Erika, von Adliswil, in Herriberg, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 15445 vom 03.06.2004
(02300636 / CH-020.3.928.942-9)

■ **Who's Who the international red series Verlag AG**, in Zürich, Verlagsgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23. 04. 2002, S. 20, Publ. 438760). Firma neu: **Who's Who the international red series Verlag AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.05.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sutter, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spenge (D), mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegmann, Dr. Peter, von Winterthur, in Baar, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Rekonta Revisions AG, in Zürich, Liquidatorin.
Tagebuch Nr. 15446 vom 03.06.2004
(02300638 / CH-020.3.928.644-4)

■ **WWF Schweiz**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 55 vom 19. 03. 2004, S. 19, Publ. 2177178). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hugentobler, Peter, von Kilchberg ZH und Zuzwil SG, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imboden, Christoph, von St. Gallen und Unterseen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jordan, Doninique, von Domdidier, in Villars-sur-Glâne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 15447 vom 03.06.2004
(02300640 / CH-020.7.905.195-7)

■ **Zweifel Holding AG**, in Zürich, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 2001, S. 2123). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Widmer, Roland, von Othmarsingen, in Rafz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gieriet, Retus, von Zürich und Tujetsch, in Steinhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 15448 vom 03.06.2004
(02300642 / CH-020.3.929.606-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Agentur Marco Dreyer**, in Birmensdorf ZH, Vermittlungsagentur, Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 16. 04. 2004, S. 18, Publ. 2214998). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15449 vom 03.06.2004
(02300644 / CH-020.1.045.112-7)

■ **CCA Color-Copira AG in Liquidation**, in Maur, Herstellung, Ver- und Bearbeitung von Bildern auf fototechnischem und elektronischem Verfahren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 14. 02. 2003, S. 21, Publ. 862060). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 15450 vom 03.06.2004
(02300646 / CH-020.3.904.932-8)

■ **com2b.ch, Matthias Bürke**, in Zürich, Beratung im Internet für Mobiltelefonbenützer, Einzelfirma (SHAB Nr. 184 vom 24. 09. 2001, S. 7414). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15451 vom 03.06.2004
(02300648 / CH-020.1.022.511-9)

■ **Ecote AG**, in Zürich, Vertrieb von Büroorganisationsmitteln, Papetterieprodukten, Lederwaren sowie Geschenkartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 2002, S. 18, Publ. 730692). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 15452 vom 03.06.2004
(02300650 / CH-020.3.003.983-2)

■ **Flückiger, Hotel- und Metzgereibedarf**, in Wetzikon ZH, Handel mit Hotel- und Metzgereibedarfsartikeln, insbesondere mit Maschinen und Geräten, Einzelfirma (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 2001, S. 5490). Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Flückiger Food Systems AG, in Wetzikon ZH, erloschen.
Tagebuch Nr. 15453 vom 03.06.2004
(02300652 / CH-020.1.905.617-2)

■ **FRESHmate AG**, in Nürensdorf, Handel mit Getränkeautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 16. 01. 2003, S. 18, Publ. 814398). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 15454 vom 03.06.2004
(02300654 / CH-020.3.021.785-3)

■ **Friedrich H. Pichl**, in Kilchberg ZH, Handel mit elektronischen Bestandteilen, Einzelfirma (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1992, S. 6001). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 15455 vom 03.06.2004
(02300656 / CH-020.1.913.920-9)

■ **Fruet Bilderservice**, in Zürich, Fabrikation von Bilderrahmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 1993, S. 3778). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15456 vom 03.06.2004
(02300658 / CH-020.1.004.715-2)

■ **Garage Späni AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 2002, S. 23, Publ. 530446). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 24.05.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 15457 vom 03.06.2004
(02300660 / CH-020.3.909.905-0)

■ **GroTesG GmbH in Liquidation**, in Pfäffikon, Kauf und Verkauf von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 186 vom 26. 09. 2002, S. 17, Publ. 657734). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 15458 vom 03.06.2004
(02300662 / CH-020.4.019.975-7)

■ **IMC Interasset Management Company in Liquidation**, in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 1998, S. 4748). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 15459 vom 03.06.2004
(02300664 / CH-020.3.005.419-8)

■ **Induroll, Schnetzler**, in Dielsdorf, Handel mit Transportgeräterollen, Einzelfirma (SHAB Nr. 126 vom 04. 06. 1985, S. 2145). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15460 vom 03.06.2004
(02300666 / CH-020.1.909.002-8)

■ **J. D. Ehrler**, in Zürich, Steuerberatung und Buchhaltungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 100 vom 24. 05. 1996, S. 3027). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15461 vom 03.06.2004
(02300668 / CH-020.1.010.714-5)

■ **Kaiser Trading & Co**, in Zürich, Handel mit Lebensmitteln und Konsumgütern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 28. 07. 1992, S. 3542). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 15462 vom 03.06.2004
(02300670 / CH-020.2.000.698-8)

■ **Light-Sun, Carmen Gadola**, in Dürnten, Verkauf von Bräunungsgeräten und Zubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 238 vom 07. 12. 1999, S. 8272). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15463 vom 03.06.2004
(02300672 / CH-020.1.012.483-7)

■ **Mohammed Benhamidi Orientteppiche**, in Zürich, Export von gebrauchten Orientteppichen, Einzelfirma (SHAB Nr. 213 vom 01. 11. 1996, S. 6697). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15464 vom 03.06.2004
(02300674 / CH-020.1.011.705-1)

■ **Müller Landmaschinen**, in Steinmaur, Verkauf von Landmaschinen, Einzelfirma (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1995, S. 6963). Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Müller Landtechnik GmbH, in Steinmaur, erloschen.
Tagebuch Nr. 15465 vom 03.06.2004
(02300676 / CH-020.1.009.752-1)

■ **Nedeljkovic Import und Export, Reinigungsinstitut**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 2000, S. 2242). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 15466 vom 03.06.2004
(02300678 / CH-020.1.018.978-1)

■ **SMI-Service AG in Liquidation**, in Zürich, Fabrikation, Inbetriebnahme, Wartung und Handel von Werkzeugmaschinen, Werkzeugen, Industrierobotern und Netzwerken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2002, S. 15, Publ. 497308). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 15467 vom 03.06.2004
(02300680 / CH-020.3.019.413-4)

■ **TAO M. Rüedi**, in Kloten, Textverarbeitung, Organisationsarbeiten und Marketing, Einzelfirma (SHAB Nr. 119 vom 22. 06. 1995, S. 3485). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 15468 vom 03.06.2004
(02300682 / CH-020.1.008.737-1)

■ **Typovision AG in Liquidation**, in Zürich, Herstellung von Fotosatz, Electronic, Publishing sowie Herstellung und Vertrieb von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2004, S. 25, Publ. 2118122). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 15469 vom 03.06.2004
(02300684 / CH-020.3.001.211-5)

shab.ch Schweizerisches Handelsamtsblatt
fosc.ch Feuille officielle suisse du commerce
fusc.ch Foglio ufficiale svizzero di commercio

Das
Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Erscheinungsweise: täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss: 3 Arbeitstage vor Erscheinen, 14 Uhr

Anzeigenmarketing und Verkauf: Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Fax 032 344 83 53
E-Mail:
anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La
Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Parution: quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 3 jours ouvrables avant la parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente d'annonces: Agence d'Annonces Bienne SA
Ch. du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone: 032 344 82 98
Fax: 032 344 83 53
E-mail:
anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.

Konkurse
Faillites
Fallimenti

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurseröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Rechtohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkursiten sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 3 StGB) im Unterlassungsfalle. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung (Art. 324 Ziff. 3 StGB) hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaissances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les production, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparti, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali (art. 324 cifra 2 CP) in caso di inosservanza. Le persone che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione (art. 324 cifra 3 CP) e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato. I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codebitori, i fideiussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

AR

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. *Schuldner/in:* **Gautschi Walter Werner sel.**, Privat, von Gränichen AG, geboren 02.05.1916, gestorben 06.09.2003, wohnhaft gewesen Betreuungszentrum Risi, **9103 Schwellbrunn AR**
2. *Konkurseröffnung:* 27.04.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004

   Konkursamt Appenzell Ausserrhoden, Zweigstelle Teufen
   9053 Teufen AR

(00069077)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Schuldnerin:* **Knebworth Investments AG**, Poststrasse 8, 9410 **Heiden**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Neuauflage des Kollokationsplanes infolge Zulassung nachträgliche eingereichter Forderungen
   Klagen auf Anfechtung des abgeänderten Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Heiden gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069273)

---

1. *Schuldner/in:* **Hetzel-Thalmann Marcel**, von Deutschland, geboren 15.04.1962, Föhrenstrasse 12, **9100 Herisau**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Herisau gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar als anerkannt.
   Liegenschaft: Grundbuch Herisau, Grundstück Nr. 4306, Doppel-Einfamilienhaus an der Föhrenstr. 12, Herisau (1/2 Miteigentum an Grundstück Nr. 10'039, Einstellplatz Nr. 12 in der Tiefgarage

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069275)

---

1. *Schuldnerin:* **Luwi Montagen GmbH**, Alpsteinstr. 10A, 9100 **Herisau**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Herisau gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069277)

---

1. *Schuldner/in:* **Fenner Armin**, von Dübendorf, geboren 30.06.1936, gestorben 22.10.2003, Platz 217, **9428 Walzenhausen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an bei Vermittleramt Walzenhausen gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan, die Lastenverzeichnisse und das Inventar als anerkannt.
   Grundbuch Walzenhausen
   Liegenschaft Nr. 1260, Platz, Plan Nr. 12
   597 m2 Wohnhaus und Werkstatt, Assek. Nr. 217, Hofraum, Wald, Weg
   Grundbuch Berneck
   Liegenschaft Nr. 2046, Meldegg, 1'144 m2 Wald

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069279)

---

1. *Schuldner/in:* **Bartholet Markus**, von Flums-Dorf SG, geboren 08.02.1957, Platz 278, **9428 Walzenhausen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Walzenhausen gerichtlich anhängig zu mchen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069281)

---

1. *Schuldnerin:* **A & B Pool Schwimmbad- und Saunabau AG**, Sonnenbergweg 24, 9100 **Herisau**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Herisau gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069283)

---

1. *Schuldner/in:* **Schmoll-Stelzer Siegfried**, von Oesterreich, geboren 02.08.1951, Dorf 1189, **9428 Walzenhausen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Walzenhausen gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar als anerkannt. 1/2 Miteigentümer an: Grundbuch Walzenhausen
   Grundstück Nr. 1056, Dorf, Walzenhausen

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069285)

---

1. *Schuldner/in:* **Hauser Adolf**, von Herisau, geboren 04.01.1931, gestorben 10.12.2003, Bahnhofstr. 9, **9100 Herisau**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 29.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 19.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Herisau gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gilt der Kollokationsplan als anerkannt.

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069287)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Schuldner/in:* **Früh Hans-Ueli**, von Stein AR, geboren 18.07.1942, gestorben 08.09.2003, Obermoosberg C1, **9100 Herisau**
2. *Datum des Schlusses:* 28.05.2004

   Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Heiden
   9410 Heiden

(00069289)

BE

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. *Schuldner/in:* **Amacher (-Süess) Janine**, Wirtin, von Bönigen, geboren 31.05.1961, Höheweg 195, **3800 Interlaken**
2. *Konkurseröffnung:* 04.03.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004
5. *Bemerkungen:* Inhaberin der Einzelfirma Amacher Reisen, gleiche Adresse, Pächterin des Restaurant/Steakhouse Drei Schwyzer, Hauptstrasse 67, 3800 Unterseen.
   Die Mehrwertsteuer-Nummer 489 609 der Schuldnerin wird hiermit widerrufen.
   Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 19. Juni 2004 bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprachen sind innert der gleichen Frist anzumelden.
   Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensstücken von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.

   Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
   3800 Interlaken

(00065643)

---

1. *Schuldner/in:* **Taninmis Rasim**, von Bern, geboren 05.06.1934, Jurastrasse 8, **3013 Bern**
2. *Konkurseröffnung:* 24.02.2003
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004
5. *Bemerkungen:* Der Schuldner ist Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Moditalia Rasim Taninmis, Marktgasse 42, 3011 Bern

   Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
   3011 Bern

(00068243)

---

1. *Schuldner/in:* **Rohr geb. Gasser Ursula, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Hunzenschwil AG und Rüschegg BE, geboren 28.07.1937, gestorben 31.01.2004, whft. gew. Brunnmattstrasse 24, **3007 Bern**
2. *Konkurseröffnung:* 19.05.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004

   Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
   3011 Bern

(00068571)

---

1. *Schuldner/in:* **Lauber (-von Allmen) Katharina, ausgeschlagene Verlassenschaft**, gew. Rentnerin, von Adelboden, geboren 25.12.1939, gestorben 20.02.2004, whft. gew. Beatenbergstrasse 41 A, **3800 Unterseen**
2. *Konkurseröffnung:* 31.03.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004
5. *Bemerkungen:* Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind innert gleicher Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, schriftlich geltend zu machen.

   Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
   3800 Interlaken

(00068931)

1. *Schuldner/in:* **Sheikh Akthar Nasim**, Hausfrau, Staatsbürgerschaft: Pakistan, geboren 10.05.1968, Belpbergstrasse 3, **3110 Münsingen**
2. *Konkurseröffnung:* 26.05.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Konolfingen
3082 Schlosswil

(02296080)

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. *Schuldner/in:* **Schwäble Roland**, von Hombrechtikon ZH, geboren 18.08.1964, Könizstrasse 131 A, **3097 Liebefeld**
2. *Konkurseröffnung:* 27.04.2004
3. *Konkurseinstellung:* 25.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. *Bemerkungen:* Der Schuldner ist Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Bodenbeläge Schwäble, Hildegardstrasse 7, 3097 Liebefeld

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068109)

---

1. *Schuldner/in:* **Schenk Walter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, gew.Coiffeur, von Eggiwil, geboren 25.08.1943, gestorben 17.03.2004, whft. gew. Bürglenstrasse 26A, **3600 Thun**
2. *Konkurseröffnung:* 05.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 26.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 5'100.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun
3601 Thun

(00068419)

---

1. *Schuldnerin:* **Colorphot Rolf Waelchli AG in Liquidation**, Zikadenweg 39, 3006 **Bern**
2. *Konkurseröffnung:* 03.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 01.06.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 10'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. *Bemerkungen:* Die Schuldnerin ist Eigentümerin folgender Gewerbeliegenschaft: GBBl-Bern Nr. 04 /3456, Galgenfeldweg 39, 3006 Bern.
Die Pfandgläubiger können bis 19. Juli 2004 beim Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, Speichergasse 12, 3011 Bern, gegen Bevorschussung die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung ist die Forderung mit Wert per 03. Mai 2004 einzureichen.

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068559)

---

1. *Schuldner/in:* **Geiser Peter**, von Langenthal, geboren 29.10.1943, gestorben 21.03.2004, gewesen Thunstettenstrasse 30, **4900 Langenthal**
2. *Konkurseröffnung:* 12.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 27.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 20.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Aarwangen
4912 Aarwangen

(00068567)

---

1. *Schuldner/in:* **De la Rosa Melo-Wiedmer Frieda Martha "Martina", ausgeschl.Verlassenschaft**, gewesene Gesangslehrerin, von Arni BE, geboren 14.02.1949, gestorben 08.02.2004, whft. gew. Brückfeldstrasse 41, **3012 Bern**
2. *Konkurseröffnung:* 13.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 27.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 1'500.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068829)

---

1. *Schuldner/in:* **De la Rosa Melo Serapio Antonio, ausgeschlagene Verlassenschaft**, gewesener Bauarbeiter, von Dominikanischer Staatsangehöriger, geboren 14.11.1970, gestorben 08.02.2004, whft. gew. Brückfeldstrasse 41, **3012 Bern**
2. *Konkurseröffnung:* 13.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 27.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 1'300.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068835)

---

1. *Schuldnerin:* **Sumol AG, c/o BG Betriebswirtschaft & Treuhand GmbH**, Büündering 1, 3312 **Fraubrunnen**
2. *Konkurseröffnung:* 17.11.2003
3. *Konkurseinstellung:* 26.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. *Bemerkungen:* Die Pfandgläubiger können bis am 9. Juli 2004 beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle, 3312 Fraubrunnen die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung ist die Forderung mit Wert per 17. November 2003 einzureichen.

Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Fraubrunnen
3312 Fraubrunnen

(00068939)

---

1. *Schuldner/in:* **Folnegovic Zdravko**, Staatsbürgerschaft: Kroatien, geboren 03.09.1958, Fluhackerweg 8, **2563 Ipsach**
2. *Konkurseröffnung:* 01.04.2004
3. *Konkurseinstellung:* 28.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 6'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00068987)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Schuldner/in:* **Berger Beatrice**, Hausfrau, von Wattwil, geboren 15.05.1955, Murtenstr. 40, **3282 Bargen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004
4. *Bemerkungen:* Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, den Entscheid betr. die als Kompetenzgut ausgeschiedenen Aktiven (Art. 32 KOV) anfechten, sowie Abtretungsbegehren, gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47-49 KOV), beim unterzeichnenden Konkursamt einreichen.
Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide des Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, als anerkannt.

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00067131)

---

1. *Schuldner/in:* **De Santis-Niederhauser Elsbeth Erika**, von Eggiwil BE, geboren 26.07.1963, Lätternweg 4, **3052 Zollikofen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00067327)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Weber Monika**, Employée, de Ulmiz, né(e) le 10.12.1961, Les Morels 23, **2515 Prêles**
2. *Echéance de la contestation de l'état de collocation:* 10.06.2004 jusqu'au 30.06.2004
3. *Echéance de la contestation inventaire:* 10.06.2004 jusqu'au 20.06.2004
4. *Remarques:* Pendant la durée du dépôt de l'inventaire, les créanciers peuvent, pour éviter une exclusion, déposer auprès de l'office soussigné une demande de cession à teneur de l'art. 260 P, concernant les droits reconnus par l'administration de la faillite (art. 47 à 49 OAOF). Les décisions relatives à l'insaisissabilité de certains actifs (art. 32 OAOF) sont également soumises.
Si pendant la durée du dépôt les décisions de l'administration de la faillite ne donnent lieu à aucune action en contestation, elles seront considérées comme acceptées.

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00067935)

---

1. *Schuldnerin:* **Läuchli & Co.**, Thunstrasse 161, 3074 **Muri b. Bern**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068213)

---

1. *Schuldner/in:* **Von Bergen-Hunziker Ruth Elisa, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Meiringen BE, geboren 08.04.1920, gestorben 28.11.2003, whft. gew. Schaufelweg 97, **3098 Schliern b. Köniz**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068271)

---

1. *Schuldner/in:* **Naschke Klaus-Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, Staatsbürgerschaft: Deutschland, geboren 24.08.1938, gestorben 17.02.2004, whft. gew. Mattenhofstrasse 10, **3007 Bern**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068273)

---

1. *Schuldner/in:* **Gerber Samuel**, von Sumiswald, geboren 11.11.1950, Lindenweg 8, **3457 Wasen i. E.**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 11.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 11.06.2004 bis 21.06.2004
4. *Bemerkungen:* Inhaber der Einzelfirma Gerber Samuel, Lindenweg 8, 3457 Wasen im Emmental
Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprachen (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Eyhalde 2, 4912 Aarwangen, eingesehen werden.

Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald, 3550 Langnau i. E.
3550 Langnau i.E.

(00068353)

---

1. *Schuldner/in:* **Zürcher Heinz**, Metallbauer, von Trubschachen, geboren 23.08.1962, Bernstrasse 7, **3455 Grünen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 11.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 11.06.2004 bis 21.06.2004
4. *Bemerkungen:* Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Eyhalde 2, 4912 Aarwangen, eingesehen werden.

Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald
3550 Langnau i.E.

(00068361)

---

1. *Schuldnerin:* **Fähndrich + Schober, Kollektivgesellschaft**, Galgenfeldweg 2, 3006 **Bern**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068393)

---

1. *Schuldner/in:* **Stulz Rudolf Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Ferenbalm BE, geboren 27.12.1944, gestorben 09.02.2004, whft. gew. Mittelstrasse 6, **3012 Bern**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068655)

---

1. *Schuldner/in:* **Paganopoulos Spyros, ausgeschlagene Verlassenschaft**, Staatsbürgerschaft: Griechenland, geboren 05.07.1948, gestorben 01.10.2002, gew. Ganguilletweg 27a, **2503 Biel**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00068665)

---

1. *Schuldner/in:* **Gallo Antonio Francesco, ausgeschlagene Verlassenschaft**, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 05.03.1942, gestorben 12.08.2003, gew. Bözingenstr. 60, **2502 Biel**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00068669)

---

1. *Schuldner/in:* **Rüegsegger Fritz, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Röthenbach i.E., geboren 11.07.1922, gestorben 02.02.2004, gew. Redernweg 6, **2502 Biel**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00068681)

---

1. *Schuldner/in:* **Schaffter-Herger Marie, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Courtételle JU, geboren 01.11.1932, gestorben 26.01.2004, gew. Narzissenweg 2, **2504 Biel**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00068695)

---

1. *Schuldner/in:* **Leder Roland, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Oberflachs AG, geboren 27.08.1936, gestorben 27.02.2004, gew. ettlenweg 56, **2504 Biel**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne

(00068703)

---

1. *Schuldner/in:* **Messina-Bieri Monique Caroline Eugénie**, Dolmetscherin, von Schüpfheim LU, geboren 20.07.1955, Brünnenstrasse 60, **3018 Bern**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068819)

---

1. *Schuldnerin:* **Dürler AG**, Fellerstrasse 11, 3027 **Bern**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 10.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 10.06.2004 bis 20.06.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068891)

---

1. *Schuldner/in:* **Stämpfli Stephan**, Chauffeur, von Bolligen, geboren 25.08.1970, Gantrischweg 6, **3177 Laupen BE**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 11.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 11.06.2004 bis 20.06.2004

4. *Bemerkungen:* Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Speichergasse 12, 3011 Bern eingesehen werden.

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Laupen
3177 Laupen

(02296076)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Schuldner/in:* **Schwab Paul**, von Seedorf, geboren 26.09.1925, Wankdorffeldstrasse 69, **3014 Bern**
2. *Datum des Schlusses:* 24.05.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068295)

---

1. *Schuldnerin:* **Auto Jakob AG in Liquidation**, Langenthalstrasse 84 A, 4932 **Lotzwil**
2. *Datum des Schlusses:* 26.05.2004

Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Aarwangen
4912 Aarwangen

(00068469)

---

1. *Schuldner/in:* **Schiesser-Dotta Alice, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Niesenweg 1, geboren 27.08.1908, gestorben 30.08.2003, Niesenweg 1, **3011 Bern**
2. *Datum des Schlusses:* 28.05.2004

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern

(00068667)

---

1. *Schuldnerin:* **fsc Informatik GmbH**, Lerchenweg 17, 3053 **Münchenbuchsee**
2. *Datum des Schlusses:* 02.06.2004

Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Fraubrunnen
3312 Fraubrunnen

(00068775)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Rauber (-Jutzi) Hedwige, succession répudiée**, de Windisch AG, né(e) le 17.12.1916, décédé(e) le 12.08.2003, Home les Lauriers, **2610 Saint-Imier**
2. *Date de la clôture:* 03.06.2004

Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Courtelary
2608 Courtelary

(00069169)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Sambiagio Jacques**, Entrepreneur, nationalité: Italie, né(e) le 02.02.1949, Ch. du Rêche 2b, **2520 La Neuveville**
2. *Date de la clôture:* 02.06.2004

Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland
2501 Bienne

(00069205)

---

1. *Schuldner/in:* **Gasser Antonio**, geboren 20.09.1971, Grüdstrasse 47 a, **3125 Toffen**
2. *Datum des Schlusses:* 02.06.2004
3. *Bemerkungen:* Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Deluxe Club Antonio Gasser, Toffen.

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Seftigen
3123 Belp

(02296072)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. *Débiteur/débitrice:* **Nyffenegger Heinz**, de Eriswil, né(e) le 23.07.1955, Leimatt, **4952 Eriswil**
2. *Lieu et date de la mise aux enchères:* 2610 Saint-Imier, 26.08.2004
3. *Heure/local:* 15.00 heure, Hôtel de l'Ergüel
4. *Conditions de vente à partir de:* 28.06.2004 jusqu'au 08.07.2004
   Ville: à l'OPF JBSE Agence de Courtelary ainsi qu'à l'OPF JBSE, 2500 Bienne (sur rendez-vous)
   Autres indications: La réalisation à lieu ensuite de faillite Visite de l'immeuble : jeudi 12 août 2004 à 14h00 (rendez-vous sur place)
5. *Echéance pour la remise des créances:* 19.06.2004
6. *Objets des enchères:* Ban de Saint-Imier, feuillet no 446 "Rue Pierre-Jolissaint 18", bâtiment, cour, jardin, installation 126 m2
   Valeur officielle : Fr. 277'500.00
   Valeur incendie : Fr. 968'000.00
   Valeur vénale : Fr. 320'000.00
7. *Remarques:* L'immeuble sera vendu après une criée à tout prix au plus offrant et dernier enchérisseur. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions légales (LFAIE, révisée le 30 avril 1997) et à l'ordonnance du 10 septembre 1997 relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères, en raison d'une participation étrangère prépondérante. Avant l'adjudication, des garanties réelles (garanties bancaires) seront exigées séance tenante à l'acquéreur. Les chèques doivent être émis par une banque suisse. Les chèques personnels ne sont pas acceptés. M. F. Ramseyer, responsable du dossier donne volontiers des renseignements complémentaires au numéro suivant : 032/945.11.22.

Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Courtelary
2608 Courtelary

(00069227)

BL

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. *Schuldnerin:* **CPI Consulting Partners AG**, Hauptstrasse 56, 4127 **Birsfelden**
2. *Konkurseröffnung:* 15.04.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 12.07.2004

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299142)

---

1. *Schuldner/in:* **Niederhauser Claudia**, Verkäuferin, von Basel und Böckten BL, geboren 06.02.1969, Aumattstrasse 66, **4153 Reinach**
2. *Konkurseröffnung:* 28.05 2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 12.07.2004

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299144)

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. *Schuldner/in:* **Bortis Christoph**, Kellner, von Fiesch VS, geboren 18.09.1964, Prattelerstrasse 3, **4132 Muttenz**
2. *Konkurseröffnung:* 11.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 28.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 4'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299146)

---

1. *Schuldner/in:* **De Pascali-Jenny Paolo**, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 29.10.1960, Im Tal 2, **4144 Arlesheim**
2. *Konkurseröffnung:* 03.02.2004
3. *Konkurseinstellung:* 02.06.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 8'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299148)

---

1. *Schuldnerin:* **Hoewe GmbH**, Dinkelbergstrasse 15, 4132 **Muttenz**
2. *Konkurseröffnung:* 20.04.2004
3. *Konkurseinstellung:* 28.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 4'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299150)

---

1. *Schuldner/in:* **Leiser-Bürki Katharina Martha, Nachlass**, von Seedorf BE, geboren 27.04.1927, gestorben 10.02.2004, whft. gew. Pumpwerkstrasse 3 / Altersheim, **4142 Münchenstein**
2. *Konkurseröffnung:* 04.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 28.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 4'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299152)

---

1. *Schuldner/in:* **Tanner Walter**, Schriftsetzer, von Herisau AR, geboren 18.04.1947, Kilchmattstrasse 98, **4132 Muttenz**
2. *Konkurseröffnung:* 11.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 28.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 5'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. *Bemerkungen:* Inh. der im HRBL eingetragenen EF: waltan Walter Tanner

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299154)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Schuldnerin:* **A. Riva AG**, Rheinstrasse 47, 4127 **Birsfelden**
2. *Bemerkungen:* Der Kollokationsplan mit dem Lastenverzeichnis liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
   Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs zu erheben.
   Auflagefrist: 11.06. - 01.07.2004

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299156)

---

1. *Schuldner/in:* **Börlin Monika**, von Diegten BL, geboren 07.07.1963, Grosspeterstrasse 23, **4052 Basel**
2. *Bemerkungen:* vormals Rainenweg 118, 4153 Reinach
   Der abgeänderte Kollokationsplan liegt den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
   Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplan-Nachtrages sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen.
   Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplan-Nachtrages sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs zu erheben.
   Grund der Neuauflage: verspätete Forderungseingabe in 3. Klasse
   Auflagefrist: 11.06. - 01.07.2004

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299158)

---

1. *Schuldner/in:* **Schnyder Rosa Maria, Nachlass**, von Ursenbach BE, geboren 05.08.1932, gestorben 22.08.2003, whft. gew. Loogstrasse 12, **4142 Münchenstein**
2. *Bemerkungen:* Der abgeänderte Kollokationsplan liegt den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
   Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplan-Nachtrages sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen.
   Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplan-Nachtrages sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs zu erheben.
   Grund der Neuauflage: verspätete Forderungseingabe in 1. Klasse
   Auflagefrist: 11.06. - 01.07.2004

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299160)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. *Schuldnerin:* **Ernst Schwaier AG**, St. Jakobsstrasse 38, 4132 **Muttenz**
2. *Ort und Datum der Steigerung:* 4144 Arlesheim, 22.07.2004.
3. *Zeit/Lokal:* 11.00 Uhr, Bezirksschreiberei Arlesheim, Domplatz 13 (Sitzungszimmer 1. OG)
4. *Steigerungsbedingungen liegen auf vom:* 11.06.2004 bis 01.07.2004
   Ort: Konkursamt Arlesheim, Domplatz 9 (1. Stock), 4144 Arlesheim
   Sonstige Angaben: Besichtigung der Liegenschaft: Mittwoch, 07.07.2004, 11.00-11.30 Uhr
5. *Steigerungsobjekte:* Grundbuch Muttenz, Parz. 3320, Plan Nr. 8, St. Jakobsstrasse, 796 m2 Wohn- und Geschäftshaus Nr. 38, Bauland, Hofraum, Garten
   Konkursamtliche Schatzung: CHF 994'000.-
6. *Bemerkungen:* Beschwerden gegen die Steigerungsbedingungen sind innerhalb der Auflagefrist an die Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs des Kantons Basel-Landschaft, Postfach, 4410 Liestal, zu richten.
   Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag CHF 50'000.00 bar zu bezahlen oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck zu leisten.
   Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16.12.83 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 01.10.84 aufmerksam gemacht.
   Am 01.10 97 ist die Revision der Lex Friedrich (Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland / BewG) in Kraft getreten. Damit ist der Erwerb von Grundstücken, die Ausländern als Betriebsstätte ihres Unternehmens oder als Hauptwohnsitz dienen, von der Bewilligungspflicht befreit. Im Zweitwohnungsbereich hat die Revision keine Änderungen gebracht.
   Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen.
   Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299130)

---

1. *Schuldnerin:* **Karl Haas & Co. AG Metallveredlung**, Kägenstrasse 10, 4153 **Reinach**
2. *Ort und Datum der Steigerung:* 4144 Arlesheim, 22.07.2004.
3. *Zeit/Lokal:* 10.00 Uhr, Bezirksschreiberei Arlesheim, Domplatz 13 (Sitzungszimmer 1. OG), 4144 Arlesheim
4. *Steigerungsbedingungen liegen auf vom:* 11.06.2004 bis 01.07.2004
   Ort: Konkursamt Arlesheim, Domplatz 9 (1. OG), 4144 Arlesheim
   Sonstige Angaben: Besichtigung der Liegenschaft: Mittwoch, 07.07.2004, 10.00-10.30 Uhr
5. *Steigerungsobjekte:* Grundbuch Reinach, Parz. D6884 Selbständiges und dauerndes Recht, Plan Nr. 63, Kägenstrasse zulasten Grundstück Nr. 4520, Baurecht auf 2'222 m2, Hofraum, Lagerplatz, Fabrikgebäude Nr. 10, Frist: 31.05.2028
   Konkursamtliche Schatzuung: CHF 1'600'000.-
6. *Bemerkungen:* Beschwerden gegen die Steigerungsbedingungen sind innerhalb der Auflagefrist an die Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs des Kantons Basel-Landschaft, Postfach, 4410 Liestal, zu richten.
   Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag CHF 100'000.00 bar zu bezahlen oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck zu leisten.
   Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16.12.83 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 01.10.84 aufmerksam gemacht.
   Am 01.10 97 ist die Revision der Lex Friedrich (Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland / BewG) in Kraft getreten. Damit ist der Erwerb von Grundstücken, die Ausländern als Betriebsstätte ihres Unternehmens oder als Hauptwohnsitz dienen, von der Bewilligungspflicht befreit. Im Zweitwohnungsbereich hat die Revision keine Änderungen gebracht.
   Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen.

Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02299138)

BS

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123

1. *Schuldner/in:* **Schaub-Vogt Maria, Nachlass**, von Eptingen BL, geboren 03.07.1922, gestorben 20.04.2003, whft. gew. Klosterreben 34, **4052 Basel**
2. *Konkurseröffnung:* 04.05.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295954)

---

1. *Schuldner/in:* **Zuppinger-Kropf Peter, Nachlass**, von Bettingen BS und Fischenthal ZH, geboren 04.02.1951, gestorben 19.11.2003, whft. gew. Oetlingerstrasse 82, **4057 Basel**
2. *Konkurseröffnung:* 27.04.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295960)

---

1. *Schuldnerin:* **Steinenvorstadt Restaurations GmbH**, Steinenvorstaadt 79, 4051 **Basel**
2. *Konkurseröffnung:* 10.05.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 09.07.2004
5. *Bemerkungen:* Betrieb von Restaurants usw.
   Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubigerinnen und Gläubiger bis zum 21. Juni 2004 bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, sämtliche Mobilien der Schuldnerin (inkl. Beteiligungspapiere aller Art) nach eigenem Ermessen, nötigenfalls auch unter dem Schatzungswert, freihändig zu verwerten und geltend gemachtes Dritteigentum zu anerkennen. Allfällige Kaufangebote sind der Konkursverwaltung innert derselben Frist schriftlich einzureichen.
   Gläubigerinnen und Gläubiger, die gemäss Art. 260 SchKG auf eigene Rechnung und Gefahr den Rechtsanspruch betreffend Anerkennung des Dritteigentums verfolgen wollen, sofern die Gesamtheit der Gläubigerinnen und Gläubiger darauf verzichtet, haben ihre Abtretungsbegehren vorsorglich innert der gleichen Frist bei Verwirkungsfolge im Unterlassungsfalle dem unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295972)

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. *Schuldner/in:* **Plumez-Dumoulin André, Nachlass**, von Rocourt JU, geboren 06.12.1928, gestorben 14.09.2003, whft. gew. Wasgenring 102, **4055 Basel**
2. *Konkurseröffnung:* 11.02.2004
3. *Konkurseinstellung:* 25.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 9'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. *Bemerkungen:* Für den Fall der definitiven Einstellung des Verfahrens wird auf Art. 230a SchKG aufmerksam gemacht. Für die Geltendmachung allfälliger Ansprüche wird Frist bis zum 29. Juni 2004 gesetzt

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295980)

---

1. *Schuldnerin:* **Honegger AG, Metzgerei und Lebensmittel**, Ahornstrasse 33, 4055 **Basel**
2. *Konkurseröffnung:* 04.05.2004
3. *Konkurseinstellung:* 27.05.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 19.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 8'000.00
   Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
6. *Bemerkungen:* Betrieb einer Metzgerei usw.
   Die Pfandgläubiger können bis zum 29. Juni 2004 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295984)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Schuldner/in:* **Gehr Clara, Nachlassliquidation**, von Basel, whft gew. Brantgasse 5, **4057 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 25.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295986)

---

1. *Schuldner/in:* **Arnold Franz, Nachlassliquidation**, von Schlierbach LU, whft. gew. Kleinhüningerstrasse 110, **4057 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 25.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295988)

---

1. *Schuldner/in:* **Frossard Gabriel, Nachlassliquidation**, von Vendlincourt JU, whft. gew. Holbeinstrasse 87, **4051 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 25.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295992)

---

1. *Schuldner/in:* **Bille-Pellaton Pierre, Nachlassliquidation**, von Boudevilliers NE, whft. gew. Eisenbahnweg 20, **4058 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 25.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02295996)

---

1. *Schuldner/in:* **Al=Marzouqi Abdullah**, von Reigoldswil BL, Reinacherstrasse 288, **4053 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 25.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02296000)

---

1. *Schuldner/in:* **Schad-Serri Elsa, Nachlassliquidation**, von Basel, whft. gew. Burgfelderstrasse 188, **4055 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 26.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02296004)

---

1. *Schuldner/in:* **Tsatsaronis Andreas, Nachlassliquidation**, Staatsbürgerschaft: Griechenland, whft. gew. Holeestrasse 55, **4054 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 26.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02296006)

---

1. *Schuldner/in:* **Ballmer-Buess Louis, Nachlassliquidation**, von Basel, whft. gew. Burgfelderstrasse 101, **4055 Basel**
2. *Datum des Schlusses:* 26.05.2004

   Konkursamt Basel-Stadt
   4001 Basel

(02296010)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. *Schuldner/in:* **Sutter Steffen, 4102 Binningen**
2. *Ort und Datum der Steigerung:* 4001 Basel, 26.07.2004
3. *Zeit/Lokal:* 14.30 Uhr, Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3 (Saal 1 im OG)
   Sonstige Angaben: Grundstückversteigerung im Auftrag des Konkursamtes Binningen
4. *Steigerungsobjekte:* Grundbuch Basel, Parzelle 1435 in Sektion 8, haltend 376 m2, mit Wohnhaus Riehenring 9 Gebäudeversicherungswert: CHF 1'794'000.-
   Zur Verwertung gelangender Anteil:
   Stockwerkeigentumsparzelle 1435-4, umfassend 104/1000 Miteigentumsanteil am obgenannten ganzen Grundstück mit Sonderrecht an 2-Zimmerwohnung im 1. OG mit Estrich- und Kellerabteil
   Amtliche Schatzung: CHF 140'000.-
5. *Bemerkungen:* Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 20'000.- in bar oder per Bankcheck einer Schweizer Bank zu leisten. Diese Zahlung erfolgt im Umfang von CHF 4'500.- zur Sicherung der Handänderungssteuer und mutmasslichen Kosten; Rest auf Anrechnung am Zuschlagspreis.
   Die Steigerungsbedingungen nebst Schatzungsbericht usw. liegen vom 15. Juni 2004 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf.
   Besichtigung: Dienstag, den 13. Juli 2004, von 10 bis 11 Uhr.

   Betreibungs- und Konkursamt Basel-Stadt, Liegenschaftsverwaltung
   4001 Basel

(02296038)

GE

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Débitrice:* **Envol SA**, rue de la Fontaine 9, 1204 **Genève**
2. *Remarques:* création et exploitation de cafés, restaurants, brasseries, dancings et hôtels; la société exploitait un restaurant à l'enseigne "L'Ange Bleu", route de Florissant 62 à 1206 Genéve.
   Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
   - dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
   Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
   Pour tout renseignement:
   M. D. Marchon, tél. 022 327 73 96

   Office des faillites
   1227 Carouge

(02296018)

---

1. *Débitrice:* **GBI-GENEVA BUSINESS INSTITUTE SA**, rue de Lyon 110, 1203 **Genève**
2. *Remarques:* les prestations de services et exploitation d'un institut à Genève pour la formation d'étudiants étrangers dans le domaine de la stratégie d'entreprises et de management.
   Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
   - dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
   Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2-3)
   Pour tout renseignement:
   M. D. Marchon, tél. 022 327 73 96

   Office des faillites
   1227 Carouge

(02296024)

---

1. *Débitrice:* **GENE CONTROL SA en liquidation**, quai du Mont-Blanc 29, 1201 **Genève**
2. *Remarques:* recherche et développement dans le domaine médical et biologique notamment en matière génétique; commerce, enregistrement, développement et exploitation de brevets et de licences.
   Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
   - dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
   Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
   Pour tout renseignement:
   M. D. Marchon, tél. 022 327 73 96

   Office des faillites
   1227 Carouge

(02296026)

---

1. *Débitrice:* **GSF Trustees SA**, rue Jacques-Grosselin 8, 1227 **Carouge**
2. *Remarques:* exécution de mandats qui entrent dans le champ d'activiés d'une société fiduciaire et de conseil, notamment gestion et administration de toute société ou entité suisse et étrangère, conseil en matière d'économie d'entreprise, conseil fiscal et juridique et tenue de comptabilité.
   Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
   - dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
   Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
   Pour tout renseignement:
   M. D. Marchon, tél. 022 327 73 96

   Office des faillites
   1227 Carouge

(02296030)

---

1. *Débitrice:* **R. Arpin SA**, rue de Lausanne 24, 1201 **Genève**
2. *Remarques:* exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires et de ferblanterie.
   Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
   - dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
   Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
   Pour tout renseignement:
   M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74

   Office des faillites
   1227 Carouge

(02296036)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Thommen Diego, succession répudiée**, qv. cuisinier, de Saint-Gall, né(e) le 22.05.1958, décédé(e) le 29.07.2003, rue Lamartine 22, **1203 Genève**
2. *Remarques:* Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
   - dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
   Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
   Pour tout renseignement:
   Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

   Office des faillites
   1227 Carouge

(02296040)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Voutaz Georges François, succession répudiée**, qv. sp., de Genève, né(e) le 30.05.1908, décédé(e) le 21.01.2002, chemin Gustave-Rochette 14, **1213 Onex**
2. *Remarques:* Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
   1. L'état de collocation (réf. n° 1);
   2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
   3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
   A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
   - vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour

contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02296044)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Weber Robert Louis, succession répudiée**, qv. retraité, de Genève, né(e) le 27.06.1931, décédé(e) le 17.02.2003, avenue de Vaudagne 37, **1217 Meyrin**
2. *Remarques:* Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02296050)

---

1. *Débitrice:* **WELLCARE SA en liquidation**, rue Viguet 8, 1227 **Les Acacias**
2. *Remarques:* production et commercialisation de produits d'hygiène et de santé.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74

Office des faillites
1227 Carouge

(02296054)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Zerdoun Mahmed, succession répudiée**, qv. employé Hug, de Genève, né(e) le 15.04.1934, décédé(e) le 07.04.2003, avenue du Gros Chêne 34, **1213 Onex**
2. *Remarques:* Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparti aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-3)
Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites
1227 Carouge

(02296058)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Débitrice:* **Gibeli S.A.**, 1200 **Genève**
2. *Remarques:* Le porteur de la cédule hypothécaire "lettre E" de CHF 200'000.-, inscrite au Registre Foncier le 24.04.1990 sous PjB 2090 grevant la parcelle no 4218 commune de Genève, section Cité, sise rue Charles Bonnet 6, est informé que ce titre sera radié par les soins de l'Office auprès dudit Registre à teneur de l'art. 69 ORFI.
Il est rappelé que toute aliénation ou mise en gage de ce titre sera punie comme escroquerie, selon l'art. 69 ORFI.
Toute information peut être obtenue au no de tél. 022 327 73 19

Office des faillites
1227 Carouge

(02298934)

JU

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. *Débitrice:* **Niederhäuser Construction SA**, 2830 **Courrendlin**
2. *Déclaration de faillite:* 07.05.2004
3. *Procédure:* sommaire
4. *Echéance pour la remise des créances:* 09.07.2004
5. *Remarques:* Ban de Courrendlin, feuillet no 777
Devant Golat, aisance, terrain, route, 3'482 m2, valeur officielle: CHF 193'250.-
Appel d'offres
Un appel d'offres est fait pour la reprise de gré à gré des biens libres (matériel d'exploitation, machines de chantier, véhicules et mobilier de bureau) inventoriés pour un montant de CHF 135'000.-. Tous les détails peuvent être obtenus à l'office des faillites soussigné. Les offres, financièrement garanties, devront nous parvenir jusqu'au 9 juillet 2004.

Office des faillites de Delémont
2800 Delémont JU

(02296062)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Débiteur/débitrice:* **Plumey Madeleine**, de Grandfontaine, né(e) le 29.07.1915, décédé(e) le 23.10.1998, **2900 Porrentruy**
2. *Date de la clôture:* 02.06.2004

Office des faillites de Porrentruy
2900 Porrentruy 1

(02298986)

NE

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. *Débiteur/débitrice:* **Sahin née Jamali Kahdija**, opératrice, nationalité: Maroc, né(e) le 18.03.1975, rue des Crêtets 10, en fait rue des Crêtets 143, **2300 La Chaux-de-Fonds**
2. *Déclaration de faillite:* 30.03.2004
3. *Suspension de faillite:* 24.05.2004
4. *Echéance selon art. 230 al. 2 LP:* 21.06.2004
5. *Avance de frais:* CHF 5'000.00
Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02298782)

---

1. *Débitrice:* **CFGP Sàrl**, rue des Bassets 42, 2300 **La Chaux-de-Fonds**
2. *Déclaration de faillite:* 10.03.2003
3. *Suspension de faillite:* 28.05.2004
4. *Echéance selon art. 230 al. 2 LP:* 21.06.2004
5. *Avance de frais:* CHF 6'000.00
Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02298844)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Débiteur/débitrice:* **Weil Edouard Edmond, succession répudiée**, de Couvet, né(e) le 15.12.1915, décédé(e) le 25.11.2003, q.v. place des Halles 4, **2108 Couvet**
2. *Remarques:* L'état de collocation des créanciers est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les éventuelles actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 9 juin 2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02298998)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Felber Marie-Luce, succession insolvable**, de Le Locle, né(e) le 26.02.1956, décédé(e) le 22.05.2003, q.v. rue du Neubourg 11, **2000 Neuchâtel**
2. *Remarques:* L'état de collocation des créanciers est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les éventuelles actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 9 juin 2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02299004)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Messerli Pierre-André, succession insolvable**, de Rüeggisberg, né(e) le 28.01.1944, décédé(e) le 17.06.2003, q.v. rue Charles Perrier 10, **2074 Marin-Epagnier**
2. *Remarques:* L'état de collocation des créanciers est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les éventuelles actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 9 juin 2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02299006)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Débitrice:* **Veric SA, Les Caves du Col et de la Serre**, 2300 **La Chaux-de-Fonds**
2. *Date de la clôture:* 28.05.2004
3. *Remarques:* importation, exportation et vente de vins et spiritueux

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02298884)

---

1. *Débitrice:* **Idées Couleurs, Marcacci & Steiner**, rue de l'Ecluse 15, 2000 **Neuchâtel**
2. *Date de la clôture:* 04.05.2004
3. *Remarques:* exploitation d'un magasin de peintures, bricolages, Beaux-Arts, peinture véhicules et bâtiments.

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02299010)

---

1. *Débiteur/débitrice:* **Margueron Maurice Eugène, succession répudiée**, de Cottens FR, né(e) le 10.10.1926, décédé(e) le 17.12.2003, q.v. rue du Châtelot 9, **2300 La Chaux-de-Fonds**
2. *Date de la clôture:* 26.05.2004

Office des faillites
2053 Cernier NE

(02299012)

SG

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Schuldner/in:* **Gubser Hermann**, von Quarten-Oberterzen, geboren 11.05.1970, Vorlaui 1987, **8883 Quarten**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 30.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 21.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Kreisgericht Werdenberg-Sargens in Mels anhängig zu machen; Beschwerden gegen das Inventar sind beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Kaltbrunn,
Adelheid Häuselmann
8722 Kaltbrunn

(00069015)

---

1. *Schuldnerin:* **Peterer Musikmarkt AG**, Zürcherstr. 204e, 9014 **St. Gallen**
2. *Auflagefrist Kollokationsplan:* 09.06.2004 bis 28.06.2004
3. *Anfechtungsfrist Inventar:* 09.06.2004 bis 21.06.2004
4. *Bemerkungen:* Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Kreisgericht St. Gallen, 9004 St. Gallen, anhängig zu machen; Beschwerden sind beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

Konkursamt des Kantons St. Gallen, Christoph Schenk
9001 St. Gallen

(00069261)

SZ

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. *Schuldnerin:* **Jurt AG, Elektro-Telecom**, Seefeldstr. 6, Postfach 135, 8853 **Lachen SZ**
2. *Konkurseröffnung:* 11.05.2004
3. *Verfahren:* summarisch
4. *Eingabefrist für Forderungen:* 12.07.2004
5. *Bemerkungen:* Verwertung der Aktiven:
Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist beim Konkursamt March schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern oder von weiteren Interessenten für die zu verwertenden Aktiven sind dem Konkursamt March schriftlich einzureichen.

Konkursamt March
8853 Lachen

(02301388)

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. *Schuldner/in:* **Heim André Markus, Nachlass**, von Krattigen BE, geboren 22.01.1972, gestorben 23.02.2004, St. Gallerstr. 9b, **8853 Lachen SZ**
2. *Konkurseröffnung:* 22.04.2004
3. *Konkurseinstellung:* 04.06.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 4'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt March
8853 Lachen

(02301390)

---

1. *Schuldnerin:* **ARS Anti-Rutsch-Systeme GmbH**, Zürcherstr. 16A, 8852 **Altendorf SZ**
2. *Konkurseröffnung:* 09.12.2003
3. *Konkurseinstellung:* 04.06.2004
4. *Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:* 21.06.2004
5. *Kostenvorschuss:* CHF 7'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt March
8853 Lachen

(02301396)

TI

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. *Debitrice:* **Beth Nahrin SA**, via Fusoni 5, 6900 **Lugano**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 04.05.2004
3. *Procedura:* sommaria
4. *Termine di notificazione per i crediti:* 09.07.2004
5. *Osservazioni:* 1 beni della massa saranno realizzati a giudizio dell' Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.
È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64.III.167).

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295926)

---

1. *Debitore/debitrice:* **Graf Werner**, di Oeschenbach BE, Nato il 19.12.1942, **8180 Bülach**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 19.02.2004
3. *Procedura:* sommaria
4. *Termine di notificazione per i crediti:* 09.07.2004
5. *Osservazioni:* Continuazione della procedura di fallimento
La liquidazione fallimentare viene continuata in via sommaria a seguito dell'avvenuto anticipo spese come richiesto nell'avviso di apertura e sospensione della procedura apparso sui FUC + FUSC in data 2 aprile 2004.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295928)

---

1. *Debitore/debitrice:* **Barbieri Marco**, di Berna, Nato il 31.08.1948, **6815 Melide**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 15.03.2004
3. *Procedura:* sommaria
4. *Termine di notificazione per i crediti:* 09.07.2004
5. *Osservazioni:* 1 beni della massa saranno realizzati a giudizio dell' Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.
È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64.III.167).

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295930)

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. *Debitrice:* **Panetteria-Pasticceria dell'Angelo SA in liquidazione**, 6900 **Massagno**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 19.04.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 24.05.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 19 giugno 2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295938)

---

1. *Debitrice:* **Mostar Sagl**, via delle Scuole 4, 6962 **Viganello**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 06.05.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 24.05.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 19 giugno 2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295940)

---

1. *Debitrice:* **Ferce SA**, 6814 **Lamone-Cadempino**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 05.04.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 24.05.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 19 giugno 2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295944)

---

1. *Debitrice:* **Flower Power Beer Company Sagl in liquidazione**, via Campagna 6, 6944 **Cureglia**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 30.03.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 24.05.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 19 giugno 2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295948)

---

1. *Debitrice:* **Gold West Ltd., Esher, succ. Lugano**, 6900 **Lugano**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 14.05.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 24.05.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 19 giugno 2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295950)

---

1. *Debitrice:* **Le Gioie di Bacco SA**, via Industria 12, 6814 **Lamone**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 29.04.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 24.05.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 19 giugno 2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295952)

---

1. *Debitrice:* **C + C Finanz SA**, via B. Varenna 11, 6600 **Locarno**
2. *Dichiarazione di fallimento :* 21.04.2004
3. *Sospensione del fallimento:* 01.06.2004
4. *Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:* 19.06.2004
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.00
Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effetui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.
6. *Osservazioni:* I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa a qualunque titolo sono tenuti senza pregiudizio dei loro diritti ad annunciarsi a quest'Ufficio entro il termine di 10 giorni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 cpv. 2 e 3 CPS.

Ufficio fallimenti di Locarno
6600 Locarno TI

(02298972)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. *Debitore/debitrice:* **Habisreutinger Aldo Willy**, via Franscini 30, **6612 Ascona**
2. *Osservazioni:* In relazione alla liquidazione fallimentare riavviata dopo le pubblicazioni ufficiali del 27 febbraio 2004, si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 14 giugno 2004 la graduatoria (elenco oneri).
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito.
In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

Ufficio fallimenti di Locarno
6600 Locarno TI

(02298980)

---

1. *Debitore/debitrice:* **Buetti Marco, 6579 Piazzogna**
2. *Osservazioni:* Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 14 giugno 2004 la graduatoria.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito.
In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

Ufficio fallimenti di Locarno
6600 Locarno TI

(02299162)

---

1. *Debitore/debitrice:* **Regli Martino**, Vicolo Pasini 3, **6612 Ascona**
2. *Osservazioni:* Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dall'11 giugno 2004 la graduatoria.
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito.
In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

Ufficio fallimenti di Locarno
6600 Locarno TI

(02299164)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Debitore/debitrice:* **Addor Claudio, eredità giacente, 6596 Gordola**
2. *Data di chiusura:* 28.05.2004

Ufficio fallimenti di Locarno
6600 Locarno TI

(02296060)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. *Debitore/debitrice:* **Moederle Max Edwin, eredità giacente**, Nato il 05.11.1949, **6900 Lugano**
2. *Luogo e data della vendita all'incanto:* 6962 Viganello, 14.09.2004
3. *Ora/Locale:* 14.30 ora, sala incanti dell'Ufficio Fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7
4. *Oggetti da vendere all'incanto:* Beni immobili siti in territorio del comune di Lugano - sezione Castagnola
Ubicazione: Suvigliana
Part. 182
A edificio 146 m2
B edificio 21 m2
NE superficie non edificata 572 m2
- rivestimento duro
- humus
Valore di stima ufficiale: CHF 513'800.-
Valore di stima peritale: CHF 1'950'000.-
5. *Osservazioni:* Termine per la notifica di oneri fondiari servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento al rispettivo elenco oneri depositato il 10 novembre 2003 presso l'Ufficio Fallimenti del Distretto di Lugano, 6962 Viganello
Le condizioni d'asta sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 30 agosto 2004.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295956)

---

1. *Debitore/debitrice:* **Eggenschwiler Franz**, Hinterdorf, **4952 Eriswil**
2. *Luogo e data della vendita all'incanto:* 6962 Viganello, 21.09.2004
3. *Ora/Locale:* 14.30 ora, sala incanti dell'Ufficio Fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7
4. *Oggetti da vendere all'incanto:* Beni immobili siti in territorio del comune di Sigirino
Ubicazione: Osignano
Part. 56
b superficie a rivestimento duro 3 m2
A fabbricato abitato 30 m2
Valore di stima ufficiale: CHF 35'120.-
Valore di stima peritale: CHF 17'000.-
5. *Osservazioni:* Termine per la notifica di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento al rispettivo elenco oneri depositato il 11 giugno 2001 presso l'Ufficio Fallimenti del Distretto di Lugano, 6962 Viganello.
Le condizioni d'asta sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 6 settembre 2004 e per 10 giorni consecutivi.
Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16.12.1983.

Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano
6962 Viganello

(02295970)

VS

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. *Débiteur/débitrice:* **Perraudin Claudy, 1947 Versegères**
2. *Date de la clôture:* 03.06.2004

Office des Faillites d'Entremont
1941 Vollèges

(02301398)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. *Débitrice:* **Les Chamois SA Nendaz**, 1996 **Nendaz**
2. *Lieu et date de la mise aux enchères:* 1963 Vétroz, 05.07.2004
3. *Heure/local:* 09.30 heure, Relais du Valais, route de l'Abbaye 35
4. *Objets des enchères:* Commune de Nendaz
Parcelle de base no 59, plan no 1, nom local Le Chaedo, surface totale de 93 m2, soit:
place 93 m2, taxée CHF 80.-/m2, soit biens-fonds CHF 7'440.-
Estimation officielle: CHF 16'740.-
Montant à payer à l'enchère: CHF 1'600.-
Parcelle de base no 69, plan no 1, nom local Le Chaedo, surface totale de 67 m2, soit:
place 67 m2, taxée CHF 80.-/m2, soit bien-fonds CHF 5'360.-
Estimation officielle: CHF 12'060.-
Montant à payer à l'enchère: CHF 1'200.-
5. *Remarques:* Les conditions de vente seront déposées au bureau de l'Office à Vétroz dès le 21 juin 2004.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.
Les chèques bancaires (chèques émis par une banque, les autres chèques ne sont pas admis) ou encore les garanties bancaires irrévocables et illimitées sont admis.

Office des faillites du district de Conthey
1963 Vétroz VS

(02295998)

Nachlassverträge
Concordats
Concordati

AG

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato

SchKG - LP - LEF 306+, 308, 322

1. *Schuldner/in:* **Düvencioglu Bahar**, geboren 16.04.1980, Bläuenstrasse 1, **5018 Erlinsbach**
2. *Nachlassvertrag bestätigt am:* 19.04.2004
3. *Bemerkungen:* Dieses Urteil ist rechtskräftig.

DSB Schuldensanierung und Beratung
5034 Suhr

(02299008)

BE

Nachlassstundung
Sursis concordataire
Moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, 296, 300

1. *Schuldnerin:* **Rel-Rutschi AG**, Aarbergergasse 6, Postfach, 3001 **Bern**
2. *Dauer der Nachlassstundung:* 6 Monate bis 03.10.2004
3. *Sachwalter:* Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau
4. *Bemerkungen:* Die provisorisch bewilligte Nachlassstundung vom 3. Februar 2004, im Sinne von Art. 295 Abs. 1 SchKG, wurde definitiv für 6 Monate durch den Gerichtskreis VIII Bern-Laupen am 1. April 2004 gerichtlich bestätigt.
Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert per 03.02.2004, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel bei der Sachwalterin innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung schriftlich anzumelden. Die Verzugszinsen können lediglich bis 03.02.2004 (Datum der provisorischen Nachlassstundung) berücksichtigt werden. Im Unterlassungsfalle sind die Gläubiger, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Es wird ein Nachlassvertrag mit Prozentvergleich angestrebt.
Ort und Zeit von Aktenauflage und Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.
Der Entscheid betreffend Ernennung der Sachwalterin kann von den Gläubigern und von der Schuldnerin binnen 10 Tagen nach der Eröffnung an die Aufsichtbehörde in Betreibungs- u. Konkurssachen des Kantons Bern, Hochschulstrasse 17, 3012 Bern weitergezogen werden (Art. 294 Abs. 3 + 4 SchKG).

Voser Treuhand AG
2560 Nidau

(02298958)

Verlängerung der Nachlassstundung
Prolongation du sursis concordataire
Proroga della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, Abs. 4

1. *Schuldner/in:* **Degelo Marcel**, geboren 30.04.1954, Hotel Twing, Wasserwendi, **6084 Hasliberg**
2. *Nachlassstundung verlängert um:* 6 Monate bis 19.11.2004
3. *Bemerkungen:* Datum der Gläubigerversammlung: Freitag, den 5. November 2004, 09.00 Uhr in den Räumlichkeiten der Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau.
Aktenauflage: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung bei der unten aufgeführten Sachwalterin. Einsicht der Akten: auf telefonische Voranmeldung (Tel. 032 331 29 55).

Voser Treuhand AG
2560 Nidau

(02298964)

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Négociation à propos de la confirmation du concordat
Negoziato a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

1. *Schuldner/in:* **Gehri Erich**, geboren 14.07.1962, Rothausstrasse 261, **3236 Gampelen**
2. *Bemerkungen:* Sachwalterin: Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau
Datum der Verhandlung: Freitag, 20. August 2004, 14.00 Uhr, vor dem Gerichtspräsidenten 3 des Gerichtskreises III Aarberg-Büren-Erlach, im Amthaus Aarberg, Gerichtssaal I, 1. Stock.
Einwände gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages können von den Gläubigern bis zum Termin schriftlich oder anlässlich der Verhandlung mündlich angebracht werden.

Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
3270 Aarberg

(02298996)

1. *Schuldner/in:* **Buri Heinz**, Juheigässli 19, **3800 Matten b. Interlaken**
2. *Bemerkungen:* Der Bericht des Sachwalters und die Akten des Nachlassstundungsverfahrens sind am 3. Juni 2004 beim Gerichtspräsidenten 1 des Gerichtskreises XI Interlaken-Oberhasli als Nachlassrichter eingegangen. Der Sachwalter empfiehlt die Bestätigung des Nachlassvertrages.
Termin zur Verhandlung im Gesuch um Bestätigung eines Nachlassvertrages wird bestimmt auf Montag, 21. Juni 2004, 11 Uhr, vor dem Gerichtspräsidenten 1 des Gerichtskreises XI Interlaken-Oberhasli als Nachlassrichter, im Schloss Interlaken, Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli, grosser Gerichtssaal, Erdgeschoss.
Die Gläubiger des Gesuchstellers können ihre Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages schriftlich bis am 16. Juni 2004 beim Gerichtspräsidenten 1 des Gerichtskreises XI Interlaken-Oberhasli, Schloss, 3800 Interlaken, oder mündlich im Termin anbringen.

Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli
3800 Interlaken

(02301400)

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato

SchKG - LP - LEF 306+, 308, 322

1. *Schuldner/in:* **Amstutz René**, geboren 24.04.1971, Ackerweg 4, **3054 Schüpfen**
2. *Nachlassvertrag bestätigt am:* 07.05.2004
3. *Bemerkungen:* Sachwalter: Hans Ruch, Bernstrasse 33, 3110 Münsingen.
Der Entscheid ist rechtskräftig.
Der bisherige Sachwalter, Hans Ruch, Münsingen, wird im Sinne von Art. 314 Abs. 2 SchKG mit dem Vollzug des Nachlassvertrages, insbesondere mit der Auszahlung der Dividende an die Gläubiger, beauftragt.

Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
3270 Aarberg

(02301402)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldner/in:* **Greub Daniel**, Gasthaus zum Araber, Hauptstrasse 34, **4937 Ursenbach**
2. *Bemerkungen:* Gläubigerversammlung
Im Nachlassstundungsverfahren findet die Gläubigerversammlung am Freitag, 9. Juli 2004, um 14.30 Uhr (Türöffnung 14.15 Uhr) im Gasthaus zum Araber, Hauptstrasse 34, 4937 Ursenbach, statt. An der Gläubigerversammlung wird der Nachlassschuldner einen Nachlassvertrag mit teilweiser Vermögensabtretung vorschlagen.
Die Akten können vom 18. Juni 2004 bis 8. Juli 2004 nach Voranmeldung in den Büros der Sachwalterin eingesehen werden.
Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
Transliq AG, Schwanengasse 5/7, 3011 Bern
Tel. 031 326 51 26
Internet: www.transliq.ch
E-Mail: info@transliq.ch

Transliq AG
3001 Bern

(02295978)

JU

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Débitrice:* **O. Joliat SA**, chemin de la Tuilerie, 2853 **Courfaivre**
2. *Remarques:* Assemblée des créanciers (art. 301 LP).
L'assemblée des créanciers aura lieu le vendredi 9 juillet 2004 à 10.30 heures, au Buffet de la Gare, Place de la Gare 4, à 2900 Porrentruy, salle de conférence du 1er étage.
Les créanciers ont la possibilité de prendre connaissance des pièces durant les vingt jours précédant l'assemblée, soit dès le 18 juin 2004, sur rendez-vous, au bureau du commissaire, rue Pierre Péquignat 12, à 2900 Porrentruy.

Me Pierre Lièvre, Avocat et Notaire
2900 Porrentruy 2

(02299014)

TI

Nachlassstundung
Sursis concordataire
Moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, 296, 300

1. *Debitrice:* **Eurobridge (Switzerland) SA**, 6830 **Chiasso**
2. *Durata della moratoria concordataria:* 6 Mesi
3. *Commissario:* Carlo Croci, lic. oec. HSG, esperto-contabile dipl, c/o Interfida Revisioni e Consulenze SA, P. Ponte 9, CP 143; 6850 Mendrisio
4. *Osservazioni:* Decreto di moratoria: 15 marzo 2004 del signor Segretario assessore della Pretura di Mendrisio-Sud.
Decreto di sostituzione del Commissario: 16 aprile 2004 del signor Segretario assessore della Pretura di Mendrisio-Sud.
Termine per la notifica dei crediti: i creditori sono invitati a notificare i loro crediti, valuta 15 marzo 2003, corredati dai documenti giustificativi, entro 20 giorni dalla presente pubblicazione, con la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.
Assemblea dei creditori: verrà comunicata in seguito.
Esame degli atti: presso lo studio del commissario nei dieci giorni precedenti l'assemblea dei crditori previo appuntamento telefonico (091 640 60 80).

INTERFIDA; Revisioni e consulenze SA
6850 Mendrisio

(02294244)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Debitore/debitrice:* **Schifferli Lorenzo Martin, 6600 Muralto**
2. *Osservazioni:* Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Città Avv. Francesco Bertini, comunica che gli effetti della moratoria a scopo di concordato di 4 mesi concessa con decreto 28 gennaio 2004, sono decaduti per decorrenza infruttuosa dei termini.

Pretura di Locarno-Città
6601 Locarno

(02296296)

VD

Nachlassstundung
Sursis concordataire
Moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, 296, 300

1. *Débiteur/débitrice:* **Aubort Caroline**, Route de Sonchaux 2, **1820 Veytaux**
2. *Durée du sursis concordataire:* 6 mois
3. *Commissaire:* M. Jean-Claude Chaignat, Case postale 50, à 1055 Froideville
4. *Remarques:* Les créanciers peuvent faire valoir leur prétention auprès du commissaire susmentionné.
Chaque partie a le droit de recourir au Tribunal cantonal, cour des poursuites et faillites, par acte déposé en deux exemplaires au greffe du Tribunal d'arrondissement, dans les dix jours, dès la présente communication.

Tribunal d'arr. de l'Est vaudois
1800 Vevey

(00068971)

1. *Débitrice:* **Société Immobilière de la Route du Molliau 30**, Rte de Molliau (ex Friderici S.A.), 1131 **Tolochenaz**
2. *Durée du sursis concordataire:* 6 mois
3. *Commissaire:* Paul Oberholzer, de la Fiduciaire Burkhalter et Partenaires S.A., Ch. du Montillier 3, case postale 43, 1009 Pully
4. *Remarques:* Par décision du 16 mars 2004, communiquée le 30 mars 2004 et publiée dans la feuille officielle suisse du commerce no 86 du 5 mai 2004, le Président du Tribunal d'arrondissement de la Côte a accordé un sursis concordataire de six mois, échéant le 22 septembre 2004.
Les créanciers de la débitrice sont invités à produire leurs créances arrêtées au 22 janvier 2004, date de l'octroi du sursis concordataire provisoire, accompagnées des pièces justificatives, auprès du commissaire au sursis dans un délai de 20 jours, à compter de la publication, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
Les créanciers ayant déjà produits dans le cadre du sursis concordataire provisoire sont dispensés de produire à nouveau.

Paul Oberholzer, c/o Burkhalter et Partenaires SA
1009 Pully

(02301386)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Débiteur/débitrice:* **GOMEZ DA CRUZ & BOUTLA GOMEZ DA CRUZ Ricardo et Aïcha**, Boveresses 49, **1010 Lausanne**
2. *Remarques:* REGLEMENT AMIABLE DES DETTES 333 LP
A vous tous tiers intéressés.
Le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne statuera en son audience du jeudi 24 juin 2004, à 10:30 heures à Lausanne, Palais de justice de Montbenon, Tribunal d'arrondissement, sur la requête de sursis déposée par Ricardo Gomez Da Cruz et Aïcha Boutla Gomez Da Cruz, Boveresses 49, 1010 Lausanne, en vue de proposer un règlement amiable des dettes. Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation des débiteurs.

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00068407)

1. *Débitrice:* **AU NATUREL SA**, Rue Caroline 2, 1003 **Lausanne**
2. *Remarques:* SURSIS CONCORDATAIRE 293 LP (Reprise de cause)
A tous les intéressés. Le Président du tribunal de l'arrondissement de Lausanne statuera en son audience du jeudi 24 juin 2004, à 10:45 heures, à Lausanne, Palais de justice de Montbenon, sur la requête de sursis concordataire déposée par AU NATUREL SA, Rue Caroline 2, 1003 Lausanne, en vue de proposer un règlement amiable des dettes à ses créanciers. es créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation de la débitrice.
Le Président : Patricia Gomez-Lafitte, v.p.

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00068569)

1. *Débiteur/débitrice:* **Groux Gabriel**, avenue Préfaully 25 C, **1022 Chavannes**
2. *Remarques:* Règlement amiable des dettes (art. 333 et suivants LP)
Autorité qui a rendu le prononcé: Président du Tribunal d'arrondissement de la Côte
Le règlement amiable des dettes accordé à Groux Gabriel le 2 décembre 2003 n'a pas abouti et les effets du sursis sont révoqués.
L'autorité a relevé Thierry Zumbach, agent d'affaires breveté de sa fonction de commissaire au sursis.

Etude Thierry Zumbach
1002 Lausanne

(02296064)

1. *Débitrice:* **Ami SA**, Le Trési 3, 1028 **Préverenges**
2. *Remarques:* A vous tous tiers intéressés.
Vous êtes avisés que l'audience fixée précédemment au mardi 22 juin 2004 à 9 heures pour voir statuer sur le sursis concordataire accordé à la société Ami SA est reportée au mardi 13 juillet 2004 à 10.30 heures.

Tribunal d'arrondissement de la Côte
1260 Nyon

(02298990)

Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a) Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 3a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs

réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 9, 73a) I creditori pignoratizi e a tutti gli altri interessati sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

AG

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldner/in:* **Weber Ernst**, Fliederstrasse 1, **5620 Bremgarten, nun unbekannten Aufenth.**
2. *Bemerkungen:* Zahlungsbefehl
Für die ordentliche Betreibung auf Pfändung oder Konkurs
Betreibungs-Nr. 20428904
Gläubiger: Bremgarten EW-Gemeinde, Staat Aargau und deren Kirchgemeinden, 5620 Bremgarten
Vertreten: Finanzverwaltung Bremgarten, 5620 Bremgarten
Forderung: Fr. 3'670.20 nebst Zins 3.5% seit 27.05.2004, Fr. 125.10 Verzugszins bis 26.05.2004
Kosten Zahlungsbefehl: Fr. 70.00
Forderungsurkunde: Kantons, Gemeinde-, Feuerwehrsteuern, reformierte Kirchensteuern, Ausstand 2002, ordentliche Steuern.
Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen Forderungen samt Betreibungskosten zu befriedigen.
Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zum machen, bestreiten, so hat er dies sofort dem Ueberbringer dieses Zahlungsbefehls oder innerhalb von 20 Tagen seit der Zustellung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt.
Ist die Betreibung nicht durch Rechtsvorschlag oder durch richterlichen Entscheid eingestellt worden, so kann der Gläubiger frühstens 20 Tage nach der Zustellung des Zahlungsbefehls das Fortsetzungsbegehren stellen. Dieses Recht erlischt ein Jahr nach der Zustellung des Zahlungsbefehls. Ist Rechtsvorschlag erhoben worden, so steht die Frist zwischen der Einleitung und der Erledigung eines dadurch veranlassten Gerichts- oder Verwaltungsentscheides still.

Betreibungsamt Bremgarten
5620 Bremgarten

(02298984)

AR

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldner/in:* **Moosberger Alfred**, Oststr. 19, **9000 St. Gallen, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes**
2. *Bemerkungen:* Mitteilung der Verwertung
Betr. Nr. 20416719
Gläubiger: Moosberger Romy, Steig 252, 9055 Bühler
Gläubiger-Vertreter: Alimenteninkassostelle der Gemeinde Herisau, Poststr. 5, 9102 Herisau
Forderung: CHF 10'880.- nebst Zins von 5% seit 2.3.2004
CHF 475.- Arrestkosten
CHF 543.35 Kosten Zahlungsbefehl
CHF 310.60 Kosten Pfändung
Die Gläubigervertreterin verlangt mit Begehren vom 28. Mai 2004 die Verwertung des dem Schuldner zustehenden Liquidationsanteils (Erbteil) im Umfang der Forderungssumme aus dem Nachlass des am 7.2.2004 verstorbenen Vaters, Moosberger-Suhner Hans, wohnhaft gewesen in Herisau.
Nach der erfolgten Erbteilung im Sinne von Art. 9 VVAG erfolgt die Auszahlung des Liquidationsanteils des Schuldners an der Erbschaft an das Betreibungsamt.
Macht der Schuldner glaubhaft, dass er die Schuld ratenweise tilgen kann, und verpflichtet er sich zu regelmässigen und angemessenen Abschlagszahlungen an das Betreibungsamt, so kann der Betreibungsbeamte nach Erhalt der ersten Rate die Verwertung um höchstens 6 Monate hinausschieben.
Der Aufschub fällt ohne weiteres dahin, wenn eine Abschlagszahlung nicht rechtzeitig geleistet wird.
Wird das Gesuch um Bewilligung von Teilzahlungen erst gestellt, wenn die Steigerung schon ausgekündigt oder andere Verwertungsmassnahmen getroffen worden sind, so kann ihm nur entsprochen werden, wenn alle durch deren Anordnung und Widerruf verursachten Kosten neben der Teilzahlung sofort bezahlt werden.

Betreibungsamt Herisau
9102 Herisau

(02295920)

1. *Schuldner/in:* **Moosberger Alfred**, Oststr. 19, **9000 St. Gallen, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes**
2. *Bemerkungen:* Mitteilung der Verwertung
Betr. Nr. 20416720
Gläubiger: Gemeinde Herisau, Poststr. 6, 9100 Herisau
Gläubiger-Vertreter: Alimenteninkassostelle der Gemeinde Herisau, Poststr. 5, 9102 Herisau
Forderung: CHF 35'789.- nebst Zins von 5% seit 2.3.2004
CHF 482.- Arrestkosten
CHF 544.05 Kosten Zahlungsbefehl
CHF 358.65 Pfändungskosten
Die Gläubigervertreterin verlangt mit Begehren vom 28. Mai 2004 die Verwertung des dem Schuldner zustehenden Liquidationsanteils (Erbteil) im Umfang der Forderungssumme aus dem Nachlass des am 7.2.2004 verstorbenen Vaters, Moosberger-Suhner Hans, wohnhaft gewesen in Herisau.
Nach der erfolgten Erbteilung im Sinne von Art. 9 VVAG erfolgt die Auszahlung des Liquidationsanteils des Schuldners an der Erbschaft an das Betreibungsamt.
Macht der Schuldner glaubhaft, dass er die Schuld ratenweise tilgen kann, und verpflichtet er sich zu regelmässigen und angemessenen Abschlagszahlungen an das Betreibungsamt, so kann der Betreibungsbeamte nach Erhalt der ersten Rate die Verwertung um höchstens 6 Monate hinausschieben.
Der Aufschub fällt ohne weiteres dahin, wenn eine Abschlagszahlung nicht rechtzeitig geleistet wird.
Wird das Gesuch um Bewilligung von Teilzahlungen erst gestellt, wenn die Steigerung schon ausgekündigt oder andere Verwertungsmassnahmen getroffen worden sind, so kann ihm nur entsprochen werden, wenn alle durch deren Anordnung und Widerruf verursachten Kosten neben der Teilzahlung sofort bezahlt werden.

Betreibungsamt Herisau
9102 Herisau

(02295922)

BE

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art29, 73a
LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a
LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

1. *Schuldner/in:* **Bieri-Scheidegger Werner**, von Schangnau, geboren 02.04.1945, Zelgstrasse 15, **3661 Uetendorf**
2. *Schuldner/in:* **Bieri-Scheidegger Margarita**, von Schangnau, geboren 08.09.1944, Zelgstrasse 15, **3661 Uetendorf**
3. *Ort und Datum der Steigerung:* 3604 Thun, 25.08.2004
4. *Zeit/Lokal:* 16.00 Uhr, Hotel Holiday, Gwattstrasse 1
5. *Steigerungsbedingungen liegen auf vom:* 02.08.2004 bis 12.08.2004
Ort: Thun und Interlaken
6. *Eingabefrist für Forderungen:* 29.06.2004
7. *Steigerungsobjekte:* Uetendorf-Grundbuchblatt Nr. 844
Zelgstrasse, Plan 72
- Wohnhaus/Werkstatt Nr. 15
- Anteil an Garage Nr. 15A
- Garage
- 793 m^2 Platz, Umschwung
Amtlicher Wert Fr. 434'300.00
Betreibungsamtliche Schätzung (Verkehrswert) Fr. 822'000.00
8. *Bemerkungen:* Die Verkehrswertschätzung erhalten Sie unter "www.schkg-be.ch".
Eingabefrist bis und mit 29. Juni 2004, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinse und Kosten, anzumelden.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 2. bis 12. August 2004 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, 3600 Thun, zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.
Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 7. Rang.
Die Liegenschaft kann unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 033 / 826 41 71) am Mittwoch, 4. August 2004, 16.00 Uhr, besichtigt werden.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörende revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken

(00068237)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldner/in:* **Gatti Silvia**, geboren 19.11.1942, Neumattstrasse 17, **2562 Port**
2. *Bemerkungen:* Löschung von Pfandtiteln
(Art. 69 VZG)
Anlässlich der am 27. Februar 2004, im Rahmen des Grundpfandverwertungsverfahren gegen die Genannte, durchgeführten Zwangsverwertung ist folgender, dem Konkursamt Berner Jura - Seeland, Dienststelle Seeland, nicht eingereichter Pfandtitel ungedeckt geblieben und wird somit gelöscht:
Port-Grundbuchblatt-Nr. 227
Fr. 100'000.00 Namenschuldbrief vom 15.8.1996, 1664, im 7. Rang, Maximalzinsfuss 10%
Es wird ausdrücklich auf Artikel 69, Abs. 2 der Verordnung über die Zwangsverwertung von Grundstücken verwiesen, wonach die Veräusserung oder Verpfändung von erloschenen Pfandtiteln als Betrug strafbar ist.

Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel

(00068077)

GE

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art29, 73a
LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a
LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

1. *Débiteur/débitrice:* **Audergon Camille Vincent, propriétaire pour 1/2, succession**
2. *Débiteur/débitrice:* **Audergon Georgette, propriétaire pour 1/2**
3. *Lieu et date de la mise aux enchères:* 1204 Genève, 22.09.2004
4. *Heure/local:* 09.30 Heure, Salle des ventes de l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage
5. *Conditions de vente:*
Autres indications: La succession est repésentée par Me Laurent Brechbühl, notaire, route de Malagnou 38, 1211 Genève 17 et Madame Georgette Audergon, représentée par Monsieur Henri Richter, rue François-Grast 14, 1208 Genève (également débiteurs conjoints et solidaires).
6. *Echéance pour la remise des créances:* 29.06.2004
7. *Objets des enchères:* Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Versoix, avenue Louis-Yung/chemin Louis-Dégallier 40. Il consiste en la parcelle 4350. Cette parcelle de 1998 m2 contient une habitation à un logement n°1934 (maison) de 125 m2.
La villa - de 7 pièces - dont la construction date des années 1970, est située dans un quartier calme, très arborisé et proche des équipements et des commerces. Elle a été construite sur un plan rectangulaire, comprenant deux niveaux habitables sur un sous-sol à demi enterré et entièrement excavé. La toiture est à deux pans.
Les pièces se répartissent de la manière suivante:
Sous-sol: Dégagement escalier, chaufferie, local citerne, abri PC (cave), buanderie, atelier-cave, garage.
Rez-de-chaussée: escalier porche, hall d'entrée, dégagement escalier, couloir, W.C., bains, 2 chambres, salon-salle à manger, cuisine.
Etage: Dégagement, WC, toilette, 2 chambres, 1 chambrette.
L'immeuble est situé en zone 5.
Des travaux de rénovation sont nécessaires à court terme.
L'immeuble est occupé.
Une visite unique est organisée par l'Office des Poursuites le 1er septembre 2004 à 15 h.
Estimation de l'Office CHF 1'330'000.-
La vente est requise par le créancier gagiste de premier rang.
8. *Remarques:* Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 26 août 2004 aux guichets des caisses des Offices des Poursuites (rue de l'Hôtel-de-Ville 11 et rue François-Dussaud 20) où chacun pourra en prendre connaissance et/ou les acquérir.
http://www.immoencheres.ch/objets
(dossier n° 308)

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02295982)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Débiteur/débitrice:* **Zghinou Marie-Madeleine**, précédemment: rue du Prieuré 37, **1202 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus**
2. *Remarques:* Notification
Selon art. 66 al. 4 ch. 1 LP
Séquestre n° 04 070081 Y
En date du 6 avril 2004
Créancier: Me Pierre Ochsner, avocat, 2, quai Gustave-Ador, 1207 Genève
Il a été procédé aux séquestres en mains de tiers d'avoirs vous appartenant.
Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre disposition à l'Office.
Commandement de payer, poursuite n° 04 174703 D par voie de saisie
même créancier
requiert les paiements de:
CHF 56'500.00 plus intérêt au 5% du 18 mars 2004
CHF 737.85 coût du procès-verbal de séquestre n° 04 070081 Y
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Cotisation AVS et allocations familiales arrêtées au 16 février 2004 (droit de recours selon 752 et ssCO)
La présente poursuite valide le séquestre n° 04 070081 Y.
Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la présente poursuite en CHF 90.- ainsi que ceux de l'Office en CHF 80.- non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.
Genève, le 9 juin 2004/tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. O. Chollet

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02301084)

1. *Débiteur/débitrice:* **Abinassif Nagi**, précédemment: rue de Cambronne 60, **F 75015 Paris, actuellement sans domicile ni résidence connus**
2. *Remarques:* Notification
Selon art. 66 al. 4 ch. 1 LP
Séquestre n° 04 070088 R
En date du 14 avril 2004
Créancier: M. Mundele Nzingulu Etienne, 3500, Fallowfield Road, P.O.Box 29029, Nepean, Ontario, K2J4A9, Canada représenté par: Etude Borel & Barbey, Me Nicolas Pierard, avocat, 2, rue de Jargonnant,
case postale 6045, 1211 Genève 6, mandataire
Il a été procédé aux séquestres en mains de tiers d'avoirs vous appartenant.
Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre disposition à l'Office.
Commandement de payer, poursuite n° 04 174071 R par voie de saisie
même créancier, même mandataire
requiert les paiements de:
CHF 1'656'032.25 plus intérêt au 5% du 22 octobre 1998
CHF 1'966.85 coût du procès-verbal de séquestre n° 04 070088 R
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Contre-valeur de Euro 1'067'143.00 (FRF 7'000'000.-) au cours de change du 14 avril 2004 (1,5518)
Actes illicites commis par M. Nagi Abinassif
La présente poursuite valide le séquestre n° 04 070088 R.
Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la présente poursuite en CHF 400.- ainsi que ceux de l'Office en CHF 80.- non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.
Genève, le 9 juin 2004/tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. O. Chollet

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02301294)

1. *Débiteur/débitrice:* **Simonetta Alessandro**, précédemment: rue Imbert-Galloix 4, **1205 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus**
2. *Remarques:* Notification
Selon art. 66 al. 4 ch. 1 LP
Séquestre n° 04 070091 M

En date du 19 avril 2004
Créancière: Winterthur Société Suisse d'Assurances, General-Guisanstrasse 40, 8401 Winterthur
Représentée par: Me Olivier Wasmer, avocat, 8, Grand-Rue, 1204 Genève, mandataire
Il a été procédé aux séquestres en mains de tiers d'avoirs vous appartenant.
Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre disposition à l'Office.
Commandement de payer, poursuite n° 04 163863 L par voie de saisie
même créancière, même mandataire
requiert les paiements de:
1. CHF 2'199.30 plus intérêt au 5 % du 1er janvier 2003 (date moyenne)
2. CHF 1'770.00 plus intérêt au 5 % du 15 mai 2003 (date moyenne)
3. CHF 600.00 plus intérêt au 5 % du 30 septembre 2003
4. CHF 2'360.00 plus intérêt au 5 % du 15 décembre 2003 (date moyenne)
5. CHF 431.85 coût du procès-verbal de séquestre n° 04 070091 M
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
1. Montants dus à titre d'arriérés de loyers et indemnités pour occupation illicite
2. idem
3. idem
4. idem
La présente poursuite valide le séquestre n° 04 070091 M.
Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la présente poursuite en CHF 60.- ainsi que ceux de l'Office en CHF 80.- non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.
Genève, le 9 juin 2004/tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. O. Chollet

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02301384)

SG

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art29, 73a
LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a
LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art 29, 73a

1. *Schuldner/in:* **Rupp-Schmid Guido**, Teufenerstr. 121, **9000 St. Gallen**
2. *Ort und Datum der Steigerung:* 9000 St. Gallen, 27.08.2004
3. *Zeit/Lokal:* 10.00 Uhr, Städtisches Gantamt, Burgstrasse 61
4. *Steigerungsbedingungen liegen auf vom:* 13.07.2004 bis 04.08.2004
   Ort: Büro 102 des Betreibungsamtes St. Gallen
   Sonstige Angaben: Betreibung Nr. 03/20114
   Grundeigentümer: Rupp-Schmid Guido, Teufenerstr. 121, 9000 St. Gallen
5. *Eingabefrist für Forderungen:* 30.06.2004
6. *Steigerungsobjekte:* Grundpfand: Grundstück Nr. 267, Augustinergasse 23, Grundbuch St. Gallen - Centrum
   - Mehrfamilienhaus mit Restaurant Assek. Nr. 271
   Betreibungsamtliche Schätzung vom 25.5.2004
   CHF 515'000.-
   - Zugehör
   Betreibungsamtliche Schätzung vom 25.5.2004
   CHF 20'000.-
   - 95,1 m2 Gebäudegrundfläche und Hofraum
   Betreibungsamtliche Schätzung vom 25.5.2004
   CHF 195'000.-
   Total betreibungsamtliche Schätzung vom 25.5.2004
   CHF 730'000.-
   Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang.
7. *Bemerkungen:* Besichtigung des Steigerungsobjektes: Montag, 16. August 2004, 10 Uhr.
   Anzahlung: Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung von CHF 100'000.- (Bankcheck einer Inlandbank, ausgestellt an die Order des Betreibungsamtes St. Gallen - keine Privatchecks) zu leisten.
   Der Restbetrag ist zahlbar bis 27. September 2004.
   Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG - SR 211.412.41) vom 16.12.1983 und deren Änderungen sowie die dazugehörende Verordnung (BewV SR 211.412.411) vom 1.10.1984 und deren Änderungen verwiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

   Betreibungsamt St. Gallen
   9001 St. Gallen

(02296014)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldner/in:* **Haueisen Michael H., zur Zeit unbekannten Aufenthaltes**
2. *Bemerkungen:* (solidarisch haftbar mit Scipione Thomas W., Lochhamerstr. 29, D-82152 Planegg)
   Arrestbefehl/Arresturkunde Nr. 2004/09
   Gläubiger: Püls Jörg, Miselohestr. 1, D-51379 Leverkusen
   Vertreter: Dr. Stephan Eschmann, Rechtsanwalt, St. Peterstr. 1, Postfach 2250, 8022 Zürich
   Forderungssumme: CHF 470'000.-
   CHF 1'500.- Arrest-Entscheidgebühr
   CHF 362.- Arrestkosten + Kosten der öffentlichen Bekanntmachung des Arrestes
   Forderungsurkunde und deren Datum:
   Versäumnisurteil des Arbeitsgerichtes München vom 11.11.2003. Vollstreckbarerklärung und Anordnung von Sicherungsmassnahmen laut Entscheid des Kreisgerichts St. Gallen vom 11.5.2004 (ÜB.2004.60-SG3P-RSU).
   Grund der Forderung:
   Anspruch laut Versäumnisurteil des Arbeitsgerichtes München vom 11.11.2003.
   Arrestgrund:
   Sicherungsmassnahme gemäss Art. 39 LugÜ (Übereinkommen über die gerichtliche Zuständigkeit und die Vollstreckung gerichtlicher Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen).
   Arrestgegenstände:
   Nachfolgende Vermögenswerte bei der UBS AG, St. Leonhard Str. 24, 9001 St. Gallen:
   - sämtliche auf den Namen des Schuldners lautenden Konto- und Depotguthaben
   - allfällige Forderungen, die im Namen der UBS AG St. Gallen, aber für Rechnung des Schuldners begründet wurden
   - Edelmetallkonto
   - verbriefte und unverbriefte Wertschriften und Anlagefondanteile
   - Check- und Wechselguthaben
   - sowie auch solche Guthaben, die auf eine andere Person lauten, an denen der Schuldner jedoch wirtschaftlich berechtigt erscheint
   Datum Arrestbefehl: 13. Mai 2004
   Datum Arrestvollzug: 13. Mai 2004
   Bemerkungen für den Arrestschuldner:
   1. Wirkungen des Arrests
   Der Arrestschuldner hat sich bei Straffolge (Art. 169 StGB) jeder vom Betreibungsbeamten nicht bewilligten Verfügung über die Arrestgegenstände zu enthalten (Art. 275 und 96 SchKG).
   2. Rechtsmittel
   a) Einsprache (Art. 278 SchKG)
   Wer durch einen Arrest in seinen Rechten betroffen ist, kann innert 10 Tagen, nachdem er von dessen Anordnung Kenntnis erhalten hat, beim Arrestrichter Einsprache erheben. Der Arrestrichter gibt den Beteiligten Gelegenheit zur Stellungnahme und entscheidet ohne Verzug. Der Einspracheentscheid kann innert zehn Tagen an die obere Gerichtsinstanz weitergezogen werden. Vor dieser können neue Tatsachen geltend gemacht werden. Einsprache und Weiterziehung hemmen die Wirkungen des Arrests nicht. Während des Einspracheverfahrens und bei Weiterzug des Einspracheentscheids laufen die Fristen nach Art. 279 SchKG nicht.
   b) Beschwerde (Art. 17 ff. SchKG)
   Unpfändbare Vermögenswerte (Art. 92 SchKG) dürfen auch nicht mit Arrest belegt werden. Die Art. 91 - 109 SchKG über die Pfändung gelten sinngemäss für den Arrestvollzug (Art. 275 SchKG). Erwerbseinkommen jeder Art, Nutzniessungen und ihre Erträge, Leibrenten sowie Unterhaltsbeiträge, Pensionen und Leistungen jeder Art, die einen Erwerbsausfall oder Unterhaltsanspruch abgelten, namentlich Renten und Kapitalabfindungen, die nicht nach Art. 92 SchKG unpfändbar sind, können soweit verarrestiert werden, als sie nach dem Ermessen des Betreibungsbeamten für den Schuldner und seine Familie nicht unbedingt notwendig sind.
   9001 St. Gallen, 1. Juni 2004
   Betreibungsamt St. Gallen
   Arrestprosequierung/Zahlungsbefehl für ordentliche Betreibung auf Pfändung oder Konkurs
   Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen Forderungen samt Betreibungskosten zu befriedigen.
   Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen seit der Zustellung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt.
   Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Fortsetzung der Betreibung verlangen.
   Betreibungsamt St. Gallen
   Zahlungsbefehl Nr. 04/9996
   Schuldner, Gläubiger, Vertreter und Forderungsurkunde/-grund gemäss vorgängig publiziertem Arrestbefehl Nr. 2004/09.
   Forderung gemäss vorgängig publiziertem Arrestbefehl Nr. 2004/09, zuzüglich CHF 200.- Zahlungsbefehlskosten, Inkassogebühr sowie Kosten der öffentlichen Bekanntmachung des Zahlungsbefehls.
   Ausstellungsdatum des Zahlungsbefehls: 28. Mai 2004

   Betreibungsamt St. Gallen
   9001 St. Gallen

(02295924)

SZ

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldner/in:* **Kuei-Jung Li**, Neuhuyskada 5, **2596 Xj den Haag, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes**
2. *Bemerkungen:* Pfändungsankündigung in der Betreibung Nr. 6711, Arrest Nr. 1/2003
   Gläubiger: Schweizerische Eidgenossenschaft; vertreten durch Finanzverwaltung des Kantons Schwyz, Inkasso der Bundessteuer, Bahnhofstrasse 15, Postfach 1232, 6431 Schwyz.
   Forderung: CHF 730.- nebst Zins 4% seit 8. August 2003, zuzüglich Betreibungs- und Arrestkosten.
   Dem Schuldner wird hiermit angezeigt, dass die Gläubigerin für die obgenannte Forderung sowie für Betreibungs- und Arrestkosten die Pfändung verlangt. Der Vollzug für die Pfändung des auf den Schuldner zu einem Zweitel entfallenden Miteigentumsanteil am Stockwerkeigentum, 9/1000 Miteigentum an GB Nr. 377 eidg. Morschach, mit Sonderrecht an der 2-Zimmerwohnung Nr. C 11 im 2. OG im Axenfels in Morschach, GB 6168 Morschach und 1/93 Anteil Miteigentum an GB 6215: Ausschliessliches Benützungsrecht am Autoabstellplatz Nr. 12 im Axenfels in Morschach, GB 6610 Morschach erfolgt am Mittwoch, 23. Juni 2004, insofern sich der Schuldner bis dahin nicht über die Befriedigung der Gläubigerin ausweist.

   Betreibungsamt Morschach
   6440 Brunnen

(02296052)

VD

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art29, 73a
LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a
LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

1. *Débiteur/débitrice:* **Ghiringhelli Fabio Luigi fils de Luigi**, Sautery 4, **1867 Ollon**
2. *Lieu et date de la mise aux enchères:* 1860 Aigl, 18.08.2004
3. *Heure/local:* 14.00 Heure, Salle des ventes de l'Office des poursuites, Av. Chevron 2
4. *Echéance pour la remise des créances:* 29.06.2004
5. *Objets des enchères:* Commune d'Aigle
   "Orlons"
   Parcelle RF N° 2889 plan fo. 53 : Place jardin de 2'706 m2
   Bâtiment industriel ECA n° 2631 de 296 m2
   Surface totale de la parcelle 3'002 m2
   Mentions : Aucune
   Estimation fiscale de 1992 RG : Fr. 440'000.00
   Valeur d'assurance incendie, valeur pour 2004, indice 110 : Fr. 484'387.00
   Estimation de l'office des poursuites : Fr. 500'000.00
6. *Remarques:* La vente est requise par un créancier gagiste en premier et deuxième rangs
   Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, Av., Chevron 2, 1860 Aigle, le 1er juillet 2004. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
   Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.
   Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 01.10.1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
   Visites : sur rendez-vous préalable, tél. 024/468.04.12 qui renseignera.
   Aigle, le 4 juin 2004 VI 54

   Office des poursuites et faillites d'Aigle
   1860 Aigle

(00068143)

1. *Débiteur/débitrice:* **Brain John Charles fils de Charles**, nationalité: Royaume-Uni, Résidence Régina D, Av. Centrale - Arveyes, **1884 Villars-sur-Ollon**
2. *Lieu et date de la mise aux enchères:* 1860 Aigle, 18.08.2004
3. *Heure/local:* 15.00 Heure, Salle des ventes de l'Office des poursuites, Av. Chevron 2
4. *Echéance pour la remise des créances:* 29.06.2004
5. *Objets des enchères:* Commune d'Ollon
   "Dedans Vernes"
   Parcelle RF N° 10545 : Unité de PPE de 108/1000 de p. 3145 avec droit exclusif sur :
   PPE « REGINA B-C-D »
   Combles :
   Un appartement de 115 m2 avec balcon de 14,8 m2
   Lot 5D
   Mentions : Règlement de PPE du 22.01.1982 RF 288'207
   Restriction du droit de propriété LFAIE du 11.05.1982 RF 289'490
   Estimation fiscale de 1994 RG : Fr. 450'000.00
   Estimation de l'office des poursuites : Fr. 600'000.00
6. *Remarques:* La vente est requise par un créancier au bénéfice d'hypothèque légale privilégiée.
   Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, Av., Chevron 2, 1860 Aigle, le 30 juin 2004. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
   Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.
   Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 01.10.1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
   Visites : sur rendez-vous préalable, tél. 024/468.04.12 qui renseignera.
   Aigle, le 27 février 2004 2004 VI 55

   Office des poursuites et faillites d'Aigle
   1860 Aigle

(00068147)

ZH

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. *Schuldnerin:* **Löschung von Pfandtiteln**
2. *Bemerkungen:* Löschung von Pfandtiteln (Art. 69 VZG)
   Anlässlich der Versteigerung vom 30. September 2003 der Liegenschaft August-Müller-Strasse 5, 8134 Adliswil, ist der nachfolgende Pfandtitel ungedeckt geblieben und wird daher im Grundbuch gelöscht:
   Namenschuldbrief, dat. 8.9.2000, nom. CHF 1'000'000.-, lastend an der 3. Pfandstelle der Liegenschaft August-Müller-Strasse 5, 8134 Adliswil.
   Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Veräusserung oder Verpfändung des gänzlich zu Verlust gekommenen Pfandtitels als Betrug strafbar wäre.

   Betreibungsamt Adliswil
   8134 Adliswil

(02296068)

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion von Genossenschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés coopératives
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società cooperative

Art. 914 OR - Art. 914 CO - Art. 914 CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Saatzüchtervereinigung Rüeggisberg und Umgebung, Rüeggisberg**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:* Landwirtschaftliche Genossenschaft Rüeggisberg, Rüeggisberg
3. *Beschluss durch:* Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 26.03.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* LAND1 (Landwirtschaftliche Genossenschaft) Rüeggisberg, 3088 Rüeggisberg
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Die Übernahme erfolgt rückwirkend per 31.12.2003.

   Landi Rüeggisberg
   3088 Rüeggisberg

(02299244)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Raiffeisenbank Hinterrhein, Splügen**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:* Raiffeisenbank Mittelbünden (bisher Cazis - Thusis), Cazis
3. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
4. *Anmeldestelle für Forderungen:* Raiffeisenbank Mittelbünden, Hauptstrasse 50, Postfach 56, 7408 Cazis

5. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
6. *Bemerkungen:* Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Mittelbünden über. Die Ansprüche sind schriftlich mit Beweisunterlagen anzumelden. Die Raiffeisenbank Cazis - Thusis, Genossenschaft, übernimmt im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Hinterrhein, in Splügen. Die Fusion wurde von der Generalversammlung der Raiffeisenbank Hinterrhein am 26. März 2004 und der Generalversammlung der Raiffeisenbank Cazis - Thusis am 2. April 2004 beschlossen.

Raiffeisenbank Mittelbünden
7408 Cazis

(299298)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CO

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Boschung bennes services S.A., Bussigny-près-Lausanne VD**
2. *Nom et siège de la société anonyme reprenante:* Matthey transports S.A., Renens VD
3. *Décision par:* l'assemblée générale extraordinaire
4. *Date de la décision:* 11.05.2004
5. *Echéance de préavis des créances:* **31.08.2004**
6. *Adresse pour la déclaration des créances:* Matthey transports S.A., rue de la Mèbre 8, 1020 Renens VD
7. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
8. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'article 745 al. 3 CO.

Hartmann & Dreyer, Avocats et Notaires
1701 Fribourg

(02299256)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Wilmont AG, Dulliken**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Hug Liegenschaften AG, Dulliken
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 14.05.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hug Liegenschaften AG, bei Delibon AG, Bodenackerstr. 51, 4657 Dulliken
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Gemäss Fusionsvertrag vom 14.5.2004 sind sämtliche Aktiven und Passiven der Wilmont AG rückwirkend per 1.1.2004 durch Universalsukzession auf die Hug Liegenschaften AG übergegangen. Die Wilmont AG ist somit aufgelöst. Den Gläubigern der Wilmont AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die Hug Liegenschaften AG übergegangen sind. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziffer 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von 3 Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.

Glättli, Stäuble, Advokatur + Notariat
4601 Olten

(02299250)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Brossi Tiefbau AG, Frauenfeld**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Brossi AG, Winterthur
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 25.09.2000
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Brossi AG, Wülflingerstrasse 285, 8408 Winterthur
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven der Brossi Tiefbau AG, Frauenfeld, gehen gemäss Fusionsvertrag vom 25. September 2000 und Fusionsbilanz per 30. Juni 2000 rückwirkend auf den 1. Juli 2000 durch Universalsukzession auf die Brossi AG, Winterthur, über. Ohne Anmeldung wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen.

Brossi AG
8408 Winterthur

(02299300)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **The House of Trust SA, Genève**
2. *Nom et siège de la société anonyme reprenante:* Figestor SA, Genève
3. *Décision par:* l'assemblée générale extraordinaire
4. *Date de la décision:* 17.05.2004
5. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
6. *Adresse pour la déclaration des créances:* Pennone & Partners SA (précédemment Figestor SA), rue du Général-Dufour 11, 1204 Genève
7. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
8. *Remarques:* Les actifs est les passifs de la société dissoute sont repris par voie de succession universelle par la société. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs, conformément à l'article 745 al. 3 CO.

Poncet & Buhler, Notaires
1211 Genève 4

(02299270)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **FIDUTEC Fiduciaire SA, Genève**
2. *Nom et siège de la société anonyme reprenante:* Figestor SA, Genève
3. *Décision par:* l'assemblée générale extraordinaire
4. *Date de la décision:* 17.05.2004
5. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
6. *Adresse pour la déclaration des créances:* Pennone & Partners SA (précédemment Figestor SA), rue du Général-Dufour 11, 1204 Genève
7. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
8. *Remarques:* Les actifs est les passifs de la société dissoute sont repris par voie de succession universelle par la société. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs, conformément à l'article 745 al. 3 CO.

Poncet & Buhler, Notaires
1211 Genève 4

(02299272)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Dafina AG, Glarus**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* SIG Reinag AG, Neuhausen am Rheinfall
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 26.05.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* SIG Reinag AG, Industrieplatz, 8212 Neuhausen am Rheinfall
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung der Vermögen der fusionierenden Gesellschaften gemäss Art. 745 Abs. 3 OR i.V.m. Art. 748 Ziff. 6 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.

EY Law AG
8022 Zürich

(02299316)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **ASH Immobilien AG, Männedorf**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* André Schreiner Holding AG, Cham
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 07.05.2003
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* André Schreiner Holding AG, Alte Steinhauserstrasse 1, 6330 Cham
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

André Schreiner Holding AG
6330 Cham

(02299314)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Soreco Business Management Solutions Ltd., Schwerzenbach**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Soreco AG, Schwerzenbach
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 14.05.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Soreco AG, Ringstrasse 7, 8603 Schwerzenbach
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Gemäss Fusionsvertrag vom 06.05.2004 sind die Aktiven und Passiven der Soreco Business Management Solutions Ltd. rückwirkend per 1. Januar 2004 auf dem Wege der Auflösung ohne Liquidation auf die Soreco AG übergegangen. Die Schulden der Soreco Business Management Solutions Ltd. werden bei Fälligkeit durch die Soreco AG beglichen. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens beider Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von 3 Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.

Dr. Dieter Münch, Rechtsanwalt
8023 Zürich

(02296310)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Soreco Web Services AG, Schwerzenbach**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Soreco AG, Schwerzenbach
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 14.05.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Soreco AG, Ringstrasse 7, 8603 Schwerzenbach
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Gemäss Fusionsvertrag vom 06.05.2004 sind die Aktiven und Passiven der Soreco Web Services AG rückwirkend per 1. Januar 2004 auf dem Wege der Auflösung ohne Liquidation auf die Soreco AG übergegangen. Die Schulden der Soreco Web Services AG werden bei Fälligkeit durch die Soreco AG beglichen. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens beider Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von 3 Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.

Dr. Dieter Münch, Rechtsanwalt
8023 Zürich

(02296312)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Möbelzentrum des Handwerks MZ AG, Volketswil**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Möbelzentrum MZ AG, Volketswil
3. *Beschluss durch:* Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 17.05.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **16.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Möbelzentrum MZ AG, Brunnenstrasse 14, 8604 Volketswil
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft gehen durch Fusion gemäss Art. 748 OR rückwirkend per 01.01.2004 auf die übernehmende Gesellschaft über. Durch die Fusion ist die Möbelzentrum des Handwerks MZ AG aufgelöst. Es wird angesrebt, das Vermögen beider Gesellschaften nach Ablauf von drei Monaten seit der dritten und letzten Publikation zu vereinigen (Art. 745 Abs. 3 OR).

Möbelzentrum MZ AG
8604 Volketswil

(02299296)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **P.I.T. Immobiliengesellschaft AG, Windisch**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* PricewaterhouseCoopers AG, Zürich
3. *Beschluss durch:* Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 13.05.2004
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* PricewaterhouseCoopers AG, Stampfenbachstrasse 73, 8035 Zürich
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

PricewaterhouseCoopers AG
8035 Zürich

(02296316)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR – Art. 742 CO – Art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Egetaepper AG in Liquidation, Affoltern am Albis**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 17.03.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **07.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Karl Schubiger, Liquidator, Hanfroosenweg 15, 8615 Wermatswil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist vorgesehen, die Gesellschaft vorzeitig gemäss Art. 745 Abs. 3 OR zu löschen.

KPMG Legal
8004 Zürich

(02299278)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Andruckstudio Sobek AG in Liq., Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 19.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Andruckstudio Sobek AG in Liq., Güterstrasse 86, 4053 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Dr. P. Holliger
4010 Basel

(02299026)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Canzo AG in Liq. (Canzo SA en liq., Canzo Ltd in liq.), Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Hamdy Houta, Liquidator, c/o Canzo AG in Liq., Reverenzgässlein 5, 4058 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

CRP Christen Rickli Partner, Advokatur u. Notariat
4010 Basel

(02299030)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **KSV Kalksandstein- Vertriebs und Beratungs AG in Liquidation, Bern**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Georg Futschik, Liquidator, Sonnenhofweg 36, 3006 Bern
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Markus Itten & Jeannette Itten-Lauper, Advokatur und Notariat
3232 Ins

(02299306)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Barclay Look SA en liquidation, Boncourt**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 15.04.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **20.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Henri Freléchoux, c/o British American Tobacco Switzerland SA, route de France 17, 2926 Boncourt
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Etude Hubert et Charles Freléchoux
2900 Porrentruy

(02299034)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **FUTURE RESSOURCES S.A. (FUTURE RESSOURCES A.G.) (FUTURE RESSOURCES Ltd) en liquidation, Estavayer-le-Lac**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 02.06.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Thierry Ezeghelian, liquidateur, case postale 66, 1000 Lausanne 4
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* art. 745 CO.

Liénard Pierre, notaire
1630 Bulle 1

(02299266)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Masscapital SA en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 19.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Maître François von der Weid, liquidateur, c/o Lenz & Staehelin, rue de Romont 35, 1701 Fribourg
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société envisage de procéder à une répartition anticipée de l'actif au sens de l'article 745 al. 3 CO.

Maître Michel Torche
1701 Fribourg

(02299022)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Libicom SA en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 08.02.1995
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Catherine Crochet, avocate, quai de l'Ile 5, 1204 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 al. 3 CO.

Etude de Me Pierre Natural; notaire
1211 Genève 3

(02299038)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Flex Tube SA en liquidation, Fribourg**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 14.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Me Elie L. Lindenfeld, liquidateur, Cours des Bastions 4, 1205 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Poncet & Buhler, Notaires
1211 Genève 4

(02299246)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Tvmedia SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 02.06.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Maurice Christe, liquidateur, p.a. Planicosa SA, rue de Candolle 11, 1205 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société de réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Étude de Me Jean-Luc Ducret, Notaire
1205 Genève

(02299098)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **MEREOR FINANCE SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 25.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Catherine Crochet, avocate, quai de l'Ile 5, 1204 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 al. 3 CO.

Etude de Me Pierre Natural; notaire
1211 Genève 3

(02299238)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Siat SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 25.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Catherine Crochet, avocate, quai de l'Ile 5, 1204 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 al. 3 CO.

Etude de Me Pierre Natural; notaire
1211 Genève 3

(02299240)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Blue Marine SA in liquidazione, Giubiasco**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 24.05.2004
4. *Termine per annunciare i crediti:* **12.07.2004**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Confinanz SA, liquidatrice, via Nassa 38, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
7. *Osservazioni:* art. 745 CO.

Confinanz SA
6512 Giubiasco

(02299252)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Redfox Holding SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale
3. *Data della decisione:* 25.05.2004
4. *Termine per annunciare i crediti:* **12.07.2004**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Avv. Raffaele Bernasconi, Viale Stefano Franscini 3, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
7. *Osservazioni:* Art. 745 CO

Bernasconi & Riva; Studio legale e notarile
6901 Lugano

(02299242)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Elec Holding SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 19.05.2004
4. *Termine per annunciare i crediti:* **12.07.2004**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Walter Svaluto Ferro, c/o Fidmen SA, Corso Elvezia 16, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
7. *Osservazioni:* art. 745 CO

FIDMEN SA
6901 Lugano

(02299276)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Mac Panther Trade Invest AG in Liquidation, Olten**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Arnold Schefer, Liquidator, Höhenstrasse 20, 4616 Kappel SO
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR

Glättli, Stäuble, Advokatur + Notariat
4601 Olten

(02299294)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Efkatex AG in Liquidation, Schwyz**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 13.08.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Felix Keller, Liquidator, In den Vogelgärten 7, 4123 Allschwil-2
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR

Keller Felix
4123 Allschwil-2

(02299302)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **GEM Montres et Bijoux SA en liquidation, Signy-Avenex**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée extraordinaire
3. *Date de la décision:* 11.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **09.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* GEM Montres et Bijoux SA en liquidation, c/o Catherine Perrot Gacic, liquidatrice, Route de la Rippe 29, 1263 Crassier
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* En application de l'article 745 alinéa 3 CO, la répartition de l'actif pourra avoir lieu après un délai de trois mois si un réviseur paticulièrement qualifié atteste que les dettes sont éteintes et qu'on peut inférer des circonstances qu'aucun intérêt de tiers n'est mis en péril.

Etude Didier Buffat; Notaire
1260 Nyon

(02296124)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Rigimilch AG in Liquidation, Weggis**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* gemäss HregV 88a
3. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.07.2004**
4. *Anmeldestelle für Forderungen:* Elisabeth Stocker, Stärten, Postfach 11, 6376 Emmetten
5. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Elisabeth Stocker
6376 Emmetten

(02299292)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Cosentino Central Europe S.A. in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Art. 86 HRegV
3. *Datum des Beschlusses:* 12.09.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Cosentino Central Europe S.A. in Liquidation, c/o Onyx Trust Services AG, Baarerstrasse 8, 6301 Zug
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist eine vorzeitige Verteilung des Vermögens im Sinne von Art. 745 OR vorgesehen.

Gloor & Sieger, Rechtsanwälte
8024 Zürich

(02299258)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Aktiengesellschaft vorm. Modes Hubmann in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 06.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Treuhand- und Revisionsgesellschaft Karrer AG, Liquidator, Renggerstrasse 8038 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Der Liquidator beabsichtigt, die Verteilung des Vermögens der aufgelösten Gsellschaft bereits nach Ablauf von drei Monaten seit der dritten Publikation des vorliegenden Schuldenrufes vorzunehmen (Art. 745 Abs. 3 OR).

KARRER AG; Treuhand- und Revisionsgesellschaft
8038 Zürich

(02299260)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art 742 OR
At. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Radit (RAPID APPLICATION DEVELOPMENT BUSINESS INTEGRATION TECHNOLOGIES) GmbH in Liquidation, Adliswil**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 27.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Florent Heyworth, Liquidator, Bürglistrasse 9, 8134 Adliswil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Dominique Sauge; Treuhand
8005 Zürich

(02299254)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Organitech Cleaner GmbH in Liq., Allschwil**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.04.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.07.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* c/o Roi Tavor, Liquidator, Obertorweg 63, 4123 Allschwil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Flückiger Mayer Zellweger Meyer Hildbrand; Advokatur und Notariat
4010 Basel

(02299018)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **Luigi DARANI Sàrl en liquidation, Echandens**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 10.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* M. Luigi Darani, liquidateur, chemin de Bellevue 7, 1026 Echandens
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Jean-Marc Emery, Notaire
1110 Morges

(02299016)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **JIKKIELERAY Sàrl en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 17.05.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* au siège de la société, c/o EQUINOM, rue Charles-Sturm 20, 1211 Genève 3

6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Poncet & Buhler, Notaires
1211 Genève 4

(02299248)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **AVE Consulting GmbH in Liquidation, Grabs**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* a.o. Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.04.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **22.06.2004**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* AVE Consulting GmbH in Liquidation
c/o ReviTrust Revision + Treuhand AG, Bahnhofstrasse 7, 9471 Buchs SG
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

ReviTrust Revision + Treuhand AG
9471 Buchs SG 1

(02296344)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Kabel-TV-Anlage Lüsch in Liquidation, Menziken**
2. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.07.2004**
3. *Anmeldestelle für Forderungen:* Martin Ackermann, Liquidator, Finanzverwalter der Gemeinde Reinach, 5734 Reinach
4. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
5. *Bemerkungen:* Urabstimmung: 13. Februar 2004. Es ist beabsichtigt, die Liquidation nach OR Art. 911 Ziff. 2 durchzuführen.

Martin Ackermann
5734 Reinach

(02299304)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute:* **Fondation de prévoyance en faveur du personnel d'exploitation de l'entreprise F. Bernasconi & Cie en liquidation, Geneveys-sur-Coffrane**
2. *Décision de dissolution par:* Autorité de surv. des institutions de prévoyance
3. *Date de la décision:* 12.03.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fondation de prévoyance en faveur du personnel d'exploitation de l'entreprise F. Bernasconi & Cie en liquidation, c/o Révisia SA, Rue P.E.-Brandt 4, case postale, 2500 Bienne 4
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* A toutes fins utiles, la fondation se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée de actifs selon l'art. 745 al. 3 CO.

Revisia SA
2500 Bienne 4

(02299308)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute:* **Fondation de prévoyance en faveur du personnel cadre de l'entreprise F. Bernasconi & Cie en liquidation, Geneveys-sur-Coffrane**
2. *Décision de dissolution par:* Autorite de surv. des institutions de prévoyance
3. *Date de la décision:* 12.03.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fondation de prévoyance en faveur du personnel cadre de l'entreprise F. Bernasconi & Cie en liquidation, c/o Révisia SA, Rue P.E.-Brandt 4, case postale, 2500 Bienne 4
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* A toutes fins utiles, la fondation se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs selon l'art. 745 al. 3 CO.

Revisia SA
2500 Bienne 4

(02299310)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute:* **Fondation de prévoyance en faveur du personnel du groupe Motorola en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* le Conseil de fondation, séance extraordinaire
3. *Date de la décision:* 11.02.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* **12.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fondation de prévoyance en faveur du personnel du groupe Motorola, route de Fernex 207, Case postale 15, 1218 Grand-Saconnex/Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La fondation sera dissoute conformément à l'art. 88 CCS et le Conseil de Fondation procédera à la liquidation de cette institution selon le plan de liquidation approuvé par le Service de Surveillance des Fondations et Institutions de Prévoyance. L'expert en prévoyance de la fondation est Pendia Associates SA à Nyon. La Fondation étant dans une situation de sous-couverture, il n'y a pas de fonds libres à distribuer. L'employeur s'est engagé à financer le déficit.

Pendia Associates SA
1260 Nyon

(02299028)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute:* **Fondation de prévoyance de la Société Anonyme du Journal de Genève et Gazette de Lausanne en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* le Conseil de fondation
3. *Date de la décision:* 12.11.2003
4. *Echéance de préavis des créances:* **10.07.2004**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fondation de prévoyance de la Société Anonyme du Journal de Genève et de la Gazette de Lausanne, pour correspondance c/o M. Gilbert Coutau, chemin de l'Escalade 1, cp 437, 1211 Genève 4
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Décision du Service de surveillance des fondations et des institutions de prévoyance de la République et Canton de Genève du 28 mai 2004 entérinant le plan de répartition de la fortune libre établi par le Conseil de fondation.

Lenz & Staehelin, Avocats
1211 Genève 11

(02299236)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengeselischaft)
Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:* **Geiser Holding AG, Langenthal**
2. *Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 800'000
3. *Neuer Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 400'000
4. *Herabsetzungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
5. *Datum des Beschlusses:* 27.05.2004
6. *Anmeldefrist für Forderungen:* **09.08.2004**
7. *Anmeldestelle für Forderungen:* Notariat Freudiger + Ruckstuhl , Aarwangenstrasse 4, 4900 Langenthal
8. *Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.*
9. *Bemerkungen:* Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Herabsetzung des Nennwertes der 800 Namenaktien von nominell je CHF 1'000.- auf neu CHF 500.-. Der besondere Revisionsbericht gemäss Art. 732 Abs. 2 OR vom 24. Mai 2004 bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.

Freudiger + Ruckstuhl, Notariatsbüro
4901 Langenthal

(02299312)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:* **Gerling Globale Rückversicherung AG, Zug**
2. *Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 45'000'000
3. *Neuer Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 25'000'000
4. *Herabsetzungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
5. *Datum des Beschlusses:* 02.06.2004
6. *Anmeldefrist für Forderungen:* **10.08.2004**
7. *Anmeldestelle für Forderungen:* Gerling Globale Rückversicherung AG, z.Hd. Michael Meyer, Industriestrasse 18, Postfach 550, 6301 Zug
8. *Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.*

Bär & Karrer Rechtsanwälte
6301 Zug

(02299274)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Aufruf
Sommation
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Eigentümerschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Gäumann Uli
3. *Lastend auf:* Merzligen-Grundbuchblatt Nr. 241, im 3. Rang, Maximalzinsfuss 8 %
4. *Nr. des Titels:* Beleg 2347
5. *Saldo/Wert:* CHF 83'000.00
6. *Ausgestellt am:* 10.12.1986
7. *Auskündungsfrist:* 09.06.2005
8. *Bemerkungen:* Z 04 1353

Gerichtskreis 11 Biel-Nidau, Gerichtspräsident 5
2501 Biel/Bienne

(00069113)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Cédule hypothécaire au porteur**
2. *Lastend auf:* inscrite en 1er rang au registre foncier de Evilard, feuillet n° 70
3. *Nr. des Titels:* pièce justificative III/7540
4. *Saldo/Wert:* CHF 35'000.00
5. *Ausgestellt am:* 07.04.1961
6. *Auskündungsfrist:* 09.06.2005
7. *Bemerkungen:* Z 04 1413

Gerichtskreis 11 Biel-Nidau, Gerichtspräsident 5
2501 Biel/Bienne

(00069115)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **5 Namenaktien der PAX-Anlage AG, Basel**
2. *Lautend auf:* Gilbert Grosjean
3. *Nr. des Titels:* 247931 - 247935
4. *Auskündungsfrist:* 09.12.2004

Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(00069153)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namen-Schuldbrief**
2. *Lautend auf:* Fritz Amsler
3. *Lastend auf:* Grundbuch Basel, Sektion VII, StWE-Parzellen 1207-1, 1207-3, 1207-6 und 1207-9(3), Breisacherstr. 59, Basel, im 2. Rang mit Nachrücken und Zinsen bis 9 %
4. *Saldo/Wert:* CHF 1'350'000
5. *Ausgestellt am:* 16.03.1990
6. *Auskündungsfrist:* 09.06.2005

Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(00069155)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaure au porteur**
2. *Grevant:* la parcelle no 143 de la commune de Cully, En Combus, route de la Côte-aux-Vignes no 31, premier rang, intérêt maximum 7%, inscrite au Registre foncier de Cully, propriété de Germaine Gay et Danielle Hanert.
3. *N° du titre:* 97'432 ID.2001/002487
4. *Solde/Valeur:* CHF 150'000
5. *Délivré le:* 30.01.1963
6. *Expiration de l'échéance:* 20.10.2004
7. *Remarques:* JN03.014933 mjr

Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(02110518)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Olten Nr. 2466, im 12. Rang, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Josef Binz, Olten
3. *Saldo/Wert:* CHF 10'000
4. *Ausgestellt am:* 24.07.1967
5. *Auskündungsfrist:* 10.10.2004
6. *Bemerkungen:* OGZPR.2003.1549-AOGBER

Richteramt Olten - Gösgen
4600 Olten

(02110522)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Hägendorf Nr. 1428, im 6. Rang, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Werner Beck, Hägendorf
3. *Saldo/Wert:* CHF 45'000
4. *Ausgestellt am:* 24.12.1975
5. *Auskündungsfrist:* 10.10.2004
6. *Bemerkungen:* OGZPR.2003.1458-AOGORF

Richteramt Olten - Gösgen
4600 Olten

(02110524)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **Cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en 3e et parité de rang la parcelle 12087 de la Commune de Meyrin, avec profit des cases libres
3. *N° du titre:* P.j.B. 3830, lettre O
4. *Solde/Valeur:* CHF 22'700
5. *Délivré le:* 25.11.1970
6. *Expiration de l'échéance:* 16.02.2005
7. *Remarques:* C/25821/2003-14 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(02210304)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaber-Schuldbrief**
2. *Lautend auf:* Norina Mascioni
3. *Lastend auf:* Grundbuch Basel, Gemeinde Bettingen, Parzelle 362, Landhausweg 36, Bettingen, im 1. Rang mit Zinsen bis max. 7 %
4. *Saldo/Wert:* CHF 10'000.00
5. *Ausgestellt am:* 11.01.1945
6. *Auskündungsfrist:* 28.04.2005
7. *Bemerkungen:* AM 2004 19

Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(02270556)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Emilie Hedwig Peisker
3. *Lastend auf:* Grundbuch Basel, Sektion VI, Parzelle 232, Falknerstr. 18/Gerbergasse 41, Basel, im 2. Rang, mit Nachrückungsrecht und Zinsen bis max. 7 %.
4. *Saldo/Wert:* CHF 25'000
5. *Ausgestellt am:* 12.11.1943
6. *Auskündungsfrist:* 28.04.2005
7. *Bemerkungen:* AM 2004 15

Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(02270558)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lastend auf:* den Grundstücken Nr. 175, 182, Rüti, Grundbuch Oberbüren, an 1. Pfandstelle, zu Gunsten St. Gallische Kantonalbank, Filiale Uzwil, 9240 Uzwil, zu Eigentum der Erbengemeinschaft Ulrich Niedermann, Zürich.
3. *Saldo/Wert:* CHF 83'000
4. *Ausgestellt am:* 08.09.1977
5. *Auskündungsfrist:* 24.05.2005
6. *Bemerkungen:* SZ.2004.58-AW2P-DOW

Kreisgerichtspräsidium Alttoggenburg-Wil
9500 Wil

(02287676)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Sparheft**
2. *Lautend auf:* NAB (Neue Aargauer Bank) mit Sitz in Aarau
3. *Nr. des Titels:* 0889-727818-40-2
4. *Saldo/Wert:* CHF 15'925.30
5. *Ausgestellt am:* 13.04.2004
6. *Auskündungsfrist:* 29.11.2004
7. *Bemerkungen:* SU.2004.50612

Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau

(02291944)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Sparheft**
2. *Lautend auf:* NAB (Neue Aargauer Bank) mit Sitz in Aarau
3. *Nr. des Titels:* 0887-545138-60
4. *Saldo/Wert:* CHF 10'432.75
5. *Ausgestellt am:* 06.05.2004
6. *Auskündungsfrist:* 29.11.2004
7. *Bemerkungen:* SU.2004.50621

Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau

(02291946)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaber-Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Zürcher Strasse 511, St. Gallen, Grundstück Nr. 3773, Grundbuchkreis Bruggen, 4. Rang
3. *Nr. des Titels:* 15739
4. *Saldo/Wert:* CHF 2'000'000.00
5. *Ausgestellt am:* 06.10.1994
6. *Auskündungsfrist:* 02.06.2005

Kreisgericht St. Gallen, 2. Abteilung
9004 St. Gallen

(02296306)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Möhlin Nr. 90, Parz. 1729, im 1. Rang, Gläubigerin: Raiffeisenbank Möhlin, in Möhlin; Schuldner: Böni Rudolf Albert, von Möhlin AG, in Therwil BL
3. *Saldo/Wert:* CHF 22'000
4. *Ausgestellt am:* 12.08.1955
5. *Auskündungsfrist:* 09.06.2005
6. *Bemerkungen:* SU.2004.50304/mb

Bezirksgericht Rheinfelden
4310 Rheinfelden

(02299210)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. *Titolo:* **cartella ipotecaria al portatore**
2. *gravante su:* in 1. rango il Fol. di PPP No. 5120, Fondo Base Part. No 1204 RFD Morbio Inferiore, DG 793 - iscriz. 4.2.2003.
3. *Saldo / Valore:* CHF 90'000.- nominali
4. *Termine per la pubblicazione:* 09.06.2005
5. *Osservazioni:* CN.2004.97

Pretura di Mendrisio-Sud
6850 Mendrisio

(02299214)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Grundbuch Boswil Nr. 30, im zweiten Rang
3. *Saldo/Wert:* CHF 30'000
4. *Ausgestellt am:* 16.11.1998
5. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
6. *Bemerkungen:* SU.2004.50203

Gerichtspräsidium Muri
5630 Muri

(02299216)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbriefe**
2. *Lastend auf:* der Liegenschaft GB Steinhausen, GS 51 (derzeitiger Eigentümer der Liegenschaft: Erben der Katharina Brändle sel.):
   a) Inhaberschuldbrief AA 2091 über CHF 1'000.-, im 1. Rang, 5% Maximalzins, errichtet am 9. Oktober 1942;
   b) Inhaberschuldbrief AA 2537 über CHF 5'000.-, im 3. Rang, Vorgang CHF 1'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 12. Juni 1943
3. *Auskündungsfrist:* 31.07.2005
4. *Bemerkungen:* ES 2004 239

Kantonsgerichtspräsidium Zug
6301 Zug

(02299218)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Kassenobligation**
2. *Lautend auf:* Kassenobligation der Raiffeisenbank Unterägeri, Laufzeit vom 27. Mai 2003 bis 27. Mai 2009, mit Coupons fällig jeweils per 27. Mai.
3. *Nr. des Titels:* 55497
4. *Saldo/Wert:* CHF 60'000
5. *Auskündungsfrist:* 30.09.2004
6. *Bemerkungen:* ES 2004 241

Kantonsgerichtspräsidium Zug
6301 Zug

(02299220)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbriefe**
2. *Lastend auf:* der Liegenschaft GB Baar, GS 1544 (derzeitige Eigentümerin der Liegenschaft: Elvira Zürcher-Hutab, Baar):
   a) Inhaberschuldbrief AA 14855 über CHF 20'000.-, im 1. Rang, 5% Maximalzins, errichtet am 1. Juni 1955;
   b) Inhaberschuldbrief AA 14856 über CHF 20'000.-, im 2. Rang, Vorgang CHF 20'000.-, 5% Maximalzins, errichtet am 1. Juni 1955;
   c) Inhaberschuldbrief AA 14857 über CHF 5'000.-, im 3. Rang, Vorgang CHF 40'000.-, 5% Maximalzins, errichtet am 1. Juni 1955;
   d) Inhaberschuldbrief AA 14856 über CHF 5'000.-, im 4. Rang, Vorgang CHF 45'000.-, 5% Maximalzins, errichtet am 1. Juni 1955;
   e) Inhaberschuldbrief AA 14859 über CHF 5'000.-, im 5. Rang, Vorgang CHF 50'000.-, 5% Maximalzins, errichtet am 1. Juni 1955;
   f) Inhaberschuldbrief WK 29965 über CHF 13'800.-, im 6. Rang, Vorgang CHF 55'000.-, 5% Maximalzins, errichtet am 23. April 1981;
   g) Inhaberschuldbrief AA 14860 über CHF 1'000.-, im 7. Rang, Vorgang CHF 68'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   h) Inhaberschuldbrief AA 14861 über CHF 1'000.-, im 8. Rang, Vorgang CHF 69'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   i) Inhaberschuldbrief AA 14862 über CHF 1'000.-, im 9. Rang, Vorgang CHF 70'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   j) Inhaberschuldbrief AA 14863 über CHF 1'000.-, im 10. Rang, Vorgang CHF 71'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   k) Inhaberschuldbrief AA 14864 über CHF 1'000.-, im 11. Rang, Vorgang CHF 72'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   l) Inhaberschuldbrief AA 14865 über CHF 1'000.-, im 12. Rang, Vorgang CHF 73'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   m) Inhaberschuldbrief AA 14866 über CHF 1'000.-, im 13. Rang, Vorgang CHF 74'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   n) Inhaberschuldbrief AA 14867 über CHF 1'000.-, im 14. Rang, Vorgang CHF 75'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   o) Inhaberschuldbrief AA 14868 über CHF 1'000.-, im 15. Rang, Vorgang CHF 76'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 3. Juni 1955;
   p) Inhaberschuldbrief WK 29966 über CHF 6'200.-, im 16. Rang, Vorgang CHF 77'800.-, 5% Maximalzins, errichtet am 23. April 1981
3. *Auskündungsfrist:* 31.07.2005
4. *Bemerkungen:* ES 2004 233

Kantonsgerichtspräsidium Zug
6301 Zug

(02299228)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Grundbuch Carona Nr. 17523, Parzelle 1158, mit Aargauische Kantonalbank Zofingen als Gläubigerin, Maximalzinsfuss 7%, im 3. Rang.
3. *Saldo/Wert:* CHF 90'000.00
4. *Ausgestellt am:* 23.05.1991
5. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
6. *Bemerkungen:* SU.2004.50583/aw

Gerichtspräsidium Zofingen
4800 Zofingen

(02299280)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Niederlenz Nr. 1187, Plan 12, im 1. Rang, mit Urech Fritz, geb 1921, als Schuldner zur Zeit der Errichtung.
3. *Saldo/Wert:* CHF 30'000
4. *Ausgestellt am:* 12.12.1955
5. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
6. *Bemerkungen:* SU.2004.50338

Gerichtspräsidium Lenzburg
5600 Lenzburg

(02299282)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbriefe**
2. *Lastend auf:* 2 Namenschuldbriefe von je CHF 50'000.- im 9. Rang, in Rangkonkurrenz, lastend als Gesamtpfand auf Madiswil Gbbl. Nr. 149 und Nr. 1820, zugunsten von Elisabeth Ingold-Moser.
3. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
4. *Bemerkungen:* Z 04 652 LE2

Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
4912 Aarwangen

(02299284)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Brienz-Grundbuchblatt Nr. 2451 (ehemals Nr. 1430), im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* Beleg II/2768
4. *Saldo/Wert:* CHF 15'000
5. *Ausgestellt am:* 28.12.1932
6. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
7. *Bemerkungen:* Z 04 344 BUC

Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli
3800 Interlaken

(02299286)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lautend auf:* die Stadt Frauenfeld, in 8500 Frauenfeld, Rathaus, Gläubiger: Stadt Frauenfeld, 8500 Frauenfeld, Pfandstelle 1.
3. *Lastend auf:* Liegenschaft Nr. 1675 Grundbuch Langdorf
4. *Nr. des Titels:* 5661
5. *Saldo/Wert:* CHF 709'696.25
6. *Ausgestellt am:* 03.12.1982
7. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
8. *Bemerkungen:* Z2.2004.00114

Vizepräsidium des Bezirksgerichtes Frauenfeld
8501 Frauenfeld

(02299288)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parzelle 1351, Grundbuch Gelterkinden BL, im 2. Rang mit Nachrückungsrecht, über CHF 30'000.- zuz. Zins bis 8%.
3. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
4. *Bemerkungen:* Verf. 48-04/400

Kantonsgericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal

(02299290)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenaktie**
2. *Lautend auf:* Krebs-Brönnimann Frieda sel.; Namenaktie der Spar + Leihkasse Gürbetal mit Sitz in 3127 Mühlethurnen, Valor 135.032.8
3. *Nr. des Titels:* 2942
4. *Saldo/Wert:* CHF 500
5. *Auskündungsfrist:* 07.12.2004
6. *Bemerkungen:* Z 04 420 LE1

Gerichtskreis IX Schwarzenburg - Seftigen
3123 Belp

(02299318)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parzelle 590, Grundbuch Augst BL, im 1. Rang, nebst Zins bis 7% und Kosten, eingetragener Gläubiger Meier-Wüthrich Alfred
3. *Nr. des Titels:* Beleg 740
4. *Saldo/Wert:* CHF 70'000
5. *Ausgestellt am:* 06.09.1952
6. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
7. *Bemerkungen:* 48-04/385

Kantonsgericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal

(02299320)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenaktien**
2. *Lautend auf:* 160 Namenaktien der Hotel La Staila AG mit Sitz in 7513 Silvaplana, im Gesamtwert von nominal CHF 160'000.-, voll einbezahlt
3. *Nr. des Titels:* 1 bis 160
4. *Auskündungsfrist:* 07.12.2004
5. *Bemerkungen:* 130-2004-47

Bezirksgericht Maloja
7503 Samedan

(02299322)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* KTN 431, im 1. Rang, Max. Zinsfuss 8% (Eigentümer Markus Römer)
3. *Saldo/Wert:* CHF 150'000
4. *Ausgestellt am:* 31.07.1978
5. *Auskündungsfrist:* 07.06.2005
6. *Bemerkungen:* E3 04 64

Bezirksgericht Höfe
8832 Wollerau SZ

(02299324)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **bons de caisse de la Banque Jura Laufon**
2. *Au nom de:* Louise Farine:
   a) bon de caisse de CHF 5'000.-, 6,5%, no 45 125060502, avec coupons d'intérêts aux 25 octobre 1996 et 1997, date d'échéance du titre;
   b) bon de caisse de CHF 5'000.-, 6,5%, no 45 125061303, avec coupons d'intérêts aux 25 octobre 1996 et 1997, date d'échéance du titre;
   c) bon de caisse de CHF 5'000.-, 5,25%, no 45 126816404, avec coupons d'intérêts aux 25 octobre 1996, 1997, 1998 et 1999, date d'échéance du titre;
   d) bon de caisse de CHF 5'000.-, 5,25%, no 45 126817205, avec coupons d'intérêts aux 26 octobre 1996, 1997, 1998 et 1999, date d'échéance du titre
3. *Expiration de l'échéance:* 07.12.2004
4. *Remarques:* CIV/710/2004 - pg/mf

Tribunal de première instance Juge civil du Jura
2900 Porrentruy 2

(02299326)

Kraftloserklärung
Annulation
Ammortamento

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **Cédule hypothécaire au porteur**
2. *Au nom de:* Mme Marta Nicolet
3. *Grevant:* premier rang, intérêt maximum 8 %, profit des cases libres, inscrite le 14 juillet 1977 sous N° 390'939 du Registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 15211 de la Commune de Lausanne, sise à la route de la Claie-aux-Moines 19, propriété de Nicolet Marta (Sprenger), à Epalinges;
4. *N° du titre:* 1
5. *Solde/Valeur:* CHF 20'000.00
6. *Remarques:* JN03.007389/MCA

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00068981)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **Livret d'épargne au porteur**
2. *Au nom de:* la Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise, propriété de Jaquier André à Gilly.
3. *N° du titre:* 0920.09.73
4. *Solde/Valeur:* CHF 24'405.00
5. *Délivré le:* 28.11.1996
6. *Remarques:* JN03.019793/MCA

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00069023)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en premier rang, sans concurrence, le bien-fonds No 1547 du cadastre de Neuchâtel.
3. *N° du titre:* 175.1928, Réq. G420
4. *Solde/Valeur:* CHF 242'163.25
5. *Délivré le:* 08.06.1928
6. *Remarques:* T1.2003.2/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(02296104)

Im Interesse des Liquidators

darf der Schuldenruf erst angeordnet werden, **nachdem** die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet und im SHAB publiziert worden ist.

Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf **nach** der Publikation der Auflösung im SHAB erfolgt ist.

Dans l'intérêt du liquidateur

les appels aux créanciers ne doivent être ordonnés que lorsque la dissolution de la société a été inscrite au registre du commerce cantonal et publiée dans la FOSC.

Les autorités du registre du commerce ne sont tenues à procéder à la radiation de la société que si les trois appels aux créanciers ont été publiés **après** leur propre publication dans la FOSC de la dissolution et de l'entrée en liquidation de la société.

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in conformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
armasuisse
Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material
Gerhard Oester
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Telefon 031 323 15 02/Fax 031 324 55 62
e-mail: gerhard.oester@armasuisse.ch
1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:
armasuisse
Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material
Gerhard Oester
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Telefon 031 323 15 02/Fax 031 324 55 62
e-mail: gerhard.oester@armasuisse.ch
1.3 Teilnahmeanträge sind an folgende Adresse zu schikken:
armasuisse
Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material
Gerhard Oester
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Telefon 031 323 15 02/Fax 031 324 55 62
e-mail: gerhard.oester@armasuisse.ch
1.4 Art des Auftraggebers: Bund
1.5 Verfahrensart: Selektives Verfahren
1.6 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
Lieferung von 81 Stück Stickstoff Gasflaschenwagen 20 Liter / 300 bar für die Luftfahrzeuginstandhaltung
2.3 Aktenzeichen / Projektnummer: 1.655 / N2-GFW
2.4 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 29814110
2.5 Detaillierter Produktebeschrieb: Stickstoff Gasflaschenwagen bestehend aus
– Handwagen (Rahmen) inkl. Verrohrung
– Armaturen
– Schlauch
Zubehör Stickstoff Gasflaschenwagen
Gasflaschen
– Stahlgasflasche für Stickstoff, 20 Liter / 300 bar
2.6 Ort der Lieferung: Betriebe der Luftwaffe
Betrieb Zentralschweiz
CH-6032 Emmen
2.7 Aufteilung in Lose: Nein
2.8 Varianten zugelassen: Nein
2.9 Teilangebote zugelassen: Nein
2.10 Liefertermin: bis 30.06.2006
zwei Seriemuster bis spätestens 30. Juni 2005
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, Zahlung 30 Tage netto.
3.3 Einzubeziehende Kosten: Werden in den "Anforderungen zur Angebotsabgabe" bekannt gegeben
3.4 Bietergemeinschaften: Nein
3.5 Eignungskriterien: a.) Etablierte und im Bereich Einrichtungen / Geräten / Fahrzeugen / Fahrzeugaufbauten tätige Unternehmung
b.) Unternehmung verfügt über eine sehr gut ausgebaute Service- und Support Organisation mit sehr kurzen Interventionszeiten
c.) Unternehmung verfügt über Erfahrung beim Bau von Einrichtungen / Geräten / Fahrzeugen / Fahrzeugaufbauten für die Luftfahrzeuginstandhaltung
d.) Genügend fachlich qualifiziertes Personal in der Unternehmung vorhanden
e.) Zertifiziert nach ISO 9001-2000 und ISO 14001 oder analogem QM-System
f.) Uneingeschränkte Akzeptanz der Allg. Bestellbedingungen armasuisse, Ausgabe / Edition 2004-1 gemäss Ziff. 4.2
3.6 Geforderte Nachweise: a.) - Firmenprofil des Anbieters und Herstellers mit Angabe der Anzahl Beschäftigten in diesem Bereich
- Auszug aus dem Handelsregister
b.) - Die Sicherstellung der Service / Support / Dienstleistungen innerhalb eines Arbeitstages ist nachzuweisen
- Mindestens eine Servicestelle in der Schweiz
- Reparatur mit baugleichen Ersatzteilen während mindestens 25 Jahren
c.) Referenzliste von eingesetztem Material im militärischen oder gleichwertigem Umfeld.
Nachweis (Datenblatt mit Fotos, Zertifikate) von mindestens einem fertig entwickelten, eingeführten und in Serie produzierten Einrichtungen / Geräten / Fahrzeugen / Fahrzeugaufbauten mit Angabe der Anzahl geplanter / produzierter / verkaufter Einheiten
d.) Studiennachweise und Bescheinigungen über die berufliche Befähigung der Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen des Unternehmens, insbesondere der für die Ausführung des zu vergebenden Auftrages verantwortlichen Personen
e.) Bescheinigung ISO- oder analogem QM-Zertifikat
f.) Bestätigung Akzeptanz der Allg. Bestellbedingungen armasuisse, Ausgabe / Edition 2004-1 gemäss Ziff. 4.2
3.7 Zuschlagskriterien:
aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
3.8 Schlusstermin für die Einreichung der Teilnahmeanträge: **09.07.2004**
Datum Poststempel
3.9 Sprachen für Teilnahmeanträge: Deutsch, Französisch, Englisch
3.10 Gültigkeit des Angebotes: 120 Tage ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Geschäftsabwicklung gemäss den Allgemeinen Bestellbedingungen armasuisse, Ausgabe/ Edition 2004-1
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten und werden nur in deutscher Sprache geführt
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Sonstige Angaben: Die Auswertungsmatrix für die Selektion kann unter der Adresse gemäss Ziff. 1.1 bezogen werden. Die Ausschreibungsunterlagen werden allen Anbietern, die zur Offerteingabe eingeladen werden zugestellt.
Beschränkungen auf 5 Bewerber aus Effizienzgründen, sofern eine Vielzahl von Eingaben in der Qualifikationsrunde erfolgt. Die nicht richtige, vollständige und termingerechte Beantwortung der Eignungskriterien (Ziff. 3.5) und der geforderten Nachweise (Ziff. 3.6) führt zum Ausschluss für die Einladung zur Angebotsrunde.
4.6 Rechtsmittelbelebrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00068899)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
armasuisse
Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material
Gerhard Oester
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Téléphone 031 323 15 02/Fax 031 324 55 62
e-mail: gerhard.oester@armasuisse.ch
1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:
armasuisse
Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material
Gerhard Oester
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Téléphone 031 323 15 02/Fax 031 324 55 62
e-mail: gerhard.oester@armasuisse.ch
1.3 Les demandes de participation aux marchés sont à envoyer à l'adresse suivante:
armasuisse
Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material
Gerhard Oester
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Téléphone 031 323 15 02/Fax 031 324 55 62
e-mail: gerhard.oester@armasuisse.ch
1.4 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.5 Mode de procédure choisi: Procédure sélective
1.6 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
Livraison de 81 chariots pour bouteilles d'azote 20 litres / 300 bar servant à la maintenance d'aéronefs
2.3 Référence / numéro de projet: 1.655 / N2-GFW
2.4 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 29814110
2.5 Description détaillée des produits: Chariots pour bouteilles de gaz composés de
– voiture à bras (cadre), y compris la tuyauterie
– armatures
– tuyau
Accessoire du chariot pour bouteilles d'azote
Bouteilles à gaz
– bouteille à gaz en acier, pour azote, 20 litres / 300 bar
2.6 Lieu de la fourniture: Betriebe der Luftwaffe
Betrieb Zentralschweiz
CH-6032 Emmen
2.7 Lotissement: Non
2.8 Variantes admises: Non
2.9 Offres partielles admises: Non
2.10 Délai de livraison: jusqu'au 30.06.2006
deux échantillons de la série au plus tard le 30 juin 2005
3. Conditions
3.1 Caution / garanties: Aucune
3.2 Conditions de paiement: Facture en CHF / paiement dans les 30 jours net
3.3 Coûts à inclure dans le prix offert: Seront indiqués avec l'invitation à remettre une offre
3.4 Communautés de soumissionnaires: Non
3.5 Critères d'aptitude: a.) Entreprise établie dans le domaine des installations / des appareils / des véhicules / des superstructures de véhicules
b.) L'entreprise dispose d'une très bonne organisation de service et de support, avec des temps d'intervention brefs
c.) L'entreprise dispose d'expérience de la construction de dispositifs / d'appareils / de véhicules / de superstructures de véhicules servant à l'entretien d'aéronefs.
d.) Personnel qualifié en suffisance dans l'entreprise
e.) Certification selon ISO 9001-2000 et ISO 14001 ou un système analogue d'assurance-qualité
f.) Acceptation sans restrictions des conditions générales de commande d'armasuisse, édition 2004-1, conformément au chiffre 4.2.
3.6 Justificatifs requis: a.) - Profil de la firme du fournisseur et du fabricant, avec indication du nombre d'employés dans ce domaine.
- Extrait du Registre du commerce
b.) - La preuve de garantie de l'entretien / du support / des prestations de service dans un délai d'un jour ouvrable doit être fournie.
- Au moins un point de service en Suisse.
- Réparations au moyen de pièces de rechange de même construction pendant au moins 25 ans.
c.) Liste de références du matériel engagé dans un environnement militaire ou équivalent.
Preuve (fiche de données avec photos et certificats) pour au moins un type d'installation / d'appareil / de véhicule / de superstructure de véhicule dont le développement est terminé, qui est introduit et produit en série, avec indication du nombre d'unités prévues / produites / vendues.
d.) Attestation des études achevées et de la capacité professionnelle des collaboratrices et des collaborateurs de l'entreprise, notamment des responsables qu'il est prévu d'engager pour l'exécution du mandat à adjuger.
e.) Certification selon ISO ou un système équivalent d'assurance-qualité.
f.) Attestation de l'acceptation des conditions générales de commande d'armasuisse, édition 2004-1, conformément au chiffre 4.2.
3.7 Critères d'adjudication:
conformément aux critères cités dans les documents
3.8 Délai de clôture pour le dépôt de la demande de participation au marché: **09.07.2004**
Date du cachet de la poste.
3.9 Langues utilisées pour les demandes de participation aux marchés: Allemand, Français, Anglais
3.10 Validité de l'offre: 120 jours à partir de la date limite d'envoi des offres
4. Autres informations
4.1 Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: Aucune
4.2 Conditions générales: Déroulement de l'affaire conformément aux conditions générales de commande d'armasuisse, édition 2004-1
4.3 Négociations: Demeurent réservées ; se dérouleront en exclusivement en langue allemande.
4.4 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.5 Autres indications: La matrice d'évaluation pour la sélection peut être demandée à l'adresse conformément au chiffre 1.1. La documentation concernant l'appel d'offres sera remise à tous les soumissionnaires qui seront invités à présenter une offre.
Limitation à 5 soumissionnaires, pour des raisons d'efficacité, à la condition qu'un nombre suffisant de demandes soient déposées dans le tour de qualification. La réponse fausse, incomplète ou hors-délai aux questions concernant les critères d'aptitude (chiffre 3.5) et les preuves exigées (chiffre 3.6) conduit à l'exclusion de l'invitation à remettre une offre.
4.6 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00068929)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Eidg. Oberzolldirektion
Sektion Material und Drucksachen
Thomas Giezendanner
Monbijoustrasse 40
3003 Bern / CH
Telefon +41 31 322 66 29/Fax +41 31 323 37 82
e-mail: thomas.giezendanner@ezv.admin.ch
1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:
Eidg. Oberzolldirektion
Sektion Material und Drucksachen
Thomas Giezendanner
Monbijoustrasse 40
3003 Bern / CH
Telefon +41 31 322 66 29/Fax +41 31 323 37 82
e-mail: thomas.giezendanner@ezv.admin.ch
1.3 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Eidg. Oberzolldirektion
Sektion Material und Drucksachen
Thomas Giezendanner
Monbijoustrasse 40
3003 Bern / CH
Telefon +41 31 322 66 29/Fax +41 31 323 37 82
e-mail: thomas.giezendanner@ezv.admin.ch
1.4 Art des Auftraggebers: Bund
1.5 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.6 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
Datenfunkgerät
2.3 Aktenzeichen / Projektnummer: 7750.00/1763-04
2.4 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 30200000
2.5 Detaillierter Produktebeschrieb: Datenfunkgeräte für mobile Einsatzequipen des Grenzwachtkorps zur drahtlosen Verbindung zum zentralen Fahndungscomputer.
2.6 Ort der Lieferung: Eidg. Oberzolldirektion
Sektion Material und Drucksachen
Monbijoustrasse 40
3003 Bern
2.7 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.8 Varianten zugelassen: Nein
2.9 Teilangebote zugelassen: Nein
2.10 Liefertermin:
In den Jahren 2004 bis 2006
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in Schweizer Franken
3.3 Einzubeziehende Kosten: Gemäss Teil III der Ausschreibungsunterlagen
3.4 Bietergemeinschaften: nicht möglich
3.5 Eignungskriterien: Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen, ein Angebot einzureichen
3.6 Geforderte Nachweise: gemäss Teil I, Ziffer 5 der Ausschreibungsunterlagen
3.7 Zuschlagskriterien:
aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
3.8 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen:
Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis: 09.07.2004
Kosten: CHF 0.00
3.9 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.07.2004, 16.00 Uhr
3.10 Sprachen für Angebote: Deutsch, Französisch
3.11 Gültigkeit des Angebotes: bis 31.01.2005
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen (AGB) des Bundes für die Beschaffung von Gütern
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelebrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00069237)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Direction générale des douanes
Section Matériel et imprimés
Thomas Giezendanner
Monbijoustrasse 40
3003 Berne / CH
Téléphone +41 31 322 66 29/Fax +41 31 323 37 82
e-mail: thomas.giezendanner@ezv.admin.ch

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:
Direction générale des douanes
Section Matériel et imprimés
Thomas Giezendanner
Monbijoustrasse 40
3003 Berne / CH
Téléphone +41 31 322 66 29/Fax +41 31 323 37 82
e-mail: thomas.giezendanner@ezv.admin.ch
1.3 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Direction générale des douanes
Section Matériel et imprimés
Thomas Giezendanner
Monbijoustrasse 40
3003 Berne / CH
Téléphone +41 31 322 66 29/Fax +41 31 323 37 82
e-mail: thomas.giezendanner@ezv.admin.ch
1.4 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.5 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.6 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
Appareil de radiocommunication de données
2.3 Référence / numéro de projet: 7750.00/1763-04
2.4 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 30200000
2.5 Description détaillée des produits: Aappareil de radiocommunication de données permettant la liaison sans fil des équipes mobiles d'engagement du Corps des gardes-frontière avec l'ordinateur central de recherches.
2.6 Lieu de la fourniture: Direction générale des douanes
Section Matériel et imprimés
Monbijoustrasse 40
3003 Berne
2.7 Allotissement du marché en lots: Non
2.8 Variantes admises: Non
2.9 Offres partielles admises: Non
2.10 Délai de livraison:
Dans les années 2004 à 2006
3. Conditions
3.1 Caution / garanties: keine
3.2 Conditions de paiement: facture en francs suisses
3.3 Coûts à inclure dans le prix offert: Selon partie III des documents d'appel d'offres
3.4 Communautés de soumissionnaires: pas possible
3.5 Critères d'aptitude: Toutes les maisons ayant les compétences nécessaires sont appelées à présenter une offre
3.6 Justificatifs requis: Selon partie I, chiffre 5 des documents d'appel d'offres
3.7 Critères d'adjudication:
conformément aux critères cités dans les documents
3.8 Conditions à l'obtention du dossier d'appel d'offres:
Déclaration d'acquisition du dossier d'appel d'offre souhaitée jusqu'au: 09.07.2004
Prix: CHF 0.00
3.9 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.07.2004, 16.00 heure**
3.10 Langues utilisées pour les offres: Allemand, Français
3.11 Validité de l'offre: jusqu'au 31.01.2005
4. Autres informations
4.1 Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: aucune
4.2 Conditions générales: Conditions générales (CG) de la Confédération relatives à l'achat de biens
4.3 Négociations: demeurent réservées
4.4 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.5 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00069245)

Bauaufträge Constructions Costruzioni

Gemeinden Communes Communi

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Municipalité de Porrentruy
Conseil municipal
Représenté par:
Service des travaux publics
Rue du 23-Juin 8
2900 Porrentruy / CH
1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:
Contre paiement d'un émolument de CHF 100.- non remboursable:
Administration communale
Service des travaux publics
Rue du 23-Juin 8
2900 Porrentruy / CH
Téléphone 032 465 78 71/Fax 032 465 77 03
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Commune
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de travaux de construction
2. Description détaillée du projet: Construction d'une nouvelle école primaire:
Coût global des travaux de construction CHF 14'400'000.-
Description détaillée du projet:
Lot C.07 CFC 221 - Fenêtres et portes extérieures
Lot C.08 CFC 221.8 - Eléments spéciaux d'éclairage extérieur
Lot B.09 CFC 224 - Couverture
Lot C.10 CFC 261 - Ascenseur
3. Délai de clôture pour le dépôt des offres:
19.07.2004
à midi, à l'adresse susmentionnée
4. Appel d'offres public: L'appel d'offres officiel a été publié dans l'organe de publication suivant Journal officiel de la République et Canton du Jura No 21 du 09.06.2004

(02301394)

Ausschreibungen nicht der WTO unterstellt
Appels d'offres non soumis à l'OMC
Bandi di concorso non sottomessi alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Kantone Cantons Cantoni

Rectificatif:
Suite à la publication des appels d'offres dans l'édition du 13 mai, veuillez prendre note d'une imprécision qui s'est glissée dans l'adresse internet (extension .html manquante)

La Communauté de Communes du Pays de Gex lance un appel d'offre public (procédure sélective en deux temps) concernant la mission d'études
Économie – Financement – Fiscalité
pour la mise en œuvre du projet Rectangle d'Or.
Les informations sur les conditions de participation ainsi que la description de l'objet de la mission, les dispositions générales, les justifications à produire sont accessibles sur le site:
http://www.geneve.ch/dael/amenagement/rectangle_dor/actualites.html
La date limite de réception des candidatures est fixée au vendredi 21 juin 2004 à 17h00 à la Communauté de Communes du Pays de Gex, 50 rue Gustave-Eiffel, F-01630 St-Genis-Pouilly, ou par dépôt sur le site.

La Communauté de Communes du Pays de Gex lance un appel d'offre public (procédure sélective en deux temps) concernant la mission d'études
Environnement
pour la mise en œuvre du projet Rectangle d'Or.
Les informations sur les conditions de participation ainsi que la description de l'objet de la mission, les dispositions générales, les justifications à produire sont accessibles sur le site:
http://www.geneve.ch/dael/amenagement/rectangle_dor/actualites.html
La date limite de réception des candidatures est fixée au vendredi 21 juin 2004 à 17h00 à la Communauté de Communes du Pays de Gex, 50 rue Gustave-Eiffel, F-01630 St-Genis-Pouilly, ou par dépôt sur le site.

La Communauté de Communes du Pays de Gex lance un appel d'offre public (procédure sélective en deux temps) concernant la mission d'études
Transport – Déplacement
pour la mise en œuvre du projet Rectangle d'Or.
Les informations sur les conditions de participation ainsi que la description de l'objet de la mission, les dispositions générales, les justifications à produire sont accessibles sur le site:
http://www.geneve.ch/dael/amenagement/rectangle_dor/actualites.html
La date limite de réception des candidatures est fixée au vendredi 21 juin 2004 à 17h00 à la Communauté de Communes du Pays de Gex, 50 rue Gustave-Eiffel, F-01630 St-Genis-Pouilly, ou par dépôt sur le site.

La Communauté de Communes du Pays de Gex lance un appel d'offre public (procédure sélective en deux temps) concernant la mission d'études
Urbanisme – Aménagement
pour la mise en œuvre du projet Rectangle d'Or.
Les informations sur les conditions de participation ainsi que la description de l'objet de la mission, les dispositions générales, les justifications à produire sont accessibles sur le site:
http://www.geneve.ch/dael/amenagement/rectangle_dor/actualites.html
La date limite de réception des candidatures est fixée au vendredi 21 juin 2004 à 17h00 à la Communauté de Communes du Pays de Gex, 50 rue Gustave-Eiffel, F-01630 St-Genis-Pouilly, ou par dépôt sur le site.

Vergebene Aufträge nach WTO
Ordres attribués conformément à l'OMC
Appalti aggiudicati in conformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Logistikbasis der Armee (LBA)
Logistikbetriebe, Sektion Einkauf
Beat Müller
Wylerstrasse 52
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Art des Auftraggebers: Bund
1.3 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.4 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Projekttitel der Beschaffung:
Lieferung von 140'000 Portionen Chili con carne
2.2 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15131000
3. Verfahren
3.1 Vergabekriterien:
- Gemäss Ausschreibung SHAB Nr.67 vom 06.04.2004, 122. Jahrgang
3.2 Berücksichtigte Anbieter:
Hero
Niederlenzer Kirchweg 6
5600 Lenzburg / CH
3.3 Aufträge an Dritte: Nein
3.4 Angabe über den Preis: Preisspanne von 362'600.00 CHF bis 448'000.00 CHF
3.5 Begründung des Zuschlagentscheides: Beste Erfüllung der Zuschlagskriterien
4. Sonstige Informationen:
4.1 Ausschreibung: Ausschreibung im SHAB-Nr. 67 vom 06.04.2004
4.2 Datum des Zuschlags: 03.06.2004
4.3 Anzahl eingegangene Angebote: ohne Angabe
4.4 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00069313)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Base logistique de l'armée
Exploitations logistiques, Section achat
Beat Müller
Wylerstrasse 52
3003 Bern / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.3 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.4 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Titre du projet du marché:
Livraison de 140'000 portions de Chili con carne
2.2 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 15131000
3. Procédure
3.1 Critères d'adjudication:
- Selon appel d'offre FOSC Nr.67 du 06.04.2004, 122. année
3.2 Désignation des adjudicataires retenus:
Hero
Niederlenzer Kirchweg 6
5600 Lenzburg / CH
3.3 Marchés sous-traitable à des tiers: Non
3.4 Indication sur le prix: Fourechette de prix 362'600.00 CHF jusqu'au 448'000.00 CHF
3.5 Raisons de la décision d'adjudication: meilleur rapport performance
4. Autres informations:
4.1 Appel d'offres: Appel d'offres dans la FOSC n° 67 du 06.04.2004
4.2 Date de l'adjudication: 03.06.2004
4.3 Nombre d'offres contractées: sans indication
4.4 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00069315)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Logistikbasis der Armee (LBA)
Logistikbetriebe, Sektion Einkauf
Beat Müller
Wylerstrasse 52
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Art des Auftraggebers: Bund
1.3 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.4 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Projekttitel der Beschaffung:
Lieferung von 140'000 Portionen Curryragout
2.2 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15131000
3. Verfahren
3.1 Vergabekriterien:
- Gemäss Ausschreibung SHAB Nr.67 vom 06.04.2004, 122. Jahrgang
3.2 Berücksichtigte Anbieter:
Bischofszell Nahrungsmittel AG
Industriestrasse 1
9220 Bischofszell TG / CH
3.3 Aufträge an Dritte: Nein
3.4 Angabe über den Preis: Preisspanne von 399'000.00 CHF bis 553'000.00 CHF
3.5 Begründung des Zuschlagentscheides: Beste Erfüllung der Zuschlagskriterien
4. Sonstige Informationen:
4.1 Ausschreibung: Ausschreibung im SHAB-Nr. 67 vom 06.04.2004
4.2 Datum des Zuschlags: 03.06.2004
4.3 Anzahl eingegangene Angebote: ohne Angabe
4.4 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00069321)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Base logistique de l'armée
Exploitations logistiques, Section achat
Beat Müller
Wylerstrasse 52
3003 Bern / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.3 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.4 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Titre du projet du marché:
Livraison de 140'000 portions de Curryragout
2.2 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 15131000
3. Procédure
3.1 Critères d'adjudication:
- Selon appel d'offre FOSC Nr.67 du 06.04.2004, 122. année
3.2 Désignation des adjudicataires retenus:
Bischofszell Nahrungsmittel AG
Industriestrasse 1
9220 Bischofszell TG / CH
3.3 Marchés sous-traitable à des tiers: Non
3.4 Indication sur le prix: Fourechette de prix 399'000.00 CHF jusqu'au 553'000.00 CHF
3.5 Raisons de la décision d'adjudication: meilleur rapport performance
4. Autres informations:
4.1 Appel d'offres: Appel d'offres dans la FOSC n° 67 du 06.04.2004
4.2 Date de l'adjudication: 03.06.2004
4.3 Nombre d'offres contractées: sans indication
4.4 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00069325)

Bauaufträge Constructions Costruzioni

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL)
Projektmanagement Deutschschweiz
Öffentliche Ausschreibungen
Fellerstrasse 21
3003 Bern / CH
Telefon ++41 (0)31 324 83 84

1.2 Art des Auftraggebers: Bund

2. Auftragsgegenstand

2.1 Projekttitel (Kurzbeschrieb) der Beschaffung:
Neubauten Gemeinschaftszollanlage Rheinfelden-Warmbach

2.2 Aktenzeichen / Projektnummer:
(b308)620.000 / SP2

2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):
45000000

3. Verfahren

3.0 Verfahrensart:
Offenes Verfahren

3.1 Vergabekriterien:
ohne Angabe

3.2 Berücksichtigte Anbieter / Preisspanne:

– BKP 272 Metallbauarbeiten
Zuschlag an: Schmid + Co AG in 4314 Zeiningen
Preisspanne: 31'045.30 CHF bis 145'963.50 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 274 Schalteranlagen
Zuschlag an: Stettler Martin Raum AG in 8029 Zürich
Preisspanne: 103'242.20 CHF bis 221'160.90 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 277.0 Elementwände
Zuschlag an: Nova Object AG in 6034 Inwil
Preisspanne: 184'033.60 CHF bis 274'779.60 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 277.1 WC-Trennwände
Zuschlag an: Gisler & Co in 5506 Mägenwil
Preisspanne: 12'222.50 CHF bis 22'756.45 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 281.6/282.4 Plattenarbeiten
Zuschlag an: Neba Platten in 4800 Zofingen
Preisspanne: 152'657.20 CHF bis 199'276.15 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 281.7 Bodenbeläge in Holz
Zuschlag an: Bernasconi in 4663 Aarburg
Preisspanne: 28'674.80 CHF bis 78'333.35 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 283 Deckenbekleidungen
Zuschlag erfolgt im Juli 2004

– BKP 225.1/285.1 Malerarbeiten
Zuschlag: Güdemann-Dürrenberger AG in 4057 Basel
Preisspanne: 157'791.70 CHF bis 249'514.55 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 413.5 Kontrollkabinen
Zuschlag an: Aerni-Singeisen AG in 4416 Bubendorf
Preisspanne: 292'417.80 CHF bis 338'685.00 CHF (exkl. MWSt)

– BKP 903 Garderobenschränke
Zuschlag an: Wagner S. AG in 8730 Uznach
Preisspanne: 11'534.40 CHF bis 24'593.95 CHF (exkl. MWSt)

4. Sonstige Informationen

4.1 Sonstige Angaben:
Ausschreibung im SHAB Nr. 12 vom 20.01.2004 für Projekt Neubauten Gemeinschaftszollanlage Rheinfelden-Warmbach

4.2 Datum des Zuschlags:
14.05.2004

4.3 Anzahl eingegangene Angebote: ohne Angabe

4.4 Rechtsmittelbelehrung:
Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur
Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL)
Gestion des projets Suisse allémanique
Service des appels d'offres
Fellerstrasse 21
3003 Berne / CH
++41 (0)31 324 83 84

1.2 Genre de pouvoir adjudicateur
Confédération

2. Objet du marché

2.1 Titre du projet (réduit) du marché
GZA Rheinfelden / SP2

2.2 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV)
45000000

3. Procédure

3.0 Mode de procédure choisi
Procédure ouverte

3.1 Critères d'adjudication
pas d'indication

3.2 Désignation de l'adjudicataire retenu / Fourchette de prix

– CFC 272 Ouvrages métalliques
Schmid + Co AG in 4314 Zeiningen
Fourchette de prix: 31'045.30 CHF à 145'963.50 CHF

– CFC 274 Guichets
Stettler Martin Raum AG in 8029 Zürich
Fourchette de prix: 103'242.20 CHF à 221'160.90 CHF

– CFC 277.0 Cloisons en éléments
Nova Object AG in 6034 Inwil
Fourchette de prix: 184'033.60 CHF à 274'779.60 CHF

– CFC 277.1 Cloisons de séparation dans les toilettes
Gisler & Co in 5506 Mägenwil
Fourchette de prix: 12'222.50 CHF à 22'756.45 CHF

– CFC 281.6 et 282.4 Revêtements de parois et de sols
Neba Platten in 4800 Zofingen
Fourchette de prix: 152'657.20 CHF à 199'276.15 CHF

– CFC 281.7 Revêtements de sol en bois
Bernasconi in 4663 Aarburg
Fourchette de prix: 28'674.80 CHF à 78'333.35 CHF

– CFC 283 Revêtements de plafonds
l'attribution du marché est prévue pour juillet 2004

– CFC 225.1/285.1 Peinture extérieure et intérieure
Güdemann-Dürrenberger AG in 4057 Basel
Fourchette de prix: 157'791.70 CHF à 249'514.55 CHF

– CFC 413.5 Cabines de contrôle
Aerni-Singeisen AG in 4416 Bubendorf
Fourchette de prix: 292'417.80 CHF à 338'685.00 CHF

– CFC 903 Armoires de vestiaire
Wagner S. AG in 8730 Uznach
Fourchette de prix: 11'534.40 CHF à 24'593.95 CHF

4. Autres informations

4.1 Appel d'offres

– Appel d'offre FOSC No.: 12
du: 20.01.2004 pour le projet:
(b308) GZA Rheinfelden / SP2

4.2 Date de l'adjudication
Date: 14.05.2004

4.3 Indication des voies de recours
La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

www.shab.ch

shab.ch fosc.ch fusc.ch
Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Das
Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Erscheinungsweise: täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss: 3 Arbeitstage vor Erscheinen, 14 Uhr

Anzeigenmarketing und Verkauf: Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Fax 032 344 83 53
E-Mail:
anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La
Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Parution: quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 3 jours ouvrables avant la parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente d'annonces: Agence d'Annonces Bienne SA
Ch. du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone: 032 344 82 98
Fax: 032 344 83 53
E-mail:
anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.

Marken
Marques
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueintragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

(111) ■ **521851**
(220) *Date de dépôt:* 12 mai 2004
(730) *Titulaire:* François-Paul Journe, 17, rue de l'Arquebuse, 1204 Genève
(740) *Mandataire:* Inteltech SA, 10, rue J.-L.-Pourtalès, 2001 Neuchâtel
(540)

F.P. JOURNE TOURBILLON SOUVERAIN

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

---

(111) ■ **521852**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. Dezember 2003
(730) *Inhaber/in:* Golf Club Matterhorn, Postfach 321, 3920 Zermatt
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Fahrzeuge, nämlich Golfkarren.
16 Druckereierzeugnisse.
18 Regenschirme.
24 Textilwaren, nämlich Frotteewäsche, soweit in dieser Klasse enthalten.
25 Bekleidungsstücke, Kopfbedeckungen.
28 Golfsportartikel, soweit in dieser Klasse enthalten.
Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

---

(111) ■ **521853**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. März 2004
(730) *Inhaber/in:* Carex Autozubehör AG, Felbenstrasse 14, 9403 Goldach
(740) *Vertreter/in:* Dr. Werner Weber, Weber Schaub & Partner, P.O. Box 22, 8024 Zürich
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Fahrzeuge.
35 Werbung.

---

(111) ■ **521854**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. März 2004
(730) *Inhaber/in:* Vino VinTana AG, Sentibühlstrasse 1, 6045 Meggen
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
32 Mineralwässer mit und ohne Kohlensäure, andere alkoholfreie Süssgetränke.

---

(111) ■ **521855**
(220) *Date de dépôt:* 30 mars 2004
(730) *Titulaire:* The North Face Apparel Corp., 3411 Silverside Road, Wilmington (DE 19810), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
(540)

TEKWARE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Lunettes de soleil, lunettes pour le sport, lunettes de protection et verres de remplacement pour tous les produits précités; montures de lunettes pour hommes, femmes et enfants et étuis à lunettes; chaînettes et cordons pour lunettes protectrices, lunettes et lunettes de soleil.
(320/330) *Revendication de priorité:* 23 décembre 2003, US-Etats-Unis d'Amérique

---

(111) ■ **521856**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. März 2004
(730) *Inhaber/in:* RPB S.A., Ruta Nacional 14, Parque Industrial, 2820 Gualeguaychú, Provincia de Entre Rios, AR-Argentinien
(740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun Héritier Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)

BAGGIO VIDA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
32 Alkoholfreie Getränke; Fruchtsäfte; andere Säfte mit Früchten, Fruchtmark und Fruchtteilen; alkoholfreie Getränke Soja enthaltend.

---

(111) ■ **521857**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Novartis AG, 4002 Basel
(540)

EMSELEEX

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische Erzeugnisse.

---

(111) ■ **521858**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* B&H Manufacturing Company, Inc., 3461 Roeding Road, Ceres, CA 95307, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)

MARATHON

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Maschinen zum Anbringen von Aufklebern, Etiketten, Beschriftungen und Kennzeichen an Containern, Behältern und Gehäusen; Bestandteile von vorerwähnten Maschinen (soweit in dieser Klasse enthalten).
35 Detailhandel mit kommerziellen und industriellen Maschinen.
42 Reparatur und Wartung von kommerziellen und industriellen Maschinen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 17. Juli 2003, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

---

(111) ■ **521859**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* TRADEWINDS SWISS GmbH, c/o Balmer-Etienne AG Dreikönigstrasse 34, 8002 Zürich
(540)

TRADEWINDS SWISS GmbH

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

---

(111) ■ **521860**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 5. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* apart cav gmbh, Badenerstrasse 571 a, 8048 Zürich
(540)

Ein gutes Zeichen für eine gute Sache

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung und Onlinewerbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.

BE INNOVATIVE
www.ige.ch

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds
Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Erste Veröffentlichung

■ **Mitteilung an die Anteilinhaber von**

1. UBS (CH) Bond Fund – CHF
2. UBS (CH) Bond Fund – CHF Domestic
3. UBS (CH) Bond Fund – EUR
4. UBS (CH) Bond Fund – GBP
5. UBS (CH) Bond Fund – Global
6. UBS (CH) Bond Fund – High Yield (CHF)
7. UBS (CH) Bond Fund – USD
8. UBS (CH) Bond Fund – Convert Asia
9. UBS (CH) Equity Fund – Asia
10. UBS (CH) Equity Fund – Emerging Asia
11. UBS (CH) Equity Fund – Pacific
12. UBS (CH) Equity Fund – Germany
13. UBS (CH) Equity Fund – Japan
14. UBS (CH) Equity Fund – Eastern Europe
15. UBS (CH) Equity Fund – Emerging Markets
16. UBS (CH) Equity Fund – Canada
17. UBS (CH) Equity Fund – Energy
18. UBS (CH) Equity Fund – Europe
19. UBS (CH) Equity Fund – France
20. UBS (CH) Equity Fund – Global
21. UBS (CH) Equity Fund – Global Titans
22. UBS (CH) Equity Fund – Gold
23. UBS (CH) Equity Fund – Great Britain
24. UBS (CH) Equity Fund – Italy
25. UBS (CH) Equity Fund – Latin America
26. UBS (CH) Equity Fund – Mid Caps Switzerland
27. UBS (CH) Equity Fund – Natural Resources
28. UBS (CH) Equity Fund – Netherlands
29. UBS (CH) Equity Fund – Scandinavia
30. UBS (CH) Equity Fund – Small Caps Europe
31. UBS (CH) Equity Fund – Small Caps Switzerland
32. UBS (CH) Equity Fund – South Africa
33. UBS (CH) Equity Fund – Spain
34. UBS (CH) Equity Fund – Switzerland
35. UBS (CH) Equity Fund – USA
36. UBS (CH) Strategy Fund – Balanced (CHF)
37. UBS (CH) Strategy Fund – Balanced (EUR)
38. UBS (CH) Strategy Fund – Balanced (USD)
39. UBS (CH) Strategy Fund – Yield (CHF)
40. UBS (CH) Strategy Fund – Yield (EUR)
41. UBS (CH) Strategy Fund – Yield (USD)
42. UBS 100 Index - Fund Switzerland
43. FRESCO SMI®
44. UBS (CH) Equity Fund – UBS 100 advanced
45. UBS (CH) VVA – A0 (CHF)
46. UBS (CH) VVA – A1 (CHF)
47. UBS (CH) VVA – A1 (EUR)
48. UBS (CH) VVA – A1 (USD)
49. UBS (CH) VVA – B1 (CHF)
50. UBS (CH) VVA – B1 (EUR)
51. UBS (CH) VVA – B1 (USD)
52. UBS (CH) VVA – B2 (CHF)
53. UBS (CH) VVA – C1 (CHF)
54. UBS (CH) Limited Risk Fund – Switzerland (CHF) 90%
55. UBS (CH) Alternative Fund – Growth Programme
56. Postsoleil 1
57. Postsoleil 2
58. Postsoleil 3
59. Postsoleil 4
60. Postsoleil 5
61. Postsoleil Europe
62. Postsoleil Monde
63. Postsoleil Suisse

UBS Fund Management (Switzerland) AG, Basel als Fondsleitung und UBS AG, Basel und Zürich als Depotbank der aufgeführten Anlagefonds beabsichtigen, die bestehenden Reglemente der Fonds Nr. 1-43 und 56-63 in den §§ 17 Ziff. 2, 2. Abschnitt, 19 und 27 Ziff. 3. und 4, der Fonds Nr. 44-54 in den §§ 18 Ziff. 2, 2. Abschnitt, 20 und 28 Ziff. 3 und 4, des Fonds Nr. 55 in den §§ 15 Ziff. 3, 16 und 23 Ziff. 3 und 4 zu ändern.

Mit den geplanten Reglementsänderungen ist vorgesehen, den von der Pauschalkommission abgedeckten Umfang der Kosten und Kommissionen zu Lasten des Fondsvermögens an denjenigen der neu im Jahresbericht auszuweisenden Total Expense Ratio (TER) des Schweizerischen Anlagefondsverbandes (SFA) anzupassen. Neu werden die inländischen Transaktionskosten direkt den jeweiligen Fondsvermögen belastet und gehen nicht mehr zu Lasten der pauschalen Verwaltungskommission. Der Unterschied, der dadurch entsteht, ist marginal: Für das Jahr 2003 lagen diese Kosten bei den UBS Fonds im Durchschnitt bei 0.06 bps (= 0.0006%).

Die Höhe der maximalen pauschalen Verwaltungskommission gemäss den gültigen Reglementen sowie die bei den jeweiligen Fonds effektiv erhobene pauschale Verwaltungskommission bleiben unverändert.

Somit präsentieren sich die Änderungen im Einzelnen wie folgt:

Bei den Anlagefonds Nr. 1-43 und 56-63 lautet § 17 Ziffer 2, 2. Abschnitt bzw. bei den Anlagefonds Nr. 44-54 lautet § 18 Ziffer 2, 2. Abschnitt bzw. beim Anlagefonds Nr. 55 § 15 Ziff. 3 neu:

2. Die Transaktionskosten (marktkonforme Courtagen, Gebühren, Abgaben etc.), die dem Anlagefonds (bzw. bei Nr. 55 UBS Growth Programme) aus der Anlage des einbezahlten Betrages bzw. aus dem Verkauf eines dem gekündigten Anteil entsprechenden Teils der Anlagen erwachsen, werden dem Fondsvermögen belastet.

Bei den Anlagefonds Nr. 1-43 und 56-63 lautet § 19 bzw. bei den Anlagefonds Nr. 44-54 lautet § 20 neu:

1. Für die Leitung, Verwaltung sowie den Vertrieb des Anlagefonds und zur Deckung der anfallenden Kosten stellt die Fondsleitung zu Lasten des Anlagefonds eine monatliche pauschale Verwaltungskommission von max. XX% (YY% p.a.) des durchschnittlichen Nettofondsvermögens in Rechnung.
   Über den effektiv erhobenen Kommissionssatz informiert die Fondsleitung die Anteilsinhaber im Jahres- und Halbjahresbericht.
   Die Fondsleitung trägt dafür sämtliche in Zusammenhang mit der Leitung, Verwaltung sowie dem Vertrieb des Anlagefonds und der Verwahrung des Fondsvermögens anfallenden Kosten wie:
   – jährliche Gebühren und Kosten für Bewilligungen und die Aufsicht über den Anlagefonds in der Schweiz und im Ausland;
   – andere Gebühren der Aufsichtsbehörden;
   – Druck der Reglemente und Prospekte sowie der Jahres- und Halbjahresberichte;
   – Preispublikationen und Veröffentlichungen von Mitteilungen an die Anleger;
   – Gebühren, die im Zusammenhang mit einer allfälligen Kotierung des Anlagefonds und mit dem Vertrieb im In- und Ausland anfallen;
   – Kommissionen und Kosten der Depotbank für die Verwahrung des Fondsvermögens, die Besorgung des Zahlungsverkehrs und die sonstigen in § 4 aufgeführten Aufgaben;
   – Auszahlung des Jahresertrages an die Anleger;
   – Honorare der Revisionsstelle;
   – Werbekosten.
2. Depotbank und Fondsleitung haben jedoch Anspruch auf Rückerstattung der Kosten für ausserordentliche Dispositionen, die sie im Interesse der Anleger treffen.
3. Zusätzlich trägt der Anlagefonds sämtliche, im Zusammenhang mit der Verwaltung des Fondsvermögens anfallenden Transaktionskosten (marktkonforme Courtagen, Gebühren, Abgaben etc.).

Beim Anlagefonds Nr. 55 lautet § 16 neu:

1. Für die Leitung und Verwaltung sowie den Vertrieb von UBS Growth Programme und zur Deckung der anfallenden Kosten stellt die Fondsleitung zu Lasten von UBS Growth Programme eine vierteljährliche Kommission von maximal 0,75% des Nettofondsvermögens per Quartalsende in Rechnung.
   Über den effektiv erhobenen Kommissionssatz informiert die Fondsleitung die Anteilinhaber im Jahres- und Halbjahresbericht.
   Die Fondsleitung trägt dafür sämtliche in Zusammenhang mit der Leitung, Verwaltung sowie dem Vertrieb des Anlagefonds und der Verwahrung des Fondsvermögens anfallenden Kosten wie:
   – jährliche Gebühren und Kosten für Bewilligungen und die Aufsicht über den Anlagefonds in der Schweiz und im Ausland;
   – andere Gebühren der Aufsichtsbehörden;
   – Druck der Reglemente und Prospekte sowie der Jahres- und Halbjahresberichte;
   – Preispublikationen und Veröffentlichungen von Mitteilungen an die Anleger;
   – Gebühren, die im Zusammenhang mit einer allfälligen Kotierung von UBS Growth Programme und mit dem Vertrieb im In- und Ausland anfallen;
   – Kommissionen und Kosten der Depotbank für die Verwahrung des Fondsvermögens, die Besorgung des Zahlungsverkehrs und die sonstigen in § 4 aufgeführten Aufgaben;
   – Auszahlung des Jahresertrages an die Anteilinhaber;
   – Honorare der Revisionsstelle;
   – Werbekosten.
2. Depotbank und Fondsleitung haben jedoch Anspruch auf Rückerstattung der Kosten für ausserordentliche Dispositionen, die sie im Interesse der Anleger treffen.
3. Zusätzlich trägt der Anlagefonds sämtliche, im Zusammenhang mit der Verwaltung des Fondsvermögens anfallenden Transaktionskosten (marktkonforme Courtagen, Gebühren, Abgaben etc.).

Der zweitletzte und der letzte Abschnitt von § 16 des gültigen Reglements werden neu zu Ziffer 4 und Ziffer 5.

Bei den Anlagefonds 1-43 und 56-63 lautet § 27, Ziff. 3 und 4 bzw. bei den Anlagefonds Nr. 44-54 lautet § 28, Ziff. 3 und 4 sowie beim Anlagefonds Nr. 55 lautet § 23 Ziff. 3 und 4 neu:

3. Das vorliegende Reglement ersetzt das Reglement vom [aktuelles In-Kraft-Tretens Datum].
4. Das vorliegende Reglement tritt am [Datum des In-Kraft-Tretens] in Kraft.

Wir weisen die Anleger darauf hin, dass sie innert 30 Tagen seit der zweiten und letzten Veröffentlichung dieser Reglementsänderung bei der Eidgenössischen Bankenkommission, Postfach, 3001 Bern, Einwendungen erheben oder die Auszahlung ihrer Anteile in bar verlangen können.

Basel und Zürich, 9. Juni 2004

Die Fondsleitung: UBS Fund Management (Switzerland) AG
Die Depotbank: UBS AG

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn möglich als e-Mail an die SHAB-Redaktion.
E-mail: shab@seco.admin.ch

Adressen der kantonalen Amtsblätter

Aargau:	Amtsblatt des Kantons Aargau Administration Henzmannstrasse 18, Postfach, 4800 Zofingen Tel. 062 745 93 55 / Fax 062 745 93 59
Appenzell A.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell A.Rh. Regierungsgebäude, 9102 Herisau Tel. 071 354 64 64 / Fax 071 354 64 65
Appenzell I.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell I.Rh Engelgasse 3, Postfach. 9050 Appenzell Tel. 071 787 52 74 / Fax 071 787 37 53
Basel-Landschaft:	Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft Postfach, 4410 Liestal Tel. 061 925 50 26 / Fax 061 925 69 65
Basel-Stadt:	Kantonsblatt Basel-Stadt Schwabe + Co. AG, Steinentorstr. 13, Postfach, 4010 Basel Tel. 061 278 95 65 / Fax 061 278 95 66
Bern:	Amtsblatt des Kantons Bern W. Gassmann AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel Tel. 032 344 81 46 / Fax 032 344 81 47
Fribourg / Freiburg:	Feuille officielle du canton de Fribourg Amtsblatt des Kantons Freiburg Rue des Chanoines/Chorherrengasse 17, 1701 Fribourg/Freiburg Tél. 026 305 10 45 / Fax 026 305 10 48
Genève:	Feuille d'avis officielle de la République et Canton de Genève Rue de l'Hôtel de Ville 2, 1204 Genève Tél. 022 319 21 18 / Fax 022 319 21 19
Glarus:	Amtsblatt des Kantons Glarus (in: Glarner Nachrichten) Rathaus, Postfach 366, 8750 Glarus Tel. 055 646 69 64 / Fax 055 646 69 91
Graubünden:	Amtsblatt des Kantons Graubünden Regierungsplatz 30, 7002 Chur Tel. 081 258 33 33 / Fax 081 258 33 34
Jura:	Journal officiel de la République et Canton du Jura Case postale 135, 2900 Porrentruy Tél. 032 465 89 39 / Fax 032 466 51 04
Luzern:	Luzerner Kantonsblatt Staatskanzlei, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern Tel. 041 228 50 25 / Fax 041 228 67 83
Neuchâtel:	Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel Imprimerie H. Messeiller SA Rue St-Nicolas 11, 2006 Neuchâtel Tél. 032 725 12 96 / Fax 032 724 19 36
Nidwalden:	Amtsblatt Kanton Nidwalden Engelberger Druck AG, Oberstmühle 3, 6370 Stans Tel. 041 619 15 55 / Fax 041 619 15 50
Obwalden:	Amtsblatt des Kantons Obwalden Postfach, 6061 Sarnen Tel. 041 660 59 70 / Fax 041 660 59 54
Solothurn:	Amtsblatt des Kantons Solothurn Rathaus, 4509 Solothurn Tel. 032 627 20 26 / Fax 032 627 29 94
Schaffhausen:	Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen Beckenstube 7, 8201 Schaffhausen Tel. 052 632 73 64 / Fax 052 632 72 00
Schwyz:	Amtsblatt des Kantons Schwyz Staatskanzlei, Bahnhofstr. 9, Postfach 1260, 6431 Schwyz Tel. 041 819 11 24 / Fax 041 819 26 19
St. Gallen:	Amtsblatt des Kantons St. Gallen Staatskanzlei, 9001 St. Gallen Tel. 071 229 32 59 / Fax 071 229 35 45
Thurgau:	Amtsblatt des Kantons Thurgau Huber & Co. AG, Promenadenstr. 16, 8501 Frauenfeld Tel. 052 723 56 21 / Fax 052 721 54 04
Ticino / Tessin:	Foglio Ufficiale della Republica e Cantone del Ticino Palazzo governativo, 6500 Bellinzona Tel. 091 814 43 49 / Fax 091 814 44 01
Uri:	Amtsblatt des Kantons Uri Gitschenstrasse 9, 6460 Altdorf Tel. 041 874 16 16 / Fax 041 874 16 32
Valais / Wallis:	Bulletin officiel du Canton du Valais Amtsblatt des Kantons Wallis Case postale / Postfach 799, 1950 Sion 1 Tel. 027 329 76 43 / Fax 027 329 76 79 Abo: Tel. 027 329 75 93
Vaud:	Feuille des avis officiels du Canton de Vaud Publicitas Léman, Rue Etraz 4, case postale 3540, 1002 Lausanne Tél. 021 317 84 01 / Fax 021 317 84 00
Zug:	Amtsblatt des Kantons Zug Speck Medien AG, Poststr. 18, Postfach 1249, 6301 Zug Tel. 041 729 77 77 / Fax 041 729 77 45
Zürich:	Amtsblatt des Kantons Zürich Postfach 311, 8157 Dielsdorf Tel. 01 854 82 82 / Fax 01 854 82 62

Infoservice
Service d'information
Servizio d'informazioni

Bundesamt für Landwirtschaft
Office fédéral de l'agriculture
Ufficio federale dell'agricoltura

■ Zuchtrinder: Versteigerung von Teilzollkontingenten 2/2004

Versteigerung der Zollkontingentsanteile von 360 Tieren der Rindergattung (Zollkontingent Nr. 02)
Rechtliche Grundlagen der Bewirtschaftung des Kontingentes: Artikel 24 ff. der Tierzuchtverordnung vom 7. Dezember 1998 (SR 916.310) in Verbindung mit den Artikeln 16 ff. der Agrareinfuhrverordnung vom 7. Dezember 1998 (SR 916.01).

Verteilungsmodus:
Das Teilzollkontingent wurde im Versteigerungsverfahren verteilt. Jede zollkontingentanteilsberechtigte Person konnte fünf Steigerungsgebote mit verschiedenen Mengen und Preisen einreichen. Die Zuteilung erfolgte in abnehmender Reihenfolge, beginnend beim höchsten gebotenen Preis. Der zu bezahlende Steigerungspreis entsprach dem Gebotspreis.
Bei der REKO/EVD ist keine Beschwerde eingereicht worden.

Resultate des Versteigerungsverfahrens für das Teilzollkontingent «Tiere der Rindergattung»:
70 Personen reichten innerhalb der Einreichungsfrist Gebote für 3'175 Tiere ein. Die Zuteilung der Zollkontingentsanteile erfolgte in abnehmender Reihenfolge, beginnend beim höchsten gebotenen Preis. Dabei entsprach der Zuschlagpreis dem gebotenen Preis (Gebotspreisverfahren). Die tiefsten Gebotspreise, die noch berücksichtigt werden konnten, lagen bei 700 Franken pro Tier. Der Versteigerungserlös zu Gunsten der Bundeskasse beträgt 270'502 Franken.

Zuteilung Name/Firma Nom/Maison Nome/Ditta	Attribution Domizil Domicile Domicilio	Attribuzione Zuteilung Stück Unités attribuées Attribuzione capi
Vianco AG	Brugg	270
Hinder Niklaus	Wil	38
Leuthard Urs	Aesch	20
Grivet Frédéric	Grattavache	10
Salzgeber Peter	Pany	8
Bach Lorenz	Rougemont	5
Niggli Gian Peter	Samedan	3
von Schulthess Martin	Steffisburg	2
Mettler Eugen	Muotathal	2
Dietrich Adrian	Aeschi	1
Devaud George	Middes	1

Auflagen:
Die zugeteilten Zollkontingentsanteile können bis zum 31. Dezember 2004 ausgenützt werden.

Bundesamt für Landwirtschaft
Hauptabteilung Forschung und Beratung
Sektion Tierzucht

■ Bovins d'élevage: mise en adjudication de contingents tarifaires partiels (CTP) 2/2004

Mise en adjudication de CTP de 360 animaux de l'espèce bovine (contingent tarifaire no 02)
Bases légales concernant l'administration des contingents
Art. 24 ss. de l'ordonnance du 7 décembre 1998 sur l'élevage (RS 916.310) considérés en rapport avec les articles 16 ss. de l'ordonnance du 7 décembre 1998 sur les importations agricoles (RS 916.01).

Mode de répartition:
Le CTP a été attribué par voie d'enchères. Tout ayant droit à une part de contingent tarifaire pouvait présenter cinq offres portant sur des quantités et des prix différents. L'attribution s'est faite par ordre décroissant, en partant de l'offre au prix le plus élevé. Le prix de l'adjudication correspond au prix de l'offre.
Aucun recours n'a été déposé auprès de la Commission de recours DFE (REKO-DFE).

Résultats de la procédure d'adjudication du CTP «animaux de l'espèce bovine»:
Dans le délai prévu à cet effet, 70 personnes ont déposé des offres portant sur 3'175 animaux. L'attribution des parts de contingent tarifaire s'est faite par ordre décroissant, en partant de l'offre au prix le plus élevé. Le prix de l'adjudication correspond au prix offert (procédure du prix de l'offre). Les prix les plus bas pouvant encore être pris en compte avoisinaient 700 francs par animal. Les recettes de 270'502 francs ont été versées dans la caisse fédérale.

Zuteilung Name/Firma Nom/Maison Nome/Ditta	Attribution Domizil Domicile Domicilio	Attribuzione Zuteilung Stück Unités attribuées Attribuzione capi
Vianco AG	Brugg	270
Hinder Niklaus	Wil	38
Leuthard Urs	Aesch	20
Grivet Frédéric	Grattavache	10
Salzgeber Peter	Pany	8
Bach Lorenz	Rougemont	5
Niggli Gian Peter	Samedan	3
von Schulthess Martin	Steffisburg	2
Mettler Eugen	Muotathal	2
Dietrich Adrian	Aeschi	1
Devaud George	Middes	1

Charges:
Les parts de contingent tarifaire attribuées devront être importées jusqu'au 31 décembre 2004.

Office fédéral de l'agriculture
Division principale Recherche et vulgarisation
Section Elevage

■ Bovini da allevamento Vendita all'asta dei contingenti doganali parziali 2/2004

Vendita all'asta delle quote di contingente doganale concernenti 360 animali della specie bovina (contingente doganale n. 02)
Basi legali per la gestione del contingente:
Articolo 24 e segg. dell'ordinanza del 7 dicembre 1998 concernente l'allevamento di animali (RS 916.310) congiuntamente all'articolo 16 e segg. dell'ordinanza del 7 dicembre 1998 sulle importazioni agricole (RS 916.01).

Modalità di ripartizione:
Il contingente doganale parziale è stato ripartito nel quadro di una procedura di vendita all'asta. Ogni persona avente diritto a quote del contingente doganale poteva presentare cinque offerte con prezzi e quantità differenti. L'attribuzione ha avuto luogo partendo dal prezzo più alto offerto, in ordine decrescente dei prezzi offerti. Il prezzo d'aggiudicazione corrispondeva al prezzo offerto. Presso la REKO/EVD non è stato inoltrato alcun ricorso.

Risultati della procedura di vendita all'asta relativa al contingente doganale parziale «animali della specie bovina»
Entro il termine d'inoltro, 70 persone hanno presentato offerte concernenti 3'175 animali. L'attribuzione delle quote di contingente doganale è avvenuta, a partire dal miglior prezzo, in ordine decrescente rispetto ai prezzi offerti. Il prezzo d'aggiudicazione corrispondeva al prezzo offerto. L'offerta più bassa tenuta in considerazione ammontava a 700 franchi per capo. Il ricavo a favore della Cassa federale è stato di 270'502 franchi.

Zuteilung Name/Firma Nom/Maison Nome/Ditta	Attribution Domizil Domicile Domicilio	Attribuzione Zuteilung Stück Unités attribuées Attribuzione capi
Vianco AG	Brugg	270
Hinder Niklaus	Wil	38
Leuthard Urs	Aesch	20
Grivet Frédéric	Grattavache	10
Salzgeber Peter	Pany	8
Bach Lorenz	Rougemont	5
Niggli Gian Peter	Samedan	3
von Schulthess Martin	Steffisburg	2
Mettler Eugen	Muotathal	2
Dietrich Adrian	Aeschi	1
Devaud George	Middes	1

Oneri:
Le quote di contingente doganale possono venir importate fino al 31 dicembre 2004.

Ufficio federale dell'agricoltura
Divisione principale Ricerca e consulenza
Sezione Allevamento

Scharf in Wirtschaftsfragen

Jeden Monat Fakten, Recherchen und Berichte.

Das Magazin für Wirtschaftspolitik
Die Volkswirtschaft

Coupon faxen an 071 272 75 86 Bestellung per E-Mail: dievolkswirtschaft@zollikofer.ch

☒ Wirtschaft interessiert mich!
☐ Gerne profitiere ich vom Angebot, «Die Volkswirtschaft» 3x für nur CHF 30.– im Briefkasten zu haben.
☐ Ich bestelle gleich ein Jahresabo und erhalte «Die Volkswirtschaft» 12 x im Jahr für CHF 149.– (Ausland CHF 169.–, Studierende CHF 69.–)

Name _____ Vorname _____ Firma _____

Strasse _____ PLZ/Ort _____ Telefon _____

Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Belland AG, CH-4562 Biberist

Einladung zur 22. ordentlichen Generalversammlung

vom Freitag, 9. Juli 2004, 14.00 Uhr, im Hotel Rheingold, Eisenbahnstrasse 47, D-79098 Freiburg.

Traktanden:

1. Wahl des Protokollführers und der Stimmenzähler.
2. Genehmigung des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 20. Juni 2003.
   Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung.
3. Aktuelle Entwicklungen im Jahre 2004 und Ausblick.
4. Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 2003 sowie Abnahme des Berichtes der Revisionsstelle.
   Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung von Jahresbericht und Jahresrechnung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses 2003.
   Der Verwaltungsrat beantragt den Vortrag auf neue Rechnung.
6. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsführung.
   Der Verwaltungsrat beantragt die Erteilung der Entlastung.
7. Wahl der Revisionsstelle.
   Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der Legatax Leysinger AG, Solothurn.
8. Verschiedenes.

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung 2003 mit Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang und der Bericht der Revisionsstelle und das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 20. Juni 2003 stehen den Aktionären am Sitz der Verwaltung in Biberist und bei der Legatax Leysinger AG, Westbahnhofstrasse 6, in CH-4502 Solothurn, zur Einsichtnahme offen.

Inhaberaktionäre(-innen), deren Adresse der Gesellschaft bekannt ist, erhalten eine persönliche Einladung mit Anmeldung.

Die übrigen Inhaberaktionäre(-innen) können ihre persönliche Einladung mit Anmeldung bis spätestens 2. Juli 2004 am Sitz der Verwaltung der Gesellschaft, Schützenweg 9, CH-4562 Biberist, anfordern.

Inhaberaktionäre(-innen), die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen möchten, können sich durch eine(n) andere(n) Aktionär(-in), den Verwaltungsrat, den unabhängigen Stimmrechtsvertreter oder durch einen Depotvertreter vertreten lassen.

Die Stimmrechtsausweise können am 9. Juli 2004, ab 13 Uhr, am Versammlungsort bezogen werden.

Der Nachweis der Aktionärs- bzw. Vertretereigenschaft ist gemäss den Angaben in der persönlichen Einladung oder durch Vorlage der Titel bzw. einer Depotbescheinigung zu erbringen.

Biberist, 9. Juni 2004

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Roland Belz

254330

Activest Investmentgesellschaft Luxembourg S.A. (Activest Luxembourg)

4, rue Alphonse Weicker
L-2721 Luxembourg
R.C.B 29 979

Mitteilung an alle Anteilinhaber des Fonds Activest Lux Total Return

Anteilklasse D: WKN 534 304 / ISIN LU0149168907
Anteilklasse I: WKN 260 828 / ISIN LU0167716942
Anteilklasse S: WKN A0BKVV / ISIN LU0181670851

Die Activest Investmentgesellschaft Luxembourg S.A. (die «Verwaltungsgesellschaft») hat beschlossen, für das Sondervermögen Activest Lux Total Return neben den Anteilklassen D, I und S eine neue Anteilklasse Q einzuführen. Die Schreibweise der Fondsbezeichnung ändert sich wie folgt: Activest Lux TotalReturn

Ferner wird der Ausschüttungstermin der bisher bestehenden Anteilklassen vom 15. Januar eines jeden Jahres festgelegt, erstmals zum 15. Februar 2005.

Die Änderungen treten zum 15. Juni 2004 in Kraft.

Die Verwaltungsgesellschaft

Vertreterin in der Schweiz:
Activest Investmentgesellschaft Schweiz AG
Schanzenstrasse 1, Postfach
3001 Bern

Zahlstelle in der Schweiz:
Bank von Ernst & Cie AG
Marktgasse 63/64
3011 Bern

Activest
Die aktive Fondsgesellschaft.

256604

Intershop Holding AG, Winterthur

Offenlegung von Beteiligungen

Die BZ Gruppe Holding AG mit Sitz in Wilen teilte am 2. Juni 2004 gemäss den börsenrechtlichen Vorschriften mit, dass sie die Schwelle von 50 Prozent der Stimmrechte an der Intershop Holding AG unterschritten hat. Die BZ Gruppe Holding AG hält jetzt eine Million Inhaberaktien der Intershop Holding AG, entsprechend 47,62 Prozent der Stimmen respektive des Kapitals.

256765 Winterthur, 3. Juni 2004 Intershop Holding AG

J.P. Morgan Currency Strategies Fund

Société d'investissement à capital variable
Siège social: European Bank & Business Centre, 6, route de Trèves
L-2633 Senningerberg, Grand-Duché du Luxembourg
R.C.S. Luxembourg B 63 762

Avis de convocation à l'assemblée générale annuelle des actionnaires de J.P. Morgan Currency Strategies Fund

Nous vous informons que l'assemblée générale annuelle des actionnaires (l'«assemblée générale») de J.P. Morgan Currency Strategies Fund (la «société») se tiendra le 25 juin 2004, à 12 h (heure de l'Europe centrale), au siège social de la société dont l'adresse figure ci-dessus.

ORDRE DU JOUR

1. Présentation et approbation du rapport du conseil d'administration pour l'exercice comptable clos le 31 mars 2004.
2. Présentation du rapport des commissaires aux comptes pour l'exercice comptable clos le 31 mars 2004.
3. Approbation des états financiers pour l'exercice comptable clos le 31 mars 2004.
4. Quitus au conseil d'administration pour l'exercice clos le 31 mars 2004.
5. Election de M. Iain OS Saunders, M. James B Broderick, M. André Elvinger, M. Pierre Jaans et M. Patrick Petitjean comme administrateurs de la société jusqu'à la prochaine assemblée générale annuelle des actionnaires approuvant les états financiers de l'exercice comptable clos le 31 mars 2005.
6. Approbation du montant des jetons de présence.
7. Renouvellement du mandat de PricewaterhouseCoopers S.à r.l. comme Commissaire aux comptes jusqu'à la prochaine assemblée générale annuelle des actionnaires approuvant les états financiers pour l'exercice comptable clos le 31 mars 2005.
8. Affectation du bénéfice pour l'exercice comptable clos le 31 mars 2004. Examen de toute autre considération dûment présentée lors de l'assemblée générale.

VOTE

Les résolutions à l'ordre du jour de l'assemblée générale ne nécessiteront pas de quorum et seront adoptées à la majorité des votes exprimés par les actionnaires présents ou représentés à l'assemblée générale.

PROCÉDURE DE VOTE PAR PROCURATION

Les actionnaires ne pouvant pas assister personnellement à l'assemblée générale devront compléter le formulaire de procuration prescrit (disponible auprès du siège social de la société ou sur le site Internet www.jpmorganfleming.com/extra) et le renvoyer avant l'heure de fermeture des bureaux au Luxembourg le 23 juin 2004, au siège social de la société (Service clientèle, télécopie +352 3410 8000).

Par ordre du conseil d'administration

J.P. Morgan (Suisse) S.A. a été autorisé par la Commission fédérale des banques en tant que représentant en Suisse du fond, assumant également le service de paiement. Le prospectus, les statuts, les rapports annuel et semi-annuel des fonds, ainsi que la liste des achats et des ventes effectués par le fond pendant l'exercice, peuvent être obtenus sur simple demande et gratuitement, au siège du représentant en Suisse, soit J.P. Morgan (Suisse) S.A., 8, rue de la Confédération, Case postale 5160, 1211 Genève 11, Suisse.

256656

Zu verkaufen ein **erfolgreiches Dienstleistungsunternehmen** (Callcenter) in attraktivem Bereich (Sport) mit einem Jahresumsatz von ca. 2 bis 2,5 Mio. Fr. Umsatz. Ausbaufähigkeit der Unternehmung jederzeit möglich.

Seriöse und zahlungskräftige Interessenten melden sich bitte unter Chiffre 256 731, Annoncen-Agentur Biel AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel.

256731

Résidence Le Torrent S.A.

Les actionnaires de la société Résidence Le Torrent S.A. sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le 29 juin 2004, à 13 h 30
en l'étude du notaire Patrick de Preux
7, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne

Ordre du jour:

1. Constitution de l'assemblée
2. Changement de domicile et modification des statuts
3. Procès-verbal de l'assemblée générale du 13 août 2003
4. Rapport du conseil d'administration
5. Rapport de l'organe de révision
6. Approbation des comptes de l'exercice clos le 31.12.2003
7. Décharge au conseil d'administration
8. Elections statutaires
9. Divers

Lausanne, le 9 juin 2004

Le conseil d'administration

256737

Saurer AG, Arbon

Die Saurer AG, 9320 Arbon, gibt bekannt, dass sie per 8. Juni 2004 2 015 143 Namenaktien der Saurer AG als eigene Aktien hält. Dies entspricht 13,1% des Aktienkapitals und der Stimmrechte.

256839

PHONAK
hearing systems

PHONAK HOLDING AG

EINLADUNG
zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, 8. Juli 2004, 15.00 Uhr (Türöffnung 14.00 Uhr),
im Kongresshaus Zürich, Claridenstrasse 5, Eingang K, 8001 Zürich

Traktanden

1. Genehmigung des Geschäftsberichtes 2003/04
(Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung)
sowie Kenntnisnahme von den Berichten der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht 2003/04, bestehend aus Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung, zu genehmigen.

2. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Konzernleitung

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Konzernleitung für ihre Tätigkeit im Geschäftsjahr 2003/04 Entlastung zu erteilen.

3. Verwendung des Bilanzgewinnes der Phonak Holding AG

Der Verwaltungsrat beantragt, den zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Bilanzgewinn, nämlich

		TCHF
Vortrag vom Vorjahr	*CHF*	*437*
Auflösung Reserve für eigene Aktien	*CHF*	*3 298*
Jahresgewinn	*CHF*	*38 572*
Bilanzgewinn	*CHF*	*42 307*

wie folgt zu verwenden:

Zuweisung an die freien Reserven	*CHF*	*25 000*
*Dividendenausschüttung *)*	*CHF*	*13 064*
Vortrag auf neue Rechnung	*CHF*	*4 243*
	CHF	*42 307*

**) Falls die Generalversammlung diesem Antrag zustimmt, erfolgt mit Valuta 13. Juli 2004 die spesenfreie Auszahlung einer Bruttodividende von CHF 0.20 (nach Abzug von 35% Verrechnungssteuer netto CHF 0.13) pro Namenaktie von CHF 0.05 nominal.*

Auf die von der Phonak Holding AG gehaltenen eigenen Aktien wird keine Dividende ausgeschüttet.

4. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Der Verwaltungsrat beantragt, PriceWaterhouseCoopers AG, Zürich, für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr als Revisionsstelle und Konzernprüfer zu wählen.

Unterlagen

Der Geschäftsbericht 2003/04 (mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung) sowie die Originalberichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers liegen ab dem 8. Juni 2004 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft in 8712 Stäfa, Laubisrütistrasse 28, auf. Diese Unterlagen können auch mittels Antwortschein beim Aktienregister bestellt oder auf der Internetseite: www.phonak.com eingesehen werden.

Zutrittskarten

Stimmberechtigte Aktionäre, die bis zum 30. Juni 2004 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten die Einladung zur Generalversammlung mit den Anträgen des Verwaltungsrates direkt zugeschickt. Gegen Rücksendung des Antwortscheins wird ihnen die Zutritts- und Stimmkarte ab dem 16. Juni 2004 zugestellt.

Vom 1. bis 8. Juli 2004 werden keine Ein- und Austragungen im Aktienregister vorgenommen. Namenaktionäre, die ihre Aktien vor der Generalversammlung veräussern, sind nicht mehr stimmberechtigt.

Stellvertretung/Vollmacht

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich wie folgt vertreten lassen:

- durch einen anderen Aktionär: Vollmacht auf der Rückseite der Zutrittskarte ausfüllen und dem bevollmächtigten Aktionär mitgeben;
- durch den unabhängigen Stimmrechtsvertreter, Dr. Kurt U. Blickenstorfer, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 44, Postfach 6040, 8023 Zürich. Zur Vollmachterteilung genügt der beiliegende Antwortschein (die Zutrittskarte muss nicht angefordert werden). Bei fehlenden schriftlichen Weisungen stimmt der unabhängige Stimmrechtsvertreter den Anträgen des Verwaltungsrates zu;
- durch die Phonak Holding AG: Blankovollmacht auf dem Antwortschein mit beiliegendem Umschlag an die Phonak Holding AG senden (die Zutrittskarte muss nicht angefordert werden). Die Stimmabgabe erfolgt gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates. Vollmachten mit anderslautenden Instruktionen werden an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter weitergeleitet.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft frühzeitig, jedoch spätestens bis zum 7. Juli 2004, 16.00 Uhr, die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien bekannt zu geben.

Stimmrechts- und Vertretungsbeschränkung

Die Aktionäre werden auf Artikel 12 der Statuten aufmerksam gemacht, wonach kein Aktionär bei der Ausübung des Stimmrechts für eigene und vertretene Aktien zusammen mehr als 10% der im Handelsregister ausgewiesenen Gesamtzahl von Aktien auf sich vereinigen darf.

Sprache

Die Generalversammlung wird in deutscher Sprache durchgeführt. Der Vortrag von Paul Thompson, CFO, wird simultan auf Deutsch übersetzt.

Stäfa, 8. Juni 2004

PHONAK HOLDING AG
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident:
Andy Rihs

256766

SAPJV

Société des Auto-transports du Pied du Jura Vaudois à l'Isle

CONVOCATION

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

le jeudi 24 juin 2004, à 16 h, à la salle polyvalente (1er étage) de **L'Isle** (feuille de présence dès 15 h 30).

ORDRE DU JOUR:

1. **Rapport annuel du conseil d'administration et comptes de l'exercice 2003, rapport de l'organe de révision**
   Le conseil d'administration propose d'approuver le rapport et les comptes 2003.
2. **Décharge aux membres du conseil d'administration**
   Le conseil d'administration propose de donner décharge à tous les membres.
3. **Election de l'organe de révision**
4. **Démission, renouvellement et élection au conseil d'administration**
5. **Divers**

Les documents mentionnés au point 1 de l'ordre du jour peuvent être consultés par les actionnaires au siège de la société. Tout actionnaire peut demander qu'un exemplaire de ces documents lui soit délivré dans les plus brefs délais.

Pour être discutées en assemblée, les propositions individuelles doivent parvenir au conseil d'administration trois jours avant l'assemblée, soit avant le 21 juin 2004.

Les actionnaires voudront bien **se munir de leurs actions ou d'un certificat** prouvant leur qualité d'actionnaire.

L'Isle, le 3 juin 2004

Le conseil d'administration

256786

Società Navigazione del Lago di Lugano (SNL)

L'assemblea generale ordinaria è convocata per il giorno

mercoledì 30 giugno 2004, alle ore 16.00, presso la sede della società.

Ordine del giorno:

1. Lettura del verbale dell'ultima assemblea del 30 giugno 2003 e sua approvazione.
2. Relazione del consiglio di amministrazione sulla gestione 2003 e sua approvazione.
3. Presentazione del conto annuale 2003 e del rapporto di revisione per il 2003.
4. Approvazione del bilancio, del conto economico e dell'allegato al 31 dicembre 2003 e delibera sull'impiego dell'utile.
5. Scarico all'amministrazione ed alla direzione per la gestione 2003.
6. Nomine statutarie.
7. Eventuali.

Per poter partecipare gli azionisti devono depositare le azioni presso la SNL o presentare una dichiarazione di deposito di un istituto bancario prima dell'assemblea.

Le proposte del consiglio di amministrazione e i documenti menzionati ai punti 2 a 4 dell'ordine del giorno possono essere chiesti al numero telefonico 091 971 52 23.

Lugano, 8 giugno 2004

Il consiglio di amministrazione

256804

Permanence de Cornavin S.A.

Convocation

Une assemblée générale extraordinaire de la Permanence de Cornavin S.A. est convoquée pour le 22 juin 2004, à 17 h 30, en l'Etude de Me Laurent Brechbühl, rte de Malagnou 38, Genève, avec l'ordre du jour suivant:

Modification des statuts, article 5 pour la transformation des actions actuellement au porteur en actions nominatives liées.

François JORIS
Président du conseil d'administration

256836

Permanence de Cornavin S.A.

Convocation

Une assemblée générale de la Permanence de Cornavin S.A. est convoquée pour le 28 juin 2004, à 11 h, en l'Etude de Me Albert-Louis Dupont-Willemin, rue du Vieux-Collège 10bis, Genève, avec l'ordre du jour suivant:

1. Examen du bilan et compte de pertes et profits au 31.12.2003 et du bilan et compte de pertes et profits intermédiaires au 30.5.2004
2. Approbation des comptes de pertes et profits et bilans susmentionnés ou application de l'article 725 CO
3. Décision sur la décharge des administrateurs
4. Décision quant au(x) mandat(s) d'organes de la société et quant au mode de signature des organes (Révocation du mandat d'un administrateur, désignation d'un ou de plusieurs nouveaux administrateurs, détermination de leur mode de signature).

François JORIS
Président du conseil d'administration

256837

Rheinkraftwerk Albbruck-Dogern AG
Sitz: Waldshut-Tiengen

Bekanntmachung gemäss § 106 AktG

Da die Hauptversammlung vom 3. Februar 2004 nichtig ist, wurde am 5. Mai 2004 erneut eine Hauptversammlung einberufen. Dabei wurde der Aufsichtsrat unserer Gesellschaft neu gewählt. Er setzt sich nunmehr wie folgt zusammen:

Herrn Dr. Gerd Jäger, Essen, Vorsitzender
Herrn Peter Bühler, Aarau/Schweiz, 1. stellv. Vorsitzender
Herrn Alwin Fitting, Essen, 2. stellv. Vorsitzender
Herrn Dr. Udo Brockmeier, Stuttgart
Herrn Dr. Hans-Peter Schaad, Brugg/Schweiz
Herrn Hans Peter Sistenich, Essen
Herrn Martin Steiger, Laufenburg/Schweiz
Herrn Dipl.-Volkswirt Antonius Voss, Essen

Waldshut-Tiengen, im Mai 2004

Der Vorstand

256840

Compagnie du chemin de fer Nyon – Saint-Cergue – Morez

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 25 juin 2004, à 17 h 30,
Restaurant scolaire de l'Etablissement scolaire de Genolier (ESGE)

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration
2. Comptes de l'exercice 2003
3. Rapport de l'organe de révision
4. Approbation des rapports et décharge au conseil d'administration
5. Désignation de l'organe de révision
6. Propositions individuelles et divers

Les cartes d'admission à l'assemblée générale ordinaire doivent être retirées sur présentation des actions ou d'un certificat de dépôt bancaire au siège de la société, rue de la Gare 45, à Nyon, jusqu'au ***lundi 21 juin 2004.***

Le rapport de gestion, les comptes, le bilan et le rapport de l'office de contrôle sont à la disposition des actionnaires au siège social dès ***le 7 juin 2004.***

La carte d'admission donnera droit au libre parcours sur le chemin de fer NStCM le jour de l'assemblée.

Le conseil d'administration

256843

UBS Investment Bank

Saurer

Rückkauf eigener Aktien zum Zweck der Kapitalherabsetzung durch Ausgabe handelbarer Put-Optionen

Ergebnisinserat

Grundlage	Die Generalversammlung der Saurer AG vom 13. Mai 2004 ermächtigte die Gesellschaft zum Rückkauf von maximal 930'000 Namenaktien Saurer AG mittels Ausgabe von Put-Optionen an die Aktionäre. Aufgrund der definitiven Rückkaufsbedingungen wurden 14'288'000 Put-Optionen den Aktionären zugeteilt, welche zur Andienung von insgesamt 893'000 Namenaktien der Saurer AG berechtigten.
Ergebnis	Insgesamt sind 14'105'280 Put-Optionen zur Ausübung angemeldet worden. Die 14'105'280 Put-Optionen entsprechen 881'580 Namenaktien der Saurer AG, d. h. 98.7% der 893'000 Namenaktien der Saurer AG, für welche das Rückkaufangebot unterbreitet worden ist. Zusammen mit den unabhängig vom Rückkaufsangebot gehaltenen Namenaktien besitzt die Saurer AG nunmehr 2'018'580 eigene Namenaktien, was 13.1% des Aktienkapitals und der Stimmrechte der Saurer AG entspricht. Der ordentlichen Generalversammlung 2005 wird eine Kapitalherabsetzung durch Vernichtung der 881'580 zurückgekauften Namenaktien beantragt.
Valorennummern, ISIN und Tickersymbol	Namenaktie Saurer AG von CHF 11.50 Nennwert 1.234.514 CH001234S143 SAUN
Ort und Datum	Zürich, 8. Juni 2004

256784

UBS Investment Bank ist eine Unternehmensgruppe von UBS AG

Index
Indice
Indice

Firma, Ort	Rubrik	Seite
■ Numerisch		
2K Data Services SA in liquidazione, Lugano	11	15
3 Soft AG, Urterseen	11	4
5 Namenaktien der PAX-Anlage AG, Basel, Nr. 247931 - 247935, Zivilgericht Basel-Stadt	61	37
■ Diverses		
'Air-Montage' Kurt Hugener, Genève	11	8
'Imacom', Peier Dzelili Rebecca, Genève	11	7
'Les Amis du Champagne' Verena Conte, Zürich	11	22
■ A		
A & B Pool Schwimmbad- und Saunabau AG, Herisau	21	26
A1 RELOCATION SA, Avully	11	7
A1 RELOCATION SA, Genève	11	7
A. Riva AG, Birsfelden	21	28
A. Vaccani & Partner, Zollikon	11	22
A. Wey Spenglerei AG, Buchs (LU)	11	9
AAT Auto AG Thun, Thun	11	4
Ahidex SA, Cheyres	11	6
Ahinassif Nagi, Paris, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	33
Acifer Landquart AG, Igis	11	8
A-Commerce AG, Zürich	11	22
Actaris SA, Vernier	11	7
Active Life Management (ALM) GmbH, Trin	11	8
Activest Investmentgesellschaft, Luxemburg	131	46
Ad X AG, Zollikon	11	22
ADATIS S.A., Martigny	11	18
Addor Claudio, eredità giacente, Gordola	21	31
ADP.Promotion Schweiz AG, Zürich	11	22
Advance Visual Communications SA, en liquidation, Genève	11	8
Aerzte Labor Zürich AG, Zürich	11	22
Aerztelabor Dr. Kurt Furrer AG, Zürich	11	22
Aerztelabor Dr. Kurt Furrer GmbH, Zürich	11	20
AFP Aquila Financial Products AG, Zürich	11	22
AG Elektrowerkzeuge, Bern	11	3
Agentur Marco Dreyer, Birmensdorf (ZH)	11	24
AIR-MONTAGE HUGENER SA, Genève	11	7
AIZ Aquila Invest Zürich AG, Zürich	11	22
Ak Mann Transport GmbH, Unterengstringen	11	22
AKRZ AG, Basel	11	5
AKRZ AG, Binningen	11	5
Aktiengesellschaft vorm. Modes Hubmann in Liquidation, Zürich	51	36
Al Nos, di Ceruso-Bruni Angela, Biasca	11	16
Al Nos, di Regolini-Bruni Angela, Biasca	11	16
Al=Marzouqi Abdullah, Basel	21	29
Albert Reichmuth AG, Zürich	11	22
Alberto Merlo Sagl in liquidazione, Lugano	11	15
Albis Schreinerei Wüthrich, Kappel am Albis	11	22
Aléa, prévoyance funéraire S.A., Lausanne	11	17
Alex Trading GmbH, Wiesendangen	11	20
All Trans Holding AG, Appenzell	11	2
Allprinting Sàrl, Ecublens (VD)	11	17
Alpbôtels Joan Pralong, Evolène	11	18
Amacher (-Süess) Janine, Interlaken	21	26
Ami SA, Préverenges	31	32
Ammann AG Bauingenieure, Stansstad, Stansstad	11	11
Ammann Generalunternehmung AG, Stansstad	11	11
Ammann Investment AG, Stansstad	11	11
Amstutz René, Schüpfen	31	32
ANBI Aromatics Limited, Douglas, Agno Branch in liquidazione, Agno	11	15
André Werder art&bau, Zug	11	20
ANDREMO GmbH, Winkel	11	20
Andruckstudio Sobek AG in Liq., Basel	51	35
Anrofa SA, Neuchâtel	11	11
ANTIDA SARL en liquidation, Fribourg	11	6
Apotheke Uster GmbH, Uster	11	20
Apotheken-Drogerien Uzwil AG, Uzwil	11	11
AquaSan AG, Grosswangen	11	9
Arana Treuhand AG, Kilchberg (ZH)	11	22
Arcadian Consulting AG, Zürich	11	20
Architekturbüro Giacomo Gaio, Gerlafingen	11	13
ArchitekturPlus GmbH Schlauri Konopacki, Zürich	11	20
ARcycling AG, Hombrechtikon	11	22
ARK Coiffeur + Kosmetik GmbH in Liquidation, Bern	11	3
armasuisse Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material, Lieferung von 81 Stück Stickstoff Gasflaschenwagen 20 Liter / 300 bar für die Luftfahrzeuginstandhaltung	71	40
armasuisse Bundesamt für Waffensysteme, Fahrzeuge und Material, Livraison de 81 chariots pour bouteilles d'azote 20 litres / 300 bar servant à la maintenance d'aéronefs	71	40
Armi e Sport di Todaro Attilio, Biasca	11	16
Armi e Sport Sagl, Biasca	11	16
Arnold Franz, Nachlassliquidation, Basel	21	29
ARS Anti-Rutsch-Systeme GmbH, Altendorf SZ	21	30
Art Logistics International Services Holding AG, Zürich	11	22
ARTASIA, S. Shalam, Genève	11	7
ARTHUR INVESTMENT SA, Sion	11	18
Ascofinance SA, Genève	11	7
Ascort SA, Genève	11	7
ASH Immobilien AG, Männedorf	51	35
ASSU Neutrale Versicherungsberatung Werner Rüefli & Partner GmbH, Basel	11	5
ATAG Treuhand Holding AG, Basel	11	5
Atelier AReA Sàrl, Porrentruy	11	9
Atlanta Finanz & Lease / Import & Export AG, Altendorf	11	14
Atlanta Magno Vertriebs AG, Altendorf	11	14
Attractions Dössegger AG, Zürich	11	5
AU NATUREL SA, Lausanne	31	32
Aubort Caroline, Veytaux	31	32
Audergon Camille Vincent, propriétaire pour 1/2, succession	41	33
Audergon Georgette, propriétaire pour 1/2	41	33
August Mettler, Steinen	11	14
AULIDE SA, Lugano	11	15
Auto De Feo, Wohlen (AG)	11	1
Auto Jakob AG in Liquidation, Lotzwil	21	28
Auto Pierre Sudan, Zug	11	19
Auto-Bestandteil-Wiederverwertungs-AG ABW, Grolley	11	6
Auto-Center Thun AG, Thun	11	4
AVE Consulting GmbH in Liquidation, Grabs	51	37
■ B		
B & D Branding & Design AG, Bern	11	3
B & K WandArt GmbH, Therwil	11	4
B + B ENGINEERING AG, Inwil	11	10
B. Zähner Metallbau AG, Rümlang	11	22
Baby Natura, Glanzmann Bally, Palézieux	11	17
BACHMATT AUTOMOBILE AG, Zürich	11	22
BACILUS R. Meier, Frauenfeld	11	14
Ballmer-Buess Louis, Nachlassliquidation, Basel	21	29
Bally (Schweiz) AG, Schönenwerd	11	13
Bally Management AG, Schönenwerd	11	13
Bally Trading AG, Schönenwerd	11	13
BALMA Sàrl, Genève	11	7
BANCA GESFID, Lugano	11	15
Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne	11	17
Banque nationale suisse, Genève	11	7
Banque Raiffeisen de la Glâne, Romont (FR)	11	6
Banque Raiffeisen de Montagny-Léchelles, Montagny (FR)	11	6
Banque Raiffeisen de Troistorrents, Troistorrents	11	18
Banque Raiffeisen du Rhône et du Trient, Fully	11	18
Banque Raiffeisen Estavayer-Montagny, Estavayer-le-Lac	11	6
Banque Raiffeisen Région Estavayer-le-Lac, Murist	11	6
Barbieri Marco, Melide	21	31
Barclay Look SA en liquidation, Boncourt	51	35
Bartholet Markus, Walzenhausen	21	26
Base logistique de l'armée Exploitations logistiques, Section achat, Livraison de 140'000 portions de Chili con carne	71	41
Base logistique de l'armée Exploitations logistiques, Section achat, Livraison de 140'000 portions de Curryragout	71	41
Bastelshop Rothenanger, Büsserach	11	13
Bau- und Wohngenossenschaft Flue, Oberglatt	11	22
BAUER HORSE CONSULTING, Neyruz (FR)	11	6
Baugeschäft Hänggi AG, Zwingen	11	5
BAZILLUS, MEIER, Frauenfeld	11	14
BDC Building Data Control GmbH in Liquidation, Zürich	11	22
BDC Building Data Control GmbH, Zürich	11	22
BEA bern expo, Bern	11	3
Beat Dellsperger-Calusic, Bern	11	3
Beau Soleil Voyages Sàrl en liquidation, Lausanne	11	17
Beau Soleil Voyages Sàrl, Lausanne	11	17
Beauty Praxis Susanne Erb, Felben-Wellhausen	11	15
Beglinger Gartenbau AG, Mollis	11	8
Belcortex Sàrl, Neuchâtel	11	10
Belland AG, Biberist	131	46
Belu's Bar - Yildizhan, Genève	11	8
BEMA Immobilien AG, Baar	11	19
bemag Objekteinrichtungen AG, Zunzgen	11	5
Berger Beatrice, Bargen	21	27
Bertelsmann Personalvorsorgestiftung, Zug	11	19
Beth Nahrin SA, Lugano	21	31
Bieri-Scheidegger Margarita, Uetendorf	41	33
Bieri-Scheidegger Werner, Uetendorf	41	33
Bijouterie Angéloz, Bulle	11	6
Bille-Pellaton Pierre, Nachlassliquidation, Basel	21	29
BIPIELLE Bank (Suisse), Lugano	11	15
Bistrettag Luzern AG, Luzern	11	10
BKW Handel AG, Bern	11	3
BlatterIMMO AG, Marthalen	11	22
Blue Marine SA in liquidazione, Giubiasco	51	36
BNP PARIBAS PRIVATE BANK (SWITZERLAND) SA, Zürich	11	22
Boffi Bern AG, Bern	11	3
bons de caisse de la Banque Jura Laufon, Nr. , Tribunal de première instance Juge civil du Jura	61	39
Börlin Monika, Basel	21	28
Bortis Christoph, Muttenz	21	28
Boschung bennes services S.A., Bussigny-près-Lausanne VD	51	35
Bosshard + Co AG Rümlang, Rümlang	11	22
Boucherie du Centre Raphaël Gachet, Channey	11	6
Bovini da allevamento 2/2004	121	45
Bovins d'élevage		
Brain John Charles fils de Charles, Villars-sur-Ollon	41	34
BRAIN MARKETING SOLUTIONS SA, Chavannes-des-Bois	11	17
Braunwalder Energie-Kommunikation, Erstfeld	11	16
Brdjic Montage, Zürich	11	22
Brossi Tiefbau AG, Frauenfeld	51	35
Brown-Duca, Maggia	11	16
Brunner & Blättler, Gartenbau AG, Oberhelfenschwil	11	11
Bruno Piatti AG, Bussigny-près-Lausanne	11	17
BRW INTER-TRADE SA en liquidation, Givisiez	11	6
BRW INTER-TRADE SA, Givisiez	11	6
BSBT GmbH, Otelfingen	11	20
BST Immobilien AG, Neuhausen am Rheinfall	11	12
Buchegger Informatik, Zug	11	19
Buetti Marco, Piazzogna	21	31
Bühler Services AG, Wartau	11	11
Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL), Bern	71	42
Buri Heinz, Matten b. Interlaken	31	32
Büro Vier Aktiengesellschaft für integrale Bauplanung Projektmanagement Generalplanung, Luzern	11	10
Burri S.A., Moutier	11	4
Burtscher Parkett AG in Liquidation, Baar	11	19
Busta Trans Andjelkovic, Büttenhardt	11	12
Buzzi Kunststein GmbH, Bubendorf	11	5
BVG-Stiftung der Gysi AG Chocolatier Suisse, Bern	11	3
■ C		
C + C Finanz SA, Locarno	21	31
C. Rötheli Architekt, Hägendorf	11	13
C. Rötheli Architekt, Rickenbach (SO)	11	13
Cacadu-Bar, Anita Birri, Küssnacht (SZ)	11	14
Cadadu-Bar, Anita Birri, Küssnacht (SZ)	11	14
Café Coton SA, Genève	11	7
Café Restaurant Arena GmbH in Liquidation, Windisch	11	1
Café Restaurant Arena GmbH, Windisch	11	1
Cagnoni Nicola, La Chaux-de-Fonds	11	11
Campa & Partner GmbH in Liq., Balsthal	11	13
Canzo AG in Liq. (Canzo SA en liq., Canzo Ltd in liq.), Basel	51	35
Cao Egidio SA in liquidazione, Brusio	11	9
Capoferri SA, Riva San Vitale	11	16
Capri Wenger Transport, Basel	11	5
cartella ipotecaria al portatore, Nr. , Pretura di Mendrisio-Sud	61	38
CCA Color-Copira AG in Liquidation, Maur	11	24
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 175.1928, Réq. G420, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	39
Cédule hypothécaire au porteur, Nr. 1, Tribunal d'arrondissement de Lausanne	61	39
Cédule hypothécaire au porteur, Nr. P.j.B. 3830, lettre O, Tribunal de première instance de Genève	61	37
Cédule hypothécaire au porteur, Nr. pièce justificative III/7540, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Gerichtspräsident 5	61	37
cédule hypothécaure au porteur, Nr. 97'432 ID.2001/002487, Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois	61	37
Cephir GmbH, Adliswil	11	22
CERAME SA, Neuchâtel	11	10
Ceridian Holding AG, Hünenberg	11	19
CFGP Sàrl, La Chaux-de-Fonds	21	30
CGR CONSTRUCTION GENERALE ROMANDE SA, Collombey-Muraz	11	18
Charlotte & François Luzemo Malonga, Lausanne	11	17
Charlotte und Hans Haller Stiftung, Zürich	11	22
Charmilles Technologies Sales SA, Satigny	11	7
Château Gütsch AG, Luzern	11	10
Chemilt Aktiengesellschaft in Liquidation, Roveredo (GR)	11	8
Chiesa Sport SA, Chiasso	11	16
Christine Gutbub Casa Fiori, Killwangen	11	1
Ciao-Ciao Moda GmbH in Liq., Kriens	11	10
Ciao-Ciao Moda GmbH, Kriens	11	10
CITCO TECHNOLOGY MANAGEMENT, INC., Fort Lauderdale, succursale de Meyrin, Meyrin	11	7
Clair Finanz Holding AG, Cham	11	19
CLARIPATCH SA, Fribourg	11	6
Cleymans GmbH in Liquidation, Baden	11	1
CMDB Holding SA, Montreux	11	17
Coalco AG, Zug	11	19
Cofit AG in Liquidation, Baar	11	19
Coiffeur New Style, Sabine Bär, Riehen	11	5
Coiffure Mondo C. Morone & U. Huhacher, Zofingen	11	2
Coiffure Mondo U. Huhacher & C. Morone GmbH, Zofingen	11	1
Colombo bei Hilfiker Mobili AG, Baar	11	19
Colorphot Rolf Waelchli AG in Liquidation, Bern	21	27
com2h.ch, Matthias Bürke, Zürich	11	24
COM2DOC AG, Zürich	11	22
Com-In Zürich AG, Zürich	11	22
Commercio Gastro GmbH, Amriswil	11	14
Communauté de Communes du Pays de Gex	71	41
Communiworth GmbH, Arni (AG)	11	1
Compagnie du Chemin de Fer, Nyon	131	48
Comprosec AG, Freienstein-Teufen	11	22
Conseillers Suisse I.G. AG, Zürich	11	22
CONSTRUCTA BAU-GENERALUNTERNEHMUNG AG in liquidazione, Lavizzara	11	16
Constructions métalliques du Pierrier s.à r.l., Montreux	11	17
Copy-Center Baregg AG, Baden	11	1
Copyshop Abdel Gawwad Mohamed, Wallisellen	11	20
Coral GmbH in Liquidation, Dulliken	11	13
Coral GmbH, Dulliken	11	13
Cornèr Banca SA, Lugano	11	15
Cosentino Central Europe S.A. in Liquidation, Zug	51	36
Cosmos Watcb Trading GmbH, Muhen	11	1
CPI Consulting Partners AG, Birsfelden	21	28
Crawford Hafa AG, Oensingen	11	13
Creabeton Baustoff AG, Ennetmoos	11	11
Crescendo Software AG, St. Margrethen	11	11
Crop Circle GmbH in Liquidation, Chur	11	9
CSD - Monod Ingénieurs Conseils S.A., Lausanne	11	17
CSD ingénieurs conseils S.A., Lausanne	11	17
CTS Computer AG, Schwerzenbach	11	22
Cujean Frères, Arzier	11	18
■ D		
Dafina AG, Glarus	51	35
Davos Klosters Bergbahnen AG, Davos	11	9
Day-Technologies S.A., Lausanne	11	17
De Bortoli e Trinca SA, Biasca	11	16
De la Rosa Melo Serapio Antonio, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	27
De la Rosa Melo-Wiedmer Frieda Martha "Martina", ausgeschl.Verlassenschaft, Bern	21	27
De Pascali-Jenny Paolo, Arlesheim	21	28
De Santis-Niederhauser Elsbeth Erika, Zollikofen	21	27
Degelo Marcel, Hasliberg	31	32
Delaite Laurent, Saint-Luc	11	18
Delgibi Sàrl en liquidation, Sion	11	18
Deloitte Financial Advisory Services AG, Zürich	11	22
Deluxe Club Antonio Gasser, Toffen	11	3
Denati Handel & Gastro GmbH In Liquidation, Buchs (SG)	11	12
DentalWeb GmbH, Opfikon	11	20

RUBRIKEN
RUBRIQUES
RUBRICHE

1 **Handelsregister**
Registre du commerce
Registro di commercio

2 **Konkurse**
Faillites
Fallimenti

3 **Nachlassverträge**
Concordats
Concordati

4 **Schuldbetreibungen**
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

5 **Schuldenrufe**
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

6 **Abhanden gekommene Werttitel**
Titres disparus
Titoli smarriti

7 **Öffentliches Beschaffungswesen**
Marchés publics
Acquisti pubblici

8 **Marken**
Marques
Marchi

9 **Edelmetallkontrolle**
Contrôle des métaux précieux
Controllo dei metalli preziosi

10 **Andere gesetzliche Publikationen**
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

11 **Bilanzen**
Bilans
Bilanci

12 **Infoservice**
Service d'information
Servizio d'informazioni

13 **Unternehmenspublikationen**
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Deutsche Bank Aktiengesellschaft, Frankfurt a.M., Zweigniederlassung Zürich, Zürich 11 22
Digital Copyright Technologies AG in Liquidation, Zürich 11 22
Diners Club Switzerland Ltd., Wangen-Brüttisellen 11 22
Direction générale des douanes Section Matériel et imprimés, Appareil de radiocommunication de données 71 40
DMS Publications, Serge Laurent, Gland 11 17
Docis GmbH, Zug 11 19
Domino Bistro GmbH, Gommiswald 11 12
Domino Bistro GmbH, Rapperswil (SG) 11 12
Dorfgenossenschaft Hausen in Liquidation, Kirchberg (SG) 11 12
DPR Holding GmbH, Teufen (AR) 11 2
Dr. Georg und Josi Guggenheim-Stiftung, Zürich 11 22
Dr. Karstädt GmbH in Liquidation, Grono 11 9
Druck + Kopier Service Köniz GmbH in Liquidation, Köniz 11 3
Dune Holding Company GmbH, Horgen 11 20
Dune Systems GmbH, Basel 11 5
Duran Consulting, St. Gallen 11 12
Dürler AG, Bern 21 27
Düvencioglu Bahar, Erlinsbach 31 32
dynamIT Engineering GmbH, St. Gallen 11 12

■ E

E. Metz, Oberengstringen 11 22
E. Steiner AG, Männedorf 11 22
E.M.R. Equipement Médical Radiologique SA, Luxembourg, succursale di Lugano, Lugano 11 15
Ecocrystal S.à r.l., Coeuve 11 9
Ecote AG, Zürich 11 24
Eduard Sigrist AG in Liquidation, Zürich 11 22
Eduard Sigrist AG, Zürich 11 22
Edward et Angelina Clarke, La Rippe 11 18
EF Cultural Tours Management Ltd, Luzern 11 10
Efeckta Tecbnologies GmbH, Nyon 11 17
Efkatex AG in Liquidation, Schwyz 51 36
Egetaepper AG in Liquidation, Affoltern am Albis 51 35
Eggenschwiler Franz, Eriswil 21 31
Eidg. Oberzolldirektion Sektion Material und Drucksacben, Datenfunkgerät 71 40
Eigentümerschuldbrief, Nr. Beleg 2347, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Gerichtspräsident 5 61 37
Eisenbahner-Baugenossenschaft Cbur, Chur 11 9
Eisenbahner-Baugenossenschaft Effretikon, Illnau-Effretikon 11 22
Eldorado Glückwunschkarten AG, Zürich 11 23
Elec Holding SA in liquidazione, Lugano 51 36
eMarket AG in Liquidation, Frauenfeld 11 14
eMarket AG, Frauenfeld 11 14
Energy Video GmbH, Zug 11 19
Enraf Tanksystem AG, Bulle 11 6
Envol SA, Genève 21 29
Epcos AG, Zug 11 19
Erb Johannes, Therwil 11 5
Erd und Metallbau Von Niederhäusern, Gossau (SG) 11 11
Ergänzungs- Vorsorgekasse der HUBER+SUHNER AG, Herisau 11 3
Ernst Roth Consulting, Uitikon 11 21
Ernst Schaad AG, Neuhausen am Rheinfall 11 12
Ernst Schaad AG, Stein am Rhein 11 12
Ernst Schwaier AG, Muttenz 21 28
Eruimy Consulting, Grenchen 11 14
Erwin Huber AG, Cham 11 19
Espace Carpe Diem, Jean-Luc Pocbon et Fabienne Viret, Lausanne 11 17
ESS Engineering Services SA, en liquidation, Genève 11 8
Eurobridge (Switzerland) SA, Chiasso 31 32
EUROWATER Wasseraufbereitung AG, Schlieren 11 23
EXIMPO Chr. Kuklik, Opfikon 11 23
Expertenbüro Amhof GmbH, Dornach 11 5
Expertenbüro Amhof GmbH, Riehen 11 5
EY Accounting Services AG, Basel 11 6
EY Law AG, Zürich 11 23

■ F

F & D Consulting GmbH in Liquidation, Zürich 11 23
F & D Consulting GmbH, Zürich 11 23
Fähndrich + Scbober, Kollektivgesellschaft, Bern 21 27
Fasbion Art & More GmbH, Zürich 11 21
FC BASEL 1893, Basel 11 5
FCL Le Club SA, Genève 11 7
FDO GmbH, Cham 11 19
Felber Marie-Luce, succession insolvable, Neuchâtel 21 30
Felco S.A., Les Geneveys-sur-Coffrane 11 11
Felco SA, Les Geneveys-sur-Coffrane 11 10
Fenner Armin, Walzenhausen 21 26
Ferce SA, Lamone-Cadempino 21 31
Ferrobau AG, Unterlunkhofen 11 1
Fidagen Sagl in liquidazione, Chiasso 11 16
Fiduciaire de la Prévôté Sàrl, Moutier 11 4
FIDUTEC Fiduciaire SA, Genève 51 35
Finance Carriere SARL, en liquidation, Genève 11 8
FinnComm Nierula, Seon 11 1
FIONNOEL AG, Baar 11 19
FITNESS 4U GmbH in Liquidation, Rüti (ZH) 11 23
FITNESS 4U GmbH, Rüti (ZH) 11 23
Flammax AG, Stansstad 11 11
Flex Tube SA en liquidation, Fribourg 51 36
Fliscb Holding SA, Les Geneveys-sur-Coffrane 11 11
FLO Holding AG in Liquidation, Greng 11 7
Flower Power Beer Company Sagl in liquidazione, Cureglia 21 31
Flückiger Food Systems AG, Wetzikon (ZH) 11 21
Flückiger, Hotel- und Metzgereibedarf, Wetzikon (ZH) 11 24
Folnegovic Zdravko, Ipsach 21 27
Fondation 'MUSIQUE ET HUMANISME' (donation Yves Saillard), Saint-Maurice 11 18
Fondation Chassot et Guex pour l'éthique médicale, Lausanne 11 17
Fondation Clos Fleuri, Bulle 11 6
Fondation de prévoyance de la Société Anonyme du Journal de Genève et Gazette de Lausanne en liquidation, Genève 51 37
Fondation de prévoyance en faveur du personnel cadre de l'entreprise F. Bernasconi & Cie en liquidation, Geneveys-sur-Coffrane 51 37
Fondation de prévoyance en faveur du personnel d'exploitation de l'entreprise F. Bernasconi & Cie en liquidation, Geneveys-sur-Coffrane 51 37
Fondation de prévoyance en faveur du personnel du groupe Motorola en liquidation, Genève 51 37
Fondation Emile, Irène et Gabrielle ROSSIER, Vevey 11 17
Fondation en faveur de la Société helvétique de Bienfaisance de Paris, Neuchâtel 11 11
Fondazione Fondo Loris, Biasca 11 16
Fondazione Suore Scolastiche di Nostra Signora, Lugano 11 15
Fonds de secours de la Société Helvétique de Bienfaisance de Paris, Neuchâtel 11 11
Fonjallaz et Jung, Lausanne 11 17
FONSEGRIVE A.C.P., Arisdorf 11 5
Fonsegrive GmbH, Giebenach 11 5
Fo-To Reproservice AG, Basel 11 6
Foundation for Innovative New Diagnostics (FIND), Meyrin 11 7
Foursome Group AG, Cham 11 19
Franchinvest Holding SA, en liquidation, Genève 11 8
Franz Meier Schöntal Käserei, Waldkirch 11 12
FREL Froid-Electricité, Ljupco Bucev, Vallorbe 11 17
FREL, L. Bucev, Ecublens (VD) 11 17
FRESHmate AG, Nürensdorf 11 24
Friedrich H. Pichl, Kilchberg (ZH) 11 24
Friedrich Reinhardt AG, Basel 11 6
Fritz Gehri Comestibles, Oetwil an der Limmat 11 21
Frossard Gabriel, Nachlassliquidation, Basel 21 29
Fruet Bilderservice, Zürich 11 25
Früh Hans-Ueli, Herisau 21 26
fsc Informatik GmbH, Münchenbuchsee 21 28
Fürsorgefond der Freiämter Mosterei Muri, Muri (AG) 11 1
Fürsorgefonds der Ferrum AG, Rupperswil 11 1
Fürsorgefonds Sentenhof, Boswil 11 1
Fürsorgestiftung der Spinnerei Kunz AG, Windisch 11 1
FUTURE RESSOURCES S.A. (FUTURE RESSOURCES A.G.) (FUTURE RESSOURCES Ltd) en liquidation, Estavayer-le-Lac 51 36
Futuro AG, Bern 11 3

■ G

G & J System SA, Massagno 11 15
G. Fashion Sanches, Zürich 11 21
G. Kappeler-Stiftung, Oftringen 11 1
G.A. Les Gérants Associés SA, en liquidation, Genève 11 8
gaio idealcasa niederenergie & passivhaus, Flumenthal 11 13
GaleniCare AG, Bern 11 3
Gallo Antonio Francesco, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel 21 27
GAME HOUSE Wicky, Niedererlinsbach 11 12
GAMMA OIL & TRADE AG in Liquidation, Zug 11 19
Garage du Rallye, Bruno Arrigoni, Champagne 11 17
Garage JPM SA, Aubonne 11 17
Garage Späni AG in Liquidation, Zürich 11 25
Garage-carrosserie du Rallye, Gillet et Arrigoni, Montagny-près-Yverdon 11 18
Gasbi Wellness Consult, Gebenstorf 11 1
Gasser Antonio, Toffen 21 28
Gasthaus Ochsen Berneck GmbH, Berneck 11 12
Gastro-Metzg AG, Regensdorf 11 23
Gatti Silvia, Port 41 33
Gautschi Walter Werner sel., Schwellbrunn AR 21 26
GBI-GENEVA BUSINESS INSTITUTE SA, Genève 21 29
Gebr. Staudt AG, Zwingen 11 5
Gehr Clara, Nachlassliquidation, Basel 21 29
Gehri Erich, Gampelen 31 32
Geiser Holding AG, Langenthal 51 37
Geiser Peter, Langenthal 21 27
Geissmann Papier AG, Villmergen 11 2
GEM Global Estate Managers, Genève 11 6
GEM Global Estate Managers, Granges-Paccot 11 6
GEM Montres et Bijoux SA en liquidation, Signy-Avenex 51 36
GENE CONTROL SA en liquidation, Genève 21 29
Gentilesca Weinhandlung, Nachfolger S. Ambrosio, Wettingen 11 1
Gentilesca Weinhandlung, Wettingen 11 2
GEPAT S.à r.l., Evionnaz 11 18
Gerber Engineering, Küsnacht (ZH) 11 23
Gerber Engineering, Männedorf 11 23
Gerber Samuel, Wasen i. E. 21 27
Gerber Trading, Küsnacht (ZH) 11 23
Gerber Trading, Männedorf 11 23
Gerling Globale Rückversicherung AG, Zug 51 37
GERMANIER SA, succursale de Monthey, Monthey 11 18
Gesta Gastro GmbH, Lyss 11 4
Gestec SA, Lancy 11 7
Gestograpb AG, Oberägeri 11 19
Getränkehandel AG, Rorschach, Rorschach 11 12
Gevaldo SA, Genève 11 7
Gewod Genossenschaft für Wohnungsbau Dübendorf, Dübendorf 11 23
GH Technik GmbH in Liquidation, Bürglen (TG) 11 15
Gbiringhelli Fabio Luigi fils de Luigi, Ollon 41 34
GIANGA Sagl, Locarno 11 15
Gibeli S.A., Genève 21 30
Gieffemme SA in liquidazione, Lugano 11 15
Gieffemme SA, Lugano 11 15
Gillet Automobiles, Champagne 11 17
Gilliéron Janine et Pierre, Montreux 11 18
Gipsergeschäft H. Muri, Buttisholz 11 10
Gipsergeschäft H. Muri, Littau 11 10
Global Business Leuz, Meilen 11 23
Global Business Leuz, Zürich 11 23
Global Mushrooms AG, Pratteln 11 5
Globe Cartoon, Les Dessinateurs Associés, P. Chappatte & Cie, Genève 11 7
Göde Marketing und Werbung GmbH, Grenchen 11 13
Gold West Ltd., Esber, succ. Lugano, Lugano 21 31
GOMEZ DA CRUZ & BOUTLA GOMEZ DA CRUZ Ricardo et Aïcha, Lausanne 31 32
Good Rock Import Stillhart & Co., Biel (BE) 11 4
Graf Werner, Bülach 21 31
Grand Raoul, Chêne-Bougeries 11 7
Grand Raoul, Genève 11 7
GRAU DATA STORAGE (Schweiz) AG, Baar 11 19
GRAU DATA STORAGE (Scbweiz) AG, Steinhausen 11 19
Gregomatic AG, Hergiswil (NW) 11 11
Greub Daniel, Ursenbach 31 32
Griesser & Partner, Steinhausen 11 19
GroTesG GmbH in Liquidation, Pfäffikon 11 25
Groupe Fidexpert SA, Montreux 11 17
Groupe PACS S.A., Le Mont-sur-Lausanne 11 17
Groux Gabriel, Chavannes 31 32
Grünig SA, Alimentation, boissons, vins en liquidation, Courtepin 11 7
GSF Trustees SA, Carouge 21 29
Gubser Hermann, Quarten 21 30
Guido Hechinger, Kreuzlingen 11 14
Gunnebo Treasury SA, Neuchâtel 11 11
Gwerder Umwelttechnologie, Widnau 11 11

■ H

H.G. L'Artisan du Parquet, Henrique de Jesus Gonçalves, Genève 11 7
Habisreutinger Aldo Willy, Ascona 21 31
Hallenminigolf Rauscher AG, Allschwil 11 5
Hangartner AG, Aarau 11 2
Hangartner Terminal AG, Aarau 11 2
Hans Kämpf AG, Lyss 11 4
Hariba-Gaststätten AG in Liquidation, Birmensdorf (ZH) 11 23
Hariba-Gaststätten AG, Birmensdorf (ZH) 11 23
Haueisen Michael H., zur Zeit unbekannten Aufenthaltes 41 34
Hauser Adolf, Herisau 21 26
Ha-Ver AG in Liquidation, Rudolfstetten-Friedlisberg 11 2
HAZARD IMMOBILIER S.A., Montreux 11 17
Heckert, Eisenmann, Manta AG (HEMAG) in Liquidation, Zürich 11 23
Heim André Markus, Nacblass, Lachen SZ 21 30
Heinrich Zweifel Beteiligungs AG, Zürich 11 23
Heinz Heldstab, Davos 11 8
Helbling Informatik AG, Egg 11 23
Herberg Handels AG in Liquidation, Zuzwil (SG) 11 12
Herberg Handels AG, Zuzwil (SG) 11 12
Hermann Müller, Boppelsen 11 23
Hermann Müller, Regensdorf 11 23
HESPERION AG, Allschwil 11 5
Hetzel-Thalmann Marcel, Herisau 21 26
HfB Hochschule für Berufstätige, Zürich 11 23
Hilton International (Switzerland) AG, Basel 11 6
Hirsch (Schweiz) AG, Biel (BE) 11 4
Höchli-Frey-Fonds, Baden 11 2
Hoewe GmbH, Muttenz 21 28
Hofor AG, Eggenwil 11 2
Hoga S.A., Montreux 11 17
Holcim Foundation for Sustainable Construction, Zürich 11 23
Honegger AG, Metzgerei und Lebensmittel, Basel 21 29
Horst Meissl Restaurant Buchental, Thal 11 12
Hotel Walzenhausen AG, Walzenhausen 11 2
Hotel-Restaurant Rotes Haus Ates, Gebenstorf 11 2
HOTTINGER & ASSOCIES, Gestion Patrimoniale SA, Sion 11 18
HT Hediger Trading AG in Liquidation, Reinach (AG) 11 2
Hugo und Melanie Frey Stiftung, Solothurn 11 13
Human Resources Management Beteiligungen AG, Sursee 11 10
Human Resources Management Immobilien AG, Sursee 11 10
Hundsdorff+Co. Reinigungen, Winterthur 11 21
Hydroclair Ingénieurs Civils S.A., Auvernier 11 11
Hydroclair Ingénieurs Civils S.A., Neuchâtel 11 11

■ I

IBS - Inlineshop, Birchler Sepp, Freienbach 11 14
ICA Reinsurance AG, Zug 11 19
Icotrade AG, Zug 11 19
ID Event AG, Zürich 11 23
Ideereal AG, Zürich 11 23
Idées Couleurs, Marcacci & Steiner, Neuchâtel 21 30
Ifima Holding AG, Zug 11 19
IG Gastronova GmbH, Tuggen 11 14
IK Ideal Kebab GmbH, Kriens 11 9
Ikea Trading und Design AG, Gelterkinden 11 5
Illva Lugano SA, Lugano 11 15
IMC Interasset Management Company in Liquidation, Zürich 11 25
IMC International Money Change and Transfer Ltd liab. Co., Basel 11 6
Imescb & Partner in Liquidation, Fulenbach 11 13
Imesch & Partner, Fulenbach 11 13
Immobiliare 'La Panoramica' SA in liquidazione, Lugano 11 16
Immo-Conseil et Promotion SA, Sion 11 19
IMMO-DREAM SA, Lavertezzo 11 15
IMMOECO SA, Sion 11 18
Immovartis GmbH, Maisprach 11 5
Immovartis GmbH, Münchenstein 11 5
Implementus GmbH, Brienz (BE) 11 4
IMZ Restaurationsbetriebe AG in Liquidation, Bern 11 3
IN EXCESS SA, Lausanne 11 17
Indika GmbH, Einsiedeln 11 14
Induroll, Schnetzler, Dielsdorf 11 25
Infini'tif Coiffure Sàrl en liquidation, Bex 11 18
ING Fiduciary Services (Suisse) SA, Genève 11 7
Ingenieurbüro Hofer + Buhl + Schoch AG, Goldach 11 12
Inglese Carmelo et Duru Riza, Genève 11 7
Inhaber-Schuldbrief, Nr. 15739, Kreisgericbt St. Gallen, 2. Abteilung 61 38
Inhaberschuldbrief, Nr., Gerichtspräsidium Muri 61 38
Inhaberschuldbrief, Nr., Gerichtspräsidium Zofingen 61 38
Inhaberscbuldbrief, Nr., Kantonsgericht Kanton Basel-Landschaft 61 38
Inhaberscbuldbrief, Nr., Richteramt Olten - Gösgen 61 37
Inhaber-Scbuldbrief, Nr., Zivilgericht Basel-Stadt 61 37
Inhaberschuldbrief, Nr., Zivilgericht Basel-Stadt 61 38
Inhaberscbuldbrief, Nr. Beleg II/2768, Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli 61 38
Inhaberschuldbriefe, Nr., Kantonsgerichtspräsidium Zug 61 38
Innendekorationen J. Steinmann AG, Münchenstein 11 5
innoQ Schweiz GmbH, Cham 11 19
innoQ, Cham 11 19
InSe Invest Services SA, Lugano 11 15
Institut catholique Mont-Olivet, Lausanne 11 17
Instromet AG Zweigniederlassung für Elektromesstechnik, Emmen 11 10
InTek Tecbnology SA, Baar 11 19
Intercasings Investissement S.A. en liquidation, Fribourg 11 6
Interforex Asset Management S.A., Lausanne 11 17
inter-Rencontres Benoit, Gampelen 11 4
Intersbop Holding AG, Winterthur 131 46
Intex Wirtschaftsprüfung und Management AG, Baar 11 19
Iris Verlag AG, Laupen 11 3
ISB INVESTMENT SERVICE SAGL, Magadino 11 15
Isofil S.à r.l. en liquidation, Neuchâtel 11 11
IT Services & Systems GmbH, Basel 11 6
ITI Consulting SA, Genève 11 7
IT-Intelligence AG in Liquidation, Stans 11 11

■ J

J. D. Ehrler, Zürich 11 25
J.P. Morgan Currency Strategies Fund, Luxembourg 131 46
Janjic Bau & Renovation, Spreitenbach 11 2
JanJic Transporte, Spreitenbach 11 2
Jaseba GmbH, Allschwil 11 5
Jean Herrmann S.A. en liquidation, La Chaux-de-Fonds 11 11
Jean Sacco & Cie SA, Chalais 11 18
JICKIELERAY Sàrl en liquidation, Genève 51 36
Joao Pedro Bila, Genève 11 7
Jozleem AG, St. Gallen 11 11
Juhatherm SA en liquidation, Sierre 11 19

Julien Gottraux, Collombey-Muraz 11 18
Julier Holding GmbH, St. Moritz 11 9
Julius Bär Family Office AG, Zürich 11 23
Jurarenov Sàrl, Delémont 11 9
Jurt AG, Elektro-Telecom, Lachen SZ 21 30
Jyske Bank (Schweiz), Zürich 11 23

■ K

Kabel-TV-Anlage Lüscb in Liquidation, Menziken 51 37
Kabotech SA en liquidation, Couvet 11 11
Kabotech SA, Couvet 11 11
Kadolli + Saiti Schweiz Flor Unterlagsböden, Obergösgen 11 12
Kahoona Ltd, Zürich 11 23
Kaiser Trading & Co, Zürich 11 25
Kameraj Skandalpreis GmbH, Zürich 11 23
Kanz SA, en liquidation, Genève 11 8
Karabau AG Holding in liquidazione, Mendrisio 11 16
Karl Haas & Co. AG Metallveredlung, Reinach 21 28
Kassenobligation, Nr. 55497, Kantonsgerichtspräsidium Zug 61 38
Kempf Tank-Service AG, Freienbach 11 14
Kinowski, Assurances, Thônex 11 7
KKB Kletschke Kommunikation & Beratung, Maur 11 21
KLARtext, Joachim Klar, Zug 11 23
KLARtext, Joacbim Klar, Zürich 11 23
Klima Immobilien und Beteiligungen AG, Basel 11 6
Knehworth Investments AG, Heiden 21 26
Knecht AG Chemische Reinigung St. Moritz in Liquidation, St. Moritz 11 9
Konkordia AG, Versicherungen, Luzern 11 10
Kramer & Partner GmbH, Bremgarten (AG) 11 2
Kramer & Partner Versicherungs-Treuhand GmbH, Bremgarten (AG) 11 2
Kranken-, Invaliditäts- und Altersfond der St. Anna Stiftung, Luzern 11 10
KRISHIP SA, Genève 11 7
KSV Kalksandstein- Vertriebs und Beratungs AG in Liquidation, Bern 51 35
Kuei-Jung Li, Xj den Haag, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes 41 34
Kühne, Werbung & Gestaltung, St. Gallen 11 12
Kuoni Reisen AG, Zweigniederlassung 'Helvetic Tours', Bern 11 3
KVR Immobilien AG, Simach 11 14

■ L

L'Aide S. à r. l., Porrentruy 11 9
L'appart... Rogueiro Barral Belen, Bulle 11 6
La Lavandière, Th. Dénervaud, Vuadens 11 6
Ladis AG, Freienbach 11 14
Land & Laus GmbH für Mitteilungen zum Alltag in Liquidation, Solothurn 11 13
Land & Laus GmbH für Mitteilungen zum Alltag, Solothurn 11 13
Landgasthof zur alten Herberge GmbH in Liquidation, Niederbüren 11 12
Landi Schleitheim, Schleitheim 11 12
Lassalle-Institut, Menzingen 11 19
Lauber (-von Allmen) Katharina, ausgeschlagene Verlassenschaft, Unterseen 21 26
Läuchli & Co., Muri b. Bern 21 27
LB Cars GmbH, Oberbuchsiten 11 13
LB Cars GmbH, Subingen 11 13
Le Gioie di Bacco SA, Lamone 21 31
Le Lion d'Or - Paquier, Buttes 11 11
Leder Roland, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel 21 27
Lederpark HU AG in Liquidation, Hunzenschwil 11 2
LeDiet AG, Zürich 11 23
Leibinger Consulting AG, Feusisberg 11 14
Leiser-Bürki Katharina Martha, Nachlass, Müncherstein 21 28
Leisure Investments AG, St. Moritz 11 8
Lenita AG, Zug 11 19
Leopold Grosjean CGFR, Genève 11 7
Les Amis de Clos Fleuri, Bulle 11 6
Les Chamois SA Nendaz, Nendaz 21 31
Les Dessinateurs Associés, P. Chappatte & Cie, Genève 11 7
Leyla Imbiss, Ismail Kösker, St. Gallen 11 11
LH Dragon Entreprises SA, Lausanne 11 17
Libicom SA en liquidation, Fribourg 51 36
Light-Sun, Carmen Gadola, Dürnten 11 25
Lion AG, Kreuzlingen 11 14
LivingZ, Lügering + Hemkendreis in Liquidation, Zürich 11 23
LivingZ, Lügering + Hemkendreis, Zürich 11 23
Livret d'épargne au porteur, Nr. 0920.09.73, Tribunal d'arrondissement de Lausanne 61 39
LMP FINANCE SA, Lugano 11 15
Lo Bianco GmbH in Liquidation, Zug 11 20
Locber AG Zürich, Zweigniederlassung Wollerau, Wollerau 11 14
Logiman Sàrl, Carouge (GE) 11 7
Logistikbasis der Armee (LBA) Logistikbetriebe, Sektion Einkauf, Lieferung von 140'000 Portionen Chili con carne 71 41
Logistikbasis der Armee (LBA) Logistikbetriebe, Sektion Einkauf, Lieferung von 140'000 Portionen Curryragout 71 41
Löscbung von Pfandtiteln, - 41 34
Lotties-Systèmes, Félicitas Bally, Palézieux 11 17
Luigi DARANI Sàrl en liquidation, Echandens 51 36
Luigi Zanoni, Genève 11 7
Luis Borralho, Genève 11 8
Luwi Montagen GmbH, Herisau 21 26

■ M

Mac Panther Trade Invest AG in Liquidation, Olten 51 36
Macedo Fernando, Lancy 11 8
Madlen's Künstlerwerkstatt, Madeleine Franco-Huber, Uster 11 21
MAGG Maschinenbau AG Galtern, Alterswil 11 6
Magic (Suisse) SA, Genève 11 8
Magic Restaurationsbetrieb GmbH in Liquidation, Meinisberg 11 4
Magic Restaurationsbetrieb GmbH, Meinisberg 11 4
Maico GmbH, Bnig-Glis 11 18
Maintain Weber, Lufingen 11 21
Mäne's Auto-, Motorrad- und Bootsfahrschule, Rettenmund Emanuel, Biberist 11 14
Mäne's Drive & Dive GmbH, Biberist 11 12
Manel AG in Liquidation, Meggen 11 10
Manufacture des Montres Robergé S.A., Le Chenit 11 17
Marco Francisco, Onex 11 8
Margueron Maurice Eugène, succession répudiée, La Chaux-de-Fonds 21 30
Marie Louise Schneller-Stiftung, Solothurn 11 13
Marketingsuisse AG - Unternehmensberatung & Topkader-Pool, Kerzers 11 7
Marta und Ferdinand Kaus-Stiftung, Solothurn 11 13
Martin Kiener, Sutz-Lattrigen 11 4
Martin Kiener, Täuffelen 11 4
MASMAN SAGL, Chiasso 11 16
Masscapital SA en liquidation, Fribourg 51 36
MATçA, Mathilde Arm, Lausanne 11 17
Maura Wasescha Immobilienberatung und -vermittlung, Bremgarten bei Bern 11 3
Mauro GmbH in Liquidation, Chur 11 9
Max Schweizer AG, Zürich 11 23
MB Romandie Construction SA, La Tour-de-Trême 11 7
MBAD 3 SAGL, Bellinzona 11 15
MBAD 3 SAGL, Giubiasco 11 15
MBC-Management-Beteiligungs- und Consulting AG, Zug 11 20
Medifan Schweiz AG, Wohlen bei Bern 11 13
Meier & Associés Architectes SA, Coppet 11 17
Memoplan AG in Liquidation, Studen 11 4
Menoud maintenance Sàrl en liquidation, Romont (FR) 11 7
MEP Multidimensionale Energie Produkte, Marco Jürg Meisser, Basel 11 5
MEREOR FINANCE SA en liquidation, Genève 51 36
Meriga, Entreprise W.A.I.T. import-export, Genève 11 8
Messerli Pierre-André, succession insolvable, Marin-Epagnier 21 30
Messerschmiede ZAUGG, Schaffhausen 11 12
Messina-Bleri Monique Caroline Eugénie, Bern 21 27
Metalor AG Winterthur, Winterthur 11 23
Metzgerei Gemperli AG, Gossau (SG) 11 12
MH Interfinanz AG in Liquidation, Frauenfeld 11 14
Mica SA, Les Breuleux 11 9
Micronas Semiconductor Holding AG, Zürich 11 23
Milchverwertungs-Genossenschaft Leutwil in Liquidation, Leutwil 11 2
Milla GmbH, Amriswil 11 14
MMC Marketing Management und Consulting GmbH in Liquidation, Studen 11 4
Möbelzentrum des Handwerks MZ AG, Volketswil 51 35
Moda Brasil Vorathep Thongyoi, Winterthur 11 21
Moderne Kunst AG Schipper Stalder Trier, Basel 11 5
Moederle Max Edwin, eredità giacente, Lugano 21 31
Mohammed Benhamidi Orientteppiche, Zürich 11 25
Molly Wälti, Signau 11 4
MONACO INVESTMENT GROUP SA, Genève 11 8
Moosberger Alfred, St. Gallen, zur Zeit unbekannten Aufenthaltes 41 33
Moser + Ruf Immobiliientreuhand AG, Herzogenbuchsee 11 4
Moser AG Engineering und Consulting, Freienbach 11 14
Mostar Sagl, Viganello 21 31
MoTechnology AG in Liquidation, Köniz 11 3
MoTechnology AG, Köniz 11 3
Mouldi Ammar & Mohamed Hamidi, Pully 11 17
Mouldi Ammar, Pully 11 18
MTS Medizin Training Systeme AG, Hofstetten-Flüh 11 13
MTS, AG für Management-Training und -Services, Andermatt 11 16
Müller Landmaschinen, Steinmaur 11 25
Müller Landtechnik GmbH, Steinmaur 11 21
Municipalité de Porrentruy Conseil municipal Représenté par
Myllykoski Sales International AG, Zürich 11 23

■ N

N.I.S. New Investment Solutions AG, Zürich 11 23
Namenaktie , Nr. 2942, Gerichtskreis IX Schwarzenburg - Seftigen 61 38
Namenaktien, Nr. 1 bis 160, Bezirksgericht Maloja 61 39
Namenschuldbrief, Nr. 5661, Vizepräsidium des Bezirksgerichtes Frauenfeld 61 38
Namenschuldbrief, Nr. , Bezirksgericht Rheinfelden 61 38
Namenschuldbrief, Nr. , Gerichtspräsidium Lenzburg 61 38
Namenschuldbrief, Nr. , Kreisgerichtspräsidium Alttoggenburg-Wil 61 38
Namen-Schuldbrief, Nr. -, Zivilgericht Basel-Stadt 61 37
Namenschuldbrief, Nr. Beleg 740, Kantonsgericht Kanton Basel-Landschaft 61 39
Namenschuldbriefe, Nr. , Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen 61 38
Naschke Klaus-Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern 21 27
National Assets for Financial and Investment Services (NAFIS), Genève 11 8
NaturaOptima SA, Bellinzona 11 15
Nedeljkovic Import und Export, Reinigungsinstitut, Zürich 11 25
Nedia Laser-Technik AG in Liquidation, Olten 11 14
NEW AMBROSETTI TECHNOLOGIES SA, Manno 11 15
Niboli Alba, Maggia 11 16
Nicoulin Robert, Rocourt 11 9
Niederbauser Claudia, Reinach 21 28
Niederhäuser Construction SA, Courrendlin 21 30
Nigg Data AG, Bern 11 3
Nord Süd Handelshaus Spagnolo, Herisau 11 2
NORTH-WEST OIL COMPANY SA, Genève 11 7
Nosa Druck AG, Bergdietikon 11 2
Nova Steel AG, Stansstad 11 11
Novalease AG, Zug 11 20
Novalpex S.A., Pully 11 17
NSL Services GmbH, Muri bei Bern 11 3
Nuri Keles Automarkt Mühlental, Schaffhausen 11 12
Nyffenegger Heinz, Eriswil 21 28

■ O

O. Joliat SA, Courfaivre 31 32
Oberholzer Consulting, Bern 11 3
Ochsen Gastro GmbH in Liquidation, Dietikon 11 23
Ochsen Gastro GmbH, Dietikon 11 23
Olivier Junod, Consultant Informatique, Cologny 11 8
Omega Textile International SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano, Lugano 11 15
OPAN Concept S.A., Auvernier 11 11
OPAN Concept S.A., Neuchâtel 11 11
Opensky Sàrl, Biel (BE) 11 4
optic - optical tecbnology investments AG, Zürich 11 23
Optimal Interfood Vijayakumar, Weiningen (ZH) 11 21
Organitech Cleaner GmbH in Liq., Allschwil 51 36
Orozco Manuel, Genève 11 8
OTI Energy AG, Zürich 11 23
Overseas Finance and Trading (Geneva) Ltd, Genève 11 8

■ P

P.A.I. Sàrl en liquidation, Alle 11 9
P.B. & P. Peter Buser & Partner Unternehmensberatung AG, Oberengstringen 11 23
P.I.T. Immobiiiengesellschaft AG, Windisch 51 35
Paganopoulos Spyros, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel 21 27
Panetteria-Pasticceria dell'Angelo SA in liquidazione, Massagno 21 31
Parkhotel Schloss Münchenwiler AG, Münchenwiler 11 3
Parucci le Salon Bea Lötscher-Koch, Luzern 11 10
Parucci le Salon Sihyile Antener, Luzern 11 9
Patronale Fürsorgestiftung der Konkordia AG, Versicherungen, Luzern, Luzern 11 10
Patronale Personalfürsorgestiftung der Strauss AG Kleiderfabrik Baden, Baden 11 2
Patronale Stiftung der EGRO AG, Niederrohrdorf 11 2
Patronaler Wohlfahrtsfonds der Gebrüder Nauer AG, Bremgarten (AG) 11 2
Pavatex SA, Fribourg 11 7
PC-Studio GmbH in Liquidation, Frauenfeld 11 15
Pensionskasse der ALU Menziken-Gruppe, Menziken 11 2
Pensionskasse der Rothrist Rohr (Schweiz) AG, Rothrist 11 2
Permanence de Cornavin SA, Genève 131 48
Perraudin Claudy, Versegères 21 31
Personal C AG, Sursee 11 10
Personalfürsorgefonds der Firma Kisten- & Holzwarenfabrik C. Lauber AG, Hallwil 11 2
Personalfürsorgestiftung der hillerbeck Schweiz AG, Fischbach-Göslikon 11 2
Personalfürsorgestiftung der Cesare Perlini AG Etzgen, Etzgen 11 2
Personalfürsorgestiftung der Gehr. Meier AG, Tiefbau-Unternehmung Brugg und Olten, Brugg, Brugg 11 2
Personalfürsorgestiftung der Hochuli & Cie AG, Safenwil 11 2
Personalstiftung der Firma Saner + Co, Büsserach, Büsserach 11 13
Personalvorsorgestiftung der Delta Zofingen AG, Zofingen 11 2
Personalvorsorgestiftung der Friedrich Schmid & Co AG, Suhr 11 2
Personalvorsorgestiftung der Geissmann Papier AG, Villmergen 11 2
Personalvorsorgestiftung der Hartmann + Co AG, Biel (BE) 11 4
Personalvorsorgestiftung der Hartsteinwerk AG Kehrsiten, Stansstad 11 11
Personalvorsorgestiftung der SIG Arms HÄMMERLI AG in Liquidation, Lenzburg 11 2
Personalvorsorgestiftung Stoll Giroflex, Koblenz 11 2
Peter Bapst AG, Brünisried 11 7
Peter Wyss, Air Frey successeur, Essert-Pittet 11 17
Peter Wyss, Essert-Pittet 11 18
Peterer Musikmarkt AG, St. Gallen 21 30
Pétrole-Distribution SA, Conthey 11 18
Pewi Imco AG, Zürich 11 23
Pferdesportanlage Wyden AG, Unterseen 11 4
PH Investment AG, Zürich 11 24
Pharmacie Noyer SA, Lancy 11 8
Pharmacies Grosclaude SA, Genève 11 8
Phonak Holding AG, Stäfa 131 47
PICK PAY De Carolis & Partner, Strengelbach 11 1
Pipes & More GmbH in Liquidation, Bern 11 3
Pipes & More GmbH, Bern 11 3
PLATIUM - Business Enforcement, Marc C. Ott, Stäfa 11 21
Plot AG, Muttenz 11 5
Plumey Madeleine, Porrentruy 21 30
Plumez-Dumoulin André, Nachlass, Basel 21 29
Pneurag AG in Liquidation, Frauenfeld 11 14
Pneuservice, Micbeie Negro, Langenthal 11 4
PolimerWelt GmbH, Zug 11 20
POSITIVE, S. Oezarslan, Reinach (AG) 11 2
POSITIVE, S. Oezarslan, Teufenthal (AG) 11 2
Premier Corporation Limited, Cork, succursale di Mendrisio, Mendrisio 11 16
PRETTY SMILE Dental Products SA en liquidation, Le Locle 11 11
PRIMOLA SA, Giornico 11 15
Primus Produkt- & Vertriebs-Management AG, Lugano 11 15
PRISM Consulting GmbH, Zürich 11 24
Privantis SA, Genève 11 8
Profi's par excellence Leemann und Zahner in Liquidation, Rickenbach (TG) 11 14
Progenio AG, Basel 11 6
PROMOSERV Werbung & Promotion Sagl, Minusio 11 20
PROMOSERV Werbung & Promotion Sagl, Oberägeri 11 20
Proversim Treuhand AG, Worb 11 3
Provida Treuhand AG Frauenfeld, Frauenfeld 11 15
PSF Services Ltd, Lugano 11 15
punktundkomma. Anne-Marnie Hux, Schlatt (ZH) 11 21
pura vida for Flower Power Holding SA in liquidazione, Torricella-Taverne 11 16

■ Q

QdiRGrafic di Morena Locatelli-Lana, Biasca 11 16
Qronos AG, Basel 11 6
Qua la zampa di Alessia Milani Termini, Biasca 11 16

■ R

R. Arpin SA, Genève 21 29
R.O.M.A. Rena Oustin Conseil, Villeneuve (VD) 11 17
Räber Information Management GmbH, Küssnacht (SZ) 11 14
RadBit (RAPID APPLICATION DEVELOPMENT BUSINESS INTEGRATION TECHNOLOGIES) GmbH, Adliswil 51 36
Radio Emme AG, Langnau im Emmental 11 4
Raiffeisenbank Hinterrhein, Splügen 51 34
Raimann + Partner AG, Wangen bei Olten 11 13
Ramsperger AG in Liquidation, Eschlikon 11 15
Rauber (-Jutzi) Hedwige, succession répudiée, Saint-Imier 21 28
Rayal Garage Morina, Neuhausen am Rheinfall 11 12
RBA-Holding, Bern 11 3
RBJServices GmbH, Allschwil 11 5
Real Systems GmbH, Sulz (AG) 11 1
Reali e Guscetti Studio d'ingegneria SA, Quinto 11 15
Redfox Holding SA in liquidazione, Lugano 51 36
Regli Martino, Ascona 21 31
Reichenbach + Gauch in Liquidation, Bern 11 3
REKAP Management AG, Zürich 11 24
RELAIS DES PONTIS SA, Chandolin 11 18
Rel-Rutschi AG, Bern 31 32
Rent and Fleet Service GmbH, Feuerthalen 11 21
Résidence Le Torrent SA, Lausanne 131 46
Reso AG, Schötz 11 10
Restaurant Bützen, Huwyler & Huwyler, Hünenberg 11 19
Restaurant Pub Sunny's Inn, Karin Käser, Rohr (AG) 11 2
Restaurant/Partyservice AERO-LUNCH Bader Peter und Marianne, Belp 11 3

Reuss FM AG, Inwil 11 10
Reuss Group International AG, Inwil 11 10
Reuss Management AG, Inwil 11 10
Revalt Consult AG in Liquidation, Winterthur 11 24
Revalt Consult AG, Winterthur 11 24
Rewefit GmbH, Basel 11 6
Rheinkraftwerk Albbruck-Dogern AG, Wasdshuzt-Tiengen 131 48
RICASA GmbH in Liquidation, Himmelried 11 13
RICASA GmbH, Himmelried 11 13
Rich. Stucki, Andelfingen 11 24
Riederer Handels AG, Sargans 11 12
Riethmann publicité S. à r. l. en liquidation, Marin-Epagnier 11 11
Rigimilch AG in Liquidation, Weggis 51 36
ringis production GmbH, Solothurn 11 13
Rising Star AG, Bottighofen 11 14
Rive-Reine S.A., La Tour-de-Peilz 11 17
RMU Risk Management & Unternehmensberatung Rolf Uebersax, Zumikon 11 21
Roberto Da Pozzo, Erlach 11 4
Rohinvest AG in Liquidation, Davos 11 9
Rock Star Promotion, Aeschbach, Menziken 11 2
Roesch Möbelhandwerk AG, Schaffhausen 11 12
Roger Finanz AG, Zug 11 20
Rohr geb. Gasser Ursula, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern 21 26
Romano Scurti, Forel (Lavaux) 11 18
Roncona Verwaltungs- und Treuhand AG in Liquidation, Zürich 11 24
Roncona Verwaltungs- und Treuhand AG, Zürich 11 24
RTW Machinery LLC, New York, Succursale di Chiasso, Chiasso 11 16
RUBAG, Rollmaterial- & Baumaschinen Aktiengesellschaft, Binningen 11 5
RUBAG, Rollmaterial- & Baumaschinen Aktiengesellschaft, Birsfelden 11 5
Rudin Aldo, Thusis 11 9
Rudolf Kopp, Sutz-Lattrigen 11 4
Rue de Conthey Club SA en liquidation, Sion 11 19
Rüegsegger Fritz, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel 21 27
Rüegsegger, Aarberg 11 4
Rummel Eddy, Perly-Certoux 11 8
Runsoft CompTech GmbH, Sargans 11 12
Runsoft CompTech GmbH, Vilters-Wangs 11 12
Rupp-Schmid Guido, St. Gallen 41 34
Rusena-Betun SA, Ramosch 11 9
Ruspex GmbH in Liquidation, Solothurn 11 13
Ruspex GmbH, Solothurn 11 13

■ S

S + P HAUSTECHNIK AG, Inwil 11 10
S.I. Les Planchettes A. en liquidation, Fribourg 11 7
Saatzüchtervereinigung Rüeggisberg und Umgebung, Rüeggisberg 51 34
Sabesa SA, Locarno 11 15
Sahin née Jamali Kahdija, La Chaux-de-Fonds 21 30
Saja Investment AG in Liquidation, St. Moritz 11 9
SAMAB AG in Liquidation, Splügen 11 9
Sambiagio Jacques, La Neuveville 21 28
Sameg, Zürich 11 24
SAP Beschichtungstechnik AG in Liquidation, Arbon 11 14
SAPJV, L'Isle 131 48
Saurer AG, Arbon 131 46
Saussaz Roland, Les Montets 11 6
SBA Sportbahnen Bergün AG, Bergün/Bravuogn 11 9
Schaad Exclusive Pearls, Biel (BE) 11 4
Schad-Serri Elsa, Nachlassliquidation, Basel 21 29
Schaer & Gerber GmbH, Vechigen 11 3
Schaffter-Herger Marie, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel 21 27
Schaub-Vogt Maria, Nachlass, Basel 21 29
Schenk Walter, ausgeschlagene Verlassenschaft, Thun 21 27
Schiesser-Dotta Alice, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern 21 28
Schifferli Lorenzo Martin, Muralto 31 32
Schiller Consulting, Erlenbach (ZH) 11 24
Schmoll-Stelzer Siegfried, Walzenhausen 21 26
Schnyder Rosa Maria, Nachlass, Münchenstein 21 28
Schoepfer Daniel Sion Sàrl en liquidation, Sion 11 18
Schoepfer Daniel Sion Sàrl, Sion 11 18
Schudeldruck AG, Riehen 11 6
Schuldbrief, Nr. , Bezirksgericht Höfe 61 39
Schuldbrief, Nr. , Richteramt Olten - Gösgen 61 37
Schulze Gilbert, Courrendlin 11 9
Schuster Heizung und Sanitär AG, Buchs (SG) 11 12
Schwab Mechanik, Leuzigen 11 4
Schwab Mechanik, Pieterlen 11 4
Schwab Paul, Bern 21 28
Schwäble Roland, Liebefeld 21 27
Schweiz. Gesellschaft für Kranken- und Wöchnerinnenpflege, Luzern 11 10
Schweizerhall Chimie SA, Avenches 11 17
Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft, Zürich 11 24
SCOPE, Psychologische Marktforschung und Testlabor AG, Zürich 11 24
Sedico SA en liquidation, Monnaz 11 18
Sedna Holding Company GmbH, Horgen 11 21
Seipp S.A., en liquidation, Porrentruy 11 9
Sengul Hasan, Genève 11 8
Senna Finanz Holding AG, Zug 11 20
SEPPEY ASSURANCES Sàrl, Martigny 11 18
SERI SA (Société d'Etudes et Réalisation Immobilières), Genève 11 8
Servex GmbH, Baar 11 20
Services for IT&Communication AG, Rümlang 11 24
Services for IT&Communication AG, Wallisellen 11 24
SGS Group Management SA, Genève 11 8
SGS Société Générale de Surveillance SA, Genève 11 8
shake-entertainment GmbH, Zürich 11 24
SHALA Unterlagsböden, St. Gallen 11 11
Share Plane AG, Baar 11 20
Share Plane AG, Zug 11 20
Sheikh Akthar Nasim, Münsingen 21 27
Shooters Gastro AG in Liquidation, Bern 11 3
Siat SA en liquidation, Genève 51 36
SIGMA DEVELOPMENT GROUP SA, Genève 11 8
Simon Installations AG in Liq., Niederbipp 11 4
Simon Installations AG, Niederbipp 11 4
Simonetta Alessandro, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus 41 33
SINGLETRAIL Cycles Store, S. Schärer-Wild, Rüti (ZH) 11 24
SINO Investment Management AG, Zürich 11 21
SIRIWAT GmbH, Rickenbach (LU) 11 9
Smart silicon systems S.A. en liquidation, Lausanne 11 17
Smart silicon systems S.A., Lausanne 11 17
SMI-Service AG in Liquidation, Zürich 11 25
Snamprogetti Management Services SA, Genève 11 8
SNC Société Nouvelle de Chaussures AG, Zürich 11 24
Società Navigazione del Lago di Lugano, Lugano 131 48
Société du Parc Médiéval S.A. en liquidation, Moudon 11 18
Société Immobilière de la Route du Molliau 30, Tolochenaz 31 32
Société Immobilière Malagnou-Roches B, en liquidation, Genève 11 8
Socinvest Finance SA, Genève 11 8
Socoplast SA, Canobbio 11 16
Sofidest Fiduciaire S.A., Villeneuve (VD) 11 17
Solar Holding GmbH, Stans 11 11
SONO (Verein für soziale Notfallhilfe), St. Gallen 11 12
Sopac AG, St. Gallen 11 12
Soreco Business Management Solutions Ltd., Schwerzenbach 51 35
Soreco Weh Services AG, Schwerzenbach 51 35
Sovereign Specialty Chemicals GmbH, Zürich 11 24
Sozialfonds der Huber + Suhner AG, Herisau 11 3
Sparheft, Nr. 0887-545138-60, Gerichtspräsidium Aarau 61 38
Sparheft, Nr. 0889-727818-40-2, Gerichtspräsidium Aarau 61 38
Sphera AG, Baar 11 20
Spitex - Verein Baar, Baar 11 20
Splash Recording Studio AG in Liquidation, Nunningen 11 14
SPORT café - Dobrica + Redic, St. Gallen 11 12
sportal media, Alexander Grimm, Winterthur 11 21
Spring - Schafer AG, Alterswil 11 7
Spyder Europe AG, Baar 11 20
Spyder Europe AG, Zug 11 20
Sqipon SA in liquidazione, Chiasso 11 16
Sqipon SA, Chiasso 11 16
St. Anna Stiftung, Luzern 11 10
Stämpfli Stephan, Laupen BE 21 27
Staudt AG, Zwingen 11 5
Stauffacher Sohn AG, Schwanden in Liquidation, Schwanden (GL) 11 8
Stazione Shell di Uniti Gabriella, Biasca 11 16
Steiger Otto, Altstätten 11 12
Steinenvorstadt Restaurations GmbH, Basel 21 29
Stesa-Services Techniques pour l'Environnement SA, Avry 11 7
STG Società Fiduciaria Svizzera, succursale di Lugano, Lugano 11 16
Stiftung 'Neues Städtehundtheater', Solothurn 11 13
Stiftung Albert Grütter-Schlatter zur Ergänzung des solothurnischen Naturschutzfonds, Solothurn 11 13
Stiftung Concertare Solothurn zur Förderung junger Musiker/-innen, Solothurn 11 13
Stiftung der Baloise Bank SoBa zur Förderung der solothurnischen Wirtschaft, Solothurn 11 13
Stiftung des Verbandes Zahntechnischer Laboratorien der Schweiz für die Förderung der beruflichen Aus- und Weiterbildung, Bern 11 3
Stiftung ERNE vita, Dällikon 11 24
Stiftung Friedbrunnen & Holderbach, Zürich 11 24
Stiftung für Stadtmarketing der Stadtvereinigung Solothurn, Solothurn 11 13
Stiftung Maderanertal/Fellital, Silenen 11 16
Stiftung Studentenhistorisches Museum SVSt, Solothurn 11 13
STRADOTRONIK Elektrogeräte Türkmen, Regensdorf 11 21
Strahm Textile Systems AG, Aadorf 11 14
Stulz Rudolf Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern 21 27
Suhner Inter - Trade AG, Baar 11 20
Sumol AG, c/o BG Betriebswirtschaft & Treuhand GmbH, Fraubrunnen 21 27
SUNNY ASSOCIATES LIMITED, Kent, succursale di Lugano, Lugano 11 16
Sunvest AG, Olten 11 14
Supreme Capital AG, Niederurnen 11 8
Supreme Foodservice AG, Niederurnen 11 8
Sutor AG, Zürich 11 24
Sutter Steffen, Binningen 21 29
Suzanne-de Vigier-Stiftung, Solothurn 11 13
SwA SwissAnnoncen GmbH, Kirchberg (BE) 11 4
SWINDO Electronic AG in Liquidation, Amlikon-Bissegg 11 15
Swiss + Smart Rena Oustin Conseil, Villeneuve (VD) 11 17

■ T

T. Kälin Feuerthalen GmbH, mit Sitz in Luzern, Luzern 11 9
Taninmis Rasim, Bern 21 26
Tanner Walter, Muttenz 21 28
TAO M. Rüedi, Kloten 11 25
Tauchcenter Biberist Rettenmund, Biberist 11 14
TAX EXPERT INTERNATIONAL AG, Zug 11 20
TAXI LIMOUSINE di Liliana Perini-Bairactarova, Lugano 11 16
TC Systems SA, Massagno 11 16
Teca Trading AG in Liquidation, Regensdorf 11 24
Techniconfort S.A., Montreux 11 18
Technosoftware AG, Niederlenz 11 2
Techtonswiss SA, Vacallo 11 16
Teficon SA in liquidazione, Caslano 11 16
Télécité S.A., Orbe 11 18
Teliber SA in liquidazione, Lugano 11 16
Tenisca AG, Zürich 11 24
TERKI Mustapha, Lausanne 11 18
Terki Transports, Chavannes-près-Renens 11 18
Term Finanz AG in Liquidation, Zürich 11 24
Term Finanz AG, Zürich 11 24
TETRAG AG, Inwil 11 10
TEXSWISS Sàrl en liquidation, Alle 11 9
TEXSWISS Sàrl, Alle 11 9
Th. Mennen Gewürzhändlerei zum scharfen Sultan, Dachsen 11 21
The House of Trust SA, Genève 51 35
Thomas Gastro GmbH in Liquidation, Zürich 11 24
Thomas Gastro GmbH, Zürich 11 24
Thommen Diego, succession répudiée, Genève 21 29
Thomson Consulting LLC, Delaware (USA), Succursale di Lugano, Lugano 11 16
Tiefkühlservice Adrian Buess, Simach 11 15
Tierärztliche Verrechnungsstelle GST AG, Opfikon 11 24
Timet AG, Zürich 131 46
Timeware AG, Sursee 11 10
Tiziano Pasta SA - Carrozzeria - Selleria, Morbio Inferiore 11 16
TOGA Methodik AG in Liquidation, Chur 11 9
Tornad SA, Fribourg 11 7
Torréfaction Au Moka SA, Neuchâtel 11 11
Touring-Garage AG Thun, Thun 11 4
TRANSCOM WORLDWIDE S.A., Bertrange (LU), Zweigniederlassung Zürich, Zürich 11 21
Transcontag AG, Zürich 11 24
Trans-Inkasso + Finanz AG, Alterswil 11 7
Transispat AG, Appenzell 11 2
Transposition SA, en liquidation, Genève 11 8
Transrhein Immobilien AG, Basel 11 6
Traube Bigel AG, Hasle bei Burgdorf 11 4
Traum-Boutique Anneliese Frank, Hergiswil bei Willisau 11 9
tRAUMzentrale, Visuelle Gestaltung, Andreas und Marianne Brechbühl, Maschwanden 11 21
TRC Freizeit AG, Aadorf 11 14
Treff Hotel Oasis SA, Muralto 11 15
Treuhand Gerber + Co AG, Herzogenbuchsee 11 4
Trio de A Sàrl, Bulle 11 6
Trophy Sport & Action AG, Schönenwerd 11 13
Trops Randow AG, Hergiswil (NW) 11 11
Tsatsaronis Andreas, Nachlassliquidation, Basel 21 29
TÜG (Schweiz) GmbH, Aesch (BL) 11 5
TV Léman SA, Genève 11 8
Tvmedia SA en liquidation, Genève 51 36
Typovision AG in Liquidation, Zürich 11 25

■ U

UBS (CH) Funds 101 44
UBS AG, Zürich 131 48
UGWA CHURCHILL CHIMA, Biel (BE) 11 4
Ulleri Flavio, Locarno 11 15
Ulleri Flavio, Minusio 11 15
Unichile, Prilly 11 18
Unimontis M&C AG, Zürich 11 24
Unkauf Werbung, Boniswil 11 2
Unkauf Werbung, Risch 11 2
Unterstützungskasse für die Angestellten der Rothpletz, Lienhard & Cie AG, Aarau 11 2
Ursula Meylan, Forel (Lavaux) 11 17

■ V

Valmar AG in Liquidation, Zug 11 20
Valmar AG, Zug 11 20
Velo Müller, Felben-Wellhausen 11 15
Venberg SA, Genève 11 8
Veric S.A. - Les Caves du Col et de la Serre en liquidation, La Chaux-de-Fonds 11 11
Veric SA, Les Caves du Col et de la Serre, La Chaux-de-Fonds 21 30
VERIPAN AG, Matzingen 11 14
Veritas Rückversicherungs Aktien-Gesellschaft, Zug 11 20
Viscount Treuhand AG, Bern 11 3
VISION mck, Neuchâtel 11 11
VMV Montage SA, Meyrin 11 8
Von Bergen-Hunziker Ruth Elisa, ausgeschlagene Verlassenschaft, Schliem b. Köniz 21 27
Von Muralt Rohin agent général d'Axa Assurances, Lausanne 11 18
VORSORGE RUAG, Bern 11 3
Vorsorgefonds der Lagerhäuser der Centralschweiz in Liquidation, Buchs (AG) 11 2
Voutaz Georges François, succession répudiée, Onex 21 29
VP LiftMontage Sàrl en liquidation, Semsales 11 7
VP LiftMontage Sàrl, Semsales 11 7

■ W

Wad, Patrick Deegbe, Lausanne 11 18
Wad, Patrick Deegbe, Pully 11 18
Wagner Steuerberatung PrivateTax, Horgen 11 21
Wall Street Stock & Bond Trading AG in Liquidation, Zug 11 20
Walter L. und Johanna Wolf-Stiftung, Zürich 11 24
Wasila Computer Reparaturservice, Winterthur 11 21
Wasserversorgung Hausen, Kirchberg (SG) 11 12
Wasserversorgungsgenossenschaft der Gemeinden Aeschi und Spiez, Spiez 11 4
Webauftritt.ch GmbH, Dachsen 11 21
Weber Ernst, Bremgarten, nun unbekannten Aufenth. 41 33
Weber Monika, Prêles 21 27
Weber Robert Louis, succession répudiée, Meyrin 21 30
WEDGE ASSOCIATES SA, Genève 11 7
Weil Edouard Edmond, succession répudiée, Couvet 21 30
well being GmbH, Baar 11 19
WELLCARE SA en liquidation, Les Acacias 21 30
Wenger Hörgeräte-Akustik AG, Bern 11 3
Werder Ofenbau, Reinach AG 11 20
Werner M. Wolf AG, Zürich 11 24
Wesd Donghi, Olten 11 14
Who's Who the international red series Verlag AG in Liquidation, Zürich 11 24
Who's Who the international red series Verlag AG, Zürich 11 24
Willhelm Schwarzmüller Gesellschaft m.h.H., Freinberg (A), Zweigniederlassung Diepoldsau, Diepoldsau 11 12
Willhelm Schwarzmüller Gesellschaft m.h.H., Freinberg (A), Zweigniederlassung Kriessern, Oberriet (SG) 11 12
Wilmont AG, Dulliken 51 35
Winterberg Consulting AG in Liquidation, Gachnang 11 14
Winterreise Sagl, Locarno 11 15
Winterreise Sagl, Muralto 11 15
Wohlfahrtsstiftung der Schloss- & Beschlägefabrik AG Kleinlützel, Kleinlützel 11 13
Wohlfahrtsstiftung Ringier AG, Zofingen 11 2
WWF Schweiz, Zürich 11 24

■ X

X-ART College GmbH, Dietikon 11 21
X-Dos GmbH, Allmendingen 11 3
Xelanav Invest AG in Liquidation, Davos 11 9
XM-GmbH in Liquidation, Dornach 11 13
XM-GmbH, Dornach 11 13

■ Y

Ylatex-Holding AG, Kreuzlingen 11 15

■ Z

Zebag GmbH in Liq., Nottwil 11 10
Zebag GmbH, Nottwil 11 10
Zeikon 21 GmbH in Liq., Fisibach 11 2
Zeit AG, Sursee 11 10
Zerdoun Mahmed, succession répudiée, Onex 21 30
Zghinou Marie-Madeleine, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus 41 33
Zuchtrinder
Zuppinger-Kropf Peter, Nachlass, Basel 21 29
Zürcher Heinz, Grünen 21 27
Zweifel Holding AG, Zürich 11 24